

**CHARBONNERIE ST-LAURENT CIE LTEE**  
Généraliste nuageux avec légères chutes de neige.  
Possibilité de verglas. Doux. Vents du nord-ouest de 15  
miles. Minimum et maximum à Trois-Rivières, 22 et  
32; à La Tuque, 20 et 32.  
Bulletin plus complet en page 35.  
La meilleure nuit. 374-6221. Le meilleur service.

# le nouvelliste

46e année, No 66

Trois-Rivières, mercredi 19 janvier 1966

Dix cents.



Le gouvernement fédéral empêchera les provinces de s'aventurer dans ses plates-bandes

## UN PROGRAMME LEGISLATIF MASSIF



LE PREMIER MINISTRE M. Pearson et le chef de l'Opposition, M. Diefenbaker, surpris en grande conversation, à la Chambre des Communes. Les deux hommes d'Etat se sont donné la main peu après le choix unanime de M. Lucien Lamoureux comme orateur de la Chambre.

### Le discours du trône ne contient aucune surprise

OTTAWA (PC) — Le gouvernement général du Canada, M. Georges-P. Vanier, a lu hier après-midi un discours du trône renfermant un programme législatif massif, mais ne contenant aucune surprise à l'ouverture de la première session de la 27e Législature.

Le traditionnel discours du trône lu par le représentant de la reine faisait en effet état de mesures législatives que le parlement n'avait pas eu le temps d'adopter avant la fin de la dernière session ou d'autres mesures déjà annoncées par le gouvernement.

Parmi ces mesures se trouvent le projet de créer une société de développement du Canada annoncé il y a deux ans, celui de créer une Compagnie des jeunes Canadiens annoncé dans le discours du trône de l'an dernier et celui enfin de créer un régime canadien d'assurance santé.

Le gouvernement renouvelle également sa promesse de présenter un nouveau programme de bourses aux étudiants et d'accroître sensiblement l'aide fédérale aux universités pour l'année 1966-67.

### Nouvelle conférence

Le discours de 2.500 mots renferme une phrase avertissant les provinces que le gouvernement fédéral fera tout en son pouvoir pour les empêcher de s'aventurer dans les domaines relevant de la juridiction fédérale.

"Tout en respectant intégralement la compétence des provinces, dit-il, le gouvernement est également décidé à maintenir les responsabilités constitutionnelles de l'autorité fédérale".

Comme on s'y attendait, il y aura cette année une conférence fédérale-provinciale "qui étudiera, dans le courant de l'année, les meilleurs moyens de rajuster les relations fisca-

les entre les gouvernements fédéral et provinciaux afin de raffermir chaque gouvernement dans l'exécution de ses tâches constitutionnelles".

Cette conférence sera suivie par l'annonce des nouvelles mesures législatives concernant les accords fiscaux entre le gouvernement fédéral et les provinces qui doivent entrer en vigueur en 1967.

M. Vanier, lisant tantôt en français, tantôt en anglais, faisait sans doute sa dernière apparition publique en sa fonction de gouverneur général.

Le vice-roi est âgé de 77 ans et son mandat a été prolongé deux fois par le premier ministre Pearson.



LE GOUVERNEUR-GENERAL du Canada, M. Georges-P. Vanier lisant le traditionnel discours du Trône.

### Les faits saillants

OTTAWA (PC) — Voici les points saillants du discours du trône:

Rajustement des relations fiscales entre les gouvernements fédéral et provinciaux à la suite d'une conférence fédérale-provinciale.

Subventions accrues aux universités et programme de bourses aux étudiants.

Mesure législative visant à créer un régime canadien d'assurance-santé, après consultation avec les provinces.

Création d'une caisse de \$500,000,000 pour les services de santé.

Modification à la loi sur les chemins de fer et révision de la loi sur les banques.

Création d'une caisse pour le financement des programmes importants d'aménagement rural.

Programme visant à la remise en valeur des exploitations agricoles non rentables.

Révision de la loi sur l'assurance récolte de façon que tous les cultivateurs puissent en bénéficier.

Institution d'une commission canadienne des produits laitiers.

Mesure législative visant à améliorer le transport et la mise en marche des céréales de provenance dans l'Est canadien et la Colombie-Britannique.

Accroissement du capital de la Société du crédit agricole.

Bénéfice de l'assurance chômage aux travailleurs agricoles à plein temps.

Proposition tendant au soutien du revenu des pêcheurs côtiers durant les années de mauvaises prises.

Allocations accrues à la formation des travailleurs selon entente avec les provinces.

Aide fédérale accrue à la recherche industrielle.

Mesure législative visant à établir un conseil des sciences du Canada.

Création d'une société canadienne de développement pour favoriser l'investissement dans l'industrie et la mise en valeur de nos richesses naturelles.

Consultation avec les provinces afin de réviser la loi sur les valeurs.

Mesures pour améliorer la loi sur les faillites.

Mesure législative visant à créer la compagnie des jeunes Canadiens.

Débat sur la question de la peine de mort "sous peu".

Projet de loi décrétant que l'O Canada est l'hymne national.

### En coupant les allocations scolaires

## Le ministre de l'Éducation menace d'user de sanctions contre les étudiants en grève

QUEBEC (PC) — Le ministre de l'Éducation, M. Paul Gérin-Lajoie, a déclaré hier, au cours d'une conférence de presse, que des hauts fonctionnaires de son ministère examinent la possibilité d'imposer des sanctions contre les élèves des institutions d'enseignement spécialisé de la province, en au cours d'une conférence de presse, que des hauts fonctionnaires de son ministère examinent la possibilité d'imposer

des sanctions contre les élèves des institutions d'enseignement spécialisé de la province, en au cours d'une conférence de presse, que des hauts fonctionnaires de son ministère examinent la possibilité d'imposer

### L'assassinat de Maurice Garneau

## Martel et Lamothe tenus criminellement responsables

QUEBEC (PC) — Paul-Émile Martel, 43 ans, de Montréal, et André Lamothe, 41 ans, de Québec, ont été tenus criminellement responsables de la mort de Maurice Garneau, 43 ans, de Disraeli, dans Mécanic, hier, à Québec.

Garneau, une des sept victimes connues d'une purge menée par le pègre pour se débarrasser de témoins gênants, aurait été assassiné par les deux hommes, à l'automne 1957, près du village de St-André de l'Épouvante, dans le Lac-St-Jean.

### Les quatre occupants sains et saufs

## Le petit avion disparu est repéré au nord de La Tuque

QUEBEC (PC) — Un pilote de l'ARC vient de localiser le petit appareil de type Cessna 180 porté disparu depuis samedi matin entre Québec et le Lac Cooper.

Il a ajouté qu'actuellement la visibilité est très mauvaise dans la région de La Tuque par suite d'une tempête de neige et que l'appareil qui avait réperé le Cessna ne pouvait se poser nulle part.

M. Camille Verrette, qui dirige les opérations de l'Aéroclub du Québec, a dit que les quatre personnes qui voyageaient à son bord sont saines et sauvées.

On sait que la disparition du petit avion, propriété de l'Aéroclub de Québec, avait été signalée des samedi après-midi.

### Les cultivateurs

Son présent mandat doit prendre fin l'automne prochain. Plusieurs articles de discours du trône concernent l'aide fédérale aux cultivateurs et aux pêcheurs.

On y trouve notamment les projets suivants: — Création d'une caisse pour le financement des programmes importants d'aménagement rural;

— Programme visant à l'achat, à la remise en valeur et à la vente d'exploitations agricoles qui ne sont pas rentables à l'heure actuelle.

— Révision de la loi sur l'assurance-récolte de façon que tous les cultivateurs puissent en bénéficier;

— Avances en espèces pour les céréales non battues lorsque, à cause du mauvais temps, le moissonnage ne peut être terminé;

— Mesure législative visant à améliorer le transport et la mise en marché des céréales de provenance, dans l'Est canadien et la Colombie-Britannique, par la création d'un organisme des aliments du bétail;

— Mesure législative visant à améliorer le transport et la mise en marché des céréales de provenance, dans l'Est canadien et la Colombie-Britannique, par la création d'un organisme des aliments du bétail;

— Mesure législative visant à améliorer le transport et la mise en marché des céréales de provenance, dans l'Est canadien et la Colombie-Britannique, par la création d'un organisme des aliments du bétail;

— Mesure législative visant à améliorer le transport et la mise en marché des céréales de provenance, dans l'Est canadien et la Colombie-Britannique, par la création d'un organisme des aliments du bétail;

— Mesure législative visant à améliorer le transport et la mise en marché des céréales de provenance, dans l'Est canadien et la Colombie-Britannique, par la création d'un organisme des aliments du bétail;

— Mesure législative visant à améliorer le transport et la mise en marché des céréales de provenance, dans l'Est canadien et la Colombie-Britannique, par la création d'un organisme des aliments du bétail;

— Mesure législative visant à améliorer le transport et la mise en marché des céréales de provenance, dans l'Est canadien et la Colombie-Britannique, par la création d'un organisme des aliments du bétail;

— Mesure législative visant à améliorer le transport et la mise en marché des céréales de provenance, dans l'Est canadien et la Colombie-Britannique, par la création d'un organisme des aliments du bétail;

— Mesure législative visant à améliorer le transport et la mise en marché des céréales de provenance, dans l'Est canadien et la Colombie-Britannique, par la création d'un organisme des aliments du bétail;

— Mesure législative visant à améliorer le transport et la mise en marché des céréales de provenance, dans l'Est canadien et la Colombie-Britannique, par la création d'un organisme des aliments du bétail;

### Autres nouvelles et photos en pages 5, 20 et 36

### Les pensions

Le gouvernement a également l'intention de soumettre un projet de loi tendant au soutien du revenu des pêcheurs côtiers, durant les années de mauvaises prises.

Certaines de ces propositions ont déjà été discutées à la dernière législature alors que les autres ont fait l'objet de promesses durant la campagne électorale de 1965.

Le discours du trône ne fait aucunement mention des pensions de vieillesse.

Au cours de la dernière campagne électorale, conservateurs et néo-démocrates avaient promis d'accorder une pension

de \$100 par mois aux vieillards, au lieu de celle de \$75 qui leur est actuellement versée.

On avait pensé que le gouvernement libéral minoritaire de M. Pearson adopterait l'idée.

Une mesure législative devra être adoptée pour faire suite à l'intention du premier ministre de réorganiser certains ministères. Ainsi, de nouveaux ministères seront créés, comme ceux de la Main-d'œuvre, des Forêts et de l'Aménagement rural, des Affaires indiennes et des Affaires du Nord et de l'Énergie, des Mises et des Ressources.

### La main-d'oeuvre

Le gouvernement général annonce également que le gouvernement a l'intention de mettre l'accent sur de nouvelles mesures intéressantes la main-d'oeuvre. La plupart de ces projets ont d'ailleurs déjà été annoncés.

Ainsi, le gouvernement présentera un "programme dynamique" de concert avec les provinces, pour "encourager la formation des travailleurs et contribuer à l'emploi productif de ceux qui sont actuellement inemployés ou qui sont insuffisamment employés."

Une mesure sera présentée dans le but d'améliorer le régime des allocations de formation prévues aux termes des ententes fédérales-provinciales.

Le gouvernement réitère son intention de poursuivre "des politiques qui assurent notre prospérité et notre croissance."

### L'hymne "O Canada"

"Vous serez appelés à autoriser mon gouvernement à déclarer que "O Canada" devient l'hymne national et "Dieu sauve la reine", l'hymne royal du Canada", ajoute-t-il.

Le projet avait déjà été soumis à la 26e Législature.

Le gouvernement annonce que le régime canadien d'assistance publique sera soumis au parlement pour approbation. Ce programme d'aide réunit la

### Comme président de la Chambre

## M. Lucien Lamoureux choisi à l'unanimité

OTTAWA (PC) — M. Lucien Lamoureux, député libéral de Stormont, a été élu hier président de la Chambre des communes, sur proposition du premier ministre, M. Pearson. La résolution fut appuyée par le

son et Alexander MacDonald ont prêté serment comme sénateurs.

Les députés de tous les partis, MM. Pearson et Diefenbaker en tête, se sont serrés la main et souhaité la bienvenue avant de prendre officiellement leurs sièges en ce début de session.

Cette cérémonie d'ouverture conserve des vestiges du parlement embryonnaire de l'Angleterre du 17e siècle. C'est ainsi que, sur l'invitation du gentilhomme huisier de la verge noire, les députés sont invités à se rendre au Sénat pour rencontrer le représentant de la reine. Dès qu'ils y arrivent, on leur apprend qu'ils doivent d'abord élire un président de la Chambre; ils s'en retournent donc pour satisfaire à cette exigence.

Le nouveau président, selon la tradition, doit tenter, par tous les moyens, d'éviter cette lourde responsabilité; en théorie, MM. Pearson et Favreau devaient trainer M. Lamoureux au fauteuil présidentiel. Il y eut bien un simulacre de résistance, mais M. Lamoureux sembla bien décidé à accepter l'honneur que lui fit la chambre.



M. Lucien Lamoureux "Impartialité"

président du Conseil privé, M. Guy Favreau, et endossée ensuite par chacun des chefs de parti M. Maurice Allard, député de Sherbrooke, a pris la parole en son nom et en celui de M. J.-A. Monrain. Anxieux dans la salle du Sénat, MM. William Benedick-

### Pour trafic d'influence

## Procédures intentées contre un député libéral du Québec ?

Par Jacques RIOUX

QUEBEC — Des procédures seront intentées, d'ici quelques jours, contre un membre de la législature provinciale par le ministre de la Justice du Québec.

D'autres poursuites du genre seraient aussi intentées contre des membres de la Législature provinciale.

L'enquêteur spécial serait Me Yvan Mignault, sous-ministre de la Justice du Québec. Cette enquête aurait démontré clairement que ce député aurait entretenu des dispositions de l'article 102 du code pénal.

Souignons que cet article du code criminel touche l'acceptation de pot-de-vin, le trafic d'influence et autres délits du genre.

Les dernières informations reçues démontrent hors de tout doute que le gouvernement provincial n'en serait qu'à son premier pas dans cette affaire et que d'autres actions du même genre seront intentées contre des personnalités du monde politique québécois.

### Le Sourire du Petit Déjeuner

Le père à son fils: "Tu n'as pas honte d'apporter un aussi mauvais bulletin de notes? Je t'en prie papa, tu vas encore faire rire maman!"

Créméric - Trois-Rivières  
26, 2680 - 12 0471  
Le service qui ne fait pas attendre.

AUJOURD'HUI	
Bandes illustrées	35
Bourses	22
Classées	34 - 35
Convocations	34
Courrier de Mamie	13
De l'image au son	24
Mondanités	16
Mots croisés	34
Plume et Plumeau	14
Polichinelle	2
Radio-T.V. Cinéma	24
Sports en pantoufles	32
DÉCÈS	
Bellemare	Mlle Lise
Cossette	Mme Odilon
Filion	Mme Louis-A.
Larose	M. Walter
Proulx	M. Adélard
Théroux	M. Donatien

(Voir nécrologie page 35)

# C'est un secret polichinelle

Nul ne sait encore si l'échevin Fernand Ganeau posera sa candidature au siège No 1 lors des élections "at large" de novembre prochain. A tout événement, Polichinelle a découvert que le représentant du quartier St-Philippe a un faible pour ce numéro puisqu'à sa demande, le bureau des permis municipaux lui a réservé la licence No 1 qui permettra au chien de l'échevin de circuler en toute quiétude sur la voie publique, pourvu qu'il soit tenu en laisse, bien entendu...



C'est beau un homme BIEN HABILÉ!  
Compliments de Diamond

Lors d'une entrevue avec le directeur de la police à la dernière séance du conseil, son honneur le maire Gérard Dufresne a demandé à M. J.-Amédée Delage s'il n'était pas possible de voir à ce que les agents de circulation soient plus énergiques dans leurs gestes, comme à Rome, par exemple. Le directeur a rétorqué au premier magistrat que les policiers de la Ville Éternelle sont des "chanteurs", ce qui explique leurs gestes emphatiques.

Rivières, a demandé, pour une troisième fois, lors d'une séance de la Commission, la liste des indigents dans les écoles de la cité. Il est convaincu que des secours sont fournis à des gens qui n'en ont pas besoin. Par ailleurs, il semble que certains élèves du Pavillon Didace-Pelletier ne se sont pas présentés à l'école le premier matin, après les vacances des Fêtes. Les autorités scolaires n'avaient pas distribué les jetons pour payer les passages.

M. Léonard Lampron a été élu président de l'Association des Assureurs-Vie. Les autres membres du bureau exécutif sont M. J.-Marie Lafontaine, vice-président, M. Denis Lefebvre, vice-président, Mlle Hélène Quesnel, secrétaire exécutif, et M. Lucien Marois, trésorier.

Le Dr Guy Boisclair, commissaire d'écoles de Trois-

Pour le compte du ministère des Transports

## Travaux de forage exécutés au lac St-Pierre et au Port St-François par National Boaring

NICOLET (J.L.C.) — Une des plus importantes compagnies de forage au Canada la National Boaring, effectuée présentement des sondages au port St-François et au lac St-Pierre pour le compte du ministère des Transports.

Une quinzaine d'hommes travaillent depuis près d'une semaine à l'étude du sol au moyen d'une foreuse. Ce n'est qu'une étude préliminaire des sols de la région qui pourrait être suivie d'une recherche plus attentive de la composition du sol.

A l'heure où toute la région est en effervescence et dans l'attente d'un premier mouvement dans le sens d'un développement, plus d'un s'est posé la question de savoir si elle sera l'utilité de ces forages pour le compte du ministère des Transports.

A la sortie est du pont Duplessis

### L'échevin Bergeron demande de remplacer quatre lumières

CAP-DE-LA-MADELEINE — L'échevin Martin Bergeron s'est levé, lundi soir, pour réclamer que ses confrères adoptent une résolution officielle dans le but de presser le ministre de la Voirie.

"Ils sont un peu lents, à Québec, voilà plus de trois mois que quatre lumières de rues sont brûlées à la sortie est du pont Duplessis et elles n'ont pas été remplacées".

Le gérant et ses confrères lui ont expliqué que l'éclairage était défectueux à la sortie et sur le pont parce que

le système était en mauvais état, que le ministère des travaux publics avait été saisi de la chose, que le contrat de réfection complète de l'éclairage du pont était déjà accordé. M. Bergeron ne demeurait pas, il avait reçu de la visite qui lui avait reproché de n'avoir pas intervenu au conseil.

Piqué au vif, il réclamait une intervention de la part du conseil, intervention que ses confrères n'estimaient pas nécessaire parce que le contrat était déjà accordé. Ils s'avaient très satisfaits que le gérant entre en communication pour savoir quand les travaux commencent.

Il appert qu'aucun grand projet important d'industries ou autres ne pointe à l'horizon. Les travaux de forage serviront en premier lieu du moins à des projets du ministère des Transports d'installer de nouveaux amers et de nouveaux phares au pied du lac St-Pierre. De semblables travaux ont été effectués cet automne à Béancour et à Pointe-du-Lac. Il n'est toutefois pas interdit de penser que ces travaux serviront aussi aux ingénieurs du ministère des Transports chargés de localiser le quai en eau profonde. Ce projet est une réalité bien concrète qui devra se réaliser en même temps que la construction de la raffinerie de l'acier.

Suivant les "carottes" qui ont été retirées jusqu'à date par le forage, il appert que la profondeur moyenne du roc en bordure du fleuve et de la rivière

Nicolet, serait à 150 pieds. Il s'agit là d'une profondeur moindre que la profondeur du roc dans le bassin du St-Laurent.

Ce sont les mêmes conclusions auxquelles les ingénieurs pour le compte de l'Hydro-Québec en étaient arrivés l'hiver dernier. On sait que l'Hydro-Québec avait fait effectuer des sondages en vue de la construction de la première usine thermo-nucléaire qui sera érigée aux alentours ou à Béancour même.

Sur la rive nord, les sondages effectués par la compagnie National Boaring ont démontré que le roc se trouvait à 276 pieds de profondeur. Cette compagnie détient un contrat du ministère des Transports pour le forage du sol à quatorze endroits autour de la région nicolétaine et sur la rive nord.

L'étape suivante après Nicolet sera la Baie du Febvre ou la compagnie fera un autre forage. Les "carottes" ainsi obtenues seront transmises au bureau des ingénieurs ou on établira la composition et la courbe du roc sur la rive sud du fleuve et sur la rive nord, entre Pointe-du-Lac et Béancour.

Si la venue d'une industrie lourde en bordure du fleuve au port St-François ou au lac St-Pierre n'est pas une chose réalisable à cause de la faible profondeur du roc, la possibilité d'un quai en eau profonde demeure toujours réalisable et il appartient au ministère des Transports de dire où elle le mettra.

D'ici là, il est à prévoir que des l'été prochain, le ministère fédéral entreprendra les constructions de nouveaux amers et de nouveaux phares pour rendre plus certaine la navigation dans le lac St-Pierre, qui comme l'ont démontré les accidents fréquents de la dernière saison estivale est passablement difficile.

Il appert qu'aucun grand projet important d'industries ou autres ne pointe à l'horizon. Les travaux de forage serviront en premier lieu du moins à des projets du ministère des Transports d'installer de nouveaux amers et de nouveaux phares au pied du lac St-Pierre. De semblables travaux ont été effectués cet automne à Béancour et à Pointe-du-Lac. Il n'est toutefois pas interdit de penser que ces travaux serviront aussi aux ingénieurs du ministère des Transports chargés de localiser le quai en eau profonde. Ce projet est une réalité bien concrète qui devra se réaliser en même temps que la construction de la raffinerie de l'acier.

Suivant les "carottes" qui ont été retirées jusqu'à date par le forage, il appert que la profondeur moyenne du roc en bordure du fleuve et de la rivière Nicolet, serait à 150 pieds. Il s'agit là d'une profondeur moindre que la profondeur du roc dans le bassin du St-Laurent.

Ce sont les mêmes conclusions auxquelles les ingénieurs pour le compte de l'Hydro-Québec en étaient arrivés l'hiver dernier. On sait que l'Hydro-Québec avait fait effectuer des sondages en vue de la construction de la première usine thermo-nucléaire qui sera érigée aux alentours ou à Béancour même.

Sur la rive nord, les sondages effectués par la compagnie National Boaring ont démontré que le roc se trouvait à 276 pieds de profondeur. Cette compagnie détient un contrat du ministère des Transports pour le forage du sol à quatorze endroits autour de la région nicolétaine et sur la rive nord.

L'étape suivante après Nicolet sera la Baie du Febvre ou la compagnie fera un autre forage. Les "carottes" ainsi obtenues seront transmises au bureau des ingénieurs ou on établira la composition et la courbe du roc sur la rive sud du fleuve et sur la rive nord, entre Pointe-du-Lac et Béancour.

Si la venue d'une industrie lourde en bordure du fleuve au port St-François ou au lac St-Pierre n'est pas une chose réalisable à cause de la faible profondeur du roc, la possibilité d'un quai en eau profonde demeure toujours réalisable et il appartient au ministère des Transports de dire où elle le mettra.

D'ici là, il est à prévoir que des l'été prochain, le ministère fédéral entreprendra les constructions de nouveaux amers et de nouveaux phares pour rendre plus certaine la navigation dans le lac St-Pierre, qui comme l'ont démontré les accidents fréquents de la dernière saison estivale est passablement difficile.

Il appert qu'aucun grand projet important d'industries ou autres ne pointe à l'horizon. Les travaux de forage serviront en premier lieu du moins à des projets du ministère des Transports d'installer de nouveaux amers et de nouveaux phares au pied du lac St-Pierre. De semblables travaux ont été effectués cet automne à Béancour et à Pointe-du-Lac. Il n'est toutefois pas interdit de penser que ces travaux serviront aussi aux ingénieurs du ministère des Transports chargés de localiser le quai en eau profonde. Ce projet est une réalité bien concrète qui devra se réaliser en même temps que la construction de la raffinerie de l'acier.

Suivant les "carottes" qui ont été retirées jusqu'à date par le forage, il appert que la profondeur moyenne du roc en bordure du fleuve et de la rivière Nicolet, serait à 150 pieds. Il s'agit là d'une profondeur moindre que la profondeur du roc dans le bassin du St-Laurent.

ANNONCE  
**UN DENTIER qui bouge est bien gênant**  
Si votre dentier bouge et menace de tomber lorsque vous voulez manger, rire ou éternuer, ne restez pas ainsi. PASTETEL, une poudre alcaline (non acide) dont vous saupoudrez votre dentier, le tiendra solidement en place. Vous en éprouverez un nouveau confort et une nouvelle assurance. Ne formez ni pâte ni gomme, ne laissez aucun goût. PASTETEL à tous les comptoirs de produits pharmaceutiques.

### SUIVRE UN COURS PSYCHOLOGIQUE SUR LA PERSONNALITE

C'EST OBTENIR

CONFIANCE EN SOI — AMBITION — INITIATIVE — VOLONTÉ FERME — MÉMOIRE EXCELLENTE — MAÎTRISE DE SOI EN TOUTES CIRCONSTANCES — FACILITÉ D'EXPRESSION ET ART DE CONVAINCRE — PARFAIT ÉQUILIBRE DU SYSTÈME NERVEUX — HABITUDE DU SUCCÈS.

Venez prendre connaissance de notre méthode en assistant à une DEMONSTRATION GRATUITE qui sera donnée

Ce soir à 8 hres p.m. à la SALLE NOTRE-DAME, rue Ste-Julie, Trois-Rivières. — Cette soirée gratuite a pour but de former le 3e groupe à suivre ce cours à Trois-Rivières.

Qui peut profiter d'un tel cours ?

Notre cours est utile aux hommes comme aux femmes de 16 ans et plus.

LE COURS COMPORTE 12 SOIÉES, SOIT : Une "Démonstration Gratuite". Dix (10) leçons régulières. Une par semaine. Une "ONZIÈME" leçon spéciale et GRATUITE.

Nos conditions justifient notre devise : "AIDER SANS EXPLOITER" Aucun engagement à signer. PRIX : Au comptant : \$45 ou 10 leçons à \$5.

### INSTITUT DES LOISIRS CULTURELS

Yvan Bergeron, professeur. Renseignements : Tél. FR. 8-3253

## PHOTOS de MARIAGE

Pourquoi depuis tant d'années le

### STUDIO ST-CYR

est-il si populaire auprès des mariés ?

VOICI LES REPONSES :

- Des photos différentes
- Des décors choisis
- Des instantanés gais
- Des angles avantageux, artistiquement pensés et étudiés.
- Des retouches qui s'imposent
- Une vaste sélection pour un meilleur choix

"C'EST ÇA NOTRE TRAVAIL!"

Nous faisons tous ce qui est humainement possible pour reproduire en couleurs ou noir sur blanc, d'une manière vivante, le plus beau jour de votre vie.

Joignez-vous à des milliers de clients satisfaits!

RESERVEZ IMMEDIATEMENT FR 4-8364

### STUDIO ST-CYR

336, RADISSON TROIS-RIVIERES

Le photographe le plus copié mais jamais égalé.

## VENTE "dans l'vent"

Commençant

DEMAIN, JEUDI LE 20 JANVIER

pour faire place à notre nouvelle marchandise qui arrivera bientôt. TOUT DOIT ÊTRE VENDU A DES PRIX RIDICULES. Vous mesdames qui connaissez les Coupons Margot Textiles, ne manquez pas toutes ces aubaines.

<b>FOURRURE SYNTHÉTIQUE</b> Très belle qualité. Valeur de \$4.00 à \$8.00 la livre Spécial \$2.00 la livre	<b>Tous nos TISSUS</b> à la vente sont offerts à prix réduits de <b>25% à 50%</b>	<b>Lot imposant de COTON</b> uni et imprimé. Coupons de très belle valeur. \$40.50 à \$0.70 la verge, pour seul. <b>\$1.00</b> la livre Ce qui fait \$0.15 à \$0.25 la verge.
<b>RUBAN DE SATIN</b> Rég. 10¢ à 39¢ la verge Réduit à <b>.05¢</b> la verge	<b>FERMETURE-ECLAIR</b> de 5" à 24" Prix réduit <b>.01¢</b> Le pouce	<b>SOIE à DOUBLER</b> Rég. 89¢ la verge. Vente à <b>.49¢</b> la verge
<b>BROADCLOTH</b> Imprimé. Rég. 69¢ à 98¢ Spécial <b>.45¢</b> la verge	<b>"DRILL"</b> ou COTON CROISE Pour vêtements de travail. Rég. 50.98 la verge Prix réduit <b>69¢</b>	<b>JERSEY de NYLON</b> Rég. \$2.50 la livre Prix réduit <b>\$1.00</b>
<b>ELASTIQUE</b> de toutes sortes. A partir de <b>.02¢</b> la verge	<b>COUPONS ELASTIQUES</b> DE TOUTES SORTES. Rég. \$2.00 la livre Le livre <b>\$1.00</b>	<b>FLANELLETTE</b> Blanche, très belle qualité. Seulement <b>.25¢</b> la verge

Plusieurs autres spéciaux non énumérés dans cette annonce. Toute vente finale — Aucun échange — Pas de mise de côté.

DURANT LA VENTE

Ouvert jeudi et vendredi soir jusqu'à 9 hres 30.

### COUPONS MARGOT TEXTILES

6, rue ST-MAURICE CAP-DE-LA-MADELEINE (Près de la Brasserie)

AMEUBLEMENTS POUR FUTURS MARIÉS DISPONIBLES A DES BAS PRIX IMBATTABLES CHEZ LE ROI DES BAS PRIX



RODOLPHE LORANGER PROPRIÉTAIRE



Paul-Emile LORANGER gérant

ANDRE LACOURSIERE comptable

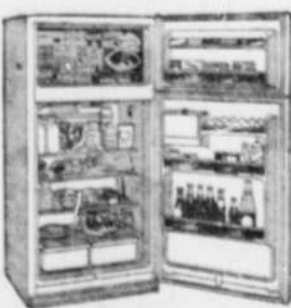


Aucun comptant. 36 mois pour payer. 1er paiement en mars.

LE PLAN D'ACHAT A TEMPERAMENT IAC

Assurance vie sans aucune charge supplémentaire.

## RCA WHIRLPOOL



REFRIGÉRATEURS \$159.00 Avec échange

LESSIVEUSES \$229.95 Avec échange

SECHEUSES \$149.95 Avec échange

POELES \$119.95 Avec échange

TV PORTATIF 19" \$154.00 Avec échange

TV 23" \$194.00 Avec échange

## RCA VICTOR



DES PRODUITS DONT LA POPULARITE GRANDIT SANS CESSE...

Offerts durant une vente géante chez le Roi des bas Prix

# LORANGER ELECTRIQUE-TV

93-97, Plaza Fusée Cap-de-la-Madeleine FR 5-8951-52

Exercices du culte au séminaire et dans la salle Immaculée-Conception

# Restauration de \$700,000 à la cathédrale

Par la ville de Trois-Rivières-Ouest

## Un surplus budgétaire de \$25,715.97 est enregistré

TROIS-RIVIERES-OUEST — La Corporation de la ville de Trois-Rivières-Ouest a terminé ses opérations de l'année 1965 avec un excédent des revenus sur les dépenses de \$25,715.97, alors que le surplus budgétaire réel est de \$35,117, tenant compte d'un déficit budgétaire prévu mais non employé de \$9,400. La municipalité dispose d'un budget annuel de \$305,000 pour l'administration générale et d'un montant de \$86,000 pour administrer l'aqueduc.

A l'aqueduc même, l'excédent des revenus sur les dépenses est de \$1,554 et un déficit budgétaire prévu de \$9,400 n'a pas été utilisé. Parmi les principales sources de revenus, on note une perception de \$89,930.64 pour les taxes sur règlements et une autre de \$13,613.95 concernant la taxe de vente. La taxe foncière et spéciale a permis un revenu de \$53,873.75 et la taxe d'affaires a été de \$17,986.78, tandis que les revenus de la Sûreté municipale ont été de \$13,016.69.

Les dépenses les plus importantes auxquelles la corporation a dû faire face concernent l'intérêt sur obligation de l'ordre de \$37,177.50, les travaux publics et l'aqueduc de -77-704.06, l'administration et l'aqueduc de \$30,036.68 et de \$45,000 pour le rachat d'obligations.

Par ailleurs, le bilan consolidé au 31 décembre 1965 démontre que l'actif total est de \$2,115,453.39. Le maire Jules Montour, à l'issue de la présentation du budget à l'assemblée du conseil, a mentionné "que c'était là un rapport budgétaire qui faisait honneur à la municipalité."

Successeur du chanoine Jos Duval

## Le chanoine C.-H. Lapointe obtient la cure de La Pérade

Le chanoine Charles-Henri Lapointe, directeur diocésain de l'action catholique, vient d'être nommé par l'évêque de Trois-Rivières, Son Excellence Mgr Georges-Léon Pelletier, curé de la paroisse de Ste-Anne de la Pérade. Le chanoine Lapointe succède ainsi au chanoine Joseph Duval, décédé le 28 décembre dernier. Il entrera dans ses nouvelles fonctions le 30 janvier prochain.

Le nouveau curé, bachelier ès-lettres de l'université Laval (1931), a été ordonné prêtre, par Mgr A.-O. Comtois, le 7 juillet 1935. Il a par la suite été professeur au séminaire de Trois-Rivières à différents niveaux. Il a eu à sa charge différents mouvements, notamment en qualité d'aumônier, Aumônier de Kermaria, maison provinciale des Filles de Jésus, Trois-Rivières, du 15 juillet 1949 au 25 juin 1954. Aumônier diocésain de la JEC et de la JECF primaires (1936-1937); aumônier diocésain de la JEC et de la JECF primaires et secondaires (1937-1954).

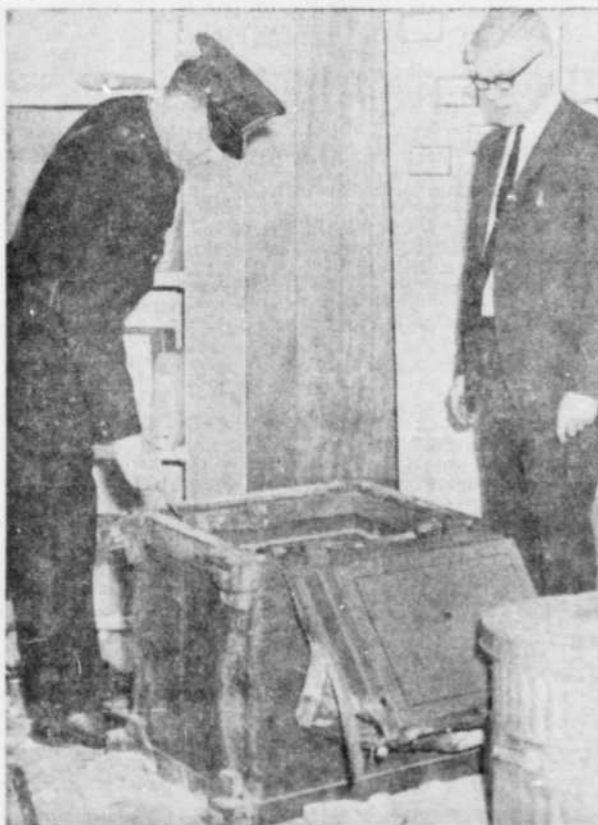
Il a aussi été professeur de sociologie chrétienne à l'Éco-



Le chanoine C.-H. Lapointe

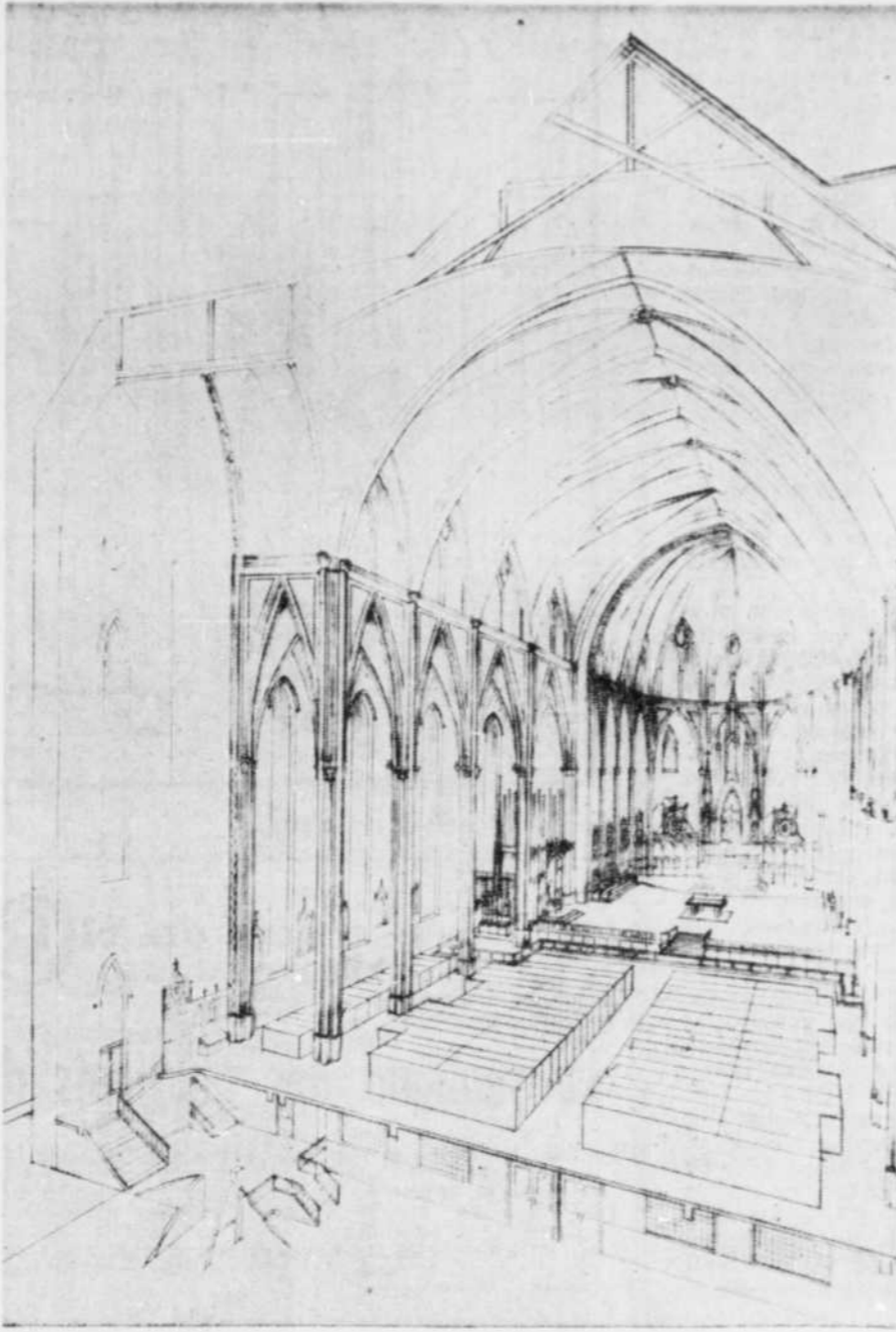
### Camion-remorque disparu du garage Richard

CAP-DE-LA-MADELEINE — Un vol assez inusité s'est produit, hier soir vers 10h.15 près du garage Richard Auto, 94 rue Fusée au Cap, lorsque des individus se sont emparés du camion-remorque de cet établissement pour ensuite prendre la fuite en direction de Ste-Marthe, sur la route nationale no. 2. Le propriétaire a mentionné que le véhicule avait été laissé près du garage et que les clés étaient à l'intérieur. Tard hier soir, la police du Cap et la Sûreté provinciale n'avaient pu retracer le camion.



(Photo Roland Lemire)

TEL EST L'ÉTAT dans lequel a été trouvé le coffre-fort du magasin Simpsons-Sears, rue Notre-Dame à Trois-Rivières, vers 8 heures hier soir, après qu'il eut été éventré par deux bandits masqués qui ont pris la fuite sans avoir le temps d'emporter quoi que ce soit, pas même les outils qu'ils ont utilisés. Ci-dessus nous voyons, outre l'agent Serge Thibodeau, de la Sûreté municipale, M. Roger Renaud, gérant du magasin qui, à son entrée dans l'établissement a pu voir deux hommes s'échapper, le visage recouvert d'un bas de nylon. M. Royal Brauard, représentant des ventes chez Simpsons-Sears, a pris les deux filous en chasse et les a perdus de vue dans une cour de la rue St-Roch, autour du numéro 323. Le sergent-détective Paul Dallaire, responsable de l'enquête, présume que les deux bandits connaissaient nécessairement les habitudes des lieux.



LES TRAVAUX de rénovation de la cathédrale de Trois-Rivières, dont la majeure partie concerne l'intérieur de l'édifice, débuteront dans quinze jours.

## Les travaux débuteront en février ou mars et dureront environ dix-huit mois

par Gilles NORMAND

Les travaux de réfection de la cathédrale de Trois-Rivières, tel qu'annoncé par la Corporation épiscopale du diocèse, débuteront en fin de février ou, au plus tard, dès les premiers jours de mars. Ces restaurations ont été estimées, par l'architecte trifluvien Jean-Louis Caron Sr qui en a préparé les plans, à quelque \$700,000.

Ces modifications qui s'imposaient grandement tant sur le plan mécanique que général, concernant la cathédrale plus que centenaire, étaient à l'étude depuis plus de trois ans. Elles se réaliseront très bientôt, et les opérations des différents entrepreneurs qu'on choisira à cet effet dureront 18 mois. La partie centrale intérieure de la cathédrale devra toutefois être terminée pour le début de septembre, soit dans six mois, afin que l'on puisse y reprendre les offices du culte qui, pendant un certain temps, devront se dérouler dans d'autres locaux spécialement aménagés à cette fin.

Dès que débuteront les travaux de rénovation les plus importants, les offices religieux auront lieu, d'abord pour ce qui concerne les messes, dans la chapelle du séminaire St-Joseph et dans la salle paroissiale de l'Immaculée-Conception, et ensuite, pour les funérailles et les mariages, les célébrations se tiendront à l'église St-Jean de Brébeuf.

### Style gothique

Une campagne diocésaine avait été lancée, il y a plus de trois ans, en prévision des travaux de rénovation. Le retard que la Corporation épiscopale accuse relativement à la réalisation de ce projet depuis longtemps soumis à l'étude est imputable à plusieurs facteurs.

D'abord, comme nous l'a déclaré l'architecte Caron, il a fallu procéder à un relevé architectural complet de l'édifice. En deuxième lieu, on ne possédait aucun plan de la partie construite en 1854, époque où fut érigée la première partie du temple. Seuls ont pu être retrouvés les plans utilisés pour la construction de la partie du chœur, réalisée en 1904. Ces derniers avaient été préparés par l'architecte Tanguay, de Québec. Et enfin, il a fallu procéder à une étude des fondations de l'église et de la charpente de bois.

L'architecte Caron nous a révélé qu'il n'y aurait aucun changement dans le style de cette imposante construction de 62 pieds de hauteur dans la nef, et de 42 pieds de distance entre les colonnes. Le style actuel, et qui restera le même, est purement gothique et date du quatorzième siècle. Il est conçu suivant les lignes les plus fines des œuvres de cette époque.

Plusieurs styles composent l'art gothique. Celui-ci est des plus subtils, des plus fins, des plus délicats et des mieux réussis, parce que les nervures (lignes décoratives) de la voûte rejoignent et suivent les colonnes, pour descendre jusqu'au plancher, contrairement aux autres embranchements du style gothique, où les lignes s'arrêtent aux chapiteaux. De plus, toute la voûte, les colonnes et le plancher sont de bois, ce

qui ajoute de la perfection à l'acoustique. Aujourd'hui, ces éléments sont généralement construits en plâtre.

## Modifications véritables

Les changements seront réalisés au niveau du plancher. Les Commissions liturgiques, de l'Art sacré et du chant liturgique ont dirigé les données dans les modifications à apporter sur l'espace réservé aux fidèles, et celle prévue pour le chœur. C'est ensuite suivant les directives des chanoines Robert Giroux et Paul Guay, représentants de la Corporation épiscopale du diocèse, dont Son Excellence Mgr Georges-Léon Pelletier, l'évêque, que l'architecte a préparé les plans.

L'architecte Jean-Louis Caron Sr, qui travaille sur les plans depuis 18 mois, nous a précisé le développement que devront suivre les opérations. La première consistera à sortir la chambre des fournaises de l'endroit où elle se trouve. La nouvelle est déjà terminée, et les bouillottes installées à leur endroit respectif. Il faudra ensuite construire une dalle de béton à la place du plancher de bois. À cette étape, on disposera de mêmes espaces qu'actuellement, soit la chapelle du Sacré-Coeur, la chapelle St-Thomas, une salle des enfants de chœur, plus trois autres petites salles et une grande.

Les nouveaux locaux seront mieux éclairés, mieux ventilés et plus faciles à nettoyer, selon les propos de M. Caron. Il nous a représenté les travaux de la partie centrale comme étant la partie la plus difficile du projet, "car on devra supporter les colonnes et la charpente au moyen de poutres de fer, pendant la coulee du béton au sous-sol."

## La finition

Le plancher de la nef sera fini en tuiles émaillées de 4' par 4', munies de dessins géométriques. Les murs seront recouverts de travertin (marbre jaunâtre), sur une hauteur de 24 pieds et les bases des colonnes seront recouvertes de travertin également. Les boiseries du chœur seront conservées, le restable et l'autel du chœur seront assés de 10 pieds. L'autel servira d'autel du Tabernacle. Suivant les exigences de la nouvelle liturgie, un nouvel autel sera placé à l'avant du chœur, ce dernier devant être prolongé de cinq pieds vers la nef.

Dans la division de la nef, les bases neufs pourront aussi prolonger jusqu'aux colonnes actuelles, la circulation devant désormais se faire derrière les colonnes, entre celles-ci et le mur les longeant. Dans le bas-côté, il y aura seulement une rangée de bancs de 4 places, au centre, avec une allée de chaque côté. Les murs extérieurs seront chics pour disposer du chauffage à l'intérieur, dans les allées. De plus, la table de communion sera baissée d'une marche, avec agencement recouvert de caoutchouc-mousse.

L'entrée donnant sur la rue Royale sera baissée au niveau du trottoir, afin de la rendre plus accessible aux personnes âgées. Le portique du clocher sera ensuite dégagé de deux murs, qui formeront un corridor sur le portail central. Ce vestibule sera plus éclairé et mieux chauffé. Le système de chauffage sera installé dans le plancher pour équilibrer le courant d'air nuisant à l'ouverture des portes, lesquelles seront munies d'un dispositif mécanique, afin de rendre leurs opérations plus faciles.

Opinion du maire Dufresne aux membres du Carré des Forges

## La construction du garage étagé est une mesure de saine administration et non pas une faveur

Le maire en avait demandé une centaine

## 136 stalles de stationnement sont louées

Par Pierre COURTEAU

L'Association des Hommes d'Affaires du Centre de Trois-Rivières a présenté au conseil de ville, lundi soir, les promesses de location de 136 stalles de stationnement au coût mensuel maximum de \$15, en vue d'un projet municipal de garage étagé. Ceci représente un revenu assuré de \$2,250 par mois et plus de \$27,000 par année.

M. Richard Lefebvre, président de l'Association et porte-parole de la délégation, ce que 75 hommes d'affaires qui s'est rendue rencontrer les édiles à cette occasion, a insisté sur l'importance pour Trois-Rivières de la construction d'un tel garage.

"Si le projet ne se réalise pas, si vous hésitez, messieurs, à accepter ce besoin et à le réaliser le plus tôt possible, ce n'est pas \$1,500,000, ni \$1,200,000 que la cité retirera en taxes de vente, mais peut-être seulement \$1,000,000 par année et ainsi en diminuant. Le garage étagé est le geste qu'il faut poser pour délivrer le commerce trifluvien du carcan qui le retient présentement. C'est la solution qu'il faut apporter pour lui assurer un nouvel élan", a déclaré M. Lefebvre.

Poursuivant son argumentation, le dynamique président du Centre a souligné que le conseil a adopté des mesures importantes pour assurer l'avenir industriel de la cité et il lui faut aussi prendre les mesures non moins importantes pour assurer l'avenir commercial de Trois-Rivières. Et dans le cas présent, c'est une question de survie.

Interrogé à ce sujet, le gérant de la ville, M. Roland Desaulniers, a fait savoir que la corporation de Trois-Rivières-Ouest bénéficiera ainsi d'un prêt des deux tiers du montant de \$1,180,000 prévu pour l'aménagement de l'égout collecteur général No 1.

Interrogé à ce sujet, le gérant de la ville, M. Roland Desaulniers, a fait savoir que la corporation de Trois-Rivières-Ouest bénéficiera ainsi d'un prêt des deux tiers du montant de \$1,180,000 prévu pour l'aménagement de l'égout collecteur général No 1.

Interrogé à ce sujet, le gérant de la ville, M. Roland Desaulniers, a fait savoir que la corporation de Trois-Rivières-Ouest bénéficiera ainsi d'un prêt des deux tiers du montant de \$1,180,000 prévu pour l'aménagement de l'égout collecteur général No 1.

Interrogé à ce sujet, le gérant de la ville, M. Roland Desaulniers, a fait savoir que la corporation de Trois-Rivières-Ouest bénéficiera ainsi d'un prêt des deux tiers du montant de \$1,180,000 prévu pour l'aménagement de l'égout collecteur général No 1.

Le maire Dufresne a soutenu à son Association un projet de garage de stationnement étagé et a demandé qu'elle fasse sa part en assurant à l'avance, pour une période de cinq ans, la location de 100 stalles au moins.

"Nous avons pris cette proposition comme un défi. Nous l'avons relevé et nous venons, ce soir, vous présenter le travail de plusieurs mois. Le comité de stationnement que dirige M. Ramsay Barakett a été particulièrement actif au cours des trois derniers mois", a ajouté M. Lefebvre.

Le projet de stationnement municipal, c'est rentable, affirme l'Association. Le cas de Sherbrooke constitue un exemple parmi plusieurs autres.

Le projet de l'Ontario et à des milliers d'exemplaires aux États-Unis aussi bien dans les grands centres que dans des cités de l'importance de Trois-Rivières.

Un garage de stationnement municipal, c'est rentable, affirme l'Association. Le cas de Sherbrooke constitue un exemple parmi plusieurs autres.

Le projet de l'Ontario et à des milliers d'exemplaires aux États-Unis aussi bien dans les grands centres que dans des cités de l'importance de Trois-Rivières.

Le projet de l'Ontario et à des milliers d'exemplaires aux États-Unis aussi bien dans les grands centres que dans des cités de l'importance de Trois-Rivières.

Le projet de l'Ontario et à des milliers d'exemplaires aux États-Unis aussi bien dans les grands centres que dans des cités de l'importance de Trois-Rivières.

## Une subvention de \$737,667 est approuvée

TROIS-RIVIERES-OUEST — La Société Centrale d'Hypothèques et de Logement a annoncé cette semaine que le gouvernement fédéral vient d'approuver une subvention de \$737,667 à la municipalité de Trois-Rivières-Ouest, dans le but d'aider à l'aménagement de l'égout collecteur général No 1.

Interrogé à ce sujet, le gérant de la ville, M. Roland Desaulniers, a fait savoir que la corporation de Trois-Rivières-Ouest bénéficiera ainsi d'un prêt des deux tiers du montant de \$1,180,000 prévu pour l'aménagement de l'égout collecteur général No 1.

Interrogé à ce sujet, le gérant de la ville, M. Roland Desaulniers, a fait savoir que la corporation de Trois-Rivières-Ouest bénéficiera ainsi d'un prêt des deux tiers du montant de \$1,180,000 prévu pour l'aménagement de l'égout collecteur général No 1.

Interrogé à ce sujet, le gérant de la ville, M. Roland Desaulniers, a fait savoir que la corporation de Trois-Rivières-Ouest bénéficiera ainsi d'un prêt des deux tiers du montant de \$1,180,000 prévu pour l'aménagement de l'égout collecteur général No 1.

L'identité propre du Canada sera accentuée

Le 27e Parlement s'appliquera à préparer le centenaire de la Confédération en accentuant l'identité propre du Canada et en affermissant l'unité canadienne par des mesures susceptibles de satisfaire aux exigences du Québec autant qu'à celles des autres provinces.

C'est ce vers quoi semble tendre la législation que le gouvernement libéral soumettra aux chambres et qui était esquissée dans le discours du trône lu par le gouverneur général, M. Georges P. Vanier, à l'ouverture de la première session de la vingt-septième législature, hier.

Le Parlement actuel est celui qui présidera les fêtes du Centenaire, en 1967. Le gouvernement semble vouloir orienter ses travaux vers la réalisation d'un objectif cher à un grand nombre: la fierté d'être Canadien.

La modification au Canada de la constitution canadienne demeure une mesure à l'ordre du jour. Comment le gouvernement envisage-t-il d'y arriver maintenant que la formule Fulton-Favreau pour son rapatriement a tant de plomb dans l'aile? Le discours du trône ne donne aucun indice. Mais le fait que ça demeure un objectif gouvernemental permet de croire que rien ne sera négligé pour trouver une solution satisfaisante.

En demandant aux chambres le pouvoir de décréter "O Canada" comme hymne national et "Dieu sauve la reine" comme hymne royal, le gouvernement fédéral veut donner un caractère officiel à une situation de fait qui existe depuis un certain nombre d'années déjà mais qui n'a jamais été entérinée par des textes reconnus. Ainsi que le drapeau à feuille d'érable est devenu un emblème de fierté, la consécration de l'"O Canada" permettra au nationalisme canadien une nouvelle ascension dans l'esprit des citoyens du pays qui veulent chanter la réalité d'un peuple avant le symbole et la grâce de la royauté.

Depuis tout le temps que les Québécois en particulier voient Ottawa comme une capitale étrangère, ils doivent se réjouir de savoir qu'on veut maintenant faire en sorte que cette ville reflète de plus en plus la nature de la société canadienne. Le chemin pour y arriver sera long. Il faudra procéder rapidement pour qu'à l'époque du centenaire, "les Canadiens de toutes les régions du pays voient dans Ottawa sa vraie capitale où ils peuvent se sentir chez eux", ainsi que l'exprimait le vice-roi. Il y a aussi beaucoup à faire encore, pour accroître le caractère bilingue de la fonction publique. Mais il y a eu depuis quelques années, même sous l'ancien gouvernement conservateur, un certain déblocage qui justifie de nouveaux espoirs.

Au chapitre de la fiscalité, on croit aussi déceler un souci de donner au Québec ce qu'il demande. D'abord, le programme législatif annonce des mesures concernant les accords fiscaux entre le gouvernement fédéral et les provinces qui doivent entrer en vigueur en 1967. Il fait aussi état de la nécessité que le pouvoir soit donné à chaque élément du régime fédéral d'agir avec efficacité dans le cadre de ses pouvoirs constitutionnels. Il prédit l'étude, dans le courant de l'année, des meilleurs moyens de rajuster les relations fiscales entre les gouvernements fédéral et provinciaux afin de raffermir chaque gouvernement dans l'exécution de ses tâches constitutionnelles. C'est dire qu'on peut s'attendre que 1966 connaisse au moins l'ébauche d'une réforme de la fiscalité canadienne de sorte qu'un partage systématique des sources de revenus évite au Québec d'avoir l'air d'aller quémander à Ottawa.

Toutes ces choses sont toutefois exposées en termes tellement vagues qu'on peut s'égarer à tenter de les interpréter. Ainsi, par exemple, que peut signifier le passage suivant du discours du trône: tout en respectant intégralement la compétence des provinces, le gouvernement est également décidé à maintenir les responsabilités constitutionnelles de l'autorité fédérale? Serait-ce le présage à un raidissement de l'attitude du gouvernement central dans certains domaines?

Les nombreuses mesures laissées en plan par le dernier parlement et qui reviennent dans le discours du trône gardent leur importance. Le Parlement veillera à limiter les dangers d'inflation, à trouver un remède au déficit croissant de la balance commerciale. La création d'un conseil des sciences afin de favoriser davantage le progrès des recherches scientifiques, l'amélioration de la capacité technique de l'industrie canadienne, la création d'une société de développement du Canada pour lutter contre la pauvreté sont, parmi tant d'autres, des mesures qui ne peuvent plus souffrir de retard. La Compagnie des jeunes Canadiens et la mise à la portée de tous les Canadiens des services de santé, c'est aussi définitivement pour cette année.

Conscient de ses obligations envers les pays sous-développés, le Canada entend participer à la Banque asiatique de développement. Un projet de loi sera présenté à cette fin. Une tâche énorme attend le parlement. Ce n'est plus le temps de ressasser les cendres électorales. Il faut une attitude positive et constructive de la part de tous les partis et de tous les députés aux Communes. Souhaitons qu'ils le comprennent, 1967 est si près et la confédération si fragile. Paul-Emile PLOUFFE

Le Commonwealth est-il inutile ?

De la conférence à Lagos, capitale de la Nigeria, des représentants des pays du Commonwealth pour étudier le problème de la Rhodesie il n'est résulté qu'un incolore communiqué. M. Pearson, qui nous y représentait, est rentré au pays en nous assurant que tout s'y était bien passé et qu'il n'y avait pas eu de casse.

Mais valait-il pour notre premier ministre de faire le voyage à Lagos ?

On peut se poser la question. Peut-être M. Pearson s'y est-il arrêté? Il est possible qu'il se soit demandé si le Commonwealth tel qu'évolué est encore de quelque utilité. Notre premier ministre a trop longtemps vécu dans le sérail de la diplomatie pour consentir facilement à nous livrer sa pensée.

Mais d'autres n'ont pas le même scrupule. Et c'est ainsi qu'un député de poids aux Communes britanniques, M. Enoch Powell, porte-parole de l'opposition en matière de Défense, fait le procès du Commonwealth. Cet organisme a trop servi de son point de départ pour demeurer utile. Il croit, avec de très nombreux britanniques, que le temps est venu de l'abolir. Au cours d'une récente réunion politique, il formulait son opinion en termes précis. "Je crois, disait-il, qu'une grande majorité de la population dans ce pays n'attache aucune valeur au fait d'appartenir à un Commonwealth de vingt-deux nations indépendantes. "De l'oeuvre du Commonwealth, ces dernières années, il a dit: "Le Commonwealth a créé un état d'irréalité et d'hypocrisie au sein de notre politique, état qui est loin d'être sûr et sain".

M. Powell a souligné, ce que tout le monde constate depuis que le Commonwealth a élargi ses cadres, que de "nombreux pays du Commonwealth sont opposés les uns aux autres, au point de rompre leurs relations diplomatiques et de se déclarer la guerre".

Certains membres du Commonwealth nourrissent une antipathie marquée envers la Grande-Bretagne. On le constate souvent aux Nations Unies où siègent à peu près tous les pays du Commonwealth. Si un intérêt de la Grande-Bretagne vient en conflit avec le leur, maints pays du Commonwealth n'hésitent pas à s'y opposer.

Sir Robert Menzies, premier ministre de l'Australie, qui a connu le Commonwealth du passé — celui au sein duquel la Grande-Bretagne dominait et s'imposait — a refusé d'assister à la conférence de Lagos. Il n'en escomptait rien de bon. Elle ne pouvait tout au plus que souligner la délinquance qui règne entre ses membres.

C'est d'ailleurs ce qui s'est produit. M. Menzies croit au vieux Commonwealth, — celui qui ne tenait ses conférences qu'à Londres. Selon lui, la Grande-Bretagne doit être son guide moral et son chef politique. La participation des pays africains ne lui inspire guère confiance. Sir Robert Menzies croit à l'écroulement du Commonwealth si chaque pays y devient de moins en moins libre de faire une politique indépendante et doit subir les interventions des autres pays.

L'Australie — et la Nouvelle-Zélande également — occupe une situation particulière dans la région du Pacifique. L'Australie redoute la Chine et l'Indonésie, pays très peuplés et où la race blanche compte peu. Aussi Menzies n'a-t-il pas hésité à signer un pacte de défense avec les Etats-Unis et pour démontrer sa sincérité l'Australie n'a pas hésité à dépecher des troupes au Sud-Vietnam.

Face au problème racial, l'avenir du Commonwealth est en péril: il lui faudra évoluer ou mourir d'atrophie. Le refus de Sir Robert Menzies de se rendre à Lagos représente un dernier effort pour sauver le vieux Commonwealth. Mais celui-ci qui servit si bien les intérêts britanniques durant un demi-siècle est bel et bien mort et enterré. Hectec- HEROUX

La cité cédera-t-elle au club de courses ?

Ça recommence! Le conseil de ville est encore sollicité pour céder, une fois de plus, le tiers de la quote part de la cité aux locataires de la piste de courses du parc de l'exposition pour les bourses supplémentaires aux propriétaires de chevaux. Il s'agit d'une tentative de construire une nouvelle écurie et d'aménager un tableau plus moderne pour le pari-mutuel, face à la grande estrade. Puisqu'il est question de gageures, qui veut parier qu'il succombera?

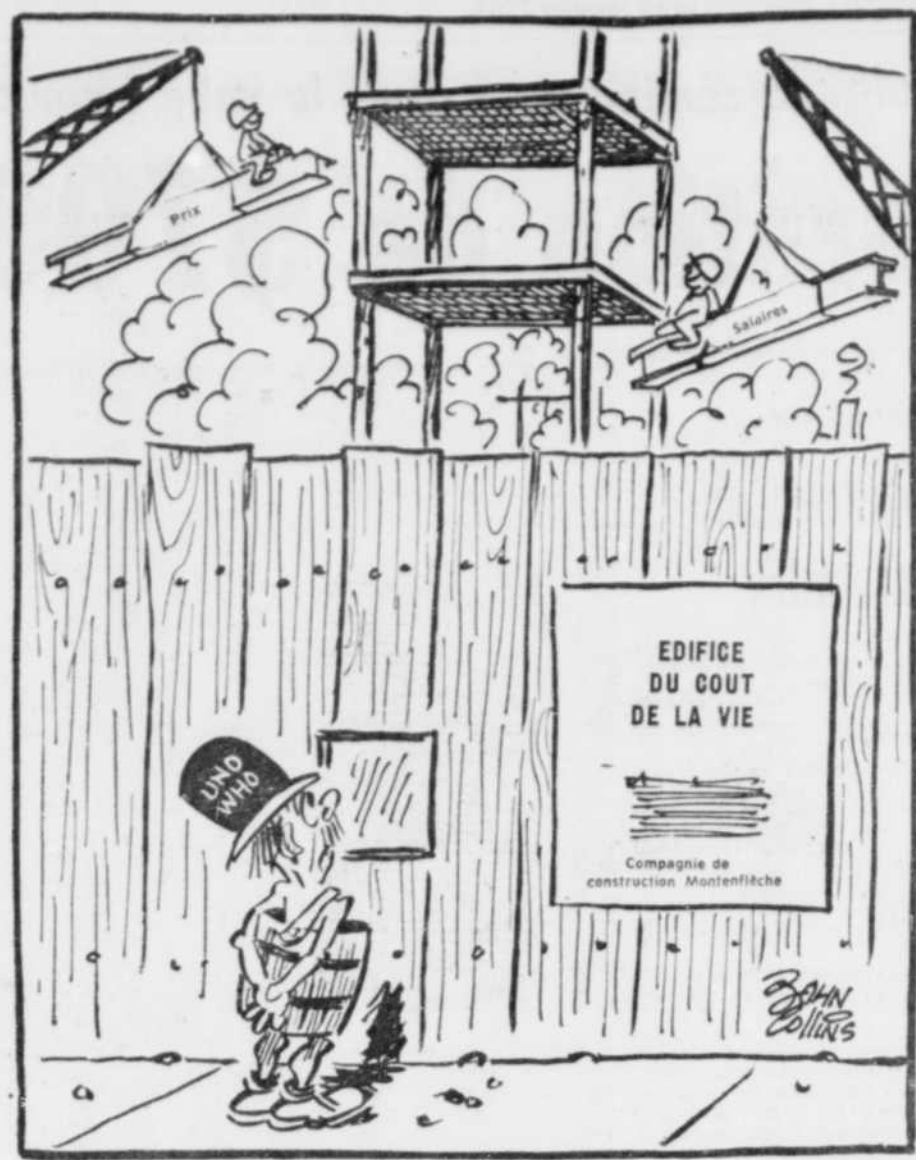
Le précédent est créé. En 1965, la ville a cédé un pour cent de sa part des revenus provenant de l'exploitation de la piste de courses. Elle a ainsi perdu \$59.643.10 par rapport à l'année précédente, ainsi qu'en fait foi un rapport préparé par M. Roland Bourdon, assistant-treasurer de la municipalité. Voilà maintenant qu'on lui demande de faire le même sacrifice, en 1966 et d'investir en plus une somme de \$50.000 (au moins) pour la construction d'une écurie et d'un tableau à l'intention des parieurs.

L'affaire a été remise pour étude pendant la préparation du budget. Souhaitons qu'on n'en profite pas pour la passer en catimini et placer les contribuables devant un fait accompli. Que les membres du conseil y pensent bien avant d'accepter ces dépenses. Qu'ils n'oublient pas que le montant prévu pour la construction d'une écurie et celui représentant la perte de revenu de l'an dernier (qui est susceptible de se répéter cette année) forment une somme de

\$109.643.10, soit \$4.008.34 de moins que toutes les recettes que la ville a retirées du pari-mutuel, en 1965. Il est déjà inacceptable que la municipalité ne retire que \$105.634.76 alors que les montants pariés sont de l'ordre de \$5, 281.738. Comment veut-on que la population accepte de bon gré qu'on y remette \$109,000 l'année suivante?

En formulant sa requête, le Club de courses Lavolette a fait miroiter l'éventualité d'une augmentation du pari-mutuel. Il se base sur l'ouverture plus hâtive de la saison de courses et sur le fait qu'il y aura une meilleure répartition des spectacles pour prédire un accroissement des revenus. Si tant il est vrai que ça doit augmenter, pourquoi demander au conseil de sacrifier encore un pour cent de sa quote-part? N'appartient-il pas au club de courses plus qu'à la ville de faire les frais des augmentations de bourses?

Il ne faut pas que la cité soit dupe du marché proposé. On a affirmé que si la ville ne consent pas à accorder une ristourne de un pour cent au club de courses, celui-ci sera forcé de refuser de renouveler son contrat, en 1966. Cela ressemble étrangement à du chantage. Peut-être que les membres du conseil en auront le cœur chaviré, mais pas nous. Une proie de \$5 millions de paris en moins de six mois, il y en a bien d'autres qui voudront l'attraper. Et à meilleur compte pour la municipalité trifluvienne. Paul-Emile PLOUFFE



Le surintendant du trottoir

le son de cloche DE NOS LECTEURS

La réplique des étudiants de l'E.S.Q.

Dans un éditorial publié dans le journal Le Nouvelliste, édition du 18 janvier 1966, M. Paul-Emile Plouffe condamnait l'action entreprise par la Fédération des Étudiants de l'Enseignement spécialisé du Québec en vue de permettre à ces derniers de terminer leurs cours dès le 4 juin. Repronons, si vous le voulez bien, les points abordés par M. Plouffe.

Ce dernier pose la question suivante: "Qu'est-ce qui justifierait le ministère de l'Éducation de permettre aux jeunes qui fréquentent les écoles spécialisées de terminer leurs cours trois semaines avant ceux des institutions sous la juridiction des Commissions scolaires? La raison en est très simple. Jusqu'à l'âge de 18 ans il est encore admissible qu'un adolescent demeure à la charge de ses parents et que ces derniers, par conséquent, prennent la plus large part des déboursés occasionnés par les études de leur enfant. Passé cet âge, l'adolescent est susceptible de subvenir à ses besoins. Or, c'est justement à cet âge que la majorité des étudiants terminent le cours secondaire et abordent le cours technique. C'est donc dire que les étudiants du cours technique doivent prendre en main le lourd fardeau qui jusqu'alors incombait à leurs parents, celui de trouver les fonds nécessaires à la continuation de leurs études.

Soulignons aussi le fait que les étudiants du niveau secondaire n'ont appris qu'en décembre 1965 le prolongement de leur cours jusqu'au 23 juin. Ils n'ont donc pas eu, comme les étudiants de l'enseignement spécialisé, le temps de se préparer en vue d'une action collective.

M. Plouffe aborde ensuite le point suivant. Selon lui, il est difficile de croire que les diverses sociétés qui embauchent des étudiants pendant les vacances refuseraient de les prendre parce que la date de la fin des cours est retardée de trois semaines. Il allègue d'autre part que le nombre d'emploi d'été occupés habituellement par les étudiants actuellement en grève ne justifie pas leurs récriminations. Selon lui, ils s'agirait non pas d'obtenir plus d'heures de travail mais des vacances plus longues.

Après un sondage effectué chez les industriels locaux, il nous est permis d'affirmer que les étudiants terminant leurs cours le 23 juin n'ont que très peu de chances d'être embauchés pour la période des vacances qu'ils aient ou non rempli leurs formules d'application à une date suffisante.

Pour ce qui est de rallier l'opinion du public, il suffit d'écouter les diverses opinions émises par le public en ce qui concerne cette grève, notamment à certaine émission passant sur les ondes d'un poste local, à 10h30 chaque matin. La plupart de ceux qui y expriment leur avis sont en faveur de la grève des étudiants de l'enseignement spécialisé du Québec.

F.E.E.S.Q.

Subside pour les navires réduit de 35 à 25 pour cent

par Benoit HOULE

OTTAWA (PC) — Le ministre des Transports, M. J.W. Pickersgill, a annoncé hier que les subsides accordés à la construction de navires seraient désormais de 25 pour cent au lieu de 35 pour cent du coût de la construction. Le taux de 35 pour cent avait été approuvé par l'ancien gouvernement conservateur, depuis 1961, ce programme d'aide a coûté \$20.000.000 aux contribuables canadiens.

La nouvelle a été annoncée par le ministre au cours d'une conférence de presse hier matin. Le nouveau taux s'appliquera au cours des trois prochaines années. Le gouvernement continuera toutefois de payer la moitié du coût de construction des nouveaux navires de pêche.

Le nouveau programme est en vigueur depuis le 1er janvier 1966, sujet à l'approbation du parlement.

D'ici 1969, les subsides seront de 25 pour cent et par la suite diminueront de deux pour cent par année jusqu'à atteindre 17 pour cent en 1972. Cette mesure gouvernementale a été annoncée à la suite d'une étude entreprise en février dernier.

Le nouveau subside ne s'appliquera pas aux navires construits par les gouvernements fédéral ou provinciaux ni aux embarcations qui ne peuvent être considérées comme des navires au sens strict du mot. En vertu du nouveau programme, le constructeur ne sera pas obligé d'inclure un pourcentage donné de matériaux canadiens, mais il devra énumérer quelles pièces importantes il utilisera.

Le ministre a également annoncé que la remise de 50 pour cent des droits de douanes payés sur les pièces importées était abolie.

Il a annoncé que cette mesure avait été adoptée parce qu'il était difficile autrefois de trouver des pièces au Canada. "Ce n'est plus le cas," dit-il.

M. Pickersgill estime que la réduction du taux de subsides à 17 pour cent en 1972 équivaudra à peu près à une protection tarifaire de 20 pour cent à l'industrie canadienne de construction des navires.

Les subsides ont coûté au gouvernement fédéral 2.000.000 en 1961-1962, \$22.500.000 en 1962-1963; \$40.000.000 en 1963-1964; et \$32.000.000 en 1964-1965.

On croit qu'ils atteindront les \$25.000.000 au cours de l'année 1965-1966.

M. Pickersgill a enfin précisé que l'administration de ce nouveau programme sera confiée au ministre de l'Industrie plutôt qu'à celui des Transports, parce que le ministre de l'Industrie est déjà responsable des programmes semblables dans les autres domaines industriels.

Vu à travers un hublot

Ce qui se passe dans un avion en train de sombrer

CARTHAGENE (AFP) — Des hommes et des femmes, le visage crispé dans une dernière volonté de vivre, essayant de leurs mains fébriles de décrocher la ceinture qui les retenait collés à leur siège. Telle est la dernière image emportée des victimes du DC-4 qui a coulé vendredi soir, dans la baie de Carthagène, Colombie.

Cette scène atroce a pu être observée à travers un hublot par un scaphandrier, alors que l'avion se remplissait lentement d'eau et que d'énormes bulles d'air s'échappaient de la déchirure de l'appareil.

Des 59 passagers, dix ont échappé à la mort. L'accident s'est produit trois minutes exactement après le décollage de l'aéroport de Carthagène.

L'avion, qui se rendait à Bogota, ramenait dans la capitale colombienne de nombreuses personnes qui étaient venues passer les fêtes de fin d'année chez des parents ou des amis. Ceux-ci se trouvaient encore à l'aéroport lorsque l'avion s'abîma dans les flots.

Le premier moment de surprise passé, l'alarme fut donnée. Une nuée d'embarcations particulières se lança sur les lieux de l'accident tandis que la marine militaire colombienne, dont la base est située dans la baie de Carthagène, envoyait deux navires patrouilleurs avec des scaphandriers à bord.

Un hydravion nord-américain et de savons de toilette. réussit à amerrir près de l'endroit où l'avion, cassé en deux, flottait toujours. Le sauvetage commença alors dans l'urgence.

Des précautions furent aussitôt prises afin d'éviter que les requins n'arrivent jusqu'à l'avion. Durant 40 minutes, tout fut tenté pour sauver les passagers: des scaphandriers se lancèrent à l'eau, les pêcheurs arrivés sur les lieux lançaient des cris, essayant de percer l'obscurité à la recherche de survivants. Dix personnes furent ainsi repêchées et durant 40 minutes, qui parurent un éclair pour les sauveteurs, qui assistèrent alors à des scènes dantesques, les sauveteurs ne ménagèrent pas leurs efforts pour tenter de libérer les passagers. Puis, lentement, l'avion s'enfonça dans les eaux noires et boueuses de la baie.

A une heure du matin, les opérations de sauvetage étaient suspendues; il n'y avait plus aucune chance de repêcher vivants les 49 passagers et hommes d'équipage qui, attachés à leurs sièges, n'avaient pu se dégager.

Dans la matinée du samedi, seuls des débris de l'avion flottaient encore à la surface de l'eau tranquille de la baie du port des Caraïbes. Un lourd parfum flottait également sur toute la baie: l'avion transportait dans ses soutes une cargaison de flacons de parfums et de savons de toilette.

Le nouvelliste

Journal quotidien publié à Trois-Rivières par LE NOUVELLISTE INC. FONDE LE 31 OCTOBRE 1920 - TELEPHONE 376-2501

AGENCES DE PRESSE: Canadian Press, Associated Press, Reuter, Agence France-Press, Service de Photo fac-similé Presse Canadienne, Presse Associée.

Le Canadian Press est seule autorisée à faire emploi pour la publication de toutes les dépêches attribuées à la Canadian Press, à l'Associated Press ou à l'Agence Reuter, et de toutes les informations qui proviennent de la salle de rédaction du Nouvelliste. Tous droits de reproduction des dépêches, y compris celles de notre salle de rédaction sont réservés.

Le Ministère des Postes, à Ottawa, a autorisé l'affranchissement en numéraire et l'envoi comme objet de deuxième classe de la présente publication.

Table with 2 columns: ABONNEMENT PAR POSTE and 3 columns for rates (1 an à mois, 3 mois, 1 mois). Rows include 'Au Cœur du Québec OU IL N'Y A PAS de censure', 'Au Canada', and 'En dehors du Canada'.

# Les députés donnent l'impression de collégiens à la rentrée de septembre

OTTAWA (PC) — Quiconque a été témoin des luttes ardues et des batailles sans fin du 26e parlement était tenté de croire à la transformation de la chambre des Communes en une sorte de parade de la discussion, hier matin. Le premier geste du premier ministre M. Pearson en entrant dans l'enceinte nouvellement décorée fut de se rendre à la banquettes du chef de l'opposition et de lui serrer chaleureusement la main. Déjà, comme des collégiens à la rentrée de septembre, les députés renouaient connais-

sance dans tous les coins de chambre, se distribuant sours et poignées de mains entre adversaires. L'atmosphère était à l'entente, à la cordiale harmonie. Les députés ont chaleureusement applaudi M. Pearson et Diefenbaker; d'autres chefs, tels MM. Caouette et Thompson ont fait le tour de la salle, allant souhaiter la bienvenue à l'un et à l'autre, en commençant par les chefs des deux principaux partis. Au restaurant parlementaire, des scènes semblables se sont répétées à plusieurs reprises,

ce qui ne manqua pas d'édifier les nouveaux venus au parlement. Les anciens ministres Walter Gordon et René Tremblay occupaient leurs sièges de simples députés à cette première réunion du 27e parlement; plusieurs députés, libéraux et oppositionnistes, se sont rendus à leur banquettes leur serrer la main. M. Maurice Lamontagne, par contre, n'assistait pas à la cérémonie du matin. Le poids des traditions La nouvelle secrétaire parle-

mentaire du ministre de la Santé, Mme Rideout était l'objet d'attentions de la part de ses collègues, qui ne cessaient de la féliciter de sa nouvelle promotion. Certains députés avaient oublié d'aller prêter serment d'office. Ce fut le cas entre autres pour les ministres Lucien Cardin et Allan Meachen. La courte cérémonie à la table du greffier leur valut des taquineries de la part des collègues. L'ouverture du 27e parlement n'a cédé en rien aux traditions et à la couleur du précédent. Dès 10 heures le matin, les députés se sont rassemblés à la chambre des Communes, attendant le message du gentilhomme huissier de la verge noire de se rendre au Sénat rencontrer le représentant de la reine. Les 265 représentants du peuple n'avaient pas mis le pied dans l'autre endroit qu'on leur faisait connaître le désir de son excellence qu'ils émissent d'abord un président avant de se présenter devant la royauté. Ce qu'ils firent sans rouspéter, car ainsi le veulent des traditions aussi anciennes que le parlementarisme britannique lui-même. Une fois de retour à la chambre, sous la présidence du greffier, M. Raymond, les députés ont procédé à l'élection du président, M. Lucien Lamoureux. Tous les chefs de parti, même un porte-parole du groupe des indépendants, ont souligné les vertus et qualités du candidat, avant d'en faire leur président, à l'unanimité, sur proposition de M. Pearson, appuyé par M. Guy Favreau. Sur ce, les députés se sont donné rendez-vous à trois heures pour entendre le discours du trône lu par le gouverneur-général, M. Georges Vanier. La venue du vice-roi au parlement suscite toujours la mise en place d'un appareil protocolaire imposant, surtout s'il s'agit de l'ouverture d'un parlement. Deux rangées de soldats de la reine formaient une haie devant la porte centrale où s'est engagé le landeau royal. Toutes les banquettes généralement réservées au public, dans la salle rouge du Sénat, étaient réservées cette fois aux épouses des députés et aux invités spéciaux. Un cortège imposant de dames en robes de cérémonies et de policiers aux habits luisants de propreté ont envahi les corridors du parlement peu avant l'arrivée du couple vice-royal.



**VOUS POUVEZ COMPLÉTER VOTRE SERVICE DE VAISSELLE "BLES D'OR"**

Oui, vous pouvez trouver chez Steinberg des morceaux de vaisselle "Bles d'Or" marquant à votre service de fine porcelaine française! Et vous recevrez également des timbres Pinky SUPPLÉMENTAIRES avec tout achat de deux morceaux de votre choix!

- |                       |                                   |
|-----------------------|-----------------------------------|
| Tasse ..... 35¢       | Sucrier ..... \$1.29              |
| Thière ..... \$2.29   | Assiette ..... 69¢                |
| Crémier ..... 99¢     | Assiette à dessert ..... 29¢      |
| Soucoupe ..... 25¢    | Assiette pain et beurre ..... 29¢ |
| Bol à soupe ..... 49¢ | Plat à légumes \$1.89             |

**25** TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS avec ce coupon et cet achat: Un morceau au choix (ou plus):  
**VAISSELLE "BLES D'OR" COMPLÉTER VOTRE SERVICE!**  
Nul après samedi le 29 janvier aux Super Marchés Steinberg

**25** TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS avec ce coupon et cet achat: Un morceau au choix (ou plus):  
**VAISSELLE "BLES D'OR" COMPLÉTER VOTRE SERVICE!**  
Nul après samedi le 29 janvier aux Super Marchés Steinberg



<b>POULET</b>	EVISCERE "BROILER" CAT. A. - CRY-O-VAC de 2 à 3 lbs.	<b>35¢</b>
<b>JAMBON</b>	"MAPLE LEAF" — DECOUENNE — SANS JARRET UN BOUT OU L'AUTRE LB.	<b>79¢</b>
	COUPE DU CENTRE LB.	<b>99¢</b>
<b>BACON</b>	"MAPLE LEAF" Paquet 1 lb.	<b>99¢</b>
<b>POISSONS</b>	"DES CHENEUX" Tom Cod.	<b>2 Lb./ 29¢</b>
<b>GRAISSE</b>	"TENDER FLAKES" PURE LARD	<b>4/\$100</b>
<b>TARTES AUX RAISINS "R"</b>		<b>39¢</b>
<b>LIQUEURS "CORONA"</b>	Bout. 30 on.	<b>3/29¢</b>
<b>NOURRITURE POUR CHIENS "CHUM"</b>		<b>10/\$100</b>
<b>SOUPE</b>	AUX POIS et LEGUMES "HABITANT" Bte 28 on.	<b>4/89¢</b>
<b>BLE D'INDE "AYLMER" FANCY</b>	EN CREME 15 on.	<b>5/\$100</b>
<b>LAIT "CRINO"</b>		<b>3 livres \$1.19</b>
<b>RAISIN</b>	ROUGE "EMPEREUR" SUCRE — CALIFORNIE No 1	<b>3 livres 39¢</b>
<b>CHOUX VERT</b>	FLORIDE No 1	<b>La livre 10¢</b>
<b>ECHALOTES E.-U.</b>		<b>3 paquets 29¢</b>
<b>OIGNONS JAUNES</b>	CANADA No 1 Cello 5 lbs	<b>39¢</b>

<b>SHAWINIGAN</b> <b>MARCHE LAFRENIERE &amp; FRERE ENR</b> 2563, DES HETRES SHAWINIGAN LE 9-5468	<b>GRAND'MERE</b> <b>MARCHE JOS. NORMANDIN</b> 1290, 6e AVENUE GRAND'MERE LE 8-3815
<b>CAP-DE-LA-MADELEINE</b> <b>MARCHE D. MORISSETTE ENR.</b> 85, NOTRE-DAME CAP-DE-LA-MADELEINE FR 5-4824	<b>SHAWINIGAN</b> <b>CENTRAL CASH STORE ENR.</b> 203, TAMARAC SHAWINIGAN LE 7-6671

## GRANDE VENTE Carnaval

### 20% à 50% de REDUCTION

**HABITS DE JEUX**  
Genre "car-coat" avec pantalon. - 3 à 6x.  
Rég. jusqu'à \$11.95  
**SPECIAL \$6.00**

**"CAR-COATS"**  
4 à 6 ans. - \$3.00 et \$4.00  
8 à 14 ans. **\$6.00**

**MANTEAUX D'HIVER**  
**1/2 PRIX**

**POUR DAMES**  
**PYJAMAS EN FLANELLETTE**  
P. M. G. — Rég. \$2.98 **\$1.79**  
SPECIAL!

**"BLOOMERS" (INTERLOCK)**  
Régulier: 98¢ **59¢**  
SPECIAL!

**CULOTTES POUR FILLETES** ..... **15¢**

**GILETS à capuchon "INTERLOCK"**  
Régulier jusqu'à \$4.98  
SPECIAL ..... **79¢ 98¢ \$1.98**

**PANTALONS "THERMOS" (DOUBLE)**  
Rég. \$4.98 SPECIAL ..... **\$2.98**

**HABITS POUR GARÇONS**  
**30% à 50% DE REDUCTION**

**ROBES POUR FILLETES**  
**30% à 50% DE REDUCTION**

**OUVERT le mercredi toute la journée.**  
Toutes ces marchandises sont de première qualité.

**CASQUETTES**  
Casquettes d'hiver pour garçons.  
Rég. jusqu'à \$2.98 **\$1.00**  
SPECIAL!

**COLLANTS**  
6 à 14 ans. - P. M. G.  
**PYJAMAS**  
2 à 6 ans. **SPECIAL 79¢**

**CHAPEAUX**  
de laine et fourrure  
**50% DE REDUCTION**

**STE-MARGUERITE 5¢ 10¢ 15¢ \$100**  
1645, LAVERENDRYE TROIS-RIVIERES **Tél.: FR 4-5585**

# Notre VENTE de Chaussures

## POUR TOUTE LA FAMILLE

CONTINUE POUR QUELQUES JOURS ENCORE

**SOULIERS**  
pour hommes  
**SPECIAL \$7.95**

**BOTTILLONS POUR ENFANTS**  
**SPECIAL \$3.95**  
A l'épreuve de l'eau et du calcium

**SOULIERS POUR DAMES**  
**A COMPTER \$1.95 DE**

**BOTTILLONS POUR HOMMES**  
Rég. \$12.95 à \$18.95  
**\$8.95**  
A l'épreuve de l'eau et du calcium.

**COUVRE-CHAUSSURES**  
POUR DAMES ET ENFANTS  
**\$2.95**

**BOTTES HAUTES**  
pour dames  
**\$5.95**  
A l'épreuve de l'eau et du calcium.

**EN GRAND SPECIAL: PANTOUFLES doublées ou non, souliers et bottines de travail, valises, etc.**

# Salon de Chaussures LAVERGNE

**41, Plaza Fusey Cap-de-la-Madeleine FR 5-2913**

# "LAISSÉZ-NOUS ETUDIER LA QUESTION"

Deux organismes opposés à l'annulation

## Quatre lettres à opinion mariée ouvrent le débat

GRAND'MÈRE — La lecture de quatre lettres a amorcé le débat sur la bibliothèque.

Dans la première lettre, signée par M. Jean-Paul Lamy, président de la Jeune Chambre de Grand'Mère, il qu'elle appuie les édiles pour la bibliothèque municipale. On dit aussi qu'on laisse le conseil libre de choisir le site.

M. Michel Danjou, président de la Société St-Jean Baptiste de Grand'Mère, dit dans sa lettre que "c'est un recul dans une saine démocratie" que d'abroger le règlement autorisant un emprunt de \$95,000 pour la bibliothèque. "Votre attitude nous laisse perplexes", quant au choix d'un site définitif.

La Société St-Jean Baptiste s'est prononcée contre l'annulation du règlement. "Une bi-

liothèque convenable n'est pas un luxe mais une nécessité", conclut le président.

M. J.-Gérard Hamel, président de la Ligue des Citoyens de Grand'Mère dit que la population n'a pu se renseigner sur les sites possibles, et que la gare du CPR ne semble pas rallier la population en général.

Il se déclare opposé à l'abrogation du règlement et suggère le statu quo tant que la population ne connaîtra pas les deux côtés de la médaille. On mentionne également que la Ligue des Citoyens compte une centaine de membres.

Quant aux responsables du Mouvement des Travailleurs Chrétiens de la paroisse St-Jean Baptiste, il appuie le conseil pour la création d'une bibliothèque municipale.



CETTE PHOTO nous montre l'ancienne gare du CPR achetée par la ville de Grand'Mère et dont on estime le coût de réparations pour la transformer en

bibliothèque municipale. Des échevins sont en faveur, d'autres sont opposés ainsi que nombre de citoyens. D'autres laissent au conseil le soin de décider.

## Une demande du maire à la population au sujet de la future bibliothèque

par Jacques EBACHER

GRAND'MÈRE — "Laissez-nous étudier la question. Nous allons travailler dans votre intérêt et probablement qu'en septembre vous irez chercher votre livre dans votre bibliothèque. La question se pose dans le moment: où construire la bibliothèque? On ne gaspille pas un sou de votre argent!"

C'est ce qu'a déclaré son honneur le maire Hormidas Prud'homme pour clore le long débat sur la construction ou l'aménagement d'une bibliothèque municipale à Grand'Mère.

La foule était nombreuse à cette réunion à la suite de l'avis de motion donné à la dernière séance par l'échevin Lewis Laforme au sujet de l'abrogation du règlement qui autorise un emprunt de \$95,000 pour la construction d'une bibliothèque municipale à Grand'Mère.

Dès le début de son allocution, le maire Prud'homme a dit que "une chose est certaine: la bibliothèque est une priorité à Grand'Mère. Il y a eu un délai que la population n'apprécie pas. Mais ce n'est pas

de la mauvaise volonté". "Nous sommes à court de terrain. Un industriel de Mont-réal nous a demandé 200,000 pieds de terrain, mais nous n'en avons pas de disponible. Une usine de Grand'Mère voulait s'agrandir, mais nous n'avons pas de terrain. La ville a acheté du terrain d'une autre industrie qui s'est sacrifiée pour permettre l'agrandissement. Grand'Mère est acculée au mur: nous n'avons plus de terrain", a dit le maire.

Et il ajoutait: "Il y a une solution, il faudrait prendre un parc existant." Il a ajouté que l'idée de l'échevin Jean-Marie Lafontaine de bâtir une bibliothèque de \$50,000 est excellente.

M. Prud'homme a dit que d'autres échevins préconisent la gare du CPR, achetée par la ville, pour aménager la bibliothèque. Une troisième école de pensée parmi les échevins

veut que l'on construise un hôtel de ville neuf et y réserver l'espace pour loger la bibliothèque. C'est ensuite que le maire a demandé à la population de laisser le conseil étudier la question.

**PALACE**  
GRAND MÈRE

JUSQU'A SAMEDI  
"LE DIVAN DE L'INFIDÉLITÉ"

Avec Janet Leigh,  
Van Johnson, Shelley Winters,  
Martha Hyer.

2e FILM:  
"LES AMOUREUX DU FRANCE"

Couleurs avec Catherine  
Rouvel, Olivier Despax.

## L'échevin Eddy Calille en faveur d'un édifice neuf

GRAND'MÈRE — Après la lecture des lettres et à l'invitation de son honneur le maire Hormidas Prud'homme, les membres du conseil se sont prononcés sur le sujet.

Rappelons pour bien situer le débat que l'échevin Lewis Laforme a donné avis de motion à la dernière séance du conseil qu'il proposerait l'adoption d'une résolution pour annuler le règlement 226-A autorisant un emprunt de \$95,000 pour la construction d'une bibliothèque à Grand'Mère.

On avait aussi mentionné que des estimations sont faites pour connaître le coût de rénovation de l'ancienne gare du CPR, achetée par la ville, pour en faire une bibliothèque.

L'échevin Eddy Calille a réitéré les organismes qui nous ont fait parvenir des lettres. Le règlement 226-A a été adopté en bonne et due forme pour la création d'une bibliothèque et je suis pour la construction d'une neuve.

Il a ensuite donné les dimensions de la gare, 95 pieds et 11 pouces sur 24 pieds et 9 pouces, soit une surface de 2,400 pieds carrés. Il a déclaré que l'on recommande un cinquième de pied par habitant, soit \$200 pour Grand'Mère. "La gare n'est pas facile d'accès, n'est pas centrale et l'édifice est trop petit", a dit M. Calille.

Il a affirmé que l'endroit sera peu fréquenté et qu'il est en dehors du chemin passant. "Je recommande fortement la construction d'un nouvel édifice. Nous avons un règlement et je serai en faveur d'un édifice neuf," a conclu M. Calille.

L'échevin Jean-Marie Lafontaine a ensuite pris la parole. Il a précisé que l'annonce de l'avis de motion "a créé un remous dans la population. Quand le règlement a été adopté, j'ai mentionné ceci: au Cap, on a un règlement de \$65,000 et on a dit que certains facteurs jouaient: construction, main-d'œuvre. Il faut que l'édifice soit fonctionnel."

Il a dit que l'on peut enlever le luxe, mais qu'il ne faut pas non plus en faire une boîte carrée. "Je me demande si dans un avenir rapproché, on ne bâtit pas un hôtel de ville neuf. Le fait de construire plusieurs édifices devient onéreux: entretien, finance, etc. J'envisage donc la gare du C.N.R. et je me demande quel sera le prix de rénovation."

M. Lafontaine a précisé que la ville avait payé la gare \$12,000 et que les réparations coûteraient de \$25,000 à \$30,000. "En laissant de côté le luxe, je crois que pour \$55,000 à \$65,000 on pourrait doter la ville de Grand'Mère de la bibliothèque tant désirée. Mais si les réparations à la gare sont trop onéreuses, on devrait commencer les travaux de construction de la bibliothèque le plus tôt possible."

M. Calille a ajouté après l'exposé de M. Lafontaine: "Je réjette que nous devons construire une bibliothèque neuve."

Par la Commission scolaire régionale

## Les parents invités à conseiller à leurs enfants de demeurer en classe

SHAWINIGAN — Le président de la commission scolaire régionale de la Mauricie invite les parents à ne pas encourager leurs enfants à quitter les

classes relevant de cette commission scolaire. M. Henri Lapointe nous révélait qu'au cours de la journée d'hier, certains étudiants de l'enseigne-

ment spécialisé sont entrés en contact avec les élèves dans environ 14 écoles publiques pour les inviter à suivre le mouvement.

Selon M. Lapointe, les parents doivent insister auprès de leurs enfants pour qu'ils ne prennent pas de décision pouvant mettre le succès de leur année scolaire en jeu. Il a précisé que les jeunes fréquentant les écoles de la régionale doivent reprendre le temps perdu en septembre à cause du conflit scolaire.

Il a été précisé qu'aucune permission n'est accordée aux étudiants de l'enseignement spécialisé de rencontrer leurs confrères des écoles publiques, du moins sur les heures de classe. Certains directeurs d'écoles ont refusé de permettre de telles rencontres dans leurs écoles, tandis que d'autres ont communiqué avec le centre administratif pour connaître la ligne de conduite à suivre.

M. Julien Houde, directeur général des écoles et des études, a affirmé que les cours se donneront régulièrement et qu'il n'est nullement question de suspendre des cours à cause de la situation qui prévaut actuellement dans l'enseignement spécialisé.

Pour sa part, M. Lapointe a déclaré que la régionale ne veut pas prendre position dans cette affaire mais il veut avertir les parents que les jeunes ne peuvent pas perdre une seule journée de classe à cause du risque qu'il y a de compromettre le succès scolaire de ces étudiants. De plus, il a précisé que M. Lapointe, la régionale ne veut pas être complice dans ces échecs possibles si les jeunes de l'enseignement spécialisé entrent en contact avec leurs confrères et les convainquent de quitter l'école.

Des officiers de la régionale ont même été informés qu'à l'ESIC, un président d'une douzième année a refusé de soumettre le cas à ses confrères de classe.

## "L'an passé, le conseil avait la possibilité d'acheter un certain édifice" dit M. Marchand

GRAND'MÈRE — "L'an passé, le conseil avait la possibilité d'acheter un certain édifice", a déclaré l'échevin Jacques Marchand, sans toutefois mentionner qu'il s'agit de l'ancien édifice fédéral. "Tous les échevins du temps étaient d'accord pour une bibliothèque à Grand'Mère. Le problème existe dans le choix du site. Nous sommes tous d'accord qu'une bibliothèque est urgente", a-t-il dit.

"On a encore un problème de site. Mais devant la demande pressante, on a décidé de dé-penser un minimum d'argent pour rénover la gare. Si pour \$15,000 on peut avoir une bibliothèque au lieu de \$95,000, on va vous mettre des livres."

"Je ne suis pas tellement pour la gare du CPR, mais ce sera un début. Je suis en faveur d'une bibliothèque neuve. Si le coût des réparations ne dépasse pas \$15,000, je suis en faveur d'une bibliothèque tout de suite", a conclu l'échevin Marchand.

L'échevin Léopold Lavergne s'est carrément prononcé "contre la rénovation d'une certaine bâtisse. La rénovation de \$15,000 pour la gare du

CPR, je serais en faveur parce que c'est une dépense moindre. Mais je suis contre une rénovation qui coûterait \$30,000. Il est temps que Grand'Mère ait sa bibliothèque et ce sera une réalisation prochaine", a déclaré M. Lavergne.

Quant à l'échevin Philippe Boucher, il a avancé que "nous avons deux ou trois belles places en ville, mais le terrain n'est pas assez grand. Mais nous pouvons améliorer la gare du CPR pour donner satisfaction à la population. Je suis en faveur d'une bibliothèque neuve, mais le site n'est pas trouvé encore. La gare nous donnerait du bon service deux ou trois ans, quitte plus tard à bâtir une bibliothèque neuve."

L'échevin Lewis Laforme a précisé en prenant la parole: "J'ai prétendu qu'avec la gare du CPR, on ne perdrait rien. On pourrait même la vendre sans perdre d'argent. Nous suggérons la gare du CPR pour vous donner la chance d'avoir la bibliothèque tout de suite. Si on n'est pas capable de trouver un logis de six appartements, on loge dans

la cave avant d'en trouver un autre", a-t-il conclu.

Après les échevins, le maire a demandé à la population d'émettre son opinion.

M. Michel Danjou a déclaré qu'il ne semble pas y avoir entente sur la manière de procéder. "Le monde ne portera pas intérêt à la bibliothèque à la gare du CPR. Il a ensuite approuvé M. Lafontaine "de ne pas y aller avec un projet de \$100,000".

M. Jean-Réal Lafrenière a demandé s'il "était nécessaire que la ville possède le terrain pour la bibliothèque".

M. Conrad Daneault a affirmé que "si on prend la gare, on est certain que ça ne marchera pas beaucoup, ce n'est pas l'endroit idéal". Ce à quoi l'échevin Marchand a répliqué que "ça fait un an qu'on cherche des terrains".

Mme Aurèle Descoteaux a ensuite demandé au maire Prud'homme de se prononcer. Le maire a répliqué qu'il fera connaître son opinion après celle des contribuables.

Mme Descoteaux a déclaré que "depuis octobre 1963, il en est continuellement question. Mais ce n'est pas une question de site, c'est une question de décision d'adultes à prendre. Si la bibliothèque va à la gare, elle va y rester longtemps".

L'échevin Marchand a répondu à Mme Descoteaux: "vous voulez des décisions d'adultes, mais faites-nous donc des suggestions d'adultes". Il a ensuite félicité les mouvements qui se sont préoccupés de la future bibliothèque municipale. Mme Descoteaux a répliqué que "c'est beaucoup plus que des félicitations, c'est une réalisation qu'on veut. Si vous ne voulez pas nous donner une bâtisse neuve, donnez-nous la gare et nous vous remercierons."

M. Joseph Trahan s'est ensuite dit "totalement opposé à la gare. C'est une place innavigable. Sur la 12e Avenue, entre la 11e et la 12e, et entre la 13e et la 14e, vous avez un parc avec des broussailles et c'est là que devrait être faite la bibliothèque. C'est de ce côté que se fera l'expansion."

"Je suis contre l'avis de M. Trahan", a expliqué M. Jean-Réal Lafrenière, "de faire une bibliothèque dans un parc déjà existant. On a si peu de parcs et dans 20 ans, on le regrettera d'avoir brisé un parc."

M. André Houle a ensuite demandé à M. Laforme s'il était en faveur d'un site "en haut au lieu d'en bas". "En administration, il faut aller à ce qui coûte le moins cher, quitte à améliorer plus tard", fut la réponse de M. Laforme.

Une dame a dit que "ce sera un éléphant blanc", en parlant du site de la gare.

Après des discussions sur les différents sites possibles, terrain à côté de l'aréna, etc., M. Michel Danjou a obtenu la parole pour dire que "vous êtes tous en faveur d'une bibliothèque, et j'ai confiance. Mais vous avez peur d'avoir des reproches. J'ai confiance que vous allez réaliser vite la bibliothèque."

Pour informations concernant programmes et horaires aux

**CINEMAS SHAWINIGAN**

APPELEZ

**LE 6-5466**

**POUR UNE PERIODE DE 3 JOURS JEU. VEN. SAM.**

**Notre VENTE après inventaire CONTINUE.**

**ROBES et MANTEAUX**

Réduits de: **33%**

**COUPE-VENT DE SKI PANTALONS EXTENSIBLES ET PANTALONS DE NEIGE:**

**20% DE REDUCTION**



408, 5<sup>e</sup> RUE SHAWINIGAN

P.S. Nous acceptons les chèques d'allocations durant cette période.

Lingerie exclusive pour enfants et "junior"

TEL: LE 7-7579

**TV**

TV USAGES MARCONI

Plusieurs modèles différents.

A compter de \$2500

538-8601

732, 4<sup>e</sup> Avenue

**LAFORME ELECTRONIQUE INC. GRAND'MÈRE.**



J.-C. GAGNON

La popularité de cette vente est assurée par la satisfaction de celles qui en ont déjà profité!

## information!

du magasin  
**HERVE DUFRESNE**

Vu le grand succès remporté par sa vente après inventaire à la demande générale, Hervé Dufresne a décidé de continuer cette vente cette semaine. De nouvelles marchandises ont été ajoutées. Venez profiter de ces aubaines à la



# VENTE

de *Janvier*

de HERVE DUFRESNE

**OUVERT JEUDI ET VENDREDI SOIR**



1616, Ave St-Marc Tél.: 536-2885

Shawinigan

Vaste stationnement disponible face au magasin.

## LA LIQUIDATION

CONTINUE Confection  
CHEZ:

SPORT  
301-303, 6<sup>e</sup> Avenue  
Place du Rocher

*La Boutique*

**GRAND CHIC**  
552, 6<sup>e</sup> Avenue  
**GRAND'MÈRE**

## PRIX INCOMPARABLEMENT BAS

La popularité de cette vente est assurée par la satisfaction de celles qui en ont déjà profité!

## Tous les projets mis de l'avant par la Consol sont en voie de réalisation dans la province

Grand'Mère.— "Vous, messieurs, qui avez depuis 25 années et plus contribué au progrès de notre compagnie, continuez par votre travail et par votre exemple à faire de la Consol, une compagnie progressive dont vous et nous pourrions être fiers et qui continuera à fournir du travail pour les générations à venir." C'est en ces termes que s'exprimait dernièrement M. F. W. Bradshaw, président de la Consolidated Paper Corporation Limited, à l'occasion d'un dîner offert à l'abbaye de Grand'Mère, pour les employés de la Compagnie.

"Le conférencier continuait en disant à son auditoire: "Vous avez dû remarquer que tous les projets que nous avons mis de l'avant sont à se réaliser dans la province de

Québec. Soyez assuré, disait-il que nous ne nous reposons pas sur nos lauriers et que notre Service d'Expansion étudie d'autres projets pour que notre Corporation s'étende encore plus et se développe davantage.

"Naturellement, je ne peux pas me permettre à ce moment-là de pousser l'indiscrétion jusqu'à vous dire en quoi ils consistent et où nous irons, de dire M. Bradshaw, mais je peux vous assurer que nous entrevoyons l'avenir avec beaucoup d'optimisme et je compte que nos bénéfices augmenteront et que tous les avantages qui en découlent nous permettront de profiter à nos actionnaires et à nos employés.

"Si notre compagnie, ainsi que notre province et notre pays doivent grandir en s'ap-

payant sur des bases solides, il importe que la direction soit compétente et que l'augmentation du coût de la main-d'œuvre soit contrebalancée par une hausse de productivité, ce qui veut dire en langage courant qu'il faut plus de production par employé.

"On peut attendre ce but, disait-il, non pas en demandant plus d'efforts de la part de l'employé, mais en investissant des sommes dans des constructions nouvelles et en obtenant de l'outillage moderne, qui permettront à l'employé de produire plus et de ce fait gagner plus, et pour la plupart du temps en fournissant moins d'efforts mais pour cela, l'employé se doit d'augmenter ses connaissances et d'acquiescer une meilleure éducation. Je crois que ceci, disait M. Bradshaw, vous aidera à comprendre pourquoi les sommes retenues et réinvesties dans l'entreprise sont si importantes et pourquoi une compagnie qui opère à profit est la meilleure sauvegarde que puisse avoir un employé pour s'assurer la sécurité d'emploi et un bon salaire.

"Nous avons un très bel exemple de ce que je viens de vous mentionner, dans l'installation de la nouvelle machine no 10 à notre usine de Grand'Mère, disait le conférencier.

"Cette usine, avec ses six petites machines à papier très vieilles et ses deux grosses machines qui ont déjà 45 ans et qui sont considérées comme petites dans les normes actuelles de l'industrie, avait un avenir peu brillant. A mesure que nos clients exigeaient une qualité supérieure et que les salaires augmentaient, le coût de revient du papier fabriqué sur ces petites machines devenait beaucoup trop élevé et il était évident que sous peu, il aurait fallu les mettre au rancart.

"Parlant par la suite de la fermeture éventuelle de l'usine Laurentide, naturellement, disait le conférencier, il fallait éviter ceci et alors, il fut décidé de remplacer les petites machines désuètes par une machine plus moderne et à haute vitesse. Avec cette nouvelle installation, disait le président, nous attendrions un plus haut rendement et par conséquent plus de production par homme. Il ne faudrait pas oublier que pour atteindre ceci, il a fallu investir 21 millions de dollars pour la machine et l'outillage auxiliaire, y compris une ligne nouvelle de défibreurs, de nouvelles chaudières pouvant brûler les écorces, une sous-station électrique ainsi que plusieurs autres accessoires".

## A cause des difficultés financières

# Les professeurs de la Régionale ne songent pas à quitter leurs classes

par Denis LAROCQUE

SHAWINIGAN — Les professeurs à l'emploi de la commission scolaire régionale de la Mauricie ne songeraient pas à quitter leur poste à cause des difficultés financières que rencontre cette commission scolaire. C'est ce que nous avons appris officiellement.

de source non officielle, que certains professeurs ont affirmé qu'ils continueraient de donner leurs cours même si la commission scolaire régionale était dans l'impossibilité de leur remettre leur paie à la date prévue par la convention collective.

attendre la prochaine durant quelques jours. Ils ont mentionné qu'ils veulent le succès de leurs élèves et que ce n'est pas cette question, du moins pour le moment qui leur ferait changer d'attitude.

D'autre part, on nous a appris que plusieurs commissions scolaires locales font des efforts pour être dans la possibilité de faire le paiement de leur dû à la régionale dans le plus bref délai possible.

Ils auraient mentionné qu'ils ont attendu leur première paie, au début de l'année, durant un certain temps et qu'ils peuvent

## Dans la ligue Pee Wee Optimiste

# Deux clubs se partagent le premier rang du classement

SHAWINIGAN-SUD — La Ligue Pee Wee Optimiste, représentant les différentes municipalités de la région, continue toujours à bourdonner d'activité depuis le commencement de la saison. On sait que ce circuit comprend six équipes, réparties dans les villes de Shawinigan, Shawinigan - Sud, Grand'Mère et la région.

Classement	G	P	N	PP	PC	PT
St-Sauveur	4	1	2	28	15	14
St-Paulin	4	1	2	25	12	14
St-Georges	4	1	1	16	17	9
Lions (G.M.)	1	4	2	15	26	4
St-Albert	0	9	0	4	31	8

Dans la colonne des compteurs, on retrouve en première place, le jeune Pierre Aubichon, du club St-Sauveur, avec un total de 21 points, répartis en 12 francs buls et 9 assistances. Les trois autres compteurs de ce circuit sont trois autres jeunes du club St-Sauveur: Il s'agit du jeune Michel Drolet, avec un total de 20 points, au deuxième rang, le jeune Louis Lorange, avec 19 points en troisième place et enfin, Guy Dalpoué, en quatrième place, avec 14 points.

## Meilleurs compteurs

	B	A	PT
P. Aubichon, St-Sauveur	12	9	21
M. Drolet, St-Sauveur	10	10	20
L. Lorange, St-Sauveur	9	10	19
G. Dalpoué, St-Sauveur	4	10	14
J.-C. Frappier, Fiches	9	8	17
D. Boudreau, St-Paulin	8	8	16
A. Boudreau, As	10	2	12
C. Brisson, St-Georges	4	5	11
C. Arvinkis, As	3	8	11
D. Lamorel, Lions	4	4	8
J. Gagnon, St-Paulin	3	3	6
St-Eliott, St-Paulin	1	4	5
U. Collard, St-Paulin	1	4	5
A. Arguin, As	0	4	4

Les clubs St-Sauveur et St-Paulin dominent présentement dans la tête du classement, avec chacun 14 points et avec le même nombre de parties jouées. Les As de Grand'Mère suivent ensuite en troisième place, avec un total de 13 points. Le club St-Georges se place pour sa part au quatrième rang du classement, avec 9 points. En cinquième place, ce sont les Lions de Grand'Mère, avec quatre points et le club St-Albert vient en dernière position, n'ayant aucun point dans le classement.

## Un nouveau service d'autobus est réclamé à la Coopérative

SHAWINIGAN — La Ligue des Citoyens de l'Assomption de Shawinigan a adressé deux demandes à la compagnie Carrier et Frère concernant le service d'autobus dans ce secteur de la ville. Ces demandes font partie d'une résolution adoptée lors de la dernière assemblée générale de ce groupement.

La première demande concerne le circuit de l'Assomption. Il est mentionné dans la lettre adressée à la compagnie de transport qu'il a été porté à l'attention des membres de cette ligue que certains trajets n'étaient pas parcourus entiè-

rement. C'est pour cette raison que la ligue demande que l'horaire soit respecté.

Dans la même résolution, une demande est formulée pour qu'un service d'autobus desserve les citoyens de la coopérative St-Georges. Il est suggéré six parcours par jour, soit deux dans la matinée, deux dans l'après-midi et deux autres le soir.

La ligue souligne à la compagnie qu'elle se chargera de faire connaître aux 90 familles de cette agglomération l'horaire qui sera établi pour ce nouveau circuit, si cette demande est agréée.

## Une collision entre deux autos cause des dommages de \$700

SHAWINIGAN — Une collision entre deux automobiles a fait hier après-midi vers 1h20, près de \$700 de dommages. La collision s'est produite à l'angle du boulevard Royal et de la rue Lambert, à Shawinigan.

dirigeait par la rue Lambert vers la rue St-Marc. La deuxième automobile était celle de M. Russell Frédéric Hall, du 2682 de la rue Georges à Shawinigan. Il conduisait une automobile de marque Pontiac 1961 et elle aurait subi près de \$250 de dommages. Au moment de l'accident, M. Hall se dirigeait sur le boulevard Royal en direction de la rue Trudel.

Le premier véhicule impliqué dans cet accident est celui de M. Gilles Delisle, du 1683 de la rue Lambert à Shawinigan. L'automobile de marque Volvo 1964, qu'il conduisait a subi près de \$450 de dommages. Au moment où l'accident s'est produit, il se

Les agents Claude Désautels et Maurice Trudel du poste de police no. 2 de Shawinigan ont fait les constatations d'usage de cet accident.

## Quatre véhicules se tamponnent angle Giguère et Champlain

SHAWINIGAN — Une personne a été blessée légèrement hier après-midi vers 1h50, à l'angle des rues Giguère et Champlain, à Shawinigan, dans une collision qui impliquait quatre véhicules, causant près de \$1,200 de dommages.

Le premier véhicule à être impliqué dans ce tamponnement était celui de Mlle Angèle Lafrenière, du 1195 de la 13e avenue à Grand'Mère. Son automobile aurait subi pour environ \$600 de dommages.

L'autre automobile, soit celui de M. Lucien Lapointe du 1683 de la 4e Rue à Shawinigan-Est, aurait subi des dommages pour \$300. Son épouse, Mme Lafrenière est la personne qui a été blessée légèrement dans cette collision. Elle a été transportée à l'hôpital Ste-Thérèse de Shawinigan, par l'auto-patrouille de la police municipale de Shawinigan.

Le troisième véhicule était celui de M. Bruno Marchand de la rue Champlain à Shawinigan. Son auto a subi pour seulement \$50 de dommages.

## Par la Ligue des citoyens l'Assomption

# Le conseil remercié pour avoir tenu le référendum

SHAWINIGAN — Des remerciements ont été adressés aux membres du conseil municipal de Shawinigan pour avoir tenu un référendum sur le projet de construction d'un centre civique dans les limites de la ville. Une lettre en ce sens a été adressée par la Ligue des Citoyens de l'Assomption en soulignant sa joie de voir que les autorités municipales se sont rendues à la demande de ce groupement.

## Un récidiviste sera accusé de vol qualifié

GRAND'MÈRE — Un individu de Shawinigan comparaitra en Cour des Sessions de la Paix, jeudi après-midi, pour répondre à une accusation de vol qualifié sur la personne d'une jeune étudiante de Grand'Mère.

Le vol a été commis vendredi dernier sur la 13e Rue, près de la 9e Avenue, vers 10h45 le soir. L'individu a bousculé la jeune fille pour ensuite lui arracher sa sacoche.

Le vol a été éclairci lundi quand la police a retrouvé à la demeure de l'inculpé, qui est un récidiviste, une partie de la marchandise.

L'enquête a été faite par MM. Claude Dupras, chef de police et MM. Jean-Louis Monrain et Jacques Baillargeon, de la Sûreté municipale.

La ligue termine sa lettre en disant qu'elle aurait préféré que le projet soit accepté par une plus forte majorité de contribuables. Toutefois, nous croyons que c'est aux membres du conseil que revient la tâche d'interpréter le vote du 12 janvier 1966.

## Un nouveau service d'autobus est réclamé à la Coopérative

SHAWINIGAN — La Ligue des Citoyens de l'Assomption de Shawinigan a adressé deux demandes à la compagnie Carrier et Frère concernant le service d'autobus dans ce secteur de la ville. Ces demandes font partie d'une résolution adoptée lors de la dernière assemblée générale de ce groupement.

La première demande concerne le circuit de l'Assomption. Il est mentionné dans la lettre adressée à la compagnie de transport qu'il a été porté à l'attention des membres de cette ligue que certains trajets n'étaient pas parcourus entiè-

OUVERT LES JEUDI ET VENDREDI SOIR JUSQU'A 9.30 P.M.

La plus formidable jamais présentée à la CORSETTERIE-LINGERIE "La Jolie Madame"

# VENTE

Vous n'avez encore jamais vu un aussi grand choix de vêtements de base. Lingerie, costumes et gilets de laine que seule "La Jolie Madame" peut vous offrir.

"La Jolie Madame" vous offre ROBES D'INTERIEUR COTON - FLANELLE - VOCAMA SOIE PIQUEE Prix rég. \$15.00 à \$25.00 POUR AUSSI PEU QUE : \$498 \$998 \$1498

## CAPRI

PYJAMA

"BABY DOLL"

ET

ROBES DE NUIT

COTON ET NYLON

A compter de:

\$298



## COSTUMES

GILETS de LAINE PANTALONS de SKI

à moitié prix.



UN LOT CONSIDERABLE GAINES GAINES-CULOTTE SOUTIENS-GORGE PRIX A COMPTER DE : \$149



10% DE REDUCTION OUVERT LES JEUDI ET VENDREDI SOIR JUSQU'A 9H.30 P.M.

LA JOLIE Madame CORSETTERIE-LINGERIE 465, 5e RUE SHAWINIGAN LE 6-3818

Profitez de nos 5 luxueuses salles d'essayage.

OUVERT LES JEUDI ET VENDREDI SOIR JUSQU'A 9.30 P.M.

# FORMIDABLE

NOTRE VENTE DEBUTE JEUDI A 9 HRES A.M.

## BOTTES RUSSES

DOUBLES MOUTON

POUR SEULEMENT \$999 \$1199

## BOTTILLONS POUR MESSIEURS

doublés mouton ou thermo.

Valeur rég. \$21.98 à \$29.98 \$999 \$1499 \$1999

## SOULIERS POUR DAMES

Slater - Golden Pheasant - La Vallée.

Prix rég. \$13.98 à \$21.98 99¢ \$299 \$799 \$999

## COUVRE-CHAUSSURES POUR DAMES

NYLON BROSEE, DOUBLE

\$299 \$699

## 25% DE REDUCTION SUR TOUTES NOS BOURSES

### MESSIEURS

300 PAIRES DE SOULIERS "SLATER" \$799 \$999 \$1199

### 500 PAIRES

Bottillons doublés de véritable peau de mouton ou fabrication Thermo Rég. \$14.98 à \$29.98 \$999 \$1199 \$1499

### 300 PAIRES

Bottes doublées pour enfants Fabrication Canadienne \$399

## 10% DE REDUCTION

SUR TOUTE MARCHANDISE NON-INCLUSE DANS CETTE VENTE.

Mesdames, Mesdemoiselles, Messieurs, Profitez de cette grande Vente et faites de MARCEL CHRETIEN CHAUSSURES L'ENDROIT DE PREDILECTION où il fait bon magasiner.

GRAND CHOIX DE SOULIERS DE SECURITE

Se chaussé bien qui se chaussé chez Chretien

MARCEL CHRETIEN

CHAUSSURES - BOURSES

459, 5e RUE SHAWINIGAN LE 6-5846



OUVERT LES JEUDI ET VENDREDI SOIR JUSQU'A 9.30 P.M.

Environ 20 équipes y participeraient

# Tournoi de hockey de classe Pee Wee tenu à Grand'Mère au début de mars

GRAND'MÈRE — Le club Optimiste de Grand'Mère organisera un tournoi de hockey de calibre Pee Wee qui aura lieu les 4, 5 et 6 mars à l'aréna de Grand'Mère.

C'est ce qui a été décidé à l'issue du souper hebdomadaire de ce club qui a eu lieu lundi soir à l'Auberge Grand'Mère. M. Clément Bédard, organisateur du tournoi de Trois-Rivières, a agi comme conseiller technique lors de cette réunion.

A date, des invitations ont été lancées à pas moins de 22 équipes de calibre Pee-Wee dans les villes de Trois-Rivières, Shawinigan, Cap-de-la-Madeleine, Shawinigan-Sud, Loretteville, St-Paulin, Pont-Rouge, etc. On escompte qu'une vingtaine d'équipes répondront à l'invitation.

Ce tournoi est organisé en collaboration avec le hockey mineur de Grand'Mère et l'O.T.J. qui aideront le club Optimiste, tant au point de vue financier que disponibilité de l'aréna.

Plusieurs comités ont été formés pour mener à bonne

## Guy Rivard mène son attelage à la victoire

GRAND'MÈRE — Un attelage de chiens guidé par Guy Rivard, de Grand'Mère, s'est assuré les honneurs d'une course de chiens, sur une longueur de dix milles, qui a eu lieu samedi après-midi, au Lac aux Sables. Les bêtes conduites par Rivard ont franchi le trajet en 37 minutes et 17 secondes.

Guy Thibeault, du Cap-de-la-Madeleine, a mené son attelage à la deuxième position en 42 minutes et 14 secondes. Jean Thibeault, également du Cap, a fini troisième en 44 minutes et 42 secondes.

Jacques Milot, de Trois-Rivières, s'est assuré la quatrième place en 45 minutes et 27 secondes, et Marcel Desjard, de Shawinigan, la cinquième en un temps de 46 minutes et 29 secondes.

fin l'organisation de ce tournoi. L'organisation générale du tournoi a été confiée à Fernand Lajoie, un homme qui se dévoue ardemment pour le hockey de calibre Pee-Wee. Le secrétaire de l'organisation est Gilles Houde, le trésorier, Gilles Matteau et le registraire, Fernand Dubé.

Les responsables des autres comités sont Jean-Paul Matteau pour le logement des Pee-Wee, Fernand Lajoie, pour la

nourriture, Lucien Lesieur, pour les équipes, Me Michel Desautels, pour les trophées, Pierre Jalbert pour la nomination des jurés de buts, Olivier-S. Lane pour la réception des équipes, Marcel Daneault pour la vente des billets, Georges Grenier, Jos Buki et Richard Beaulieu pour la vente du "tag-day", Gilles Houde pour le programme et Wilson Desmarais pour la vente du programme.

## Pour répondre au désir des Commissions scolaires locales

# Les commissaires étudient la possibilité d'avoir un agent de relations extérieures

SHAWINIGAN — Les membres de la Commission scolaire régionale de la Mauricie étudient présentement une suggestion formulée par les membres du bureau des délégués. Lors de leur assemblée de juillet pour l'élection du président de la régionale, les représentants des 35 Commissions scolaires locales ont suggéré que les commissaires régionaux assurent les services d'un agent des relations extérieures.

Cette suggestion a été faite après que plusieurs personnes eurent souligné le manque de contact entre la régionale et les locales. Elles ont rappelé que très souvent, les locales sont placées devant le fait accompli sur des questions qui les touchent directement.

Certains représentants des Commissions scolaires locales ont affirmé qu'ils prennent connaissance des décisions par la lecture des procès verbaux qui leur sont adressés. On avait alors mentionné qu'il serait intéressant que les locales soient consultées, surtout lorsqu'elles sont impliquées.

Les commissaires régionaux sont d'opinion que les fonctionnaires actuels ne peuvent remplir cette fonction à cause de la lourde besogne qu'ils ont à remplir. Ils estiment que l'administration d'une régionale qui a plus de 600 employés impose une corvée journalière en plus de la préparation des payes, les absences, les sup-

pléances des professeurs à enregistrer, prévoir l'organisation des classes, du transport et autres services.

On croit que présentement deux sortes de relations sont négligées, soit celles avec les Commissions scolaires locales et celles avec le personnel pour l'application de la convention collective.

### Avec les locales

Il semble aux commissaires régionaux que ce poste de directeur des relations extérieures amènera des rencontres entre les locales et la régionale par des visites, des soirées de conférences et d'entretiens. Il s'agirait d'un officier de liaison qui provoque ces rencontres avec les diverses associations du milieu.

Selon les commissaires régionaux, ce nouveau fonctionnaire pourrait apporter de la lumière sur les problèmes en ayant recours au chef des différents départements de la régionale.

L'engagement d'une telle personne pose certaines difficultés car elle devra posséder une vaste connaissance du monde scolaire, les problèmes des secteurs urbains et ruraux. Elle devra également être capable de discuter de manière à se faire comprendre par toute la population.

### Avec le personnel

En plus de posséder toutes

## Résolutions pour deux cessions de terrain et une servitude

SHAWINIGAN — Les membres du conseil municipal de la cité de Shawinigan ont adopté trois résolutions lors de leur dernière séance régulière. Deux de ces résolutions concernent des cessions de terrain et la troisième une servitude.

Dans le premier cas, les propriétaires sont M. Fernand Gauthier et Mme Rosa Larouche. Il s'agit là de régulariser une situation qui date de plusieurs années car cette cession de terrain avait été acceptée mais aucun contrat n'avait été signé.

Le second propriétaire est M. André Juneau. Ce dernier cède une certaine superficie de terrain devant servir à l'ouverture de rue et aussi pour un parc. Ce terrain est situé à l'extrémité de la rue Truchette à l'arrière du filtre municipal.

Quant à la servitude, elle est accordée par la coopérative St-Georges. Il s'agit en effet d'un droit de passage sans frais pour une conduite d'égoût.

Actuellement l'Association professionnelle des enseignants de la Mauricie possède des cadres bien formés. Il faut aussi s'attendre à ce que d'autres groupements se forment comme par exemple les principaux d'écoles, les secrétaires et les concierges.

Les autorités de la régionale croient qu'il faudra alors une personne apte pour négocier des conventions collectives de travail, étudier les plaintes et les litiges. Dans le seul champ des négociations, il faut penser que les données administratives et pédagogiques ne doivent pas entrer en conflit.

Les commissaires ont rappelé que dans le contrat de travail actuellement en vigueur avec les professeurs, il y a 23 sortes d'absences prévues et admissibles. Dans le seul fonctionnement des classes, on y trouve plus de 29 points de contrôle à observer pour se conformer aux clauses contractuelles.

Les membres de la Commission scolaire régionale n'ont pas encore pris de décision dans ce domaine mais il n'est pas impossible que ce nouveau fonctionnaire soit en fonction pour septembre.

Le champion de la classe 'B' est Aldege Cyr de Shawinigan, qui a abattu 1,060 quilles en six parties, pour une moyenne de 176,6.

Dans la classe 'C', André Millette de Shawinigan-Sud a remporté les honneurs avec une moyenne de 156,6, soit 940 quilles abattues en six parties.

Et chez les dames, Mme Aline Fontaine est première avec 1,022 quilles abattues pour une moyenne de 170,3.

## Le SSM et le Tech. ont remporté des victoires de 3 à 1 dans la Juvénile

SHAWINIGAN — Le Séminaire Ste-Marie et l'Institut de Technologie de Shawinigan ont remporté des victoires avec un pointage identique de 3 à 1 sur les Loisirs Lévis et le Christ-Roi respectivement, vendredi soir, dans des joutes de la ligue Juvénile de hockey du Service de la Recréation de Shawinigan.

Jacques Bouchard, Jacques Clavet et Yvon Gervais ont compté les buts du SSM au rythme d'un par période. Yvon Blais a compté l'unique but du Lévis au début du deuxième engagement.

Dans l'autre rencontre, des buts de André Bosclair, Jean Provencher et Yvan Lavalée ont donné un gain de 3 à 1 au Tech. Là encore, on a compté un but par période. Robert Olivier a évité le blanchissage au club Christ-Roi.

Le St-Bernard a blanchi le St-Georges 5 à 0 dans une joute de la ligue Midget. Gilles Charest a mérité le blanchissage. Denis Richard a conduit l'offensive du St-Bernard avec une paire de buts; les autres appartiennent à Pierre Beaugard, Jerry Jouchet et Michel Belle-Isle.

Le Séminaire Ste-Marie a ensuite défait l'équipe l'Assomption au compte de 4 à 1 grâce à deux buts de Alain Morissette, Denis Juneau et J.-Y. Laforest ont été les autres compteurs des vainqueurs. Claude Grenier a évité le blanchissage au club Assomption.

Toujours dans la ligue Midget, le Ste-Croix a disposé du St-Bernard 6 à 1. Pierre Davidson et Mike Donahoe ont été les principaux artisans de cette victoire avec chacun deux buts; Jean Clermont et Marcel Boisvert ont complété le pointage. L'unique but du St-Bernard est allé à Michel Belle-Isle.

Et finalement, le Séminaire Ste-Marie a blanchi le St-

Georges 2 à 0 grâce à des buts de Jean-Yves Laforest et Lafrenière, à la deuxième période. André Lord a été crédité du blanchissage.

### Ligne Bantam

Quatre joutes ont eu lieu dans la ligue Bantam, samedi. Le St-Georges a blanchi le St-Charles-Garnier 2 à 0 au profit du gardien de buts Guy Massicotte. Pierre Lavasseur et René Drolet ont marqué les buts du St-Georges au premier engagement.

Le St-Bernard et le Séminaire Ste-Marie ont fait match nul 3 à 3. Luc Gagnon a compté deux buts pour le SSM et Réjean Salois, Pierre Pinard et Guy Dolbec, un chacun. Pour le St-Bernard, Alain Lessard a également récolté une paire de buts; les auteurs des autres buts sont Roger Demers, Jean Clément et Rémi St-Onge. La première période a pris fin avec une égalité de 1 à 1 et la deuxième au pointage de 3 à 3.

Le St-Marc a ensuite jessivé le club Christ-Roi 7 à 0. C. Crutchfield a brillé d'un vif éclat avec pas moins de quatre francs-butts. John Donahoe y est allé de deux buts, tandis que R. Brodeur complétait le pointage. Yvon Blanchette s'est assuré le blanchissage.

Et dans la dernière joute de cette ligue, le Lévis a dispo-

sé du Ste-Croix 3 à 1. René Auclair, Pierre Mongrain et Michel Belle-Isle ont compté un but par période. Paul Pelletier a enfilé l'unique but du Ste-Croix.

### Ligne Pee-Wee

Les Loisirs Lévis et le club Christ-Roi ont annulé au compte de 3 à 3 dans une joute de la ligue Pee-Wee, samedi. Michel Charette a marqué deux buts pour le Lévis, et René Brousseau, l'autre. Pour le Christ-Roi, les compteurs ont été Gilles Lefebvre, Serge Côté et André Gervais. Cinq des six buts ont été enregistrés à la première période.

Le St-Marc a blanchi l'équipe Assomption au compte de 7 à 0. Yves Bélanger et Pierre Gignac ont dirigé l'offensive avec deux buts chacun; James Webb, Guy Boisvert et N. Boisvert ont complété le pointage. Le St-Marc a enfilé quatre buts dans le dernier engagement.

La dernière joute de la fin de semaine a permis au Ste-Croix de triompher du St-Bernard 6 à 4, grâce à Roger Perron qui a marqué quatre buts. Daniel Lapointe et Pierre Drolet ont complété le pointage.

Daniel Lafrenière a été la vedette du St-Bernard à l'offensive avec le tour du chapeau. Luc Richard a réussi l'autre but.

## L'ESIC demeure invincible dans la Ligue Interscholaire

SHAWINIGAN — Le club de l'école secondaire Immaculée-Conception a remporté sa cinquième victoire en autant de parties en disposant du séminaire Ste-Marie au compte de 49 à 30, dans une joute de la Ligue Interscholaire senior de ballon-panier.

Edée Villemure et Pierre Quessel ont dirigé l'attaque de l'ESIC, en comptant respectivement 49 et 30 points. Pour le S.S.M., Jean-Guy Racicot y est allé de 12 points, et Gérard Leclair, sept.

Dans une rencontre de la Ligue Interscholaire junior, le Shawinigan-Sud a pris la mesure de l'Institut de Technologie de Shawinigan au compte de 37 à 23. Gravel, avec dix points, et François Briere, avec neuf, ont été les meilleurs

compteurs du Shawinigan-Sud. J. Charest a été la vedette de la joute à l'offensive en comptant 13 des 23 points des perdants.

Dans une autre rencontre de la même ligue, l'école secondaire Lionel-Groulx de Grand-Mère a défait l'école secondaire Immaculée-Conception de Shawinigan au pointage de 51 à 43. Magny a brillé pour l'équipe de Grand'Mère, et Boutinier pour celle de Shawinigan.

La dernière joute de la fin de semaine a eu lieu dans la Ligue Interscholaire féminine. Les Loisirs St-Bernard ont alors défait l'école secondaire Immaculée-Conception 32 à 26. L. Jolivet a marqué dix points pour le St-Bernard, et Denise Rinfret, 14 pour l'ESIC.

## SCOOP

Un grand tournoi de tennis sur table, pour le championnat de la Mauricie se déroulera dans les cadres du Carnaval des Loisirs de la Paroisse Christ-Roi, à la fin du mois de janvier et au début du mois de février. M. Gaston Lessard, président des Loisirs, est un des organisateurs.

# VENTE DE JANVIER

## Jeudi le 20 janvier, à 9 hres

## Ouvert jeudi et vendredi soir jusqu'à 9 hres 30

### PLAN MISE DE COTE

### SUIVEZ LA FOULE!

### SENSATIONNELLE GIGANTESQUE

Profitez vous aussi des formidables réductions qui vous sont offertes durant cette fameuse vente dans tous les départements.

## "TOUT LE MONDE EN PARLE"



# ALEX. CROTEAU

831, 6e Avenue  
538-4482 - Grand'Mère

# ATTENTION

JEUDI MATIN 20 JANVIER 9 HRES

FORMIDABLE

# Vente

de

# JANVIER



MAGISTRALE-IMBATTABLE

## REDUCTIONS ENORMES

DANS TOUS  
LES DEPARTEMENTS

Maison

# J.N. CROTEAU

PLAN MISE DE COTE

Ouvert les jeudis et vendredis  
soir jusqu'à 9 h. 30

2562, Des Hêtres

Shawinigan

LE 9-9212

# Vente

# D'Inventaire

Plan mise de côté...

EPATANTE SUPERBE...

DANS TOUS LES

DEPARTEMENTS

RENDEZ-VOUS LA OU...

VOUS EPARGNEZ CHEZ

# H. PAUL HEBERT

1635, 5e Avenue

Shawinigan-Sud

Tél.: 537-0354



LIQUIDATION DE JANVIER

Jeudi matin, 20 janvier 9 hres.

LA PLUS GRANDE VENTE  
QUE NOUS N'AVONS  
JAMAIS PREPAREE!

BIENVENUE A TOUS!

Ouvert tous les jeudis  
et vendredis soir  
jusqu'à 9.30 hres.

# Service

n'est pas un vain mot  
chez



C'est un fait ! Il y a le service personnel de Pierre au comptoir des viandes; le service exclusif du Sac Vert pour les fruits et légumes, et le service des commandes à la voiture si commode lorsque les clients ont plusieurs boîtes ou sacs d'épicerie à glisser dans l'auto.

existe bien d'autres que l'on découvre en faisant toutes emplettes chez Steinberg seule ou avec sa famille.

Oui, vous avez bien lu : le "Service" n'est pas un vain mot chez Steinberg !  
Et pour vous, clients,

Ces services vous épargnent temps et efforts, mais il en

quelle agréable différence!

## LONGES DE PORC FRAIS

ROTIS TENDRES, ROSES, BIEN COUPES, NUTRITIFS, SAVOUREUX! SURS DE PLAIRE!

BOUT DES COTES!

(Poids moyen 3 lbs)

LA LB

**59¢**

BOUT DU FILET!

(Poids moyen 3 lbs)

LA LB

**69¢**

ROULE COTTAGE FUME

LA LB 89¢

maigre, de marque Maple Leaf!

SAUCISSE FUMEE TENDRE

Paquet 1 LB 59¢

Steinberg, Hygrade ou Premium de Swift!

BOEUF DE CHOIX DE MARQUE ROUGE

Bifteck  
ou rôti de  
palette!  
La lb.

**45¢**

Rôti de  
côtes  
croisées!  
La lb.

**69¢**

FILETS "GOLDEN" FUMES

LA LB 53¢

Préférés des gourmets!

PATE DE POULET

Gros pots 12 on. 3/\$100

Epargnez 35¢ cette semaine!

<p><b>TOMATES ENTIERES ORCHARD KING</b> Qualité de choix à bas prix spécial!</p> <p><b>3</b> Boîtes 28 on. <b>\$1.00</b></p>	<p><b>MARGARINE</b> STEINBERG A L'HUILE VEGETALE</p> <p>10¢ DE MOINS! Faite à 100% d'huiles végétales!</p> <p><b>4</b> Paquets 1 lb. <b>\$1.00</b></p>	<p><b>LAIT ECREME</b> INSTANTANE EN POUVRE</p> <p>FAIT 12 PINTES</p> <p>STEINBERG</p> <p>Fait 12 pintes de délicieux lait écrémé!</p> <p>Paquet 3 lbs. <b>99¢</b></p>	<p><b>CAFE INSTANTANE</b> CREAM-O,</p> <p>10¢ DE MOINS! 100% PUR, RICHE ET CORSE...</p> <p>Gros pot de 10 on. <b>\$1.29</b></p>
----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

# Formidables Aubaines!

- |                                                                                               |                                                                                                      |                                                                                                    |                                                                                                                  |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>JUS DE TOMATES</b> 7 btes 20 on. <b>\$1.00</b><br>Hunt, qualité de fantaisie, 9¢ de moins! | <b>BONBONS CARNAVAL</b> 3 pqt 12 on. <b>\$1.00</b><br>aux fruits, menthes de cristal ou butterscotch | <b>KETCHUP RICHE SAVEUR DE TOMATES</b> 3 bout. 20 on. <b>\$1.00</b><br>de Steinberg, 11¢ de moins! | <b>FEVES CUITES</b> 6 btes 20 on. <b>\$1.00</b><br>Steinberg, au lard ou sauce tomate - 17¢ de moins!            |
| <b>PECHES HUNT</b> 3 btes 28 on. <b>\$1.00</b><br>en moitiés, qualité de choix!               | <b>BISCUITS DARE</b> 3 pqt 3 pour tango ou vanille ou crème parisienne <b>\$1.00</b>                 | <b>CONFITURE de FRAISES</b> Pot 24 on. <b>39¢</b><br>avec Pectine, Marquette, 12¢ de moins!        | <b>MELANGE A SOUPE LIPTON</b> Chaque paquet poulet-nouilles, 5¢ de moins! 4 enveloppes par pqt <b>49¢</b>        |
| <b>BISCUITS THE SOCIAL</b> 29¢<br>de Steinberg - Paquet 1 lb                                  | <b>SAUMON COHOE</b> 2 boîtes 7 1/2 on. <b>\$1.00</b><br>de marque Clover Leaf - 6¢ de moins!         | <b>JUS D'ORANGE</b> 5 btes 20 on. <b>\$1.00</b><br>sucré ou non, Orchard King                      | <b>POMMES de TERRE</b> 6 btes 20 on. <b>\$1.00</b><br>blanches, entières! Qualité de fantaisie, de marque Snyder |
| <b>POIRES A DESSERT</b> 3 btes 28 on. <b>\$1.00</b><br>de choix, Orchard King                 | <b>OLIVES ou CORNICHONS</b> 3 pots 12 on. <b>\$1.00</b><br>de Coronation, variez votre choix!        | <b>FLOCONS DE MAIS</b> 39¢<br>KELLOGG - Délicieuses céréales, pqt 16 on.                           | <b>FROMAGE GRUYERE</b> Pqt 8 on. <b>43¢</b><br>Suisse Knigr, 12 portions, 4¢ de moins!                           |

<p><b>50</b> TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS</p> <p>avec ce coupon et cet achat:</p> <p><b>DETERSIF LIQUIDE MERIT</b></p> <p>2 bout. 24 on. <b>83¢</b></p> <p>Nul après le mardi 25 janv. '66</p>	<p><b>50</b> TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS</p> <p>avec ce coupon et cet achat:</p> <p><b>ABRASIF</b></p> <p>Record pour la glace</p> <p>Sac 5 lbs <b>69¢</b></p> <p>Nul après le mardi 25 janv. '66</p>	<p><b>25</b> TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS</p> <p>avec ce coupon et cet achat:</p> <p><b>DETERSIF JET BLEU</b>, 10¢ de moins!</p> <p>en poudre! <b>\$1.31</b></p> <p>Sac 5 lbs</p> <p>Nul après le mardi 25 janv. '66</p>	<p><b>25</b> TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS</p> <p>avec ce coupon et cet achat:</p> <p><b>ADOUCCISSEUR</b></p> <p>DE TISSUS STEINBERG</p> <p>Bouteille 32 onces... <b>35¢</b></p> <p>Bouteille 44 onces... <b>59¢</b></p> <p>Nul après le mardi 25 janv. '66</p>	<p><b>25</b> TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS</p> <p>avec ce coupon et cet achat:</p> <p><b>CHANDELLES</b></p> <p>de 12", aux couleurs variées.</p> <p>WILL &amp; BAUMER</p> <p>2 par pqt <b>39¢</b></p> <p>Nul après le mardi 25 janv. '66</p>	<p><b>25</b> TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS</p> <p>avec ce coupon et cet achat:</p> <p><b>LASAGNA</b></p> <p>CHEF ROY-ARDEE</p> <p>2 boîtes 15 1/2 on. <b>70¢</b></p> <p>ou RAVIOLI... 3 btes 7 1/2</p> <p>Nul après le mardi 25 janv. '66</p>	<p><b>25</b> TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS</p> <p>avec ce coupon et cet achat:</p> <p><b>SOUPES AYLNER</b></p> <p>NOUILLES-POULET, HUITRES OU CHAMIGNONS!</p> <p>2 boîtes 10 on. <b>37¢</b></p> <p>Nul après le mardi 25 janv. '66</p>	<p><b>25</b> TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS</p> <p>avec ce coupon et cet achat:</p> <p><b>RIZ DAINTY</b></p> <p>Léger et floconneux!</p> <p>Paquet 2 lbs <b>37¢</b></p> <p>Nul après le mardi 25 janv. '66</p>
<p><b>100</b> TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS</p> <p>avec ce coupon et une</p> <p><b>COMMANDE DE \$500 OU PLUS</b></p> <p>DE MARCHANDISES DIVERSES</p> <p>ACHETEES EN UNE SEULE FOIS</p> <p>(à l'exception des produits du tabac)</p> <p>En vigueur le lundi 24 janvier seulement chez Steinberg de Trois-Rivières et Cap-de-la-Madeleine (Limite: un coupon par famille)</p>		<p><b>25</b> TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS</p> <p>avec ce coupon et cet achat:</p> <p><b>PAPIERS-MOUCHOIRS</b></p> <p>doux, de marque Kleenex, aux couleurs variées!</p> <p>2 PAQUETS DE 400 <b>67¢</b></p> <p>Nul après le mardi 25 janvier 1966</p>	<p><b>25</b> TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS</p> <p>avec ce coupon et cet achat:</p> <p><b>EAU DE JAVEL</b></p> <p>DE MARQUE JAVEX</p> <p>Grasse bout. de 127 on. <b>82¢</b></p> <p>10¢ de rabais!</p> <p>Nul après le mardi 25 janvier 1966</p>	<p><b>25</b> TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS</p> <p>avec ce coupon et cet achat:</p> <p><b>NETTOYEUR POUR MURS ET PLANCHERS DE MARQUE AJAX</b></p> <p>4¢ de moins!</p> <p>Gros paquet <b>45¢</b></p> <p><b>DETERSIF A LESSIVE</b></p> <p>15¢ de moins!</p> <p>Pqt géant <b>85¢</b></p> <p>Nul après le mardi 25 janvier 1966</p>			
<p><b>25</b> TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS</p> <p>avec ce coupon et cet achat:</p> <p><b>NOURRITURE POUR CHIENS</b></p> <p>DR. BALLARD, VARIEE!</p> <p>4 boîtes 15 on. <b>58¢</b></p> <p>Nul après le mardi 25 janv. '66</p>	<p><b>25</b> TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS</p> <p>avec ce coupon et cet achat:</p> <p><b>MELANGE</b></p> <p>à Gâteau Early American, 4¢ de moins, de Duncan Hines</p> <p>2 paquets pour <b>90¢</b></p> <p>Nul après le mardi 25 janv. '66</p>	<p><b>25</b> TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS</p> <p>avec ce coupon et cet achat:</p> <p><b>EGG ROLLS</b></p> <p>de PORC BARBECUE ou de CREVETTES CHINATOWN</p> <p>12 par pqt <b>53¢</b></p> <p>Nul après le mardi 25 janv. '66</p>	<p><b>25</b> TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS</p> <p>avec ce coupon et cet achat:</p> <p><b>HUILE DE MAIS</b></p> <p>de marque Coronation</p> <p>Bouteille de 24 on. <b>59¢</b></p> <p>Nul après le mardi 25 janv. '66</p>	<p><b>25</b> TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS</p> <p>avec ce coupon et cet achat:</p> <p><b>MELASSE</b></p> <p>GRANDMA DE FANTAISIE EXTRA</p> <p>Carton 40 on. <b>37¢</b></p> <p>Nul après le mardi 25 janv. '66</p>	<p><b>25</b> TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS</p> <p>avec ce coupon et cet achat:</p> <p><b>SACS DE THE</b></p> <p>de marque Pagoda</p> <p>60 par paquet <b>59¢</b></p> <p>Nul après le mardi 25 janv. '66</p>	<p><b>25</b> TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS</p> <p>avec ce coupon et cet achat:</p> <p><b>MELANGE DE BREUVAGE AU CHOCOLAT</b></p> <p><b>CHOCO DE CADBURY</b></p> <p>Boîte 1 lb <b>65¢</b></p> <p>Nul après le mardi 25 janv. '66</p>	



# BEIGNES

GENRE GATEAU

DE QUALITE, STEINBERG. 10¢ DE MOINS !

# 12 19¢

LEGERS,  
UN BON  
DESSERT !

**GROS ROULE** CHOCOLAT **59¢**  
frais du four de Steinberg !

# TARTE AU CITRON

FRAICHE DE LA PATISSERIE STEINBERG

10¢ DE RABAIS ! **49¢** CROUTE LEGERE,  
CHACUNE : FLOCONNEUSE !

**25** TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS !  
AUCUN COUPON REQUIS...

LORS DE L'ACHAT DE L'UNE OU L'AUTRE DES  
PATISSERIES STEINBERG SUIVANTES :

**"POUND CAKE"** MARBRE Chacun **39¢**  
riche, doré, Steinberg !

**PATISSERIES** aux FRAMBOISES **12** par **49¢**  
délicieuses, fraîches de Steinberg !

# FÈVES EN GELÉE

OU JU-JUBES

DE MARQUE STEINBERG

Un régal en spécial !

PAQUET **59¢**  
2 LBS

Les prix annoncés sont en vigueur jusqu'à  
l'heure de fermeture, le samedi 22 janvier  
1966. Les prix des fruits et légumes frais sont  
sujets aux fluctuations du marché.

# SUCRE BLANC

GRANULE

SAC DE 10 LIVRES

# 79¢

# JUS D'ORANGE

CONCENTRE, CONGELE, ORCHARD KING

NOURRISSANT  
DE **5** BOITES **\$1.00**  
LA FLORIDE ! 6 1/4 ON.



# Fraîcheur

n'est pas un vain mot chez



Comme la nature est tout simplement merveilleuse !

Elle contrôle le climat avec une telle efficacité qu'en tout temps, un peu par-tout dans le monde, la moisson s'épanouit au soleil. Lorsqu'il fait froid ici, les champs des pays chauds offrent leurs récoltes.

De nos jours, nature et moyens de transport travaillent de concert. Ces fruits et légumes frais que vous savourez en juin, vous les retrouverez aussi simplement durant le froid glacial de janvier !

Alors, profitez-en !

# ORANGES FRAICHES

VARIETE "ANANAS"! DE LA FLORIDE ENSOLEILLEE!

SUCREES, JUTEUSES, RAFFRAICHISSANTES !  
NUTRITIVES ET RICHES EN SAVEUR !

GROSSEUR POPULAIRE NO. 250

TRES GROSSES NO. 163

**3 89¢**  
douzaines  
pour

La  
douzaine **59¢**  
pour

**CELERI PASCAL** Chacun **19¢**

Grosneur 36! De la Californie,  
catégorie Canada No 1 !

**ECHALOTES** 3 paquets **29¢**

Canada No 1, fraîches, douces,  
de la Californie !

**POMMES ROUGE McINTOSH**

Récolte fraîches conservées, du Québec

**TOMATES FRAICHES et FERMES**

Mûries sur pied, de la Californie

Catégorie **5** lbs par **49¢**  
Canada de sac  
fantaisie ! poly

Très **29¢** Catégorie  
groses ! Canada  
No 11



PENSE A VOUS !



FORMAT 12 ON. !

# VERRES

DE HOCKEY ISOLANTS

"SPORT ART" DES CANADIENS

EN PLASTIQUE ROBUSTE THERMAL

Cette semaine :

**JACQUES  
LAPERRIERE**

**CHACUN**

# 39¢

Participez au concours des verres de hockey  
Steinberg ! Gagnez des prix extraordinaires !

NOUVELLE

# ENCYCLOPÉDIE

MEDICALE

TOME 2

Votre **\$1.29**  
pour



Echangez le coupon  
"20¢ de rabais" sur  
les 2 pains blancs  
tranchés Big City  
lorsque vous achèterez  
le tome 2 cette semaine

**50** TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS

avec ce coupon et cet achat :  
Le disque en spécial  
RCA VICTROLA - \$1.97  
VIC/VICS-1110 (titre 12.47)  
Bartok, Concerto pour  
orchestre.  
Fritz Reiner/Chicago  
Symphony Orch.  
Nul après le mardi 25 janvier 1966  
aux supermarchés Steinberg.

**50** TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS

avec ce coupon et cet achat :  
Le disque en spécial  
RCA VICTROLA - \$1.97  
VIC/VICS-1026 (titre 12.47)  
Brahms, Concerto No 2,  
Emil Gilels, pianiste  
Nul après le mardi 25 janvier 1966  
aux supermarchés Steinberg.

**25** TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS

avec ce coupon et cet achat :  
**JEUX DE CARTES  
MAGNIFIQUEMENT  
DECOREES**  
2 JEUX **\$1.39**  
POUR

**25** TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS

avec ce coupon et cet achat :  
**BATONNETS  
DE POISSON  
DE MARQUE BOOTH**  
PAQUET **47¢**  
5 onces

**25** TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS

avec ce coupon et cet achat :  
**PIZZA**  
AUX CHAMPIGNONS  
STEINBERG  
CHACUNE **65¢**

**25** TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS

avec ce coupon et cet achat :  
**GOTELETTES**  
PANEES ou REGULIERES !  
Savourées ! **69¢**  
LA LB.

**25** TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS

avec ce coupon et cet achat :  
**PAPIER DE TOILETTE**  
DOUX, WHITE SWAN,  
AUX COULEURS VARIEES  
4 roul. en **58¢**  
2 paquets

**25** TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS

avec ce coupon et cet achat :  
**SHORTENING PUR  
DE MARQUE SNOWFLAKE**  
Paquet **88¢**  
2 1/2 lbs  
10¢ de moins !

**25** TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS

avec ce coupon et cet achat :  
**BISCUITS VIAU**  
VARIES **59¢**  
PAQUET 1 lb 4 onces  
**VILLAGE** **35¢**  
PAQUET 14 onces  
**PETIT BEURRE** **59¢**  
PAQUET 1 1/2 LB

**25** TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS

avec ce coupon et cet achat :  
**5 LBS (OU PLUS)  
CAROTTES**  
TOUTE VARIETE,  
CAT. CANADA NO 1 !

**25** TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS

avec ce coupon et cet achat :  
**5 LBS (OU PLUS)  
OIGNONS**  
TOUTE VARIETE,  
CAT. CANADA NO 1 !

**25** TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS

avec ce coupon et cet achat :  
**FROMAGE BONBEL  
OU BABYBEL**  
PAQUET **63¢**  
8 onces

**25** TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS

avec ce coupon et cet achat :  
**BISCUITS TI-COQ  
DE MARQUE LIDO**  
24 PAR **45¢**  
PAQUET

**25** TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS

avec ce coupon et cet achat :  
**NUTS 'N BOLTS  
DE MARQUE TUFFY**  
PAQUET **49¢**  
7 onces

**25** TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS

avec ce coupon et cet achat :  
**"PEANUT BRITTLE"  
DE McCORMICK**  
PAQUET **55¢**  
14 onces

**25** TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS

avec ce coupon et cet achat :  
**"COFFEE MATE"  
de CORONATION**  
POT 3 ONCES **35¢**  
POT 4 ONCES **55¢**

**25** TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS

avec ce coupon et cet achat :  
**OLIVES QUEEN  
NON-FARCIES,  
CORONATION**  
POT **69¢**  
20 onces

**25** TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS

avec ce coupon et cet achat :  
**8 (OU PLUS)  
PAMPLEMOUSSES**  
TOUTE VARIETE,  
FRAIS ET JUTEUX !



**Voiture volée  
retrouvée  
par la PP**

BERTHER (M.B.) — Au cours de la fin de semaine, la Sûreté provinciale a trouvé une voiture Ford 1960, qui aurait été volée dans la vieille Capitale. Le propriétaire du véhicule est M. Roger Parent, du 754 du Roy, Québec.

Trois jeunes gens ont été appréhendés en marge de ce vol et ils furent conduits à la prison de Joliette, en attendant l'arrivée des policiers de Québec qui ramèneront à ce dernier endroit, les trois compères.

Cette aventure s'est soldée par un accident qui a causé pour \$600 de dommages à la voiture de M. Roger Parent. Les agents Chs Hamel et Réjean Bernard ont commencé l'enquête dans cette affaire.

**Le pompier  
Claude Jalette  
en repos forcé**

BERTHERVILLE (M.B.) — Le sapeur Claude Jalette, qui est aussi agent municipal de la ville de Berthierville, a été blessé lors de la lutte contre l'incendie qui a détruit l'Hôtel de la Traversée, à l'île St-Jacques-de-Loyola, au début de la dernière semaine.

Il a subi des blessures à l'épaule et au bras gauche, probablement dues à une chute, lors des manœuvres sur les lieux de l'élément destructeur. Il a subi des examens à l'hôpital Comtois pour déceler la gravité de ses blessures, et est ensuite retourné à son foyer, où il devra prendre un repos forcé de trois semaines à un mois.

Incidentement, les pertes, par le feu, à l'Hôtel de La Traversée atteindraient \$80,000.

**Achat de l'école  
au coût  
de \$38,000**

BERTHERVILLE (M.B.) — Un règlement de la ville en vue d'acheter l'école St-Frs d'Assise, sur la rue Montcalm, afin d'y établir le futur Hôtel de ville, a été adopté, lors de la dernière séance du conseil, au coût de \$38,000; par ailleurs, la Commission scolaire de Berthier a été autorisée par le ministre de l'Éducation à vendre cette école, qui reçoit des élèves (garçons) du secondaire.

Le règlement ainsi passé a été affiché publiquement pour une durée de cinq jours, et on convoqua une assemblée des contribuables, pour lundi soir, le 17 janvier, à l'Hôtel de ville, en vue d'autoriser l'administration municipale à aller de l'avant.

Si après toutes ces procédures, l'assentiment des contribuables est donné, il faudra diriger la correspondance, dans cette affaire, vers Québec.

Il en coûterait entre \$70,000 et \$80,000 pour cette rénovation et amélioration, en vue de convertir cette école en Hôtel de ville, avec, localement, à l'étage supérieur pour le chef de police, bureaux du secrétariat municipal, du maire, et autres locaux pour le service municipal.

Si rien d'imprévu ne survient on devrait commencer ces travaux dans un mois.

**Agrandissement  
à l'école  
St-Joseph**

BERTHERVILLE (M.B.) — Les plans et devis de l'agrandissement de l'école primaire St-Joseph, rue St-Viateur, devraient être prêts, sous peu. À l'école actuelle, seront annexés un agrandissement de 14 classes, un gymnase, une bibliothèque, un secrétariat et autres locaux pour le service scolaire. Le tout sera situé à l'ouest de l'école existante.

Il se pourrait, qu'une fois les travaux de construction terminés, des locaux pour le cours secondaire de la Régionale de La Naudière soient loués, en attendant la construction de l'école Polyvalente qui sera érigée sur des terrains appartenant aux Clercs de St-Viateur et à M. Alexandre Grégoire, entre l'auto-route et la route No. 2.

**Voiture neuve  
à la police**

BERTHERVILLE (M.B.) — La ville a procuré une voiture de l'année au service de la police, soit une de marque Fury-100.

Ce véhicule remplacera la Ford Custom 1963 que les policiers employaient pour les patrouilles ou autres nécessités au département de la Police de Berthierville, et dont le chef est M. D'Avila Chaput, depuis plus d'une douzaine d'années.

**NOTRE FAMEUSE**



**GRANDE VENTE A**

**SE TERMINE SAMEDI A 5 HEURES  
PROFITEZ DES TROIS DERNIERS JOURS  
DE LA VENTE A UN SOU!**



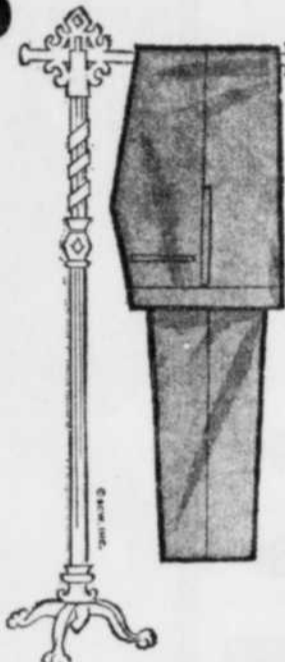
**1000 CHEMISES**

Sport — Basque — de toilette  
toutes les marques connues

POUR HOMMES ET JEUNES GENS  
NOUVEAUX STYLES DE COLS  
COURTS - "SNAP-TAB"  
AVEC BOUTONS - UNIES - RAYEES  
A CARREAUX - ETC.

**\$3<sup>95</sup> à \$7<sup>95</sup>**

**Ajoutez 1¢ ET OBTENEZ EN DEUX**



**VENTE DE PANTALONS DE QUALITE**

POUR HOMMES ET JEUNES GENS  
100% laine • Laine et Térylène  
Qualité Lavex Portex  
Tous de confection soignée

**6.<sup>98</sup> A 16.<sup>95</sup>**

**Ajoutez 1¢ ET OBTENEZ EN DEUX**



**COMPLETS POUR HOMMES**

UN ET DEUX PANTALONS  
100% LAINE

**\$49<sup>50</sup> A \$85<sup>00</sup>**

**PALETOTS D'HIVER**

POUR HOMMES ET JEUNES GENS

**\$39<sup>50</sup> A \$79<sup>50</sup>**

**Ajoutez 1¢ ET OBTENEZ EN DEUX**



**PYJAMAS DE FLANELLE**

POUR HOMMES et JEUNES GENS  
Grande variété de couleurs et patrons  
Gr: A, B, C, D, E — Rég. \$3.95

AJOUTEZ 1 SOU ET OBTENEZ-EN 2 pour **3<sup>96</sup>**

**BAS POUR HOMMES**

TOUT LAINE DE MARQUES REPUTÉES  
Unis ou de fantaisie — Grs: 10 à 12 — Vel. rég. \$1.50

AJOUTEZ 1 SOU ET OBTENEZ-EN 2 pour **1<sup>51</sup>**

**FOULARDS POUR HOMMES**

100% LAINE  
Teintes unies ou motifs à la mode.

**2<sup>95</sup> à 6<sup>95</sup>**

AJOUTEZ 1 SOU ET OBTENEZ-EN DEUX

**ÉCOULEMENT FINAL**  
**CHAPEAUX**  
POUR DAMES  
43 SEULEMENT  
BALANCE DU STOCK  
Val. jusqu'à \$19.95  
**\$100**  
CHACUN

**ÉCOULEMENT FINAL**  
**GILETS**  
POUR DAMES  
240 SEULEMENT  
BALANCE DU STOCK  
Rég. jusqu'à \$10.95  
**\$198**  
CHACUN

**ÉCOULEMENT FINAL**  
**CHEMISES et GILETS**  
POUR GARÇONS  
BALANCE DU STOCK  
Rég. jusqu'à \$6.98  
**\$150**  
CHACUN

**ÉCOULEMENT FINAL**  
**BLOUSES et GILETS**  
POUR FILLETES  
BALANCE DU STOCK  
Rég. jusqu'à \$6.98  
**\$150**  
CHACUN

**ÉCOULEMENT FINAL**  
**ROBES**  
POUR DAMES  
81 SEULEMENT  
DESASSORTIES  
Rég. jusqu'à \$35.  
**\$500**  
CHACUN

**ÉCOULEMENT FINAL**  
**ROBES**  
POUR DAMES  
BALANCE DU STOCK  
Rég. jus. \$69.50  
**1/2 PRIX**

**MANTEAUX**

POUR DAMES

- Manteaux garnis de fourrures.
- Manteaux garnis simili-fourrures.
- Manteaux simili-fourrures.

Rég. de \$49.95 à \$129.00

**\$29<sup>95</sup>**

**Manteaux sport**

POUR DAMES

- Manteaux simili-fourrures.
- Manteaux de suède en doublure de "Borg".

Rég. \$49.95 à \$89.95

**\$44<sup>95</sup>**

**23 MANTEAUX**

POUR FILLETES

7 à 14 ans. — Rouge seulement.

Rég. \$19.95 à \$45.00

Écoulement final.

**\$9<sup>98</sup>**  
chacun.



(Photo PC)  
PATRICIA WINTER, 15 ans, a finalement décidé de rendre visite au barbier pour faire couper ses nattes blondes d'une longueur de 42 pouces. Elle a opté pour une coiffure simple, droite, jusqu'aux épaules.

Sorties et baisers

**le courrier de Mamie**

**DEMANDE:** (a) La jeune fille de dix-huit ans est-elle assez âgée pour sortir seule avec un jeune homme? Il me semble à moi que la jeune fille de cet âge a assez de maturité pour savoir se comporter avec un garçon. Ce n'est pas comme les filles de quatorze et quinze ans qui ne savent pas se comporter avec un garçon, qui s'emballent très vite et se disent déjà amoureuses du joli garçon qui leur a donné le premier baiser. Tandis que la jeune fille de dix-huit ans saura s'en passer pour la première occasion. Evidemment, celles qui ont la tête forte. Ties-vous de mon avis?

(b) Les baisers prolongés sont-ils dangereux?  
MARILOU K.

**REPONSE:** — (a) En principe, une jeune fille de dix-huit ans, si elle a la tête solide, si elle a de bons principes et si elle a reçu une bonne formation, peut sortir seule avec un jeune homme. Pas n'importe quel jeune homme mais un garçon que ses parents connaissent, un garçon qui a une bonne réputation et qui n'est pas un don juan ou un coureur de jupons. Il faut aussi qu'elle choisisse les endroits où elle va, et qu'elle décide d'avance avec ses parents à quelle heure elle rentrera. Même à dix-huit ans, il peut arriver qu'une jeune fille soit sentimentale et romantique comme une petite adolescente et qu'elle soit prête à suivre n'importe qui, n'importe où. C'est pourquoi on ne peut généraliser. Et la jeune fille de dix-huit ans n'est pas à l'abri des emballements bien qu'elle soit en général plus réfléchie que la fillette de quinze ans.

(b) Un baiser prolongé est toujours dangereux car il excite la sensualité chez les deux partenaires. Parfois la jeune fille ne ressent aucune émotion mais tous les garçons sont toujours violemment excités par un baiser prolongé. Et cela les pousse à des actions et des gestes pour le moins dangereux. Il est toujours préférable de s'abstenir si l'on veut conserver son intégrité et sa dignité. Merci pour vos bons souhaits et acceptez les miens en retour.

**— 0 —**  
**REPONSE à l'Ennemi de la parenté:** — Si l'hérédité peut amener des complications lors de cousins germains s'épousent, ce danger est largement diminué lorsqu'ils s'agit de cousins issus de germains, comme c'est le cas pour vous et votre petite-cousine. Lors-

qu'il s'agit de cousins germains, il peut y avoir des infirmités dans la famille — et j'ai constaté plusieurs fois ce déplorable accident — mais je connais nombre de petits-cousins qui se sont épousés sans dommage pour leurs enfants.

**— 0 —**  
**REPONSE à Catou:** — (a) Pour blondir les poils follets on utilise une préparation qui se compose de trois parties d'eau oxygénée (peroxyde) et d'une partie d'ammoniaque liquide. On passe cette préparation sur les poils, on la laisse une vingtaine de minutes puis on rince abondamment. Ces produits se trouvent partout et ne coûtent pas cher. Le résultat se fait attendre plus ou moins longtemps, suivant la couleur et la dureté des poils. Il faut beaucoup de patience.

(b) On ne peut vraiment corriger la courbe des jambes arquées quand la personne a atteint un certain âge. Chez les enfants c'est plus facile. Mais la physiothérapie, appliquée par des spécialistes, même si elle ne peut redresser la courbure des os, fait des merveilles en travaillant sur les muscles. Ce n'est pas la correction totale mais une grande amélioration. La plupart des hôpitaux ont une section de physiothérapie et il y a également des physiothérapeutes privés qui donnent ces traitements.

**— 0 —**  
**REPONSE à Curieuse:** — Mais bien sûr que le cuivre se nettoie. Dans les magasins, les marchés et les quincailleries on trouve un excellent nettoyeur pour le cuivre. Le vert que vous avez remarqué sur votre petit vase s'appelle du vert-de-gris qui est l'oxydation naturelle du cuivre. Parfois, certains objets d'art ont un fini qu'on appelle cuivre antique auquel on ne doit pas toucher.

Parml certains objets modernes en cuivre, on en trouve qui ne s'oxydent pas. Ils sont faits d'un alliage spécial où n'entre qu'une petite quantité de cuivre et ils sont recouverts d'un vernis qui les protège. Mais les cuivres d'Espagne et du Maroc, en cuivre pur, rouge ou jaune, s'oxydent facilement et réclament un nettoyage fréquent.

Notes bien aussi que les objets en cuivre ne doivent jamais être lavés à l'eau chaude savonneuse. Il faut de l'eau presque froide, pas de savon et un linge doux.

**— 0 —**  
**REPONSE à un Trifluvien:** — Il n'est pas impossible que vous trouviez un travail à faire le jour à la maison, mais je sais que ce n'est pas facile. Plusieurs personnes ont déjà cherché sans le trouver, ce genre de travail. Mais, je ne connais aucune compagnie ou association qui offre ce genre de travail. Et même si l'en connaissais je ne pourrais mentionner ni leur nom. Tout cela c'est du domaine de la publicité et vous auriez plus de chance en consultant nos annonces classées ou en plaçant une annonce dans le journal. Vous pourriez vous rendre auprès des petites entreprises qui n'emploient pas un comptable régulier et leur offrir de faire leur travail de bureau, à vos heures de loisir. Ce serait le meilleur moyen de vous trouver un travail supplémentaire. Vous pourriez également vous informer au bureau de placement.

# Vente Lamy

PRELARTS FONDEE EN 1902

120 DES FORGES TROIS-RIVIERES

## Après Inventaire

### BROADLOOM

5000 VERGES DE TAPIS BROADLOOM  
CLASSE BARRYMORE

Il ne s'agit pas des coupons, se sont des rouleaux complets de 1ère qualité dans un beau choix de couleurs. Assortis en trois catégories.

EXTRA SPECIAL

**\$ 7.95**

VER. CAR.

100% Nylon  
100% Laine  
100% FIBRE AGRILIQUE

FEUTRE ET POSE INCLUS

**VENTE ANNUELLE à \$5.00**

Aussi **REDUCTIONS DE 20% ET PLUS**

Mercredi, fermé toute la journée

Salon **PRE-NATAL**

565, Des Forges  
Trois-Rivières  
TEL.: 378-1970

## TUILES

**LINOLEUM**  
6,000 tuiles de linoleum incrusté 9" x 9" dans 5 couleurs, légèrement imparfaites du manufacturier. Tant qu'il y en aura.  
SPECIAL **6c** LA TUILE

**VINYLE AMIANTE**  
15,000 tuiles Vinyle Amiante 9" x 9" de 1ère qualité. Choix de plusieurs couleurs soit: sang, beige, brun, orange, vert et noir. Profitez de cette vente pour couvrir le plancher de votre sous-sol car cette tuile peut se poser directement sur un plancher de béton.  
SPECIAL **9c** LA TUILE

**PUR VINYLE**  
7,000 tuiles pur vinyle, dessin incrusté de part en part. Surface lisse, minimum d'entretien. 9" x 9" couleurs en vogue.  
SPECIAL **12c** LA TUILE

JAMAIS VU A

**PRELART CUSHINFLO**  
Préart tout Vinyle. Le préart par excellence remarquable par sa facilité d'entretien et sa plus longue durée. Grâce au coussin mousse sur feutre, il est plus chaud plus silencieux, facile d'entretien. Il dure plus longtemps.  
SPECIAL **\$2.98** V. CAR.

**PRELART VINYLE**  
Préart vinyle 6' et 9' de largeur. Choix de modèles pour toutes les pièces de votre maison dans des couleurs pastelles.  
Rég. \$1.59 v. c.  
SPECIAL **\$1.29** V. CAR.

**PRELART GRAVURE**  
50 rouleaux de préart imprimé, fini plastique pour plus de facilité d'entretien. 2 verges de largeur, choix de modèles pour tous les goûts. Rég. \$1.09 v. c.  
SPECIAL **85c** V. CAR.

**PRELART IMPRIME**  
Fabrication canadienne, 2 verges de largeur, surface émaillée. Choix attrayant de 15 couleurs.  
SPECIAL **55c** V. CAR.

NOTRE GRANDE **VENTE ANNIVERSAIRE** continue pour une semaine

Spéciaux regroupés Nouveaux bas prix

**GRAND SPECIAL ENVELOPPE LAMA**

100%nylon, avec bras et pieds fermés. Valeur \$17.95 pour

**\$9.95**

Le choix est complet Nous vous attendons

**Lingerie L. Levesque**

62, FUSEY CAP-DE-LA-MADELEINE FR. 5-1474

QUALITE ANALYSEE

**javel CONCENTRE Mix-D bleach**

**TOILES DE FENETRES**  
Toiles de fenêtres de différentes dimensions, blanc seulement. Légèrement imparfaites de la manufacture.

SEMI-OPAQUES	OPAQUES
37" x 70" REG. \$3.59	37" x 70" REG. \$5.25
SPECIAL 42" x 70" REG. \$4.94	SPECIAL 42" x 70" REG. \$6.25
SPECIAL la toile <b>\$229</b>	SPECIAL la toile <b>\$350</b>
SPECIAL la toile <b>\$350</b>	SPECIAL la toile <b>\$450</b>

**PANNEAUX PLEIN JOUR**

Un voile à rideau solide. Il se lave facilement à l'eau tiède et sèche rapidement. Ne nécessite aucun repassage. Grandeur 70" x 110" hauteur du panneau.

SPECIAL **\$14.95** le panneau

**TOILES DE LARGES DIMENSIONS SUR MESURES 15% D'ESCOMPTE**

**CROISES TERYLENE**  
De haute qualité, facile d'entretien, aucun besoin de repassage

GRANDEUR 135" x 90" SPECIAL <b>\$2095</b> la paire	GRANDEUR 95" x 90" SPECIAL <b>\$1450</b> la paire	GRANDEUR 70" x 90" SPECIAL <b>\$1050</b> la paire
----------------------------------------------------	---------------------------------------------------	---------------------------------------------------

**COUVRE-LITS HEIRLOOM**

50 couvre-lits Heirloom d'apparence luxueuse. Bouclé sur coton blanc, pour lit double ou simple. Légèrement imparfaites du moulin. Rég. \$12.95

SPECIAL **\$7.98** chacun

## la plume et le pluméon

### La maîtrise de soi

Une des qualités que j'admire le plus chez des adultes mûris — ce n'est pas généralement l'apanage de la jeunesse — c'est la maîtrise de soi. Dans toutes les circonstances, les grandes et les petites.

Chez certaines personnes c'est assez naturel. Mais, chez d'autres, cela représente un véritable héroïsme de réprimer ses émotions, sa colère ou sa mauvaise humeur, devant les contrariétés et les épreuves.

Il semble même que ce soit moins difficile devant les grandes épreuves que devant les petites contrariétés quotidiennes. Comment retenir un éclat de colère, une parole méchante ou grondeuse, un geste impétueux? Il y faut la réflexion ou une habitude langouement cultivée.

Notre premier mouvement est parfois le bon et il existe ce qu'on appelle des "saintes colères", comme celle de Jésus devant les marchands du temple. Il est bon parfois d'exprimer son indignation devant le scandale, la grossièreté, la malice de certains humains.

Mais ce n'est pas toujours bon. Il est maintes occasions où il est infiniment préférable de réfréner ce premier mouvement qui pourrait blesser ou froisser quelqu'un et donner une mauvaise impression.

Certaines personnes ont de la tenue dans le monde, en société, mais se laissent aller à l'intérieur de la famille. Elles ne cessent de manifester leur mauvaise humeur et n'ont que des paroles de critique à la bouche. A les entendre le reste de leur famille ne seraient que des nouilles sans consistance... ou le contraire. Elles ne ménagent pas les noms injurieux, les remarques désagréables. Manque de maîtrise de soi.

On pourrait épiloguer langouement sur le manque de maîtrise de soi. On le trouve chez certains maris qui considèrent leur femme comme leur chose et qui en abusent. On le trouve encore plus chez de nombreux jeunes gens qui ne savent pas maîtriser les instincts primitifs de leur nature en éveil. On le trouve chez des fiancés ou des amoureux qui ne savent pas attendre les consécration officielles.

Cette qualité se cultive par la réflexion. Avant de se laisser aller, pourquoi ne pas compter jusqu'à dix, pourquoi ne pas tourner sa langue dix fois dans sa bouche?

Mamie

## Ah! les cheveux gras!

### Question:

J'ai 17 ans, les cheveux extrêmement gras. Ayant déjà employé un shampooing spécial sans résultat, je vous demande un conseil pour résoudre mon problème.

Merci  
Mlle Rita D.

### Réponse:

Avant tout, j'aimerais vous dire que les shampooings spéciaux pour cheveux gras sont vraiment efficaces à condition de les utiliser très régulièrement et en prenant soin de laisser la seconde mousse agir pendant 10 minutes avant de rincer. Mais, attention. Ces shampooings ne sont efficaces que dans la mesure où les cheveux (en réalité c'est le cuir chevelu) ne sont que légèrement trop gras. Cela veut dire que le shampooing est seulement capable de combattre une légère surproduction de sébum.

Si votre cas est différent, la production de sébum est vraiment très abondante chez vous. Ce n'est donc pas uniquement à l'aide d'un shampooing, même spécial, que vous arriverez à une situation normale.

J'ignore pourquoi vos glandes sébacées sont aussi actives. A votre âge, cela pourrait être dû à une cause endocrinienne (les ovaires par exemple). Dans ce cas ce serait au médecin de la vérifier.

Mais il pourrait s'agir d'une "pousse" passagère. D'autre part, votre cas n'est peut-être pas unique dans votre famille. Ce serait alors un cas héréditaire.

Votre alimentation pourrait également être en cause, mais le cas que c'est moins probable.

Bref, il faut faire quelque chose et il y a certainement quelque chose à faire. Le plus simple et le plus efficace serait que vous consultiez un CAPILLICULTEUR, c'est à dire un coiffeur spécialisé dans les soins du cuir chevelu. Lui seul pourra vous dire, après examen et interrogatoire, si vous devez voir un médecin ou si des traitements suffiront à régulariser le débit de vos glandes sébacées.

De toute manière, il faudra que des traitements réguliers et assez longs soient appliqués; qu'un médecin s'occupe de votre cas ou non.

Mais rassurez-vous, je ne doute pas que vous retrouviez un cuir chevelu normal et, donc, des cheveux qui ne se graissent pas trop vite.

N'oubliez pas que vous présentez un cas qu'il faut considérer un peu comme une maladie. Vous ne trouverez pas le remède dans une bouteille si quelqu'un de compétent ne vous indique pas la bouteille qui convient.

Albert GLAUDE

## Le soulier russe laisse encore beaucoup à désirer

MOSCOU (PC) — En parlant des fabricants de chaussures pour dames, en Union soviétique, on a dit que leurs modèles ne peuvent se comparer avantageusement avec ceux des autres pays.

Dans un article publié par le journal Vechnyia Moskva Moscou-Corr M. A. Vientinov, ingénieur et écrivain humoriste, a critiqué la conception et la production insuffisante qui

constituent des obstacles au développement normal de l'industrie de la chaussure.

"La seule qualité de nos chaussures est leur solidité" aurait déclaré un chef de la petite industrie à Moscou. "Par ailleurs, les souliers importés sont élégants, flexibles, légers et nous devons atteindre le niveau mondial de production," a-t-il ajouté.

Une maison de mode a présenté à Moscou de "meilleures" souliers de femmes, mais ces mêmes souliers ne se trouvent pas dans les magasins, a rapporté Vientinov. L'ingénieur-chef d'une manufacture de souliers se plaint du fait que des modèles définis par les autorités, ne peuvent être changés, même si le produit offre un style désuet.

**INSTITUT DE JUDO YOGA**  
335, ST-GEORGES T.R.  
Pour renseignements: 378-3646

### AVEZ-VOUS DES CORS ?

Pas besoin de venir une fois par mois. Nous enlevons la racine des cors et durillons sans douleur.

### VOYEZ CLINIQUE ST-MAURICE

Soigne mal de talons, l'arête et ongles incarnés.

716, rue ST-MAURICE TROIS-RIVIERES TEL. 375-0724 (Angle St-Paul et St-Maurice)

# WOOLWORTH'S

## VENTE DE L'ÉTIQUETTE ROUGE

janvier  
Du 19 au 24  
BEAUCOUP D'AUTRES SPECIAUX NON ANNONCES

**VALEURS SENSATIONNELLES**

**EXCELLENTE VALEUR!**

**VENTE DE SERVIETTES**

Achat spécial pour l'acheteuse avisée! Serviettes à prix budgétaire chez Woolworth. Très absorbantes, elles trouvent leur place dans toutes les salles de bains. Achetez-en plusieurs pour assortir aux vôtres ou les compléter. Une foule de jolis modèles unis ou imprimés.

**VALEUR PHENOMENALE!**

**VALEUR PHENOMENALE!**

**PRIX TRÈS, TRÈS MODIQUE**

**Serviettes de bain**  
22" x 44" 99¢

**Essuie-mains**  
16 x 28" 2 pour 99¢  
16 x 32"

**Debarbouillettes**  
12 x 12" 3 pour 99¢

**Couvertures 72x84" "Happy Home"**

Luxe mélange de 90% de viscose et 10% de coton, avec bordure de 6" en satin acétate, pour confort et chaleur. Une gamme étendue de ravissantes teintes décoratives.

Prix de vente Étiquette rouge **3.99**

**COUVERTURES DE BEBES Belle qualité**

Couvertures de bébés. Présentées en carton, charmant imprimé enfantin sur bordure en satin de 5". Belle qualité, en blanc, rose, bleu ou gris. Dimensions: 36 x 50".

Prix de vente Étiquette rouge **2.57**

**Taies d'oreillers "comfort" 42 x 33"**

Taies d'oreillers "COMFORT" de Wabasso. Coton de belle qualité, luxueux et durable, à un prix modique. Blanc seulement. Dimensions 42 x 35".....

Prix de vente Étiquette rouge **99¢ LA PAIRE**

**ECONOMIES SPECIALES**

**COLLANTS E-X-T-E-N-S-I-B-L-E-S sans couture**

Collants de fabrication canadienne d'une valeur extraordinaire! Ils moulent étroitement grâce au pommel arrière et à la bande de taille élastique. Nylon 100% extensible, entièrement lavable.

UN GRAND CHOIX DE COULEURS	Tricot ordinaire	Indemallable
Tailles bébés: 6 à 18 mois	93¢	1.27
Tailles jeunes enfants: 1 à 3 ans	93¢	1.37
Tailles enfants: 4 à 6 ans	1.17	1.47
Tailles fillettes: 7 à 9 ans	1.27	1.57
Tailles grandes fillettes: 10 à 11 ans	1.44	1.77
Tailles jeunes filles: 12 à 14 ans	1.53	1.77
Tailles dames: P-M-G	1.73	2.27

**VALEURS EXCEPTIONNELLES!**

**LITERIE LUXUEUSE**

**DRAPS LITS JUMEAUX "HAPPY HOME".** Draps en percale de coton de belle qualité pour lits jumeaux. 72 x 100". Ourlet ordinaire. En blanc seulement. **2.77**

**DRAPS LITS DOUBLES "HAPPY HOME".** Modèles élégants... prix intéressants! draps-housses en coton, 54 x 75". En blanc seulement. **2.83**

**DRAPS LITS SIMPLES "HAPPY HOME".** Achetez-les maintenant en grande quantité à ce prix modique spécial. Pour lits simples 63 x 100". Bon ourlet. Blanc seulement. **2.66**

**DRAPS-HOUSSES "HAPPY HOME".** Draps-housses Wabasso. Tissés serrés pour usage durable. Blanc seulement. Dimensions: 39 x 75" **2.77** CHAC.

**DRAPS LITS DOUBLES "HAPPY HOME".** Draps en coton de dimensions étudiées pour s'adapter exactement au lit. Lits doubles, 81 x 100" **2.83** LA PAIRE

**NOTRE PRIX MODIQUE**

**Un achat formidable!**

**Abat-jour de belle qualité**

- MOTIF CORDISHAN — GARNITURE A MEME
- TISSU SUR PARCHEMIN
- BORDURE TISSEE OR — ENVELOPPES CELLOPHANE
- BLANCS SEULEMENT

6" x 7" x 7 1/2" SUPPORT TAMBOUR  
7" x 8" x 8" SUPPORT TAMBOUR

**88¢ ou 2 pour 1.66**

18" x 19" ABAT-JOUR TRI-LITE  
11" x 12" x 12" RONDELLE TAMBOUR  
3" x 14" x 12" RONDELLE TAMBOUR  
8 1/2" x 12" SUPPORT EMPIRE

Prix de l'étiquette rouge **1.66** chacun

**TAIES D'OREILLERS "HAPPY HOME".** Taies ourlées, bien coupées. Dimensions: 42 x 33". Un bon produit Wabasso. En blanc seulement. **1.27** LA PAIRE

**OREILLERS CONFORTABLES EN MONOFOAM**  
Oreillers remplis de mousse de caoutchouc déchiquetée, recouverts d'un attrayant imprimé floral. 18 x 25" avec bord blanc. **.99¢** chacun

**Ravissants abat-jour Ballerina**

A. Réalisez des économies supplémentaires grâce à ces charmants abat-jour évasés. Leur ligne élégante et leurs gracieux volants leur donnent une note luxueuse. Ravissantes couleurs décoratives: Blanc, rose et bleu.

**88¢ ou 2 pour 1.66**

**C'EST DONNE!**

**Napperons individuels envers mousse d'entretien facile**

Ces jolis napperons à envers mousse donneront une note d'élégance à votre table. Faciles à nettoyer, d'un coup de chiffon. Parfaits pour usage quotidien. Choix de couleurs et d'imprimés.

**4 pour 99¢**

**GRANDE VALEUR**

**VOTRE ARGENT VAUT PLUS CHEZ WOOLWORTH**

**PETITS TABLIERS POUR DAMES en coton de belle qualité**

Un grand choix de jolis petits tabliers pour dames. Coton de belle qualité et ravissants imprimés, quadrillés et rayures, garnis de poches ou garnitures fantaisie. Longueur moyenne.....

**2 pour 77¢**



L'AGNEAU MADRAS au curry, dont l'élément principal consiste en une coupe économique de gigot d'agneau, devient un mets de choix que l'on sert par ces températures froides, accompagné d'un choix de condiments.

## L'agneau Madras se déguste pendant les froids de l'hiver

Que vous aimiez l'hiver ou non, vous ne pouvez faire autrement que de l'endurer pendant plusieurs mois chaque année. Aussi bien en prendre son parti et essayer d'en tirer le maximum.

Par exemple, les longues soirées d'hiver permettent la détente familiale. N'est-ce pas également l'occasion idéale pour goûter un bon et chaud dîner que l'on déguste sans hâte, bien installés chez soi pendant que les éléments font rage à l'extérieur.

n'en est que meilleure si on le réchauffe.

### AGNEAU MADRAS AU CURRY

3 1-2 livres de gigot d'agneau du printemps, avec l'os, 3 cuil. à table de shortening ou d'huile végétale, 1 1-2 cuil. à thé de sel, 3 ou 4 cuil. à thé de curry en poudre, 1-4 cuil. à thé de poivre, 2 cuil. à table de jus de citron, 2 tasses d'eau, 2 oignons, gros-seur moyenne, hachés, 1-2 tasse de céleri et feuilles hachés, 1 pomme sure, pelée et coupée en dés, 2 cuil. à table de persil haché, 3 1-2 ou 4 tasses de riz cuit chaud. Condiments.

L'agneau Madras au curry, dont nous vous donnons la recette plus bas, a été préparé par Mme Françoise Coulon, économiste culinaire au Centre d'Information de l'Agneau de la Nouvelle-Zélande. Il s'agit d'un plat délicieux qui peut être préparé le matin même ou encore la veille; la saveur

Demandez au boucher de couper l'agneau en cubes de 1 pouce; faites dégeler, puis enlevez l'excès de gras des cubes; recouvrez les cubes de farine; faites réchauffer le shortening dans un poëlon; ajoutez l'agneau et faites brunir sur toutes les faces; faites écouler le gras.

Mélangez le sel, le curry en poudre et le poivre; ajoutez le jus de citron et l'eau, puis mélangez bien; versez sur l'agneau; ajoutez les oignons, le céleri, la pomme et le persil. Couvrez et faites mijoter, en agitant de temps à autre, pendant 1 1-2 heures ou jusqu'à ce que la viande soit assez tendre pour qu'on puisse la séparer facilement des os; si vous le désirez, élevez les os. Servez très chaud avec du riz. Donne 6 à 8 portions.

**CENTRE CHIROPATRIQUE**  
Goyette Lacroix  
1293, HART T.-R.  
TEL: 8-5922  
sur appointements.

**VENTE** Chez Blais & Frère Enr.  
**REDUCTION DE 20% à 50%**  
sur toute la marchandise d'hiver  
(Lignes discontinuées)

TELEPHONE 6-3654  
**Blais & Frère**  
J. F. Goyette, Prop.  
Réal. Goyette, Gérant  
Confection pour hommes et garçons  
1484, Notre-Dame Trois-Rivières

## Vente Inventaire

Tous nos SOUS-VETEMENTS REGULIERS, DANS LES MEILLEURES MARQUES.

- Gains, gaines-culotte.
- Soutiens-gorge.

Spécialités "Lady Marlene" de New York

**SPECIAL A 20%**

200 CHAPEAUX ASSORTIS 1/2 PRIX	1 lot de ROBES Valeur jusqu'à \$29.95 \$1.49 2.49 3.95	2 autres lots ROBES Valeur rég. de \$14.95 à \$139.95 1/2 PRIX	MANTEAUX 1/2 PRIX
COSTUMES DE LAINE 1/2 PRIX	GANTS Val. rég. jusqu'à \$2.95 SPECIAL I 49¢	100 JUPES Val. rég. de \$7.95 jusqu'à \$24.95 SPECIAL 1/2 PRIX	Lot de GILETS ASSORTIS 1/2 PRIX

*Salon de Modes*

FLORENCE GOUIN

53, RUE FUSEY  
CAP-DE-LA-MADELEINE.

FR 4-5347

# Vente de CHAUSSURES

POUR HOMMES, DAMES et ENFANTS

Commençant demain, jeudi à 9 hres.

### SOULIERS pour DAMES

Régulier \$11.95  
SPECIAL \$ 600  
Régulier \$16.95  
SPECIAL \$ 900  
Régulier \$22.95  
SPECIAL \$1300



### PANTOUFLES POUR HOMMES

Rég. \$5.97  
SPECIAL \$300  
Rég. \$3.95  
SPECIAL \$200

POUR DAMES

### SOULIERS de TOILETTE

REG. \$9.95 à \$14.95

SPECIAL \$300 ET \$600



### PANTOUFLES POUR DAMES

Rég. \$5.97  
SPECIAL \$300  
Rég. \$3.95  
SPECIAL \$200

POUR DAMES

### Souliers à Talons de Bois

Rég. \$8.95  
SPECIAL \$400  
Rég. \$12.95  
SPECIAL \$600



SOULIERS SPORT  
Rég. \$5.95 à \$7.95  
SPECIAL \$300



### SOULIERS pour ENFANTS

Rég. \$6.97  
SPECIAL \$300

### SOULIERS pour GARCONS

Rég. \$5.97  
SPECIAL \$250

## 40% DE REDUCTION

SUR TOUS NOS BOTTILLONS

# HEROUX & RACICOT

1515, ROYALE TROIS-RIVIERES

1822, ST-MARC SHAWINIGAN



(Photo PC) Mlle JUDY LAMARSH, secrétaire d'Etat, était la seule femme à assister au dîner d'Etat, à la maison du gouvernement à Ottawa, lundi soir. Le gouverneur général Georges Vanier lui serra la main.



(Photo PC) MME GEORGES VANIER, épouse du gouverneur général, portait, hier, lors de l'ouverture du 27e Parlement, une robe de satin bleu saphir spécialement dessinée pour l'occasion. Mme Vanier avait choisi des bijoux de cristal et des accessoires d'argent.

### Mondanité

M. et Mme M. Gervais, de Ste-Cécile-de-Batiscan, ont organisé, dernièrement une partie de pêche aux petits poissons des chenaux. M. et Mme Roméo Lecours et leurs filles, Mlle Constance Kraft, et quelques autres amis de Sillery, étaient invités.

de leur fille Lucie à M. Robert Raymond, de St-Jérôme.

M. Allan Kay, de Trois-Rivières, est de retour d'un voyage aux îles Bahamas.

**FOURRURE**  
REDUCTIONS JUSQU'À 50%

**J. Alb. Durand**  
fourrures

1460, RUE NOTRE-DAME TROIS-RIVIERES

## Vente 2e Anniversaire

DU 19 AU 22 JANVIER

**10%** DE REDUCTION  
sur toute la marchandise en magasin, à cette occasion.

GRANDS SPECIAUX D'ANNIVERSAIRE

**SPRAY NET** Rég. \$1.50 **99c**  
"French formula" SPECIAL  
Bio-Lan - Wonder Curl

**PERMANENTES** Rég. \$2.25 **1 25**  
"French Formula" SPECIAL  
Permanentes Domino Rég. \$2.50 **1 99** SPECIAL

**Manon**

produits de beauté

1556, rue Royale

Tél.: FR. 5-0644

### L'élégance de Mme Vanier se manifeste encore une fois

OTTAWA (PC) — La plupart des femmes assistant à l'ouverture du 27e Parlement étaient vêtues de leurs plus belles robes longues aux riches couleurs, mais l'attention se portait surtout sur la toilette de Mme Georges Vanier, épouse du gouverneur-général. Les Canadiens connaissent la personnalité attachante de Mme Vanier, choisie récemment comme "Femme de l'année" dans un scrutin de journalistes, organisé par la Presse Canadienne à travers le Canada.

pendant qu'il lira le discours du trône.

Mme Lester B. Pearson, épouse du premier ministre, placée à la droite du gouverneur-général, et à côté de son mari, sera vêtue d'une robe en mousseline rose pâle, avec une double-jupe en dentelle noire, et portera des gants roses, accessoires noirs, et bijoux en perles.

Au Sénat, Mme John Diefenbaker, épouse du chef de l'opposition, qui prendra place aux côtés du gouverneur-général, portera une robe en poul de soie de nuance vert pâle, rehaussée d'un collier en améthystes.

Pour l'ouverture du Parlement, Mme Vanier a porté son choix sur une robe en satin bleu saphir, créée spécialement pour l'occasion par la maison de couture Worth, de Londres.

Cette robe, dont la jupe se termine par une longue traîne, est garnie à l'encolure d'une broderie de perles de même ton, et s'accompagne d'accessoires gris-argent.

Avant la cérémonie, Mme Vanier a posé pour les photographes, conversant gentiment avec eux, en français et en anglais. Elle a dit que l'ouverture du parlement, de même que le dîner officiel et la réception d'hier soir, pourraient bien être les dernières chances qu'elle aurait de porter une nouvelle robe en tant qu'épouse du gouverneur-général.

Mme Vanier sera assise à la gauche de son mari

• LINGE DE MAISON • COUVRE-LITS • RIDEAUX

# LA VENTE A

## GO-GO

continue... chez  
**DRAPERIES MONTRÉAL**

est fier de vous présenter sa VENTE à GO-GO où vous trouverez les prix les plus bas. — Profitez-en et économisez... économisez... économisez... Nous vous présentons le plus vaste choix de draperies magnifiques... à prix de grande économie! Incroyable mais vrai!

**DRAPERIES PRETES A POSER**

Imprimées et Unies  
Fibre de verre — Arnel

48" x 95" Valeurs jusqu'à \$16.98	<b>\$7.98</b> la paire
96" x 95" — Valeurs jusqu'à \$33.98	<b>\$15.98</b> la paire
144" x 95" — Valeurs jusqu'à \$49.98	<b>\$24.98</b> la paire

CROCHETS GRATUITS

<b>FIBRE DE VERRE "BURLAP"</b> 45" de large — Lavables — Pré-rétrécies. Choix de 10 couleurs. Rég. \$2.48	<b>\$1.18</b> La verge.
<b>BATISTE TERYLENE</b> 45" de large. Lavable. En blanc, bleu, aqua, rose, jaune. Valeurs jusqu'à \$2.48	<b>\$1.28</b> La verge.

**COUVRE-LITS "HEIRLOOM"**

Boucles épaisses — Réversibles — Lavables — Blanc et blanc antique — Simples ou doubles.

**\$15.98**

Rég. \$19.98 — SPECIAL

**GRATIS** Draperies faites sur mesures

avec l'achat de tissu de \$1.98 la verge et plus. Modique coût supplémentaire pour longueurs de moins de 54", y compris le Tergal.

**LIVRAISON RAPIDE**

Achetez aujourd'hui, payez plus tard. 36 mois pour payer.

11 MAGASINS A VOTRE SERVICE  
Centre d'Achats de Trois-Rivières  
TEL. FR 5-7327

OUVERT: les Mardis, Jendis et Vendredis soir jusqu'à 9h.30 pour mieux vous servir.

**DRAPERIES MONTRÉAL**

• LINGE DE MAISON • COUVRE-LITS • COUVRE-LITS

**? QUOI? ? OU? ? QUAND?**

**BIENTOT... BIENTOT... BIENTOT...**

## VENTE SEMI-ANNUELLE à la MAISON OSCAR INC.

301, RUE ST-LAURENT LOUISEVILLE 22 8-2852

Conformément à sa politique de faire un solde général 2 fois l'an, la MAISON OSCAR INC. présente une fois de plus cet événement tant attendu, à partir de jeudi, le 20 janvier 1966, à 9 h. 30 a.m. Chaque article faisant partie du stock régulier de la maison est offert avec

**ESCOMPTE DE 20% à 50%**

La marchandise porte les étiquettes des prix antérieurs et les étiquettes des prix de la vente. Aucune marchandise provenant d'ailleurs n'a été ajoutée à cette vente.

**POUR DAMES:**

- Manteaux • Robes • Jackets de ski • Chandails • Pantalons • Blouses • Jupes • Lingerie • Soutiens-gorge • Gains • Bas • Bourses • Souliers • Bottes en imitation de loup-marin • Etc.

**POUR MESSIEURS:**

- Habits • Paletots • Chapeaux • Jackets de ski • "Car coats" • Pantalons de tout genre • Chemises • Gilets • Souliers • Sous-vêtements et autres accessoires.

• Aussi, assortiment d'autres vêtements pour les jeunes ainsi que lingerie de maison.

**ATTENTION**

Tirage hebdomadaire d'un prix de grande valeur au concours "Gagnez des prix à votre magasin de confiance". En plus d'économiser, il vous sera possible d'être un heureux gagnant.

Votre facture, déposée dans un coffret de tirage au magasin, vous servira de coupon.

**VOUS** vous devez de venir nous rendre visite et voir nos gigantesques réductions.

Une magnifique paire de bas de nylon sera donnée gratuitement aux 20 premiers clients.

Profitez de notre plan budgétaire avantageux. Tout sur le même plancher.

Il nous sera agréable de vous servir. Toute vente est finale.

"On demande des vendeuses avec ou sans expérience"

**ATTENTION**

Echangez vos chèques d'allocations familiales à la MAISON OSCAR INC., et vous aurez la chance à la fin de chaque mois de gagner le montant de votre chèque s'il est choisi lors du tirage. N'oubliez pas de demander votre coupon. C'est une autre chance d'épargner beaucoup d'argent en magasinant à la MAISON OSCAR INC. de Louiseville.

**MAISON OSCAR INC. — 301, RUE ST-LAURENT, LOUISEVILLE, 22 8-2852**



(Photo PC)  
 MME OLIVE DIEFENBAKER, épouse du chef de l'opposition, assiste à l'ouverture du Parlement vêtue d'une longue robe de poul de soie couleur de mer. Un collier d'améthystes orne sa robe. Mme Maryon Pearson, à droite, a pour sa part, choisi une mousseline rose recouverte de filet brodé noir, qu'elle porte avec des gants roses, des bijoux de perles et des accessoires noirs.

Après avoir appris l'anglais

Une actrice française tente sa 2e chance à Hollywood

HOLLYWOOD (PA) — Liliane Montevicchi, actrice et danseuse française, est prête à tenter une seconde chance à Hollywood, maintenant qu'elle a appris l'anglais.

La danseuse a déjà eu un contrat avec la Metro-Goldwyn Mayer, mais la question linguistique devenait un problème. De plus, elle se trouvait à Hollywood à l'époque, où Esther Williams était une vedette dans ces studios.

Liliane n'a jamais pu faire partie de la distribution des films d'Esther Williams parce qu'elle ne pouvait suivre les instructions données en anglais. Elle avait alors 16 ans et elle était elle-même une nageuse.

Au cours de la dernière année, Liliane a été la vedette du spectacle Folies bergères à l'hôtel Tropicana de Las Vegas, et c'est là qu'elle a appris l'anglais.

Liliane avait commencé sa formation comme danseuse de ballet à l'Opéra de Paris, et à l'âge de neuf ans, elle faisait son début à la scène à l'occasion du couronnement du prince Rainier de Monaco.

Liliane se trouvait sous contrat avec Metro-Goldwyn-Mayer en même temps que Grace Kelly. Plus tard, l'actrice française a joué à Broadway dans le spectacle intitulé "La plume de ma tante".

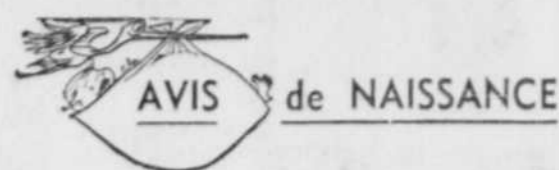
Un pavillon de l'Expo 1967, en quête de 13 jeunes filles

FREDERICTON (PC) — On est en quête de 13 jeunes et jolies femmes bien douées pour le Pavillon des provinces maritimes à l'Expo '67. Elles assumeront la tâche d'expliquer l'histoire des régions de l'Atlantique aux visiteurs de l'Exposition internationale à Montréal.

Le vice-amiral-retraité Hugh-F. Pullen, directeur du pavillon, a déclaré à Frédéricton, que ces 13 jeunes filles travailleront comme guides au Pavillon Atlantique, organisé conjointement par les quatre provinces maritimes.

"Ces guides auront la responsabilité de décrire le mieux possible la région la plus ancienne du Canada," a-t-il dit.

Les membres du comité de ce pavillon choisiront les candidates dont le nombre dans chaque province n'est pas limité.



Nous ferons la publication gratuite de tous les avis de naissance qui nous seront communiqués par écrit à :

le nouvelliste

500, rue St-Georges  
Trois-Rivières

Christine Keeler et son mari n'en peuvent plus de s'endurer

LONDRES (AFP) — Christine Keeler, la célèbre hé- roïne de l'affaire Profumo-Ward, qui défraya la chro-

nique de 1963, s'est séparée de son mari, M. James Levermore, après trois mois d'une vie conjugale mouvementée, apprend-on à Londres.

La rupture est intervenue après que M. Levermore, 24 ans, eut quitté en emmenant tous ses effets, le bungalow qu'ils habitaient à Wokingham. Christine, 23 ans, qui attend un bébé pour juillet prochain, est partie à son tour pour se rendre auprès de sa mère.

Expliquant les raisons de la séparation, Christine a révélé qu'elle et son mari s'étaient déjà brouillés à plusieurs reprises, quittant chacun deux fois leur domicile conjugal.

"Nous n'arrivions pas à nous mettre d'accord pour sortir le soir avec des amis et pour les inviter chez nous. Nous nous disputons également au sujet de l'argent pour faire le marché et des factures de gaz et d'électricité," a-t-elle ajouté.

SPECIAL CETTE SEMAINE

SERVIETTES

ASSORTIES  
SPECIAL

4 pour \$100

DEBARBOUIL- LETTES

ASSORTIES  
SPECIAL

12 pour \$100

OUVERT LE MERCREDI TOUTE LA JOURNEE de 9 heures à 5 heures 30

Marie-France Variété

1031 Ste-Cécile Tél. 378-5763  
TROIS-RIVIERES

**VENTE**  
de Janvier  
Réductions de 20% à 40%  
SUR TOUTES NOS FOURRURES

VENTE REPARATION ENTREPOSAGE NETTOYAGE

**Lafamme**  
FOURRURE

MODES DE PAIEMENTS FACILES

392, DES FORGES TROIS-RIVIERES PRES DU THEATRE CAPITOL FR 6-7560

746, 4<sup>e</sup> RUE SHAWINIGAN LE 6-5095

GRANDE VENTE A LA MAISON P. CROTEAU CHAUSSURES

BAS PRIX INCROYABLES SUR TOUTE NOTRE MARCHANDISE D'HIVER

POUR TOUTE LA FAMILLE

38, FUSEY CAP-DE-LA-MADELEINE ET 276, ST-JOSEPH, LA TUQUE

POUR GARÇONS et FILLES  
**BOTTILLONS**  
en cuir doublé

A compter de  
**\$3.97**

POUR HOMMES  
**BOTTILLONS**  
doublés de mouton

**\$6.95**  
à  
**\$9.95**

**BOTTES**  
de caoutchouc doublées

6 x 3  
**\$1.97**  
1 x 5  
**\$2.97**

AVEC COURROIES

**BOTTINES DE FEUTRE**  
pour hommes

**\$3.97**  
et **\$5.47**

**PICHOUS EN MOUTON**  
Tonné... à l'huile

POUR LA RAQUETTE **\$8.95**

**BOTTES D'AVIATEURS**  
doublées de mouton

POUR HOMMES **\$8.95**

**BOTTES POUR HOMMES**  
Feutre à l'intérieur et hausse en cuir.

AVEC OU SANS BOUT EN ACIER **\$7.95**

**BOTTES D'AUTO-NEIGE**  
POUR HOMMES

Hausse en nylon. Feutre à l'intérieur **\$12.95**

**LOT DE PANTOUFLES**  
POUR DAMES

GRAND SPECIAL **\$1.47**

**BOTTILLONS RUSSES**  
POUR DAMES

**\$3.97**  
à **\$10.95**

**BOTTILLONS SPORT**  
POUR DAMES

**\$4.97** et **\$5.97**

**COUVRE-CHAUSSURES**  
de toilette en nylon

Bout rond ou pointu.  
A compter de **\$2.97**

POUR HOMMES

**BOTTILLONS DE TOILETTE**  
pour dames

TALONS CUBAINS  
A compter de **\$6.95**

**BOTTILLONS**  
doublés en mouton  
POUR HOMMES

**\$8.95**  
et **\$11.95**  
1/2 JAMBE



**CENTRE D'ACHATS DE TROIS-RIVIERES**

**TEL.: FR 5-7366**



**CHARGEURS DE BATTERIES**

Rechargez votre batterie chez vous ou pendant que vous stationnez. Vous n'avez qu'à brancher la fiche sur n'importe quelle prise de courant et ce chargeur est muni d'un disjoncteur pour éviter la surcharge. Gardez-en un dans votre garage pour les batteries de 4 et 12 volts. Approuvé par la C.S.A.

**HY CHARGE 1**  
1 amp. - débit maximum 1 1/2 amp. Ne peut surcharger. Idéal pour alimenter batterie déchargée.  
**PRIX PASCAL \$695**

**HY CHARGE 2**  
Débite 3 1/2 amp. - 4 ou 12 volts. Commutateur de sélection. Disjoncteur automatique.  
**PRIX PASCAL \$795**

**SPEEDIMITE 3 AMP.**  
Disjoncteur automatique contre la surcharge. Ampèremètre construit à même.  
**PRIX PASCAL \$1295**

**ECONOMISEZ JUSQU'À 50%**

**MIROIR MURAL A BORDS BISEAUTÉS**

NOTRE SPECIAL à emporter (pas de livraison) - pour salle à manger, vestibule ou chambre à coucher - s'applique au mur au moyen de 4 agrafes, disponibles à 20¢ l'ensemble.

24" x 36"	30" x 36"	30" x 48"
\$797	\$997	\$1197

De dimensions réduites

18" x 18"	18" x 24"	24" x 24"	24" x 30"
\$2.97	\$3.97	\$4.97	\$5.97

**POELE HIBACHI DE GRAND FORMAT**

Authentique importation japonaise. Utile à l'intérieur ou extérieur. Doubles ventilateurs, ajustables. Plaque nickel. Grille amovible. Grille de 18" x 11 1/2", hauteur de 8"

Rég. \$15.97  
**\$997**

Format régulier 10" carré. Grille ajustable à 3 positions pour steak, hamburgers, etc.

**\$697**

**PAILLASSONS**

RESISTANTS EN CAOUTCHOUC MOUSSE

- NE FENDILLERONT PAS
- NE DURCIRONT PAS AU FROID
- NE SE DETEMPERONT PAS A L'EAU
- SE LAVENT FACILEMENT
- NE ROULENT PAS A L'USAGE
- REVERSIBLES, DONC DOUBLE DUREE.

No 1 12" x 19"	No 2 14" x 25"	No 3 16" x 32"	No 4 20" x 38"
\$195 ch.	\$295 ch.	\$425 ch.	\$650 ch.

**LILY-PUT**

Chaufferette BOULE DE FEU

COMBINEE POUR CUISSON CHAUFFE POUR SEULEMENT 1 L'HEURE. RENDIMENT EGAL A 3000 WATTS PAS DE PUMEE PAS D'ODEUR. PAS DE MÈCHE. CONSOMME L'HUILE A LAMPE ORDINAIRE.  
Rég. \$49.95  
**\$3995**

**CHAUFFERETTE A L'HUILE "TALENT"**

"BOULE DE FEU" Rég. \$44.95  
POUR SURPLUS DE CHALEUR - PANNEAUX D'ELECTRICITE - APPARTEMENTS - SOUS-SOL - ATELIERS, ETC.  
**\$3495**

# Aubaines de Janvier!

**MAGNIFIQUES PIÈCES EN CUIVRE**  
IMPORTÉES DE L'INDE - ÉPARGNEZ LA MOITIÉ  
40 item à votre choix.



Clochettes Rég. 59¢  
**29¢**  
au grand plat Rég. \$11.95  
**\$597**

**PLATEAU A FRUIT** de 8" avec pied. Gravé à la main. **\$345**

**VASE DE 10"** Décoré à la main **\$449**

Carafe de 10" **\$545**

**FEUILLES DE LIEGE**  
IMPORTÉES POUR TABLEAU A AFFICHER ETC.

DIM. 24" x 36"	Balance de rouleau 41" x 26"
3-32" D'ÉPAIS <b>67¢</b>	Ch. <b>9¢</b>
1-8" D'ÉPAIS <b>97¢</b>	
5-32" D'ÉPAIS <b>\$117</b>	
1-4" D'ÉPAIS <b>\$134</b>	



**RADIOS A TRANSISTORS**  
FORMAT DE POCHE  
Excellentes qualité et tonalité - Piles et étui compris  
**6 TRANSISTORS \$797**



**ARMOIRE DE COIN**  
EN MERISIER SOLIDE  
Toute indiquée pour remplit le coin vide dans le couloir, la salle à manger, le vivier. Placez votre parcourne ou vos livres. Peintures et poignées type antique. Dimensions: 64" de haut, 30" de large.  
**PRIX PASCAL \$3095**  
Fini cannelle **\$3595**

**Économisez sur OUTILS POUR LE BRICOLEUR!**



**SUPER VALEURS**

- Clefs Allen, 18 mcs.
- Trousses à sculpter 12 art.
- Serrés, 2 mcs.
- Grattoir et couteau à mastic
- Marteau en acier 8 on.
- Marteau en caoutchouc 3 1/2"
- Niveau en aluminium 9"
- Equerre en acier 7" x 12"
- Trécarré à niveau, 4"
- Tournevis bijoutier 5 mcs
- Clefs ajustables, 4"
- Plinces de serrage, 7"
- Petite scie à 5 mcs
- Serre-d'angle
- Etau manuel

VOTRE CHOIX CH. **55¢**



**CABLES DE SURVOLTAGE**  
ÉLIMINEZ LES FRAIS DE TOUAGE. DEMARREZ MÊME AVEC BATTERIE FAIBLE OU PRIVÉE D'ÉNERGIE. Rabiez simplement au moyen du câble une auto en marche à votre auto en panne pour obtenir un démarrage rapide.  
LONGUEUR 8 PIEDS **\$147**



**CHAÎNE DE TOUAGE**  
SOUDÉE  
2 CROCHETS EN METAL ESTAMPÉ  
1 1/2" x 12" **\$395**  
5/16" x 14" **\$595**



**SERRURE AIMANTÉE POUR ARMOIRES OU MEUBLES**  
Poignées de Cabinet EN V CHROMÉES  
Serrure aimantée ou poignée  
Valeur de 25¢  
**10¢ ch.**



**CRAYON A L'ENCRE**  
SECHANT RAPIDEMENT NOIR, ROUGE, BLEU et VERT  
4 pour **48¢**



**FEUILLES DE PLASTIQUE**  
RESISTANT (1 mil), GRAND FORMAT  
Pour protéger meubles de parterre, aussi meubles d'intérieur durant travaux de peinture. 16 pieds par 30 pieds. ÉPARGNEZ  
**\$1.00**



**APPUI-LIVRES**  
EN VÉRITABLE BOIS DE TECK  
Maintiennent l'ordre sur vos tablettes à livres. Base de métal et appui en bois.  
Rég. \$2.95  
**\$197**



**PILES DE LUMIÈRE DE POCHE**  
Grosses piles régulières pour lumière de poche.  
9¢ CH.

**PILES POUR TRANSISTOR**  
OU RADIO PORTATIF  
19¢ CH.



**Économisez 1/3** **TABLE DE RESTAURANT**  
DESSUS EN ARBORITE NOYER

Colonne chromée 4 pieds de base fini noir nivalable. Pour restaurants, petites maisons, salles à manger d'ateliers ou d'immeubles. Pour la maison: La salle de jeu, d'étude ou la cuisine.

Dessus de 24 po. Rég. \$24.95 **\$1663**

Dessus de 30 po. Rég. \$36.95 **\$2463**



**NOUVELLE CIRE DÉCOR**  
ACRYLIQUE CLAIR TRANSPARENT  
CIRE SANS FROTTAGE  
Elle est merveilleuse! Appliquez une ou deux couches, elle durera des mois - vous n'aurez qu'à passer la polisseuse ou un chiffon une fois par semaine. Aucune autre application de cire nécessaire.

Format 32 on. **\$129**

Format 64 on. **\$239**

ENLEVE CIRE  
Pour nettoyer rapidement les parquets avant d'appliquer la cire.  
32 on. **79¢**

64 on. **\$1.39**

## VENTE! PEINTURE DU PONT

**3 JOURS SEULEMENT - JEUDI, VENDREDI ET SAMEDI**

### LUCITE DE DU PONT

**LA PEINTURE SENSATIONNELLE**

**PEINTURE D'INTERIEUR**  
AU LATEX ACRYLIQUE QUI NE DEGOUTTE PAS  
**CHOIX DE 5 TEINTES DE BLANC**  
LA FAÇON PROPRE, FACILE ET RAPIDE DE PEINTURER

REG. \$950 **\$599**  
LE GALLON  
POUR MURS INTERIEURS ET PLAFONDS



Pas de commandes téléphoniques ni de livraison pour ce spécial

**EMAIL SATINE DU PONT DULUX**  
CHOIX DE 4 TEINTES DE BLANC PUR MURS INTERIEURS ET BOISERIES.  
Rég. \$10.50 **\$699** le gal.

**S'IL S'AGIT DE QUINCAILLERIE... VOUS LE TROUVEREZ CHEZ PASCAL**

# Trois lieutenants et cinq sergents nommés

## Notre VENTE APRES INVENTAIRE

continue avec des spéciaux dans tous nos départements.  
Ne manquez pas cette CHANCE UNIQUE

### VOICI QUELQUES EXEMPLES



FUTURS  
MARIÉS 1966

Ne manquez pas de venir admirer les trois magnifiques ensembles qui ont été choisis pour votre confort. A la mesure de votre budget, ils vous sont offerts à des prix défiant toute compétition.

Pour rendez-vous le soir, appelez avant 5 h. 30 p.m.

FR 4-5746

LE MAGASIN OU L'ON S'ARRANGE TOUJOURS BIEN

## FRANÇOIS TURCOTTE

MEUBLES ET ACCESSOIRES ÉLECTRIQUES

1525, Lavolette Trois-Rivières FR. 4-5746

**MOBILIERS DE CUISINE**  
38 modèles pour tous les goûts.  
Prix à compter de \$3495

**MOBILIERS DE SALON**  
40 modèles variés.  
A compter de \$10900

**MOBILIERS DE CHAMBRE**  
Exemple: Bureau triple 72" avec grand miroir. L'ensemble complet \$14900  
Autres modèles à compter \$8900

ÉCOULEMENT COMPLET à notre département de **TELEVISEURS et STEREOS**

Plusieurs autres spéciaux non énumérés dans cette annonce.

Mise de côté sans frais. Conditions de paiement que vous désirez.

## Le choix devrait être confié à la firme Ross - Me Dufresne

par Pierre COURTEAU

Selon le maire Gérard Dufresne, de Trois-Rivières, certains critères, tels la séniorité, l'instruction, l'habileté de diriger les hommes et un certain jugement devraient entrer en ligne de compte pour la nomination des officiers de police.

Sans vouloir par là exprimer un manque de confiance envers le directeur de police, le premier magistrat a suggéré à ses collègues du conseil de ville de confier à la firme P.S. Ross et Associés le choix de ces officiers.

Ces commentaires ont été formulés à la suite de la présentation d'un rapport du directeur Delage, concernant des recommandations pour la nomination de trois lieutenants et de cinq sergents de police.

Interrogé à ce sujet, le directeur a expliqué qu'il connaît bien ses hommes, les regarde agir et lorsque ceux-ci se montrent capables d'occuper un poste supérieur, il les recommande.

Tout en précisant de nouveau qu'il ne voulait pas critiquer le travail du directeur, le maire Dufresne a rappelé un article du rapport Ross recommandant qu'un premier examen et par la suite des examens périodiques soient imposés aux candidats. Or, le directeur de police a dû admettre que ces examens n'avaient pas été exigés.

Pour sa part, l'échevin Léo Thibeault a émis l'opinion que la nomination des sergents, tout particulièrement, devait être

très judicieuse et non pas seulement une simple question de séniorité. Ces nouveaux officiers, a précisé le représentant du quartier Notre-Dame, sont appelés à devenir lieutenants et capitaines; il faut donc prévoir immédiatement s'ils sont aptes à occuper ces postes supérieurs lorsqu'une ouverture se présente.

L'échevin Germain Deschêne, entre autres, a appuyé son collègue Thibeault sur ce point car, à son avis, la nomination d'un officier ne doit pas reposer uniquement sur la séniorité mais sur un ensemble de critères, tels ceux mentionnés par le maire Dufresne.

Les échevins Aimé Lefrançois, Jos-T. Guay et Gaston

Vallières ont pour leur part insisté pour que le rapport du directeur de police soit accepté intégralement, sans quoi, à leur avis, le conseil aurait fait preuve d'un manque de confiance envers l'autorité policière.

En fin de compte, à la suite des explications du directeur de police, les édiles ont décidé d'approuver son rapport recommandant la nomination des sergents Raymond Montigny, Emile Barbeau et Roland Alarie, au grade de lieutenant, et les agents Raoul St-Louis, Elphège Lafrance, Roland Dupont, Emilien Gingras et Germain Provencher, au grade de sergent.

## POSITION OFFERTE

Homme ou fille demandé

POUR MAGASIN DE CHAUSSURES

- Conditions avantageuses de travail.
- Assurance-maladie.

S'adresser en personne au magasin de chaussures  
**Hollywood**  
1449, NOTRE-DAME  
FR 5-3715

Le R. P. Bergeron aux Rendez-vous culturels

## Le christianisme est avant tout un dynamisme de salut

par Pierre L-DESJARDINS

La difficulté d'être chrétien réside dans la difficulté même de passer d'un stade à l'autre de ces trois éléments qu'exige une foi équilibrée, dans l'évolution même de la foi depuis l'enfance jusqu'à la maturité. La difficulté d'être chrétien n'a jamais été res-

sentie aussi vivement qu'en notre époque où tout semble être remis en question.

Aussi la première conférence des Rendez-vous culturels tenue à l'auditorium du séminaire St-Antoine, prenait-elle une grande importance, puisque les propos du R.P. Richard Bergeron, jeune théologien visaient justement à situer le chrétien dans l'espace du christianisme.

Le point de vue moral se situant au niveau personnel, le R.P. Bergeron le mit de côté à dessein, pour n'envisager que le point de vue de l'être même de chrétien et non pas le "vivre chrétien". Il posa comme base de son exposé ce propos: "Nous ne sommes pas chrétiens, nous le devenons". Ce qui implique nécessairement une démarche, une évolution.

Les trois éléments du christianisme

Le christianisme est avant tout un principe vital, un dynamisme de salut assez puissant, un ensemble des aspects possibles d'une réalité. L'idée primitive, apportée par le Christ à l'évolution, s'est développée graduellement en un système, expose le conférencier.

Dès lors se pose un problème: le système sorti de l'idée primitive est-il conforme à cette idée, a-t-il fait appel à des éléments extérieurs qui lui sont étrangers, s'est-il hypertrophié au point d'étouffer l'idée primitive? Pour y répondre, il faut analyser les trois éléments du christianisme.

Le christianisme est institutionnel, c'est un organisme constitutionnel, le christianisme est mystique, c'est-à-dire un organisme de salut, le christianisme est doctrinal ou "philosophique", c'est-à-dire un corps de doctrines.

A ces trois éléments correspondent, trois fonctions différentes chaque fonction ayant son principe directeur propre. La fonction doctrinale a pour principe moteur, la vérité, la fonction mystique, l'édification au sens fort et la fonction institutionnelle: l'opportunité, c'est-à-dire l'adoption de loi et principe en fonction du lieu et du moment. Comme chaque fonction a un intérêt particulier, il arrive qu'il faille dans une circonstance donnée, en sacrifier une aux autres.

Le R.P. Bergeron passant au second aspect de sa conférence, les trois éléments dans leur rapport avec le croyant déclare: "Le christianisme n'est pas une pilule au mal moral. Nous ne devons pas donner notre adhésion à l'Eglise parce que c'est le paradis. Car ce n'est pas le paradis. Être chrétien, c'est accepter de vivre selon des principes qui s'inspirent de la Révélation, c'est intégrer en soi les éléments qui existent objectivement dans le christianisme".

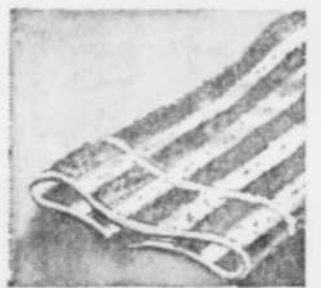
Chez l'enfant, c'est l'aspect institutionnel qui domine. La foi de l'enfant est une foi reçue, une foi obéissante. Chez le jeune homme, la jeune fille, c'est l'aspect doctrinal. Il veut apprendre ce que pense l'Eglise sur telle et telle question. Sa foi est raisonnée, c'est la foi de la connaissance. L'homme mature arrive à l'âge de l'expérience, attache surtout de l'importance à l'aspect intérieur des choses, donc à l'aspect mystique du christianisme.

## OBTENEZ GRATUITEMENT

3 MAGNIFIQUES DEBARBOUILLETES

En échangeant vos chèques d'allocations chez Keldor.

RIEN A ACHETER



## Vente avant inventaire

**50 %**  
DE REDUCTION

- MANTEAUX de toilette pour dames
- CHAPEAUX de toilette pour dames
- LOT de COSTUMES 2 et 3 pièces pour dames.
- PALETOTS de toilette pour hommes
- HABITS DE NEIGE et manteaux pour enfants de bébé naissant jusqu'à 6x.
- MANTEAUX de toilette pour filles et garçons de 8 à 18 ans.

**33 1/3 %**  
DE REDUCTION

- BOTTILLONS pour hommes, femmes et enfants
- LOTS DE GILETS pour hommes, modèles pulllover et cardigan
- LOT DE ROBES de toilette pour dames
- LOT de COSTUMES de toilette pour dames
- LOT DE BLOUSES de toilette pour dames
- Modèles unis ou imprimés.
- 20% de réduction sur:
  - Pantalons de toilette pour hommes.
  - Gants • Foulards
  - Casquettes • Vestes et pantalons de ski pour dames et messieurs.

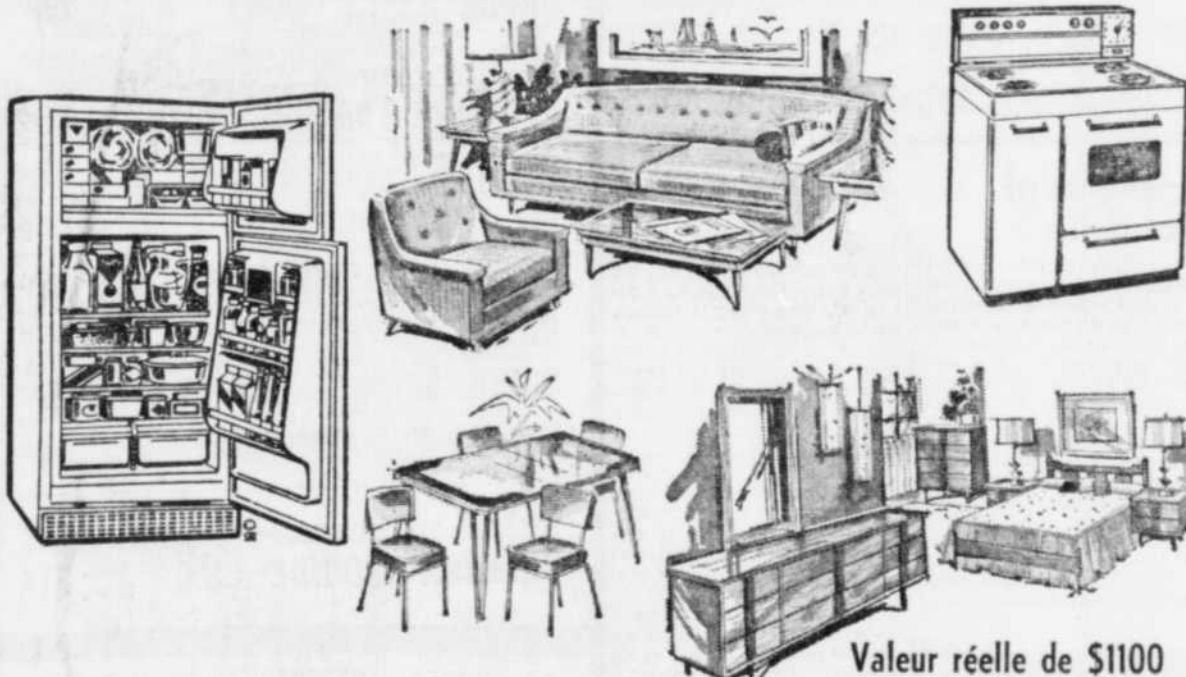
<p><b>Spécial</b> <b>Lot de Souliers</b> de toilette pour dames. Grandeurs, couleurs et modèles variés. Rég. \$9.95 jusqu'à \$12.95</p> <p>SPECIAL <b>\$3.97 \$5.97</b></p>	<p><b>Spécial</b> <b>Lot d'Habits</b> Lot d'habits prêts à porter pour hommes. Modèles variés. Grandeurs 36 à 42. Rég. \$69.95 jusqu'à \$84.95.</p> <p>SPECIAL <b>\$35.00</b></p>
-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------



STATIONNEMENT gratuit sur notre vaste terrain. Tél.: FR 4-6247

Boul. Ste-Madeleine Cap-de-la-Madeleine

## Futurs Mariés, MEUBLEZ 3 PIECES DE VOTRE FOYER à un prix vraiment dérisoire



Valeur réelle de \$1100

L'ENSEMBLE COMPREND:

Poêle G.E. - Réfrigérateur G.E. - Mobilier de cuisine, 5 mcs. - Mobilier Chesterfield ou Davenport, 2 mcs. - Matelas et sommier-caisse. - Mobilier de chambre, 3 mcs. - 1 table de centre - 1 table de bout - 1 lampe de plancher - 1 lampe de table.

**\$899**

### 2e ENSEMBLE

Mobilier de salon, style contemporain. - Coussins en caoutchouc-mousse, deux tables. - Mobilier de chambre en véritable noyer, style scandinave, matelas et sommier-caisse, avec garantie de 10 ans. - Mobilier de cuisine, 5 mcs, fini formica dans un choix de couleurs attrayantes. Réfrigérateur 14" cu., 2 zones, G.E. Poêle électrique 30", G.E.  
Valeur réelle de \$1,595.00 pour **\$1,059.**

### 3e ENSEMBLE

Réfrigérateur G.E. - Poêle électrique G.E. - Mobilier de cuisine, 5 mcs. - Mobilier de chambre, fini noyer, matelas, sommier-caisse. - Mobilier de salon, 2 mcs, style colonial. 1 table de bout, 1 table de centre, 1 lampe de table, 1 lampe de plancher.  
Valeur réelle de \$895.00 pour **\$659.**

20% A 50% DE REDUCTION

SUR TOUTE LA MARCHANDISE AU SALON DU MEUBLE



MEMBRE DU CARRE DES FORGES

**Cyrille Labelle, Cie**

TRIOIS-RIVIERES INC. FR. 5-9661 HARDWARE  
FERRONNERIE ANGLE DES FORGES ET ROYALE  
ETABLIE 1906



## Du jus d'orange



## par cartons de six!

Le jus d'orange Gerber, filtré, est une excellente source de vitamine C (acide ascorbique). Pour vous permettre d'en rapporter aisément une bonne provision à la maison, ce produit est présenté maintenant en cartons de six canettes chacun.

Pour que votre bébé se développe normalement, pour que ses os soient forts et ses gencives et ses dents bien saines, il doit absorber chaque jour de la vitamine C, cette vitamine si importante pour la croissance des enfants.

Des oranges mures sur l'arbre, choisies avec soin, donnent au jus d'orange Gerber cette douce et agréable saveur particulièrement appétissante pour bébé.

La pasteurisation du jus d'orange Gerber lui confère une pureté absolue. En outre, il est soigneusement filtré, prêt à être dégusté au biberon, à la tasse ou à la cuillère. Comme tous les excellents aliments Gerber, il est préparé par des spécialistes dont la tâche consiste à assurer aux bébés une meilleure nutrition.

Nous nous occupons uniquement de l'alimentation des bébés!

Aliments Gerber pour bébés NIAGARA FALLS, CANADA

### Le bill 60 créant le ministère de l'Éducation

## L'adoption du projet de loi a créé un conflit entre le gouvernement et l'Église

MONTREAL (PC) — Le bill 60 qui, en 1963, a établi le ministère de l'Éducation du Québec, a créé un conflit secret entre l'Église et le gouvernement provincial, d'après le professeur Léon Dion, de l'université Laval.

La déclaration du professeur Dion, du département des sciences politiques de l'université Laval, a été relatée dans une étude publiée par l'Institut canadien de l'éducation des adultes. L'étude révèle aussi que les deux groupes en sont finalement venus à une entente.

Le professeur a déclaré que les influences en jeu dans le conflit ignoré du grand public, avaient été les évêques de la province de Québec et Mgr Roy, archevêque de Québec maintenant cardinal et dont l'influence avait été "dominante".

L'auteur de l'étude écrit: "Nous croyons que Mgr Roy a joué un rôle clé tout en demeurant dans l'ombre. Il semble avoir été en même temps un instigateur, un modérateur et un agent de compromis durant toute l'affaire du bill 60. Sans son intervention, le con-

flit entre les "partisans de l'école athéiste" et ceux de l'in-



"Le public ignorait tout"

M. Léon Dion

tégration cléricale n'aurait pu être résolu."

Entente

L'auteur déclare qu'il croit que l'Église ne cherchait pas à changer le contenu du bill 60 mais simplement à assurer la continuation de son rôle tra-

ditionnel dans l'éducation en rétablissant des liens avec le groupe qui dirigerait l'éducation.

Les raisons de l'intervention de l'Église "venaient des craintes soulevées par le contenu du bill lui-même plutôt que dans le sentiment d'une perte de contact avec le gouvernement et dans le désir d'amener le gouvernement à conclure une nouvelle entente".

On peut supposer, a dit le professeur Dion, qu'avant le bill 60, il existait une entente quelconque entre l'Église et l'État relativement à l'éducation.

"Mais en portant le bill 60 devant la Législature, le gouvernement a brisé unilatéralement l'entente avec l'épiscopat."

D'un autre côté, en demandant au gouvernement de retarder son projet de loi de façon à en permettre l'étude, Mgr Roy a montré la ferme intention de l'épiscopat d'entreprendre des pourparlers avec le gouvernement pour la négociation d'un nouveau contrat, lui montrant d'une façon subtile qu'il violait une sorte d'entente solennelle."

### Pour les céréales non battues

## Le gouvernement aidera les cultivateurs

OTTAWA (PC) — Le gouvernement promet de l'aide aux cultivateurs dans le discours du trône lu hier à l'ouverture de la nouvelle session, et prévoit d'accorder des avances en espèces pour les récoltes de céréales non battues lorsque, à cause du mauvais temps, le moissonnage ne peut être terminé.

La plupart des autres mesures signalées n'étaient pas nouvelles, comme la révision de la loi sur l'assurance-récolte et le projet de créer une commission canadienne des produits laitiers.

On croit que le versement d'avances en espèces fait suite aux mauvaises récoltes subies dans les Prairies l'automne dernier.

Le gouvernement promet également une mesure législative visant à améliorer le transport et la mise en marché des céréales de provenance dans

l'est canadien et la Colombie-Britannique par la création d'un organisme des aliments du bétail.

Fait suite un projet de création d'une caisse pour le financement des programmes importants d'aménagement rural et un programme visant à l'achat, à la remise en valeur et à la vente des exploitations agricoles non rentables.

Sauf pour ce qui est des avances en espèces, le gouvernement avait déjà annoncé les autres mesures au cours de la dernière campagne électorale où l'on y travaillait déjà depuis un certain temps.

La création de la commission canadienne des produits laitiers n'est pas non plus un projet nouveau.

Le crédit agricole

C'est la seconde étape d'un programme fédéral destiné à

hausser le niveau de vie des producteurs laitiers.

L'an dernier, le gouvernement a déjà annoncé le versement d'un subside de \$3.50 les cent livres de lait industriel.

Cette commission permettra aux producteurs d'avoir un certain droit de regard sur les prix et les autres aspects de l'industrie. On en parlait déjà dans le discours du trône ouvrant la dernière session de la précédente législature.

Une autre amélioration pour les fermiers de l'est sera la création d'un office des grains de provenance, réclamé depuis longtemps par les organismes agricoles du Québec.

Enfin, une autre amélioration sera l'accroissement du capital de la société du crédit agricole afin de permettre à l'organisme de répondre à une demande encore plus forte de prêts.

### Le chef de l'Union nationale aux étudiants d'Ottawa

## La constitution nouvelle devra consacrer l'alliance des deux nations, dit Johnson

OTTAWA (PC) — M. Daniel Johnson, chef de l'opposition à l'Assemblée législative du Québec, a de nouveau réclamé hier une constitution nouvelle

affirmant que "la façon cavalière avec laquelle M. Pearson a rappelé à M. Kierans qu'il faisait partie d'un gouvernement subordonné", indique la

nécessité d'une constitution nouvelle.

M. Johnson faisait allusion aux lettres que M. Eric Kierans, ministre québécois de la Santé, a écrit à Washington au sujet d'une politique américaine de restriction du crédit et de l'intervention contre M. Kierans des autorités canadiennes.

M. Johnson a soutenu que la constitution nouvelle devra "consacrer l'alliance des deux nations sur une base paritaire", sans quoi "la communauté québécoise, a-t-il dit, ne pourra jamais recouvrer la maîtrise des décisions qui conditionnent son avenir, non seulement dans le domaine économique, mais même dans les domaines de la sécurité sociale et de la culture".

Devant les étudiants en sciences commerciales de l'université d'Ottawa, le chef de l'Union nationale a affirmé que "le Québec, bien loin de progresser, perd actuellement du terrain sur tous les fronts. Nous sommes gouvernés de plus en plus par Ottawa et de moins en moins par Québec".

Notre problème

"Ceux qui ont intérêt à maintenir le statu quo et l'immense confusion qui en résulte, a ajouté M. Johnson, essayeront toujours de nous convaincre qu'il vaut mieux patienter, temporairement, s'accommoder des miettes et de compromis boiteux, jusqu'à ce que les esprits soient mieux préparés à une révision déclinante de la constitution canadienne".

"Et pendant que la nation canadienne-française mobilisait ses forces vives dans les luttes incessantes pour un drapeau distinctif et pour deux mots de français sur la monnaie ou sur les chèques, a-t-il poursuivi, les provinces anglo-canadiennes raffaient les chemins de fer, les grands travaux publics, les scieries, les industries lourdes, les instruments économiques et sociaux qui leur permettaient de nous devancer sur tous les plans et d'aménager à leur profit même les richesses naturelles du Québec".

Les problèmes économiques et sociaux au Québec étaient "nombreux et urgents".

"Il est clair, a affirmé M. Johnson, que nous resterons impuissants à les résoudre et que les décisions qui nous concernent continueront d'être prises par d'autres tant que nous n'aurons pas réglé d'abord, avec audace, clarté et dans l'ordre notre problème constitutionnel".

M. Johnson a indiqué que son parti va s'efforcer de faire porter la campagne des prochaines élections générales québécoises sur le problème constitutionnel canadien.

ANNONCE

### Plan d'amaigrissement Recette à domicile

Il est facile de perdre rapidement, chez soi, des livres de graisse disgracieuse! Établissez vous-même ce plan de recette. C'est très facile — et c'est peu coûteux. Allez simplement chez votre pharmacien et demandez quatre onces de Concentré Naran. Versez ceci dans une bouteille d'une chopine et ajoutez assez de jus de pamplemousse pour la remplir. Prenez-en deux cuillerées à soupe par jour, selon le besoin, et suivez le plan Naran. Si votre premier achat ne vous montre pas un moyen simple et facile de perdre la graisse superflue et de vous aider pas à retrou-

ver la sveltesse de votre ligne; et les livres et les poudres réduisibles de graisse superflue ne disparaissent pas du cou, du menton, des bras, de la poitrine, de l'abdomen, des hanches, des mollets et des chevilles, retournez simplement le flacon vide pour vous faire rembourser. Suivez cette méthode facile recommandée par les nombreuses personnes qui ont essayé ce plan et retrouvez votre ligne. Notes comme le gonflement disparaîtra vite — combien vous vous sentirez mieux. Plus alerte, plus active et d'apparence plus jeune.



12 FASCICULES QUE VOUS ASSEMBLEZ VOUS-MEME SOUS UNE RELIURE ATTRAYANTE!

JEHANE BENOIT... la plus grande autorité canadienne en matière culinaire



## L'Encyclopédie DE LA CUISINE CANADIENNE

OFFRE D'INTRODUCTION

FASCICULE N° 1 SEULEMENT

49c

Fascicules no. 2 à 12. Chacun: 99c

Reliure disponible en tout temps. 99c

25 TIMBRES Gold Star EXTRA AVEC L'ACHAT DE CHAQUE FASCICULE AINSI QUE LA RELIURE

ACHETEZ UN FASCICULE PAR SEMAINE CHEZ 'IGA'



### ALIMENTS "GERBER"

Tamisés - Variés pour bébés. 8 Pots 4 3/4 on. \$1.00

### ALIMENTS "GERBER"

Junior - Variés pour bébés. 2 Pots 8 on. 37c

### DETERSIF "AJAX"

A lessive - Rab. 15c Eparg. 9c Extra Paquet géant. 79c

### PAPIER TOILETTE "WHITE SWAN"

Couleurs variées. 2 Paquets 55c Eparg. 7c 2 roul.

BONBONS de qualité, importés d'Angleterre "Buchanan" 1 lb 59c

JUS DE TOMATES "HUNT" 2 btes 59c de fantaisie 48 on.

PECHES RIPE'N "IGA" 2 btes 67c RAGGED 20 on.

FEVES JAUNES COUPEES "PRESIDENT" 6 btes \$1.00 DE CHOIX "PRESIDENT" 20 on.

TOMATES DE CHOIX 2 btes 59c "MISS CANADA" 28 on.

LAIT EVAPORE "IGA" 3 btes 51c 16 on.

DINER "KRAFT" Pqt 39c rég. Spaghetti sauce tomates ou spaghetti sauce à la viande

DINER "KRAFT" Macaroni et Fromage De Luxe - Pqt rég. 39c

DINER "KRAFT" Nouilles Romanoff De Luxe - Pqt rég. 39c

PUREE DE TOMATES "AYLMER" 2 btes 45c 6 on.

SAUCE AUX TOMATES "HUNT" 4 btes 45c 7 1/2 on.

POIS VERTS NON CLASSES DE FANTAISIE "AYLMER" 2 btes 43c 15 on.

FROMAGE TRANCHE "IGA" Pqt 33c 8 on.

GROUTE A TARTE "JIFFY" Pqt 43c 18 on.

RIZ "UNCLE BEN" Pqt 61c 28 on.

NETTOYEUR "BIG FIVE" 2 btes 33c rég.

GRUAU INSTANTANE ou RAPIDE "ROBIN HOOD" Pqt 55c 48 on.

SAUCE ST-HUBERT B.B.Q. Env. 29c rég.

TISSUS FACIAUX "IGA" 2 pqt 59c 400's

ROSES ou BLANCS

SAVON "CASHMERE BOUQUET" 6 pains 59c rég.

DETERSIF LIQUIDE A.B.C. Cont. 31c 12 on.

SERVIETTES pour les mains Modèles variés 16" x 31" Bas prix Ch. 49c

DEBARBOUILLETES Couleurs variées 12" x 12" BAS PRIX 2 pour 39c

LINGES A VAISSELLE En pure toile Coull. variées 20" x 30" 3 pour \$1.00

### GAGNANTS SUPER-BINGO

\$100 M. L. VALIQUETTE, 7175, Marquette, Montréal 35 Mme GEORGETTE PARADIS, 1217, St-Christophe, Montréal 24 Mme JEAN VEILLEUX, 1017, Cadieux, Tracy Mme ONIL BERNARD, 132, McCarty, St-Joseph de Sorel M. REAL DUPRAS, 251, Hardwood, Dorion.

\$300 BON D'ACHATS AU PLAZAMART Mme Y. BRAZEAU, 1417, Leclair, Montréal 4

PRIX DE COUPON EN VIGUEUR JUSQU'AU 22 JANVIER 1966 INCLUSIVEMENT AUX MAGASINS "IGA" SUIVANTS:

- |                                                          |                                                  |
|----------------------------------------------------------|--------------------------------------------------|
| TROIS-RIVIERES National "IGA" 1305, rue Ste-Marguerite   | SHAWINIGAN Shop & Save "IGA" 2373, rue St-Marc   |
| TROIS-RIVIERES H.P. Isabelle - "IGA" 749, rue St-Maurice | SHAWINIGAN-SUD Shop & Save "IGA" 2105, 5e Avenue |
| TROIS-RIVIERES National "IGA" 1579, rue Lavolette        | GRAND-MERE Shop & Save "IGA" 871, 6e Avenue      |
| CAP-DE-LA-MADELEINE Marché G. Boisvert 66, rue Toupin    | LOUISEVILLE Marché St-Jacques "IGA" 23, St-Aimé  |
| CAP-DE-LA-MADELEINE National "IGA" 155, rue Fusay        | LA TUQUE Achetes et Epargnez "IGA" 547, St-Louis |



# OBTENEZ JUSQU'À 400 TIMBRES Gold Star EXTRA

SUR PRÉSENTATION (AU MAGASIN SEULEMENT) D'UN DE CES COUPONS

**100** TIMBRES Gold Star EXTRA

Sur présentation de ce coupon et \$1000 ou plus d'achats CHEZ VOTRE AMICAL MARCHAND "IGA"

Un coupon par famille valable jusqu'au 22 janvier '66

**200** TIMBRES Gold Star EXTRA

Sur présentation de ce coupon et \$2000 ou plus d'achats CHEZ VOTRE AMICAL MARCHAND "IGA"

Un coupon par famille valable jusqu'au 22 janvier '66

**300** TIMBRES Gold Star EXTRA

Sur présentation de ce coupon et \$3000 ou plus d'achats CHEZ VOTRE AMICAL MARCHAND "IGA"

Un coupon par famille valable jusqu'au 22 janvier '66

**400** TIMBRES Gold Star EXTRA

Sur présentation de ce coupon et \$4000 ou plus d'achats CHEZ VOTRE AMICAL MARCHAND "IGA"

Un coupon par famille valable jusqu'au 22 janvier '66

**IGA**

Où vous obtenez des **BAS PRIX** la **MEILLEURE VIANDE** en ville et un **SERVICE AMICAL**

La raison **IGA** est le plus **IMPORTANT** Groupe de Magasins d'Alimentation au **QUEBEC**

**GATEAU**  
CARRE GLACE  
Chocolat "RICHSTONE"

Régulier 49¢  
Épargnez 10¢  
Bas prix **CH. 39¢**



**BISCUITS SODA**  
ORDINAIRES OU SALES

'CHRISTIE'  
EPARGNEZ 6¢  
PQT 1 LB **35¢**

**Corn Flakes "KELLOGG"**  
CEREALE

EPARGNEZ 6¢  
BAS PRIX **35¢**  
PQT 16 ON.

**SOUPE "HABITANT"**  
AUX POIS OU LEGUMES

EPARGNEZ 23¢  
**5** BTES **1.00**  
28 ON.

**"JAVEX"**  
Eau de Javel  
CONCENTREE

RABAIS 10¢  
BAS PRIX **69¢**  
CONT. 128 ON.

**PAIN** AUX RAISINS  
"IGA"

BAS PRIX SPECIAL  
Épargnez 13¢  
**2** PAINS **29¢**  
12 ON.

**25** TIMBRES Gold Star EXTRA  
FROMAGE GRUYERE SWISS KNIGHT  
PQT 8 ON. **47¢**

**50** TIMBRES Gold Star EXTRA  
SOUPES VARIEES "LONEY"  
10 POTS 1.00 REG

**25** TIMBRES Gold Star EXTRA  
BISCUITS "DAVID"  
ASSORTIMENT 4 dans 1 PQT 125 BISC. **99¢**

**25** TIMBRES Gold Star EXTRA  
NETTOYEUR A VITRES FLEUR DE LYS  
BOUT. 16 ON. **35¢**

**25** TIMBRES Gold Star EXTRA  
DETERSIF A LESSIVE "BLUE JET"  
3 LBS SAC **91¢**

**25** TIMBRES Gold Star EXTRA  
DETERSIF A LESSIVE "BLUE JET"  
Rabais 10¢ \$1.35 Sac 5 lbs

**50** TIMBRES Gold Star EXTRA  
"FLORIENT" PURIFICATEUR D'AIR - PARFUMS VARIES BTE REG. **69¢**

**A CHAQUE ACHAT** NOUS DONNONS DES TIMBRES Gold Star **10¢** LES TIMBRES No 1 DU QUEBEC

**GAGNEZ EN 6 EN 66**

**6 VOYAGES À NASSAU** TOUTES DÉPENSES PAYÉES POUR UN COUPLE

VIA **BOAC** JETLINER 707

*Vous passez 7 jours magnifiques à l'hôtel Emerald Beach à Nassau (chambre et repas inclus)*

- CHAQUE COUPLE GAGNANT RECEVRA EN PLUS:**
- 1 manteau pour dame de "Lorna Mae Fashion", Valeur \$100.00
  - 1 certificat-cadeau pour un ensemble Suzette de "Ruben Sportswear Inc.", Valeur \$30.00
  - 3 paires de souliers "Red Carpet" de "Aird & Son Ltd.", Valeur \$79.00
  - 3 maillots de bain "Sea Pearl" de "Canadian Beachwear", Valeur \$80.00
  - Ensemble de 4 valises de "Holiday", Valeur \$45.00
  - Lingerie de "Dorsey", Valeur \$45.00
  - Vêtements de base de "Wester-Br", Valeur \$30.00
- PLUS \$100.00 D'ARGENT À DÉPENSER**
- SECOND PRIX CHAQUE SEMAINE:** LAVEUSE A VAISSELLE AUTOMATIQUE **Whirlpool**

**PARTICIPATION FACILE**

Chaque achat d'un des produits listés ci-dessous vous donne droit à une chance de gagner.

Vous n'avez qu'à écrire vos noms et adresse à l'endroit des étiquettes et les déposer dans une boîte spéciale à votre magasin IGA préféré. Chaque semaine, les étiquettes servant de formulaires de participation sont envoyées au Canal 10 où le tirage est fait le mercredi suivant au programme TV Super-Bingo.

**1 GAGNANT PAR SEMAINE DURANT 6 SEMAINES**

PROCHAIN GAGNANT ANNONCÉ AU PROGRAMME SUPER-BINGO: 26 JAN.

- LES ÉTIQUETTES SUIVANTES SONT VALABLES**
- Pepsi-Cola
  - Ragoût de boulettes Cordon Bleu
  - Ricotta d'arachides Schwartz
  - Nettoyeur Dutch
  - Shortening Monarch
  - Spaghetti Gattuso
  - Biscuits soda David
  - Tissus faciaux Scotties
  - Ratonnets de pain Grissini
  - Patates Chips Humpty Dumpty
  - Lait en poudre instantané Crim
- Les gagnants devront répondre à une question facile pour se mériter leur prix. Les employés IGA, leurs parents et famille ne sont pas éligibles.

- GAGNANTS PREMIERE SEMAINE**
- VOYAGE A NASSAU POUR DEUX: Mme L. BRICK, 10389 ave de Bruxelles, Montreal Nord 39
  - LAVEUSE A VAISSELLE: Mme Marguerite Pilon, 9193, Boul. LaSalle, Ville LaSalle, P.Q.

**POULETS A GRILLER**  
FRAIS - CATEGORIE "A" MOYENNE 2 A 3 LBS

**33¢** LB

**Poulets EN PANIER FRAIS** CATEGORIE "A" LB **39¢**

**Longes de porc** FRAICHES BIEN PAREES

BOUT DES COTES **59¢** Moy. 3 lbs la livre

BOUT DU FILET **69¢** Moy. 3 lbs la livre

**PATATES DE TABLE CANADA NO 1**  
Se conservent l'hiver

**50** LBS SAC **\$1.29**

Fantaisie du Québec

**POMMES "McINTOSH"**  
Fermes et 3 LBS croquantes **29¢**

E.U. No 1 - Très sucré

**RAISIN ROUGE "EMPEREUR"**  
GROSSES GRAPES LB **14¢**

CANADA NO 1

**CAROTTES FRAICHES**  
Jeunes et 5 LBS tendres **29¢**

**JOUEZ SUPER BINGO**

**2 PARTIES PAR JOUR** FOIS PLUS DE CHANCES DE GAGNER

VOUS POUVEZ GAGNER **\$100.00** EN ARGENT TOUTS LES JOURS

**PRIX HEBDOMADAIRES**

**\$300.00**

**BONS D'ACHATS AU PLAZAMART**  
7017 Plaza St-Hubert, Montréal  
Le plus grand magasin à rayons sur La Plaza

**AU BOUT DE 13 SEMAINES...**

**SUPERBE VOITURE SPORT HONDA \$ 600**

Fougueuse! Racée! Equipement de Luxe!

- Sièges baquets
- Chauffe-rues
- Volant de bois
- Lumières de recul

PLUS DES DOUZAINES DE PRIX DE CONSOLATION CHAQUE JOUR CONSISTANT EN 1000 TIMBRES GOLD STAR

BOURSE DE MONTREAL

Table of stock market data for Montreal, including columns for stock names, prices, and changes.

BOURSE DE TORONTO

PAR LA PRESSE CANADIENNE

Table of stock market data for Toronto, including columns for stock names, prices, and changes.

Table of stock market data for Montreal, including columns for stock names, prices, and changes.

BOURSE DE TORONTO

PAR LA PRESSE CANADIENNE

Table of stock market data for Toronto, including columns for stock names, prices, and changes.

Table of stock market data for Montreal, including columns for stock names, prices, and changes.

BOURSE DE TORONTO

PAR LA PRESSE CANADIENNE

Table of stock market data for Toronto, including columns for stock names, prices, and changes.

MEAD JOHNSON DU QUEBEC Ltée



JACQUES GUILBAULT



DENIS A. PARENT

Lors de la dernière assemblée du Bureau de Direction de la compagnie Mead Johnson du Québec Ltée, M. G. Marcel Côté a été nommé Directeur Général des Laboratoires Mead Johnson, division de la compagnie Mead Johnson du Québec Ltée et distributeur des produits pharmaceutiques et nutritifs de la compagnie Mead Johnson du Québec Ltée. M. G. Marcel Côté a été également nommé Directeur de cette compagnie. Cette nomination fut annoncée par M. D. L. Menzies, Président du Conseil d'Administration.

NOMINATION A LA HARVEY WOODS



R. ST-AMOUR

La nomination de Monsieur Roger St-Amour comme Directeur des Ventes pour la Province de Québec et les Provinces Maritimes est annoncée par M. D. L. Menzies, Président du Conseil d'Administration de la Mise en Marché de York Knitting Mills, Limited.

DENREES-BESTIAUX

FRUITS-LEGUMES

MONTREAL (PC) - Cours des denrées transmises à Montréal, hier, par le ministère fédéral de l'Agriculture.

Œufs: prix de gros aux centrales de campagne, caisses de douze œufs, 40 à 41; Agros 38; A-gros 38; A-petits 38; B 33; C 30.

MONTREAL (PC) - Prix payés aux producteurs et aux grossistes en fruits et légumes jusqu'à hier matin au Marché central métropolitain.

LES VEDETTES INDUSTRIELLES

Dom. Textiles suspend ses allocations de subsistance aux étudiants en grève

La Dominion Textile Co. a temporairement cessé de verser des allocations de subsistance à 46 étudiants de l'Institut du textile de St-Hyacinthe, qui se sont mis en grève lundi.

Des milliers d'étudiants des écoles spécialisées de la province ne se sont pas présentés en classe lundi afin de protester contre le fait que trois semaines ont été ajoutées à la durée de leur année scolaire.

Le porte-parole de la Dominion Textile a déclaré que l'allocation de subsistance sera versée de nouveau quand les étudiants retourneront en classe.

Il ne s'agit pas d'une mesure de représailles contre les étudiants, a-t-il dit. "S'ils n'assistent pas aux cours, ils ne reçoivent pas d'allocation pour leurs dépenses quotidiennes, voilà tout."

la vie est belle

quand on se réjouit avec le goût jovial d'une bière Dow

Les boissons de qualité ordinaire valent de \$1.50 à \$2.50. Les boissons de qualité supérieure valent de \$2.50 à \$3.50.

Le prix des porcs de catégorie A s'élevait à \$42.50 et celui des truies à \$29.50.

On ne signale aucune vente d'ovins. WINNIPEG (PC) - La graine de lin a oscillé dans un vaste rayon hier, cependant que les autres catégories présentaient une allure irrégulière au milieu d'une activité modérée.

Le grain de colza marquaient une hausse appréciable en clôture. Les contrats pour livraison en janvier s'élevaient de \$13.00 à \$13.50.

Le premier ministre Joseph Smallwood a déclaré lundi à la Législature provinciale, que l'Atlantic Sugar Refineries Ltd. de Toronto, investira plus de \$13,000,000 dans une usine pour la préparation du poisson et dans une flotte de bateaux de pêche qui aura Mortier Bay, près de Marystown, comme port d'attache.

L'Atlantic Sugar Refineries, qui "avait décidé d'entrer dans l'industrie du poisson", construira au coût de \$3,000,000 une usine de préparation du poisson destinée à l'exportation. La capacité annuelle de production de l'usine sera de 60,000,000 de livres.

Le premier ministre a déclaré que la mise de fonds initiale sera de \$5,000,000, somme destinée à l'achat de cinq nouveaux chalutiers qui ont déjà été commandés. Une autre somme de \$5,000,000 sera investie avant la fin de l'année, alors qu'une autre commande pour cinq chalutiers sera placée.

L'usine emploiera environ 300 ouvriers, a dit M. Smallwood, et quand l'usine sera en pleine opération, elle fournira des emplois à 600 personnes, y compris ceux qui travailleront sur les chalutiers.

On prévoit que l'usine commencera à produire le 1er février 1967.



DOW LES MAÎTRES-BRASSEURS DU QUÉBEC

FONDS

MUTUELS

Table of mutual fund data, including columns for fund names, prices, and changes.

Hausse du prix des cigarettes à Montréal

Une augmentation d'un cent sur chaque paquet de cigarettes est en vigueur lundi dans presque tous les magasins de Montréal. Cette augmentation résulte d'une hausse de prix par les revendeurs.

L'un de ces distributeurs a déclaré que les formules de procédures pour certains manufacturiers avaient été changées dès le 1er janvier mais qu'aucun n'avait encore changé ses prix pour une raison ou pour une autre.

Un porte-parole de la Imperial Tobacco de Canada, l'un des principaux manufacturiers a précisé que le changement de prix était un arrangement suggéré par l'un des grossistes et ne représentait pas nécessairement une augmentation non précisée par le manufacturier.

Nouveau sommet des ventes de Denault Ltée

Au cours de cette période, le chiffre de ventes de la compagnie Denault Ltée et de ses filiales, y compris Les Placements Denault Inc., Sylvester & Fils Inc., Rheault & Frères Compagnie Ltée, Denault Supply Co. Ltée, et Maurice Chevaller Inc., a atteint un nouveau sommet pour se porter à \$13,378,470 au regard de \$10,461,243 au cours de la même période l'an dernier.

Les bénéfices nets avant impôts se sont élevés à \$248,319, représentant ainsi un bénéfice net après impôts de \$122,616 ou 20 cents par action sur les 571,101 actions Classe "A" en cours.

Etant donné un changement dans la méthode de calcul des stocks, le profit net pour cette période de 24 semaines ne peut pas réellement se comparer à la même période l'an dernier, mais peut se comparer avec le profit net du dernier exercice financier terminé le 29 mai 1965 alors que les profits se chiffraient à \$210,922 ou 36 cents par action sur les 524,750 actions Classe "A" en cours.

En regard aux résultats des 24 semaines de l'exercice financier en cours, la compagnie a réalisé un profit net avant impôts de 1.85 cent pour chaque dollar de vente au regard de 1.71 cent réalisé au cours de l'exercice financier 1965.

Lauréats du concours du mérite forestier

Le premier prix du concours du mérite forestier de 1965 a été attribué mardi à M. André-Jean Gilbert, de Boileau, comté de Charlevoix, qui a conservé 800 points sur 1,000.

Le lauréat remporte un prix de \$300 et une médaille d'argent de la section des agriculteurs.

La maison provinciale des Frères de l'Instruction Chrétienne, de Dolbeau, comté de Roberval, conserve 850 points sur 1,000 dans la section des non-agriculteurs et elle remporte également un prix et une médaille d'argent.

La remise des prix a été faite par le ministre québécois des Terres et Forêts, M. Lucien Cléche. Le concours du mérite forestier a pour but de reconnaître les services rendus à la cause forestière, d'encourager l'aménagement et l'exploitation rationnelle des îlots boisés et de promouvoir la pratique du reboisement, de la restauration, de la protection et de la saine gestion des terrains boisés.

Les deuxième et troisième prix de la section agriculteurs ont été attribués à M. Jean-Paul Filion, de Kiamakia, comté de Labelle, qui reçoit un prix de \$300 et une médaille d'argent, et M. Omer Gauthier, de St-Irène, comté de Charlevoix, qui reçoit un prix de \$100 et une médaille d'argent.

Dans la section des non-agriculteurs, les deuxième et troisième prix ont été attribués à la ferme Cabot, de la Malbaie, comté de Charlevoix, et à M. F.M. Van Wagne, de Nominog, comté de Labelle.

M. Lucien Cléche a par ailleurs attribué le titre de grand officier de l'ordre du mérite forestier à l'abbé Charles-Hector Desautels, cure fondateur du village de Mont-Tremblant, dans les Laurentides, et conseiller moral des clubs d'II.

Advertisement for Credit Mauricien Inc. featuring a 6% interest rate and contact information: 940, NOTRE-DAME, TROIS-RIVIERES.

# SI C'EST REGAL C'EST SANS EGAL

SERVICE

QUALITE DES ALIMENTS

BAS PRIX

Marché

**REGAL**

VOTRE EPICIER  
DE CONFIANCE

50  
Timbres  
REGAL  
en plus

OBTENEZ  
50

TIMBRES REGAL  
ADDITIONNELS

chaque jour de la semaine sur  
toute commande assortie payée  
comptant de \$5.00 ou plus em-  
portée par le client.

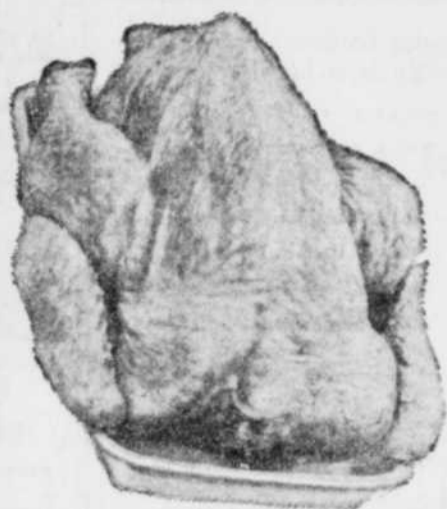
JUS DE TOMATES

QUALITE FANTAISIE

"AYLMER"

BOITE 20 ONCES

6 POUR 89¢



**POULET**

A GRILLER  
FRAIS - CATEGORIE "A"  
EVisCERE  
Pesanteurs : 2 1/2 à 3 1/2 lbs.

LB **35¢**

**JAMBON**  
"LEGRADE"

FESSE CUITE  
DECOUENNEE DEGRAISSEE  
UN BOUT  
OU L'AUTRE

LB 79¢

COUPE DU CENTRE

LB 99¢

**GUISSSES DE POULET**

LB 49¢

**POITRINES DE POULET**

LB 53¢

**POISSONS**

DES  
CHENAUX

3 lbs 45¢

**TETE FROMAGEE**

Cont.  
12 onces

43¢

**PECHES MOITIES**  
QUALITE FANTAISIE  
K. Y. BOITE 28 ONCES

2/79¢

**CRISPY CRITTERS**  
"POST"  
BOITE 10 ONCES

37¢

**FROMMAGE GRUYERE**  
"SWISS KNIGHT"  
8 ONCES

43¢

**FRAMBOISES**  
congelées.  
"LIBBY"

49¢

Paquet 15 onces.

**JUS D'ORANGE**

congelé.  
"LIBBY"

2 pour 45¢

BOITE 6 ONCES

**BLE D'INDE**  
EN CREME  
QUALITE FANTAISIE  
"AYLMER"

9 BOITES 1.00

Epargnez 58¢

**MELANGES**  
à GATEAUX  
SAVEURS ASSORTIES  
"CELEBRATION"  
DE ROBIN HOOD

2 Boites 19 on. 75¢

Epargnez 23¢

**GRUAU**  
INSTANT ou RAPIDE  
"ROBIN HOOD"

BOITE 44 ONCES

49¢

**SOUPES**

- Poulet et Riz.
- Poulet et Nouilles.
- Crème Champignons.

"AYLMER"

BOITE 10 ONCES

3 POUR 49¢

**POIS et**  
**CAROTTES**  
QUALITE CHOIX  
"AYLMER"

9 BOITES 1.00

Epargnez 48¢

**CAFE**  
INSTANTANE  
"YUBAN"  
JARRE 8 ONCES

1.39

**CHOCOLAT**  
ASSORTI  
"NEILSON"

20 BARRES à .5¢

89¢

**THE**  
ORANGE PEKOE  
"SALADA"

BOITE 60 SACHETS

79¢

**OLIVES** NATURE NON PLACES  
"CORONATION" 20 onces.

63¢

**BREUVAGE** EN POUVRE  
SAVEUR ORANGE  
"SUN UP" 14 onces.

69¢

**BISCUITS** PARTY ASSORTMENT  
70 BISCUITS  
"WESTON"

59¢

**SAVON** DE  
TOILETTE  
"PALMOLIVE" format régulier.

4 POUR 45¢

**CHOCOLAT**  
aux cerises  
"BRACK"

BOITE 12 ON. 89¢

**HUILE**  
DE MAIS  
"MAZOLA"

BOUTEILLE  
32 ON.

79¢

Epargnez 14¢

**"JAVEX"**

JAVEL CONCENTRE  
CONTENANT 128 ONCES

69¢

Epargnez 20¢

**POUVRE**  
pour bébés.  
"JOHNSON"

BOITE 9 ON. 75¢

**RAISIN**  
ROUGE  
EMPEREUR  
JUTEUX SUCRE  
FERME GROS

2 LBS 29¢

**PATATES** DE TABLE  
NOUVEAU BRUNSWICK NO 1

25 LBS 89¢

**ORANGES** SUNKIST  
GROSSEUR 138 JUTEUSES

5 LBS 69¢

**RADIS** 2 CELLOS 6 ON. 19¢

**CHAMPIGNONS**  
BLANC-NEIGE  
CARTON 1/2 LIVRE 35¢

**TISSU de**  
TOILETTE  
"DELSEY"  
PAQUET 2 ROULEAUX

6 ROUL. 79¢

**"MIR"**

DETERGENT LIQUIDE  
POUR LA VAISSELLE  
OFFRE SPECIALE  
UN 12 ONCES GRATUIT  
AVEC L'ACHAT DE DEUX 24 ONCES

LES 3 POUR 79¢

# TÉLÉVISION

10.00-10.30	Musique	Ed Allan time
10.30-11.00	NBC News morning report	
11.00-11.30	Concentration	Ed Allan time
11.30-12.00	Le monde de la nuit	
12.00-12.30	Café Montréal	
12.30-13.00	Le monde de la nuit	
13.00-13.30	Le monde de la nuit	
13.30-14.00	Le monde de la nuit	
14.00-14.30	Le monde de la nuit	
14.30-15.00	Le monde de la nuit	
15.00-15.30	Le monde de la nuit	
15.30-16.00	Le monde de la nuit	
16.00-16.30	Le monde de la nuit	
16.30-17.00	Le monde de la nuit	
17.00-17.30	Le monde de la nuit	
17.30-18.00	Le monde de la nuit	
18.00-18.30	Le monde de la nuit	
18.30-19.00	Le monde de la nuit	
19.00-19.30	Le monde de la nuit	
19.30-20.00	Le monde de la nuit	
20.00-20.30	Le monde de la nuit	
20.30-21.00	Le monde de la nuit	
21.00-21.30	Le monde de la nuit	
21.30-22.00	Le monde de la nuit	
22.00-22.30	Le monde de la nuit	
22.30-23.00	Le monde de la nuit	
23.00-23.30	Le monde de la nuit	
23.30-24.00	Le monde de la nuit	

**CKTM-TV 13**

Mercredi 19 janvier 1966

9.00 Mire et Musique

9.10 Première livraison: "L'Homme aux dents blanches"

11.00 Télévision Scolaire: "Les Forces de la Nature"

11.30 La Poulette Grise

12.00 Les Aventures de Malheur

12.30 Les Actualités

12.45 Télématinée

1.30 Les plus beaux films: "Les Chevaliers du Sud"

3.00 Femme d'aujourd'hui

4.00 Bobino

4.30 La Boîte à Surprises

5.00 Thierry La Fonde

5.30 Popeye

6.00 Un Coin de Paradis

6.30 Les Actualités

7.00 Le Grand Prix Musical

7.30 Aventure d'outre-mer

8.00 Le Bonheur des Autres

8.30 Cinéma de Paris: "Horace"

10.15 Cartes sur Table

10.45 Les affaires de l'état "libéral"

11.00 Téléjournal

11.20 Les Actualités

11.30 Les Nouvelles Sportives

11.35 Ciné-soir

1.00 "La Rue des Amours Facile"

1.00 C.B.C. T.V. News

1.10 Fin de nos émissions

**LE POSTE DE TÉV. LE PLUS POPULAIRE AU CŒUR DU QUÉBEC**

11.30-12.00 Long métrage: "Paradise Bay"

12.00-12.30 The dating game

12.30-13.00 Mr and Mrs

13.00-13.30 La poulette grise

13.30-14.00 CBC TV News

14.00-14.30 Dessins animés

14.30-15.00 J'éprouve

15.00-15.30 Tentez votre chance

15.30-16.00 Gossip

16.00-16.30 Première édition

16.30-17.00 Luncheon little theatre

17.00-17.30 Les aventures de Malheur

17.30-18.00 Horaire commenté

18.00-18.30 Nouvelles, météo, sports

18.30-19.00 Search for tomorrow

19.00-19.30 De tout, de tout

19.30-20.00 Let's play post office

20.00-20.30 Father knows best

20.30-21.00 Kids in peacoat

21.00-21.30 Les Actualités

21.30-22.00 CBC TV News

22.00-22.30 Méditation

**RADI CH-55**

12.35 Commentaires éditorial

12.40 Indiscretions, Charbonnière

12.45 Flash sur l'actualité

12.50 Flash sur l'actualité

12.55 Flash sur l'actualité

13.00 Flash sur l'actualité

13.05 Flash sur l'actualité

13.10 Flash sur l'actualité

13.15 Flash sur l'actualité

13.20 Flash sur l'actualité

13.25 Flash sur l'actualité

13.30 Flash sur l'actualité

13.35 Flash sur l'actualité

13.40 Flash sur l'actualité

13.45 Flash sur l'actualité

13.50 Flash sur l'actualité

13.55 Flash sur l'actualité

14.00 Flash sur l'actualité

14.05 Flash sur l'actualité

14.10 Flash sur l'actualité

14.15 Flash sur l'actualité

14.20 Flash sur l'actualité

14.25 Flash sur l'actualité

14.30 Flash sur l'actualité

14.35 Flash sur l'actualité

14.40 Flash sur l'actualité

14.45 Flash sur l'actualité

14.50 Flash sur l'actualité

14.55 Flash sur l'actualité

15.00 Flash sur l'actualité

15.05 Flash sur l'actualité

15.10 Flash sur l'actualité

15.15 Flash sur l'actualité

15.20 Flash sur l'actualité

15.25 Flash sur l'actualité

15.30 Flash sur l'actualité

15.35 Flash sur l'actualité

15.40 Flash sur l'actualité

15.45 Flash sur l'actualité

15.50 Flash sur l'actualité

15.55 Flash sur l'actualité

16.00 Flash sur l'actualité

16.05 Flash sur l'actualité

16.10 Flash sur l'actualité

16.15 Flash sur l'actualité

16.20 Flash sur l'actualité

16.25 Flash sur l'actualité

16.30 Flash sur l'actualité

16.35 Flash sur l'actualité

16.40 Flash sur l'actualité

16.45 Flash sur l'actualité

16.50 Flash sur l'actualité

16.55 Flash sur l'actualité

17.00 Flash sur l'actualité

17.05 Flash sur l'actualité

17.10 Flash sur l'actualité

17.15 Flash sur l'actualité

17.20 Flash sur l'actualité

17.25 Flash sur l'actualité

17.30 Flash sur l'actualité

17.35 Flash sur l'actualité

17.40 Flash sur l'actualité

17.45 Flash sur l'actualité

17.50 Flash sur l'actualité

17.55 Flash sur l'actualité

18.00 Flash sur l'actualité

18.05 Flash sur l'actualité

18.10 Flash sur l'actualité

18.15 Flash sur l'actualité

18.20 Flash sur l'actualité

18.25 Flash sur l'actualité

18.30 Flash sur l'actualité

18.35 Flash sur l'actualité

18.40 Flash sur l'actualité

18.45 Flash sur l'actualité

18.50 Flash sur l'actualité

18.55 Flash sur l'actualité

19.00 Flash sur l'actualité

19.05 Flash sur l'actualité

19.10 Flash sur l'actualité

19.15 Flash sur l'actualité

19.20 Flash sur l'actualité

19.25 Flash sur l'actualité

19.30 Flash sur l'actualité

19.35 Flash sur l'actualité

19.40 Flash sur l'actualité

19.45 Flash sur l'actualité

19.50 Flash sur l'actualité

19.55 Flash sur l'actualité

20.00 Flash sur l'actualité

20.05 Flash sur l'actualité

20.10 Flash sur l'actualité

20.15 Flash sur l'actualité

20.20 Flash sur l'actualité

20.25 Flash sur l'actualité

20.30 Flash sur l'actualité

20.35 Flash sur l'actualité

20.40 Flash sur l'actualité

20.45 Flash sur l'actualité

20.50 Flash sur l'actualité

20.55 Flash sur l'actualité

21.00 Flash sur l'actualité

21.05 Flash sur l'actualité

21.10 Flash sur l'actualité

21.15 Flash sur l'actualité

21.20 Flash sur l'actualité

21.25 Flash sur l'actualité

21.30 Flash sur l'actualité

21.35 Flash sur l'actualité

21.40 Flash sur l'actualité

21.45 Flash sur l'actualité

21.50 Flash sur l'actualité

21.55 Flash sur l'actualité

22.00 Flash sur l'actualité

22.05 Flash sur l'actualité

22.10 Flash sur l'actualité

22.15 Flash sur l'actualité

22.20 Flash sur l'actualité

22.25 Flash sur l'actualité

22.30 Flash sur l'actualité

22.35 Flash sur l'actualité

22.40 Flash sur l'actualité

22.45 Flash sur l'actualité

22.50 Flash sur l'actualité

22.55 Flash sur l'actualité

23.00 Flash sur l'actualité

23.05 Flash sur l'actualité

23.10 Flash sur l'actualité

23.15 Flash sur l'actualité

23.20 Flash sur l'actualité

23.25 Flash sur l'actualité

23.30 Flash sur l'actualité

23.35 Flash sur l'actualité

23.40 Flash sur l'actualité

23.45 Flash sur l'actualité

23.50 Flash sur l'actualité

23.55 Flash sur l'actualité

24.00 Flash sur l'actualité

## Le festival du Conservatoire se poursuit

### Gaston Arel est un organiste au jeu vibrant

Par René Lacourrière

La musique est l'art le plus difficile à emprisonner par des mots. A plus forte raison lorsqu'il s'agit d'un concert d'orgue, puisque le compositeur lui-même ne peut définir sa propre œuvre, mais se contente d'élever hors du temps, tout en voulant atteindre au même temps le domaine céleste. Jean-Sébastien Bach est l'auteur par excellence des adeptes de cet instrument. Des compositeurs français ont aussi destiné à l'orgue des œuvres merveilleuses, géniales.

Gaston Arel s'est fait l'interprète de ces grands de la musique avec une virtuosité magnifique, lors du récital d'orgue donné en la basilique Notre-Dame du Cap, sous les auspices du conservatoire de musique et d'arts dramatique, section de Trois-Rivières. M. Arel est un jeune artiste en plein élan, on le voit pourtant un grand interprète, après avoir voyagé et étudié beaucoup.

Ce deuxième concert présenté par le conservatoire devient une sorte d'innovation et devrait s'implanter définitivement dans les annales artistiques de Trois-Rivières. Le public est invité à entendre une musique judicieusement choisie et interprétée par de véritables artistes.

Le concert présenté hier, en matinée et en soirée, invitait à un profond recueillement. Gaston Arel débute par une pièce d'envergure, l'Offertoire sur les Grands Jeux, de François Couperin. Déjà, l'organiste tient son public continuellement en haleine. Jamais l'orgue ne se repose, elle emplit totalement l'espace et les notes se succèdent à la façon d'une gigue fantastique, essoufflante mais non épuisante.

Une chanson délicieuse, un refrain très pur, un cantique merveilleux, voilà le Noël en Sol majeur de Louis-Claude Daquin. L'artiste clame d'abord un événement très grand, une puissance incarnée, des accords à fortes résonances, un grand cantique à plusieurs parties, bien déterminés: le chant Noël.

Bach entre en scène avec Trois préludes de chorals, extrait de l'Orgelbuchlein. Le premier mouvement se veut posé, discipliné, pour chanter la joie qui habite un être. Mais c'est au deuxième chant, Du haut du ciel est descendue une légion d'anges, que Bach atteint un monde indéfinissable, dépourvu de toute pesanteur et vraiment aérien. L'orgue coule ses notes, déferle en cascades puis retrouve une altitude sans pouvoir se fixer tant l'air est léger. L'organiste donne ici la pleine mesure de son art, en prouvant le génie de Bach. Puis il revient à

## Télé-Films

12.15-10. Ciné-Midi "Jeunes Maris". Etude de mœurs. — Les amours de cinq jeunes gens, copains depuis longtemps. (AR.) 1.00—12 Channel 12 theatre "Fixed Bayonets".

1.05-2. Long métrage "Le Bagarreur du Kentucky". Film d'aventures. — Un garçon du Kentucky défend les compatriotes de sa bien-aimée contre un individu sans scrupules. (A.)

1.30-13. Les plus beaux films "Jours heureux". Comédie sentimentale. — Au contact d'une jeune fille, un gangster reprend goût à une vie saine. (AA.)

2.30-4. La Sieste "Au-delà des grilles". Drame. — Un homme traqué est caché par une serveuse à qui il essaye de donner un peu de bonheur. (AR.)

4.30-8. The Early Show "Two Thoroughbreds".

5.00-12. Family Theatre "Lullaby of Broadway".

8.30-2-7-13. Cinéma de Paris "Les nouveaux Aristocrates". Drame psychologique avec Paul Meurisse et Charles Belmont. — Un professeur de philosophie doit faire face à l'attitude de révolte de ses élèves. (A.)

11.10-10. Cinéma "Nuits d'Alerte". Drame de guerre avec Roger Pigaut et Hélène Perdrière. — La maîtresse d'un officier allemand sauve de la mort un membre de la Résistance. (A.)

11.35-12. Pjama Playhouse "Tarawa Beachhead".

11.20-4. Heure Exquise "Le Tsarevitch". Opérette. — Une ballerine, éprise du jeune premier d'une opérette, revit en rêve le thème de cette oeuvre. (A.)

11.25-8. Movie 8 "Trent's Last Case".

11.30-7. Cinéma 7 "Le Champion". Drame avec Kirk Douglas et Marilyn Maxwell. — Pour arriver un boxeur n'épargne personne et ne recule devant rien. (AR.)

11.30-13. Ciné-Soir "La Rue des Amours Facile". Etude de mœurs avec Gérard Blain et Antonella Lualdi. — A Rome, la lutte de jeunes artistes pour la vie et pour la gloire. (AR.)

**Horaires des cinémas**

CHAMPLAIN — Soirée: 8h.15 et 10h.10 "Voulez-vous danser avec moi?". AR: 9 hres "Les Internes"

CAPITOL — Matinée: 1h.30, soirée 8h.30 et 9 hres. "L'Homme à tout faire"; et "Condamné à être pendu"

IMPERIAL — Matinée à 1h.30. Soirée: 7 hres et 8h.30. "Madame sans-gêne"; et "Le train de Berlin est arrêté"

ROYAL, Louiseville — "La difficulté d'être indienne", à 8 h. 30, "Les mystères d'Angkor", à 8 hres. "Bataillon des lèches", 10 hres.

CINEMA DE PARIS — Sur samedi-matinée à 1h.30. Soirée: "Calm", A. 8h.30 et 9h.30. "Le temps du Charleston" 8h.15. LE BARONNET — Pas question le samedi! AR: 7 hres et 9h.15.

Le Centre Etudiant du Séminaire Saint-Joseph présente

**LES QUATRE-20**

AUDITORIUM DU SEMINAIRE

Jeudi, 27 janvier 1966, à 8 h. 30 p.m.

Billets en vente à la Maison Belleville

Admission: \$2.00 — Etudiants: \$1.50

**Champlain** THEATRE DES PRIMEURS

JUSQU'A VENDREDI

Formidable programme "VOULEZ-VOUS DANSER AVEC MOI" AVEC BRIGITTE BARDOT En couleurs.

2e FILM "LES INTERNES" avec Cliff Robertson et Susy Parker

SAMEDI APRES-MIDI à 1 h. 30 POUR LES JEUNES "DES FILLES ENCORE DES FILLES" Admission 25¢

Le film le plus osé que B.B. ait tourné!

LE MEILLEUR? LE MEILLEUR?

J'AI DES NOUVELLES POUR VOUS!

Le Cabaret **O'Flammes**

Y'A PAS D'ERREUR C'EST LE MEILLEUR

Y'A RIEN QUI LE BATTE

LE CLIENT QUI VIENT CHEZ NOUS "LUI Y CONNAIT ÇA"

ALORS VOYONS MON BON AMI PENSEZ-Y DONC

**O'Flammes**

Dites Donc Danse

1528, NOTRE-DAME TROIS-RIVIERES

CINÉMA DE PARIS Jusqu'à vendredi Mat. 75¢ soir \$1.00

**Calin** avec réal giguère

GINETTE LETONDAL YVES LETOURNEAU GABRI SYLVAIN GAETANE LETOURNEAU

UN FILM CANADIEN de Pierre Patry

LE TEMPS DU CHARLESTON EN COULEURS

IMPERIAL JUSQU'A VENDREDI 1 h. 30, 7 hres et 8 h. 30

"Madame sans-gêne" **SOPHIA LOREN** avec et Robert Hossein

En couleurs

2e film José Ferrer Nicole Courcel

**'LE TRAIN DE BERLIN EST ARRÊTÉ'**

SAMEDI APRES-MIDI POUR LES JEUNES à 1 h. 30

"URSUS LE REBEL" Admission 25¢

"ILES DES SANS SOUCI" CONCOURS DE DARDS SUR LA SCENE.

Tirage de 8 cartons de 6 bout. Seven-Up et Frisco.

CAPITOL A l'affiche AUJOURD'HUI RIRE - ACTION - GAÏETE

**ELVIS PRESLEY**

Dans un film dans le vent

**"L'HOMME A TOUT FAIRE"**

Avec Barbara Stanwyck — Joan Freeman EN TECHNICOLEURS

2e FILM A L'AFFICHE EN COULEURS "Condamné à être pendu" Yvonne De Carlo — William Bendix

Le Fleurdelysée présente

**Les Miladies**

AUSSI l'exotique Doria DANIEL ROUX, animateur de

La Boule de Neige Champagne

NOUVEAU — AMUSANT — EXTRAORDINAIRE 2 BOUT. DE CHAMPAGNE POUR LES DAMES TOUTS LES SOIRS.

POUR RECEPTIONS — MARIAGES

Renseignements HÔTEL ST-MAURICE TEL; FR. 4-6231

**AU BOUT DU FIL**

2:00 à 3:00 CET apres-midi

INVITES: **Dr Fernand GAUTHIER**

Claude Bérubé

L'animateur invite toutes les mamans, (même les futures mamans) qu'elles soient jeunes ou moins jeunes, non seulement à écouter, mais aussi à PARTICIPER à l'émission AU BOUT DU FIL. Les conseils qui y sont donnés sont indubitablement d'une assistance précieuse pour la gent féminine. Vous serez des nôtres, n'est-ce pas?

**CHLN** TROIS RIVIERES

**LE CABARET RIO**

PRESENTÉ EN GRANDE PRIMEUR

Ils ont vendu des millions de disques: "Only You", "The Great Pretender", "My Prayer", "Twilight Time", Etc.

Ils ont plusieurs films à leur crédit. "Rock Around the Clock", "A Girl Can't Help It", "Rock all Night"

Ils ont fait plusieurs apparitions à la T.V. américaine aux émissions "Ed Sullivan Show", "Perry Como Show", "Jackie Gleason Show", etc.

**LES PLATTERS**

ENTREE \$1.50 Pour réservations: TEL. 378-4774

**CE SOIR** 2 spectacles à 9h.30 et 11h.45 MICHEL CHEVARY, m.p.

**pas question le samedi**

ou **Cinema LE BARONNET** 323 DES FORGES T-R TEL. 374-9955

DE L'AVIS UNANIME DE LA PRESSE ET DU PUBLIC **ROBERT KIRSCH** ET SES 13 FRÈRES VOUS FERONT MOURIR DE RIRE

**ALEX JOFFÉ**

DRÔLE tous les jours (FRANCO SOUS)

MONUMENTAL de DRÔLERIE (PARIS PALAIS)

à l'aire **COULER de RIRE** (LAUREL)

# Vente

Commencant JEUDI  
à 9 hres a. m.

MERCERIE - 1er PLANCHER

# ANNIVERSAIRE

CONFECTION - 1er PLANCHER



Au rayon de la mercerie, des chemises, grandeurs 13 1/2 - 18 à 30 - 35 pouces de manches... BAS, SOUS-VETEMENTS, CRAVATES, ETC., tout est en vente.

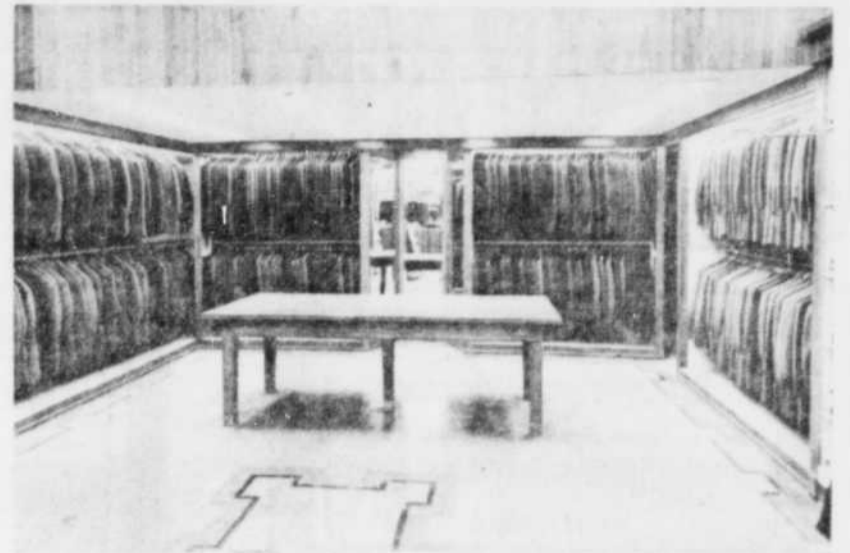
## Royal

MAGASIN STORE



M. Maurice BOUMANSOUR, président

Un personnel  
compétent totalisant  
178 années  
d'expérience pour  
mieux  
vous servir.



Vous voyez ci-dessus une partie seulement des 1,800 habits que nous avons en magasin.



M. MARCEL BISSON, gerant



## HABITS - EXTRA SPECIAL

Vous serez surpris de l'excellente qualité de ces habits. Vous en achèterez plusieurs à ce bas prix vente anniversaire.

Rég. \$69.50 et plus

**\$37<sup>00</sup>**

Un choix incomparable de teintes et de motifs variés, grandeurs 34 à 46. Notre prix de vente anniversaire.

Rég. \$79.50 et plus

**\$47<sup>00</sup>**

Dans ce 3e groupe, des valeurs jusqu'à \$100.00. En vente au prix extraordinairement bas de

**\$57<sup>00</sup>**

Sur tous nos  
SOULIERS  
ET  
BOTTILLONS

en loup-marin et autres.  
UNE REDUCTION DE

**20%**



M. GILLES BISSON

CHEMISES  
SPORT

Toutes nos nouvelles chemises sport en lainage et "T-Shirt" manches longues, une valeur de \$6.95 et \$7.95.

EN VENTE A

**\$4<sup>95</sup>**



M. Maurice Boumansour, jr.

MERCERIES

Chemises de toilette, blanches ou de couleurs. Foulards, gants, pyjamas, sous-vêtements, bas, cravates, etc.

REDUCTION DE

**20%**



Mme Marcelle PRONOVOST



M. GERARD PANNETON

VESTONS  
SPORT

Taillés par les meilleurs manufacturiers au Canada. Un choix complet de couleurs et de grandeurs. Modèles courts ou réguliers.

**\$29<sup>50</sup>**

Visitez notre  
TABLE  
D'ECONOMIES

Valeurs sans pareilles. Exemples: Chandails de laine, Arrow. Rég. jusqu'à \$17.95.

EN VENTE  
A **\$9<sup>95</sup>**

Aussi: Chemises, foulards, gants, bas, cravates, etc.



M. HARRY SALHANY

CHAPEAUX

De marques  
STETSON ou CREAM

Grandeurs 6 1/2 à 7 1/2

EN VENTE  
A COMPTER DE

**\$6<sup>95</sup>**



M. Ronald BOUMANSOUR

# Royal

MAGASIN STORE

Soyez les premiers  
arrivés au

317, Des Forges

Trois-Rivières

VETEMENTS SPORT

COUPE-VENT DE SKI en nylon. Couleurs et grandeurs variées. En vente à compter de **\$9<sup>95</sup>**

CANADIENNE "duffle coat". Couleurs beige et gris. Aussi, canadiennes doublées de Borg. Rég. jusqu'à \$42.50 - En vente à **\$24<sup>95</sup>**

Un vaste assortiment de PANTALONS DE SKI, paletots banlieue et autres. EXTRA SPECIAL durant notre vente anniversaire.

**20% à 50% DE REDUCTION**

PALETOTS D'HIVER

1er groupe - Environ 75 paletots. Couleurs et grandeurs désassorties. **\$37<sup>00</sup>**

EXTRA SPECIAL  
2e groupe - Un beau choix de paletots de teintes gris foncé et autres. Grandeurs 34 à 46. Rég. jus. \$95.00. En vente à **\$47<sup>00</sup>**

3e groupe - Tous nos plus nouveaux paletots sont mis en vente durant notre vente anniversaire à

**25% DE REDUCTION**

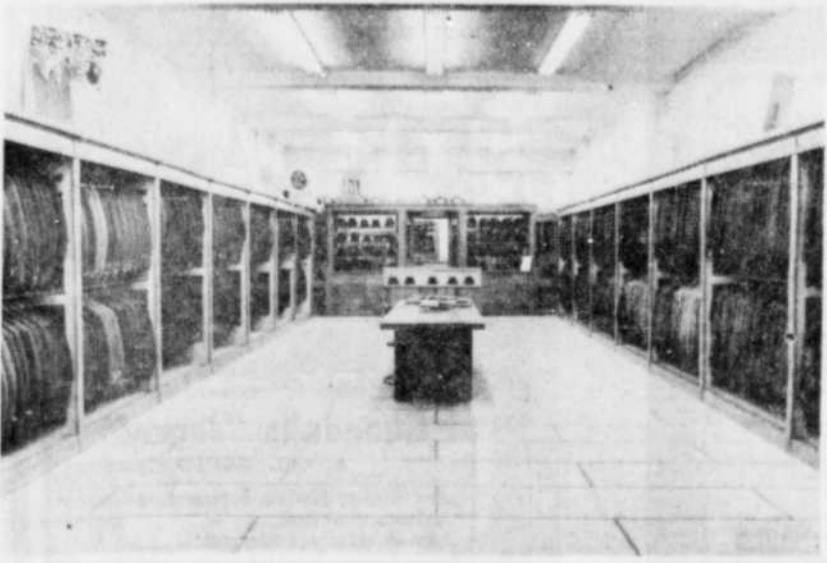


Mme Jeanne d'Arc Comtois

CONFECTION ET CHAPEAUX - 2e PLANCHER

PANTALONS

PALETOTS - 3e PLANCHER



Nous avons en magasin des habits de tailles courtes régulières et longues, grandeurs 34 à 50, Chapeaux de marque Stetson et Cream.

350 paires de pantalons en worsted anglais de teintes et motifs assortis. Valeurs de \$17.95 et \$19.95.

En vente au bas prix de: **\$9<sup>95</sup>**

GILETS DE LAINE

Nous avons le plus grand choix de gilets en ville. Val. rég. jusqu'à \$16.95

EN VENTE A COMPTER DE: **\$6<sup>95</sup>**

Vous en choisirez plus d'une paire dans ce groupe. Choix de teintes unies ou à motifs.

EXTRA SPECIAL: **\$12<sup>95</sup>**

Gilets en grosse laine, unis ou à motifs variés.

EN VENTE A: **20% DE REDUCTION**



Pour mieux vous servir, un choix complet de modèles et teintes, 600 paletots d'hiver, paletots de demi-saison et imperméables.

# VENTE BOUSCULADE



"dès demain matin"

C'EST LE FESTIVAL D'AUBAINES BONAPRIX EN JANVIER

**Blouses pour dames**  
Lignes régulières à \$3.98  
Modèles en coton, en soie, etc. **99¢**  
Seulement  
1er PLANCHER



**Culottes pour dames**  
Modèles irréguliers de lignes à \$1.00  
Spécial "bousculade"  
**22¢**  
1er PLANCHER

**Cardigans pour dames**  
en laine et mohair d'importation italienne. Val. rég. \$7.95  
Splendides couleurs pastelées. **\$4.99**  
Spécial  
1er PLANCHER



Sans tenir compte de la valeur originale ou du prix de vente, toutes nos **ROBES** POUR DAMES sont réduites à :  
**\$4 \$5 \$6**  
1er PLANCHER

LIGNES REGULIERES A \$3.98  
**Pantalons fuseau POUR DAMES ET FILLETES**  
Spécial "bousculade" **99¢**  
Seulement  
1er PLANCHER

Liquidation de **Collants en nylon extensible**

modèles irréguliers, pour fillettes et adolescentes.

Val. rég. jusqu'à \$1.95 à liquider pour seulement



**49¢**

2e PLANCHER

**Mitaines de ski POUR HOMMES**  
Val. rég. \$1.95 **\$1.33**  
Réduit à  
1er PLANCHER

**Sacs à cosmétiques**  
en satin imprimé.  
Une valeur rég. de 49¢  
Variété de motifs fleuris. **24¢**  
Seulement  
2e PLANCHER

SPECIAL D'OUVERTURE !  
**Collants**  
en nylon extensible pour dames. Un produit de qualité durable dans le beige seulement.  
Quantité limitée. **69¢**  
Seulement  
2e PLANCHER

**Jupes en flanelle**  
tout laine pour dames.  
Ligne régulière à \$5.95 **\$1.99**  
Spécial "bousculade"  
1er PLANCHER

**Plastrons pour dames**  
Plastrons en tricot de coton croisé.  
Variété de couleurs.  
Val. rég. 59¢  
Spécial à l'ouverture **19¢**  
2e PLANCHER

VALEURS REGULIERES \$5.95 à 7.95  
**Pantoufles de voyage**  
repliables  
POUR DAMES. **33¢**  
Spécial "bousculades"  
2e PLANCHER

Liquidation de tous nos **Manteaux d'hiver**  
POUR DAMES  
Des valeurs régulières de \$29.95 à \$99.50  
Offerts pour une vente rapide à :  
**\$10. - \$20.**  
**\$30. - \$40.**  
1er PLANCHER



ENSEMBLES  
**Bourse et gants**  
en satin pour dames.  
Val. rég. \$2.98  
Emballage-cadeau. - A liquider **\$1.77**  
1er PLANCHER

ENSEMBLES  
**Peignoir et Pyjamas**  
en nylon piqué pour fillettes. Lignes régulières à \$4.95. Grandeurs 2 à 16 ans.  
Spécial **\$1.47**  
1er PLANCHER

**Pantoufles de voyage**  
repliables  
à semelles ondulées pour dames.  
Une valeur régulière de \$1.00 **47¢**  
Prix "bousculade"  
2e PLANCHER

BONAPRIX... AU COEUR DU CARRE DES FORGES

**Gilets en serviette**  
avec cagoule  
manches longues  
Grandeurs 3 à 6 ans.  
Valeur régulière \$1.19 **69¢**  
Spécial

**PARKAS DE NYLON**  
chaudement doublés pour enfants.  
Variété de couleurs.  
Spécial "Bousculade" **\$2.99**  
1er PLANCHER

ECHANTILLONS DE  
**Robes de printemps**  
pour fillettes.  
Rég. \$7.95  
Spécial "bousculade". - Seul. **\$3.99**  
1er PLANCHER

**Couches blanches**  
en flanellette pour bébé.  
grandeur régulière. **\$2.88** la douz.  
Spécial  
2e PLANCHER

Balace de **ROBES**  
pour filles et fillettes encore réduites.  
Manufacturiers renommés.  
Rég. \$4.95 à \$9.95  
SPECIAL !  
**99¢ à \$2.99**  
1er PLANCHER



**Pantalons de ski**  
EXTENSIBLES  
pour fillettes et dames.  
Valeurs jusqu'à \$10.50 **\$4.99**  
Spécial  
1er PLANCHER

**Nouveaux pantalons**  
POUR GARÇONS  
fabriqués d'un tissu traité au procédé "Koratron" qui conserve leurs plis.  
Spécial **\$4.47 et \$5.57**  
1er PLANCHER

JUSTE EN ARRIERE DU THEATRE IMPERIAL

Tous nos "Jackets" d'hiver et Habits de Neige.  
pour fillettes et adolescentes sont offerts à prix très réduits. Épargnez la d'assompte sur nos prix déjà réduits. Ce sont tous des articles de fabrication renommée. D'abord offerts de \$4.97 à \$14.97 maintenant de **\$3.99 à \$9.97**  
1er PLANCHER

BALANCE DE  
**Manteaux d'hiver**  
pour hommes, dames, garçons.  
Réduit à **\$4.99**  
2e PLANCHER

**Pantalons de ski**  
extensibles pour hommes.  
Val. rég. \$11.95 **\$5.99**  
Spécial  
1er PLANCHER

TOUS LES  
**Paletots d'hiver**  
pour hommes son réduits.  
rég. jusqu'à \$35.50 maintenant **\$11.97 et \$14.97**  
1er PLANCHER

**Bottes cosaques**  
en véritable cuir pour dames.  
Val. rég. de \$9.95. Styles et couleurs variées. Grandeurs 6 à 9.  
Spécial "bousculade" **\$4.99**  
2e PLANCHER

**Jackets de ski**  
en nylon piqué et de modèle nouveau, pour dames.  
Val. rég. jusqu'à \$24.95  
**\$5.97 à \$9.97**  
1er PLANCHER



LOT DE  
**Bottillons et Bottes**  
(1,000 paires) pour dames et fillettes  
rég. jusqu'à \$12.95 la plupart dans les grandeurs 5 et 5 1/2  
Spécial **\$2.99**  
2e PLANCHER

**Pantalons de ski**  
extensibles pour garçons.  
régulier \$9.95  
Spécial **\$5.44**  
1er PLANCHER

**Chandails "Jersey"**  
A COL ROULE  
pour dames. Modèle à fermeture-éclair. Couleurs assorties.  
Pour liquider à seulement **99¢**  
1er PLANCHER

# VENTE BOUSCULADE

Bonaprix

MAGASINEZ DES DEMAIN CHEZ BONAPRIX ET EPARGNEZ!



### "T-shirts" à col roulé

en tricot de coton croisé. Pour fillettes, grandeurs 8 à 14. Manches longues et motifs imprimés. Rég. \$1.00.

SPECIAL "BOUSCULADE" **.63c**

### Toutes nos Robes pour fillettes



en magasin réduites de 1/3 sans égard aux prix déjà bas. Valeurs jusqu'à \$7.95 dans le lot.

Etaient offertes à \$1.99 jusqu'à \$4.99. Maintenant

**99¢ à \$2.99**

1er PLANCHER

LIGNES REGULIERES A \$49.95

### Complets pour hommes

Pour vente rapide, seulement **\$9.99**

2e plancher

### Pour garçons

Toutes nos vestes d'hiver, vestes de ski, "duffle-coats", etc. En vente avec escompte de 25% sur le prix déjà réduit.



D'abord en vente à \$7.47 jusqu'à \$12.97

Maintenant

**\$5.97 à \$9.97**

1er PLANCHER

### Pantalons de toilette

"irréguliers" pour garçons. S'il étaient parfaits, ils se vendraient jusqu'à \$4.95.

Prix "bousculade" **\$1.77**

1er plancher

### Caleçons "jockey"

en tricot de coton pour hommes. Grandeurs P.M.



G. Spécial

**29c**

2e PLANCHER

### Tapis d'autos

En plaid épais. Variété de couleurs. Extrêmement frangées.

Prix "bousculade" **\$1.99**

2e plancher

### Pyjamas en flanellette

avec imprimés de couleurs, pour enfants, tailles 3 à 6.

SPECIAL 2e PLANCHER **.88c**

### Gilets

pour enfants. En coton imprimé, manches longues. 2 à 4 ans.

Rég. 89c SPECIAL **.57c**

### Chemises sport

en flanellette imprimée pour garçons de 8 à 14 ans.

Spécial "bousculade" 2e plancher **.77c**

### Robes de coton

pour fillettes, 3 à 6 x. Ligne rég. à \$1.98.

SEULEMENT 2e PLANCHER **.99c**

### Ensemble en peluche

pour voiture d'enfants. Il consiste en une tige d'oreiller et une enveloppe. Rég. \$4.95.

Seulement 2e plancher **\$1.47**

### Culottes aux genoux

en tricot de coton croisé. Grandeurs pour fillettes de 8 à 14 ans.

Prix "bousculade" seulement 2e plancher **.29c**

### Sacs style de "banque"

en solide cuirette de plastique. Munis de véritables cadenas. Rég. \$1.00.

Seulement 2e plancher **.47c**

### Vente d'échantillons de Robes de printemps

tailles junior. Presque toutes les grandeurs. Rég. jusqu'à \$9.95.

Seulement

**\$3.99**

1er PLANCHER



## PLUSIEURS SPECIAUX NON ANNONCES

### Chemises

en flanellette style "cowboy" pour garçonnets de 4 à 6x.

Spécial "bousculade" 2e plancher **.57c**

### Chemises sport

de coton imprimé pour hommes. Ligne régulière à \$1.79. Modèle à manches longues.

Spécial vente "bousculade" 2e plancher **.99c**

### Casquettes de ski

en cuirette de plastique pour garçonnets. Chaud doublure.

Seulement 1er plancher **.25c**

### Chemises sport

en doux tricot de coton broissé. Pour garçonnets de 4 à 6x. Val. rég. \$1.19.

Seulement 2e plancher **.77c**

### Pantalons de toilette

en flanelle de rayonne et laine, modèle siège double. Pour garçonnets de 8 à 16 ans. Val. rég. \$8.95.

SPECIAL 1er plancher **\$4.47**

### Chemises Polo

style col roulé, en tricot de coton croisé, pour garçons de 8 à 14 ans. Modèle deux tons. Rég. \$1.00.

Pour liquider à 2e plancher **.63c**

### Chemises sport

en coton "Menslanarossi" aux imprimés de qualité. Ligne régulière à \$1.98.

Spécial "bousculade" **\$1.22**

### A PRIX DE VENTE

### Vestons sport

en véritable tweed Harris. Très belle coupe dans toutes les nouvelles teintes. Grandeurs 36 à 44. Prix de vente, seulement

**\$18.97**

1er PLANCHER



### Manteaux "Duffle"

chaudement doubles pour hommes. Valeur régulière de \$16.97. Populaire teinte chameau, grandeurs 36 à 44.

Spécial "bousculade" 1er plancher **\$7.97**

### Liquidation de chapeaux

en véritable feutre fourrure pour hommes. Notre bas prix était de \$4.57.

Maintenant

**\$2.47**

1er PLANCHER



## SATISFACTION GARANTIE OU ARGENT REMIS

### Ensembles pantalon

"boxer" en velours côtelé et chemise en flanellette imprimée pour garçonnets de 4 à 6x. Les chemises sont aussi de style "cowboy".

Spécial "bousculade" 2e plancher **\$1.33**

### Pantalons "boxer"

modèle "chino" imprimé. Chaud doublure. Pour garçonnets de 4 à 6x. Rég. \$1.47.

Seulement 2e plancher **.88c**

### "T-shirts" blancs

en tricot de coton croisé. Pochette pratique. Quelques-uns sont légèrement salis.

SPECIAL 2e plancher **.33c**

### Gilets avec capuchon

avec douce doublure de coton. Blancs avec motifs imprimés.

SPECIAL 2e plancher **.57c**

### Gants de laine

et mitaines de cuir pour enfants. Balances de lignes. Rég. 50¢ à \$1.49.

Seulement 1er plancher **.25c et .49c**

### Pantalons "boxer"

en velours côtelé, chaudement doubles pour enfants de 4 à 6x. Variété de teintes.

SPECIAL 2e plancher **.88c**

### Liquidation de chemises

sport et de toilette pour homme. Valeur régulière de \$2.98.

Vente "bousculade" 2e plancher **\$1.47**

## Mastroianni revient à la scène après 10 ans d'absence

ROME (PA) — Après avoir travaillé durant dix ans dans les studios de cinéma, Marcello Mastroianni retourne récemment sur la scène italienne dans une opérette sur la vie de Rudolph Valentino, l'idole du cinéma muet.

Cette œuvre intitulée "Ciao Rudy", sur une musique d'Armando Trovajoli, avec le concours de Katherine Dunham comme chorégraphe, raconte la vie de Valentino depuis son arrivée à New York à titre d'immigrant, en 1913. L'histoire se termine à la mort de Valentino en 1926, alors que "Le fils

du shok" à l'affiche d'un théâtre de New York attirait des foules de spectateurs.

Mastroianni chante et danse au milieu d'un groupe de 13 femmes durant cette opérette qui dure trois heures. Il est le seul homme sur la scène. De l'avis de plusieurs spectateurs, l'acteur italien incarne le personnage de façon adéquate, mais il jugeait la transition un peu brutale, habitués qu'ils étaient de voir Mastroianni en tant que vedette de l'écran. Ce comédien âgé de 41 ans, a commencé sa carrière à l'Académie nationale d'art dramatique à Rome.

## DE L'IMAGE AU SON

UN TELETHEATRE d'une qualité peu ordinaire, dimanche soir, à la télévision. LES PAPIERS D'ASPERN, de Henry James, avec dialogue, d'Alex. Pellerier, réalisation de Paul Blouin. L'action se passe à Venise. De la distribution, se détachent les trois principaux interprètes, Gérard Poirier, Janine Sutto, Marthe Thierry, Janine Sutto, dans le rôle de Tina Bordereau a été particulièrement émouvante. Jamais elle n'a joué avec une telle sensibilité, de façon aussi nuancée. Chaque intonation, chaque regard voulait dire quelque chose. Assez souvent, Janine Sutto se voit confier des rôles antipathiques. Dans celui de Tina, elle avait un rôle sympathique pour une fois et elle s'en est acquittée merveilleusement. Les décors étaient au point. La musique servant de fond de scène, de Jean Morel, était tout à fait appropriée. Tout était extrêmement soigné, très au point.

### Concerts, causeries, expositions

L'activité ne manquera pas au cours des prochaines semaines, dans le domaine des arts, dans la région trifluvienne. Hier soir, c'était la première soirée de la huitième saison des Rendez-vous culturels. C'était aussi la deuxième manifestation du festival du Conservatoire de Trois-Rivières, avec deux recitals d'orgue de M. Gaston Aré à la basilique Notre-Dame du Cap. Au Centre d'Art, qui, incidemment, a un nouveau président, le Dr Cabana, l'abbé J. Houyoux, dont les causeries sur l'art de voyager avaient, en novembre, obtenu un très vif succès, inaugurerait hier soir une nouvelle série d'entretiens. Il a parlé de la numismatique pour un musée de poche. C'était en quelque sorte une leçon d'histoire et de civilisation avec une pièce de monnaie. Mardi soir le 25, l'abbé Houyoux traitera de l'art de visiter un musée, art que bien peu pratiquent. Le même soir, le premier violon de l'Orchestre Symphonique de Québec, Hidetaro Suzuki, sera le soliste du troisième concert de la saison trifluvienne de l'Orchestre, au Capitole, et le chef invité sera le grand musicien François Pierre Dervaux.

D'ici la fin de janvier, deux recitals, également: Monique Leyrac, au Capitole, et les Quatre-Vingt (quatre jeunes de vingt ans) au séminaire St-Joseph. A Trois-Rivières, également, d'ici peu, une série de cours sur la musique liturgique, sous les auspices de la Commission diocésaine de liturgie. On nous annonce déjà, pour la mi-mars, au Capitole, un concert avec les Cosaques du Don du général Platoff, sous les auspices des Chevaliers de Colomb.

Au domaine des expositions, notons qu'une prodigieuse exposition consacrée au dessin français est en cours depuis samedi dernier à la Bibliothèque des arts, sous les auspices du Club Amitiés-Rencontres, et que le Centre d'art prépare une exposition consacrée au grand artiste canadien Suzor Côté.

De son côté, le peintre Marcel Bellefleur, rencontré sur les pentes de ski de Vallée-Frueau, a révélé à notre consœur Renée Lacoursière qu'il prépare une exposition solo qu'il doit présenter à la maison de la

Sauvegarde dans le vieux Montréal, au printemps. Cet artiste avait suscité beaucoup d'éloges de la part d'un jury spécial qui parcourait la province, l'automne dernier, à la recherche de peintres talentueux. Marcel Bellefleur travaille toujours au Grenier des artistes, même en hiver, à St-Jacques-des-Piles.

### Les J.M.C.

Pierre Bourque et son quatuor de saxophones donneront à Trois-Rivières, cette semaine, deux concerts consacrés à un instrument qu'on entend trop peu souvent au domaine de la musique classique. Bourque, diplômé, et maintenant professeur au Conservatoire de musique de la province de Québec, a formé un quatuor avec trois de ses meilleurs élèves.

Le premier concert a lieu jeudi soir au séminaire St-Joseph, le deuxième, vendredi après-midi au théâtre Capitol. Incidemment, le saxophone sera un des prochains instruments à faire son entrée au Conservatoire de Trois-Rivières.

### Le Trio classique

Le Trio classique, composé de Rachel Martel, prix d'Europe, originaire de La Tuque, maintenant domiciliée à Québec, de Chantal Masson, altiste, que nous avons entendue plusieurs fois, le dimanche matin, à la télévision de Radio-Canada, dans des entretiens sur la musique, et de John Van Backer, clarinettiste, présentera ce soir un concert de musique de chambre au cinéma Cartier, sous les auspices du Salon des Arts de Shawinigan. Des œuvres de Vivaldi, de Beethoven, de Schumann, de Strauss et de Milhaud seront interprétées par le trio. Les membres de l'ensemble jouent également en solo.

### En bref

Mme Doreen Esther Wilkinson, 53 ans, pianiste de concert britannique avant sa venue au Canada en 1962, vient de mourir à Brockville. Elle a succombé à une longue maladie. A Londres, Clair Mayne, 56 ans, qui connut la célébrité à la scène et dans l'art de la pantomime vers les années 1920, vient aussi de mourir.

Roland Héroux

## Ferré sait à lui seul remplir toute une scène

MONTREAL (PC) — Fringant malgré son calme apparent et la sobriété de ses gestes, le chansonnier français Léo Ferré a rapidement capté l'attention des auditeurs montrealais, qui ont rempli la Grande Salle de la Place des Arts, jeudi soir.

Le chansonnier a entamé son programme avec une chanson qu'il a probablement composée à bord de l'appareil qui l'amena en Amérique. Des le début, en exerçant sa verve sur Montréal, Québec et le Canada, en mentionnant l'esprit français, le drapeau et la reine d'Angleterre, le poète a capté l'intérêt, un intérêt qui n'a jamais diminué jusqu'à la fin de la soirée.

Les chansons de Léo Ferré sont des armes avec lesquelles leur auteur attaque l'amour facile, les clinquants de la société, les machines qui ne chantent pas et repoussent l'ouvrier, ses critiques et la vie moderne.

Accompagné uniquement par un piano ou un orgue, le chanteur-compositeur, dans un costume simple de velours bleu, occupe toute la scène. Sous les jets de lumières rouges, jaunes et verts, Ferré prend tout à tour les dimensions d'un grand qui a connu Verlaine, d'un leader social qui veut éveiller la conscience du peuple et d'un prophète pour lequel une catastrophe universelle est imminente.

Ces chansons les plus cinquantistes disent qu'il ne faut jamais faire la grève, que Dieu est négro ou encore qu'on se sentirait bien sans Dieu ni maître. Mais le chanteur a fréquenté Mlle Poésie et semble entrevoir la possibilité d'un âge d'or, où tous les gens s'aimeraient.

A son départ de France et à son arrivée à Montréal, Léo Ferré avait rappelé aux journalistes que les Canadiens n'avaient reçu chaudement il y a deux ans et qu'il avait hâte de prendre à nouveau contact avec eux.

Jeudi soir, le public montrealais lui a de nouveau prouvé son admiration et son affection.

## Création d'un office du français universel

PARIS (AFP) — Parmi les résolutions adoptées à l'issue de la première biennale de la langue française de Namur, en septembre dernier, figurait la création d'un "glossaire du français universel", destiné à mettre au point les questions qui se posent pour l'usage de cette langue en France et dans les pays francophones.

Interrogé à ce sujet, M. Alain Guillemin, secrétaire général de la Fédération du Français universel et promoteur du projet, a déclaré que le glossaire, qui se présentera sous la forme d'un livre de poche, indiquera à qui-conque sera embarrassé au sujet d'un mot ou d'une locution, la limite à ne pas dépasser et dénoncera les fautes que l'on doit éviter. Pour les puristes, des pages vertes contiendront les mots acceptables à la rigueur, qui ne sont pas tout à fait de bonne langue, mais qu'on ne saurait rejeter.

## Elle a joué à Broadway dans "La Plume de ma Tante"

## Liliane Montevecchi se relance à la conquête de Hollywood

HOLLYWOOD (PA) — Liliane Montevecchi, actrice et danseuse française, est prête à essayer Hollywood encore une fois, maintenant qu'elle a appris l'anglais.

La danseuse aux longues jambes a déjà obtenu un contrat de MGM mais elle avait des problèmes de langage. Elle était alors qu'Esther Williams était la plus grande vedette du lot.

"J'étais une nageuse de longue distance quand j'avais seize ans mais je n'ai jamais pu réussir à le faire admettre", dit Liliane. "Je n'ai jamais fait partie d'un film de nageuses d'Esther Williams".

Liliane a commencé à s'entraîner pour le ballet à l'opéra de Paris et elle a fait sa première apparition sur la scène à l'âge de neuf ans, pour le couronnement du prince Rainier de Monaco.

L'année passée, Liliane a été l'étoile des Folies Bergères à l'hôtel Tropicana de Las Vegas.

"J'ai réellement appris à parler anglais à Las Vegas", dit-elle. "Avant d'y venir je ne connaissais aucune des expressions du slang américain, comme "jackpot". Maintenant je les connais toutes".

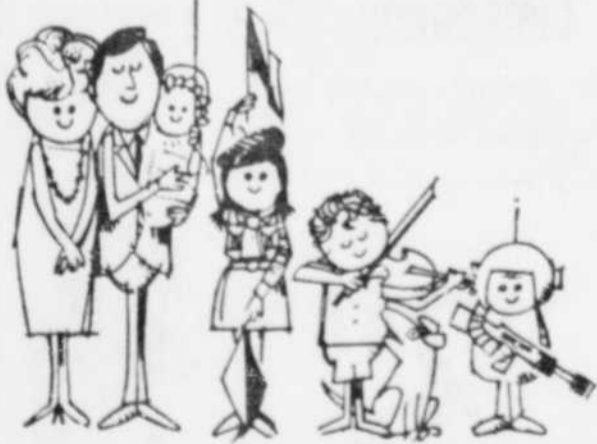
## Elle attribue ses progrès à Elizabeth Taylor

BALTIMORE (PA) — La femme reconnue comme la golfeuse ayant fait le plus de progrès dans les tournois féminins aux Etats-Unis l'an dernier, donne le crédit à Elizabeth Taylor, pour l'amélioration de son jeu.

Plus tard, elle a tenu la vedette sur le Broadway dans "La Plume de ma Tante".



Facelle présente le papier de toilette pour les jeunes familles!



Vous savez comment sont les enfants. Ce qu'ils aiment en gaspiller du papier! Voilà pourquoi chaque rouleau de papier de toilette Moderne contient plus de papier que tout autre rouleau de marque connue. Cependant, Moderne se vend à un prix populaire.



Bianc, rosa, jaune, azzur.

Produit fabriqué par FACILE COMPANY LIMITED, filiale de la COMPAGNIE INTERNATIONALE DE PAPIER DE CANADA.

**VENTE DE CAFÉ A&P**

CAFÉ BOKAR SAC DE 1 LB \$2.29 ECONOMISEZ 26¢

CAFÉ 80'CLOCK SAC DE 3 LB \$1.99 ECONOMISEZ 30¢

moulu dans le magasin A&P suivant vos instructions

**ECONOMISEZ JUSQU'À 30¢**

CES "MARQUES EXCLUSIVES A&P" SONT VOS MEILLEURES EPARGNES DE VALEUR

- LAIT INSTANTANE 3-1b. \$1.09
- LAIT CREME EN POUDRE, A&P Reg. bte \$1.19—Eparq. 10c
- TOMATES A&P 3 btes 28-oz. 89¢
- DE CHOIX Spécial I
- POIS A&P 5 btes 15-oz. 79¢
- DE FANTAISIE Spécial I
- COMPOTE de Pommes 5 btes 15-oz. 79¢
- DE FANTAISIE, A&P Spécial I
- PATATES A&P en sac poly 53¢
- de 2-lb. Spécial I

FAMEUSES MARQUES A BAS PRIX CHEZ A&P

- SOUPES CLARK 4 btes 10-oz. 69¢
- (9 VARIETES) PREMIUM Spécial I
- DETERSIFF TIDE bte gros \$1.39
- (RABAIS DE 25¢) Prix rég. bte \$1.50—Eparqnez 11c extra
- POUDINGS JELL-O 6 pats 4-oz. 95¢
- (8 SAVEURS) INSTANTANES Spécial I
- CONFITURE IONA 1 jarre 24-oz. 51¢
- AVEC PECTINE (CERISE OU PECHE) Spécial I
- SOUPE AYLMEYER 4 btes 10-oz. 55¢
- LEGUMES Spécial I
- Mélanges à Gâteau 2 btes 89¢
- ET 19 VARIETES) BETTY CROCKER 5¢

EPARGNEZ SUR LA RECOLTE DE VALEUR CETTE SEMAINE FRUITS ET LEGUMES FRAIS

**ORANGES** VALENCIA, SUCREES, JUTEUSES

en sac cello 5 lbs **49¢**

**POMMES** en sac cello 5 lbs 49¢

MAINTOSH, CAT. DE FANTAISIE, CULTIVES AU QUEBEC

**OIGNONS** en sac cello 5 lbs 39¢

CAT. NO 1, DU CANADA, GROS, POUR CUISSON

**ORANGES** doux 49¢

"TEMPLE" de la Floride, sucrées, facile à peler

**NAVETS** LAVES, CIBES lb 8¢

CAT. NO 1, DOUX, CULTIVES AU QUEBEC

**P'plemousses** Marshseedless, de la Floride, sucrés, juteux, gr. 96

**10 pour 69¢**

**PAIN 2** pains 24-oz. **39¢**

BLANC — TRANCHE OU NON TRANCHE — JANE PARKER SPECIAL! — EPARGNEZ 5c

Obtenez la garantie de la Saveur de la Viande — Achetez Super-Right

**EPAULES de Porc** FUMES, CUITS, PRETS à SERVIR **59¢**

GENRE PICNIC

**POULETS** PRETS POUR LE FOUR **lb 39¢**

CATEGORIE "A" — EMPAQUETAGE HERMETIQUE — PESANTEUR ENVIRON 2 à 4 LBS

**FILET DE PORC** TOUT VIANDE QUALITE SUPER-RIGHT **lb \$1.19**

**JARRETS de PORC** CHARNUS SUPER-RIGHT **lb 39¢**

**BIFTECK** DE PALERON ou BOEUF HAUT COTE HACHE BOEUF DE MARQUE ROUGE **lb 59¢**

SPECIAL CETTE SEMAINE TARTE A LA CITROUILLE JANE PARKER GRANDE TARTE 24-OZ. 8" **49¢** Prix rég. ch. 55c — Epargnez 6c

**GATEAU CHIFFON** ch. 49¢ CITRON ou orange, Jane Parker Rég. ch. 59c — Epargnez 10c

**MAGASINS D'ALIMENTATION** AP

Tous les prix dans cette annonce sont garantis jusqu'à samedi, le 22 janvier, 1966.

En demandant de présenter les jeux olympiques d'été '72

# Montréal pourrait nuire à Calgary

CALGARY (PC) — Une demande de Montréal, en vue de présenter les jeux olympiques d'été 1972, pourrait nuire aux chances de Calgary dans le but de présenter les jeux d'hiver 1972, déclare Bunny Ahearne, président de la Fédération internationale de hockey sur glace.

Lorsqu'un délégué du Comité international olympique de-

va choisir entre le Canada et le Japon pour les jeux d'hiver, "il pourra se consoler en choisissant Montréal pour les jeux d'été et le Japon pour les jeux d'hiver", ajoute Ahearne.

Le président a fait une visite de six jours à Calgary et Banff sur l'invitation du groupe Olympique '72, qui commande le site de Banff Lac Louise pour les jeux d'hiver 1972.

Même si les applications de Montréal et Banff vont présenter une alternative qui diminuera les chances de Banff, les

sites de Calgary ont d'excellentes chances d'obtenir la présentation des jeux d'hiver, selon Ahearne.

### Villes américaines

Le comité olympique américain étudiera les demandes des cinq villes américaines en vue des jeux d'été 1972 et de trois autres cités en vue des jeux d'hiver 1972.

Ainsi, Chicago, Détroit, Los Angeles, Philadelphie et St. Louis présenteront leurs demandes pour les jeux d'été, de même que Lake Placid, Salt Lake City et Anchorage, Alaska, celles des jeux d'hiver. Les jeux olympiques d'été n'auront certainement pas lieu à Vienne en 1972.

Une dernière réunion entre un comité ministériel, dirigé par le chancelier Klaus, et une commission de la municipalité de Vienne, conduite par M. Bruno Marek, maire de la capitale autrichienne, n'a abouti à aucun accord. Pour la quatrième fois, le gouvernement autrichien a refusé d'appuyer la candidature de Vienne en invoquant des "raisons financières" pour justifier ce refus.

Sans garantie gouvernementale, Vienne ne pourra donc

présenter sa candidature pour l'organisation des jeux olympiques 1972.

"L'Espagne a 75 pour cent de chances d'organiser les Jeux olympiques de 1972", a déclaré hier M. Juan Antoni Saramanch, du Centre national de l'Education physique et des Sports, prenant la parole à Barcelone.

Barcelone et Madrid se partageraient "équitablement" l'organisation des Jeux. A Barcelone, notamment seraient organisées les épreuves de yachting. Les moyens d'accès vers Barcelone seraient amé-

liorés et la route entre la frontière française et la capitale catalane sera élargie.

Dans Barcelone même, les lignes de métro seront prolongées pour permettre un accès rapide aux différents endroits où se dérouleraient les manifestations olympiques.



Bunny Ahearne

## Joey Durelle opposé à Marcel Bizien

MONTREAL (PC) — Joey Durelle, de Trois-Rivières, ancien champion canadien des moyens et premier aspirant au titre, affrontera Marcel Bizien, de Jersey City, dans un match de 10 rounds au Centre Paul Sauvé de Montréal le 31 janvier. Durelle l'a emporté par décision récemment sur le titulaire actuel dans un match non pour le titre.

La chancellerie du Comité international olympique a reçu hier un télégramme de M. Jérôme P. Cavanaugh, maire de Detroit, posant la candidature de cette ville pour l'organisation des Jeux olympiques d'été de 1972.

Le CIO a également reçu un télégramme de M. Douglas F.



(Téléphoto PA)

LA VILLE DE DETROIT a logé sa demande officielle pour les jeux olympiques d'été '72. C'est le maire Jerome P. Cavanaugh, de cette ville de l'état du Michigan, qui a posé la candidature. Ci-dessus, Douglas F. Roby, président du comité olympique des Etats-Unis et Fred Matthei, président du comité olympique de la ville de Detroit.



(Téléphoto PA)

BOBBY HULL, son admirateur No 2. — On le comprend puisque la comète blonde des Black Hawks de Chicago donne son autographe à la fille de Pierre Pilote, le joueur de défense étoile des Hawks, Denise, âgée de 10 ans.

# Le Canada aux épreuves mondiales de toboggan à Cortina, Italie

MONTREAL (PC) — Le Canada participera aux épreuves pour le championnat mondial de toboggan pour 1966, a-t-on annoncé lundi. Les épreuves se tiendront à la fin du mois à Cortina, en Italie.

Clifford Powell, président de l'Association Canadienne de toboggan amateur, a déclaré que l'équipe canadienne quittera l'aéroport de Montréal mercredi soir à destination de Cortina.

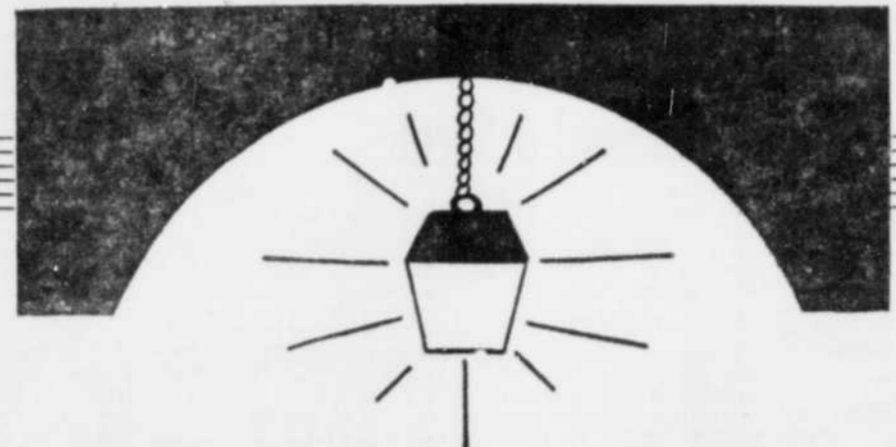
L'équipe participera aux épreuves à deux hommes les 29 et 30 janvier et aux épreuves à quatre hommes, les 5 et 6 février.

En annonçant la participation du Canada aux épreuves pour le championnat mondial, Powell a lancé l'avertissement qu'il est probable que le Canada aura des difficultés à participer aux épreuves futures de championnat en raison du manque de moyens financiers.

"A l'heure actuelle, nous avons à peine l'argent nécessaire pour envoyer notre équipe de toboggan à Cortina".

L'Association doit aussi faire face à l'obligation d'acheter de nouvelles pièces d'équipement "si nous voulons continuer à maintenir notre position actuelle dans ce sport".

Powell a révélé qu'une souscription publique visant à recueillir une somme de \$10,000 serait lancée incessamment.



## DERNIERE CHANCE

Nous fermerons nos portes samedi le 29 janvier à 5 heures p.m.

EN FOULE A COMPTER DE DEMAIN JEUDI à 9 h. a.m.

LOCAL A LOUER — ACCESSOIRES D'ECLAIRAGE A VENDRE  
TOUT DOIT ETRE VENDU

300 SACS A MAIN

\$ 8.00 à \$40.00 VENTE \$3.00

### 50% D'ESCOMPTE

SACS A MAIN — Veau et Marocain

NOIR 500 — ROUGE 50  
BRUN 450 — BLEU MARINE 35  
COULEURS ASSORTIES 150  
SACS A MAIN SPORT

TAN ET NOIR 300  
SACS A MAIN DU SOIR

COULEURS ASSORTIES 150  
SACS A MAIN D'ETE

BLANCS ET PAILLE  
COULEURS ASSORTIES 300

### 33 1/3% D'ESCOMPTE

PARAPLUIES 50  
VALISES ASSORTIES 200  
SERVIETTES DE CUIR 150  
SACS A MAGASINER 50  
SACS D'ECOLIER 150  
Mallette A BOISSONS 15  
CADEAUX ASSORTIS 1,000  
GANTS DE CHEVREAU 200  
ARTICLES EN CUIR,  
Porte-monnaie, serviettes 1,200  
FOULARDS 150  
CEINTURES 200  
GANTS DE CHAMOISSETTE 200

JAMAIS VU NULLE PART

## LA BOUTIQUE du SAC à MAIN

1392, NOTRE-DAME

TROIS-RIVIERES

FR 5-0011

## VOTRE TOUTE DERNIERE CHANCE...

Vous avez encore jusqu'à 7 hrs ce soir pour vous inscrire à la présente série des cours de conversation anglaise au

## MODERN ENGLISH SCHOOL

1587, Royale Trois-Rivières  
TEL.: 378-1123

Edifice Gosselin

LES COURS SE DONNENT MAINTENANT A L'AIDE DU LABORATOIRE DE LANGUES



Le plus grand choix de meubles au Coeur du Québec.

# Commencant jeudi matin Vente après inventaire Beaudoin PRIX COUPES

sur toute la marchandise en magasin.

En vedette: Mobiliers de chambre, de cuisine, et de salon. Appareils électriques, téléviseurs. Lits style continental, etc., etc.



J.N. Beaudoin & CIE LTÉE

676, CHAMPFLOUR

TEL.: 378-5471

TROIS-RIVIERES



LES MEMBRES concernés étaient tous présents lors de la mise en nomination qui se déroulait lundi avant-midi, à l'hôtel de ville de Sorel. On reconnaît, dans l'ordre habituel, MM. Michel Pelletier, échevin sortant du quartier St-Laurent,

Léopold Beaudry, échevin sortant du quartier Notre-Dame, le Dr Lorenzo Picard, réélu dans le quartier Richelieu, Martial Rajotte et Raymond Proulx, candidats dans les quartiers Notre-Dame et St-Laurent.

## Une assemblée publique est tenue à la suite de l'appel nominal à Sorel

SOREL (L.B.) — Après la mise en nomination, comme c'est la coutume à Sorel, une assemblée publique a été tenue, présidée par le maire, M. Jean-Jacques Poliquin. Chacun des candidats en lice a été appelé à prendre la parole.

M. Proulx a déclaré qu'il posait sa candidature pour apporter à l'hôtel de ville du sang nouveau et y défendre des idées de notre temps.

**M. Pelletier**

L'échevin sortant du quartier St-Laurent, M. Michel Pelletier a fait la revue des réalisations effectuées dans son quartier depuis sa première élection en 1957.

M. Pelletier a déclaré qu'il a travaillé tout ce temps à l'amélioration du quartier qu'il représente et de toute notre ville qui célébrera bientôt son 325<sup>e</sup> anniversaire de fondation.

"Je n'ai pas la prétention d'avoir fait cela tout seul, a dit M. Pelletier, car au conseil municipal c'est un travail d'équipe aussi bien avec mes collègues du conseil qu'avec les chefs de service de la ville."

Parmi les réalisations, M. Pelletier a cité: les travaux d'égoûts, de pavage et d'aqueduc sur le boulevard Fiset, souligné par exemple qu'un montant de \$1338,000 avait été consacré à ces travaux, de même qu'à la confection de trottoirs, pavages de rues, à la piscine St-Laurent et au creusement du ruisseau Jean.

Il a aussi mentionné qu'il s'était occupé de la rénovation urbaine dans son secteur: disparition de la dépoterie municipale et que bientôt l'abattoir régional

disparaîtra à son tour.

M. Pelletier a terminé son allocution en disant: "Je vous offre pour un prochain mandat les quelques qualités que neuf années d'expérience m'ont apportées pour collaborer encore durant les prochaines années à l'administration d'une ville que nous aimons bien."

**M. Rajotte**

M. Martial Rajotte, candidat dans le quartier Notre-Dame, a rappelé qu'un groupe de son quartier avait voulu le voir nommé échevin en 1964 lors de la démission de M. Jacques Lavalée.

Aujourd'hui, les résidents du quartier Notre-Dame reviennent à la charge "pour qu'un de leurs soit présent à la table du conseil."

Parlant du rôle de l'échevin, M. Rajotte souligne que l'échevin vient au conseil pour administrer la chose publique. Il doit donc y apporter autant de soins qu'à ses propres affaires, et toujours avoir à l'esprit le bien de la cité et de ses occupants.

M. Rajotte n'a fait qu'une promesse: "Je vous promets une chose, c'est d'accomplir ce qui doit être fait dans les plus brefs délais et à la satisfaction de tous."

**M. Beaudry**

M. Léopold Beaudry, échevin sortant du quartier Notre-Dame, a souligné dans son discours "qu'un conseil municipal ne doit être ni rouge, ni bleu, ni vert, ni caille, mais qu'il est là pour administrer la chose publique au nom de chaque contribuable en particulier, mais jamais au détriment du bien général de la communauté."

M. Beaudry a parlé des améliorations qui ont été apportées dans son quartier durant son mandat: pavage et éclairage du secteur Sheppard "l'un des plus beaux de la ville aujourd'hui", l'achat fait par la ville d'un terrain près de l'usine de filtration pour un parc municipal, travaux de voirie dans les différentes rues du quartier.

M. Beaudry a aussi parlé des améliorations qui ont été apportées au garage municipal par l'engagement d'un surintendant, M. Darius Forest et l'engagement de son assistant, M. L'installation de radio-téléphone dans les camionnettes de la voirie municipale.

M. Beaudry a aussi rappelé le travail qu'il a fait dans les commissions municipales: rédaction d'un mémoire pour l'obtention de l'école régionale à Sorel, les démarches auprès du ministère provincial de la Voirie pour le nouveau pont et les approches de ce pont, de même que l'installation de viaducs. Comme président du comité consultatif d'urbanisme, M. Beaudry s'est occupé de la confection du plan directeur d'urbanisme de Sorel.

"Je suis heureux d'annoncer, a dit M. Beaudry, que nous avons reçu le rapport de l'expertise locale, lequel nous avise que le conseil municipal a le pouvoir de faire des règlements autorisant tout commerce présentement établi dans une zone domiciliaire de s'agrandir, se reconstruire en cas de feu, même si brûlé à 100%. Il aura aussi le pouvoir de le céder soit par vente, donation par testament."

**M. Picard**

L'échevin réélu du quartier Richelieu, le Dr Lorenzo Picard, a remercié la population pour le témoignage d'estime et d'encouragement qu'elle venait de lui donner en le réélisant par acclamation pour une deuxième fois consecutive.

## Première convention à la régionale Provencher

# Les enseignants demandent l'arbitrage

NICOLET (J.L.C.) — L'Association des instituteurs et institutrices du comté de Nicolet a décidé de recourir à un conseil d'arbitrage pour conclure son premier contrat de travail avec la commission scolaire régionale Provencher.

Pour l'instant, ils ont renoncé à exercer leur droit de grève. C'est la décision que près de 75% des membres de l'Association, présents à l'assemblée générale de lundi soir, ont prise unanimement, après peu de discussions.

Poursuivant leurs commentaires à la lettre de l'employeur, les représentants de l'Association ont précisé que la question d'augmentation de salaire, dont fait mention la "décision finale", de la régionale n'en n'est pas un réajustement. Les bénéficiaires marginaux ne touchent pas tous les professeurs de la même façon, soutiennent-ils, et ne peuvent donc pas servir de base à une évaluation fixe d'augmentation de salaire.

**Catégories de professeurs**

Ils répondaient par là à une mise en demeure de la régionale, demandant aux enseignants de signer la convention de travail sans aucune augmentation de salaire ou de poursuivre les négociations en conseil d'arbitrage. La lettre de la commission scolaire régionale, transmise jeudi dernier aux enseignants alléguait que les bénéficiaires marginaux accordés représentaient une hausse de salaire satisfaisante. La mixité soutient par ailleurs que l'employeur est dans l'impossibilité d'accorder toute autre hausse, compte-tenu des normes budgétaires dont le maximum a été atteint.

L'Association, qui a demandé lundi soir au ministère du Travail de veiller à la formation d'un conseil d'arbitrage pour régler le contrat de travail, a souligné "que le prétexte de la commission scolaire, à savoir que les normes maximales du budget avaient été atteintes, ne devait pas entrer en ligne de compte. C'est avec la commission scolaire que nous négocions, non avec le gouvernement."

Les porte-parole de l'Association ont précisé à l'issue de l'Assemblée générale que la régionale devait considérer d'une part la compétence et la stabilité du personnel enseignant.

"Il est clair, ont-ils dit, que pour intéresser les professeurs à s'implanter dans la région pour plus d'un an, il faut tout d'abord les intéresser financièrement. A l'heure actuelle, cette stabilité du personnel enseignant n'est pas chose acquise. Cette année le corps professoral a recruté cent nouveaux membres alors que seulement 35 des 70 membres de l'Association sont demeurés au service de la régionale pour une seconde année académique."

Une autre question d'importance préoccupe les dirigeants de l'Association: c'est celle des catégories de professeurs. "A elle seule, dans la situation actuelle de nos négociations avec la régionale, elle aurait suffi à nous faire demander l'arbitrage, a précisé le président, M. Gérard Héon. Cette question des catégories de professeurs consiste à reconnaître les crédits qu'un professeur acquiert et qui lui sont utiles dans l'exercice de sa profession. La régionale n'a pas voulu envisager actuellement la reconnaissance de ces crédits pouvant correspondre à une hausse de salaire. Il s'agit là d'une question de principe pour la profession à laquelle nous tenons beaucoup."

Le conseil d'arbitrage sera formé dans les prochains semaines selon la décision des enseignants et des dirigeants scolaires de s'en remettre à un juge pour conclure leur contrat de travail. Les deux parties remettent le règlement final du différend entre les mains d'un juge et de deux arbitres, l'un représentant la partie syndicale et l'autre la partie patronale. C'est la décision finale de ce conseil d'arbitrage qui vaut pour les clauses du contrat de travail.

En posant ce geste de recourir à un tribunal d'arbitrage, les membres de l'Association renoncent à leur droit de grève, pour l'instant, puisque les parties doivent se soumettre, une fois le conseil d'arbitrage formé, à la décision du juge.

L'Association a donc avisé la régionale qu'elle demanderait la formation d'un conseil d'arbitrage. La régionale fera vraisemblablement un semblable appel auprès du ministre du Travail dans les prochains jours.



UN INCENDIE a dévasté l'atelier de réparations Robert Côté, au 101 de la rue Provost, à Sorel, causant des dommages évalués à \$50,000. Le feu a pris naissance dans l'atelier situé à l'arrière

de la bâtisse. La brigade des incendies de la cité de Sorel, sous la direction du chef Wilfrid Gallant, a mis deux heures à maîtriser l'élément destructeur.

## La ville de Nicolet adopte une mesure de clémence envers la famille Gauthier

NICOLET (J.L.C.) — La ville de Nicolet a adopté une mesure de clémence à l'endroit d'une famille nicolétaine qui devait évacuer les lieux de leur logis le 18 janvier.

A la suite de l'acquisition de ce domicile du 39 Leprohon, par la ville, au cours d'une vente à l'enchère pour fins de taxe, la famille de M. Robert Gauthier devait quitter sa demeure mardi.

Le procureur de la ville, comme le veut les délais de procédure, avait signifié à l'occupant de quitter les lieux

à cette date. M. Gauthier a toutefois fait appel au premier magistrat en fin de semaine, lui soulignant l'impossibilité pour lui de trouver à loger sa nombreuse famille de dix enfants à cette époque-ci de l'année. D'autre part, la famille Gauthier se trouve actuellement dans une situation financière précaire.

La demeure qui ressemble plus à un taudis qu'à une maison habitable, est située dans une rue descendant vers la rivière. Elle est construite à l'arrière d'une cour. En bordure de la rue se trouve un logis de deux étages peint récemment et face à la rivière, une maison de pierre actuellement en construction. Elle affiche donc pierre figure, comme une ou deux autres sur la rue Cressé, à côté de ces domiciles bien entretenus.

Les trois échevins présents au conseil de ville ont entériné une suggestion de Me Vigeant d'user de clémence envers cette famille dans le besoin. Les membres de la tribune municipale ont alors décidé de suspendre sine die le bref d'évacuation de la dite

maison permettant à la famille Gauthier d'y demeurer au moins jusqu'au printemps, suivant un prix de location à discuter.

Par ailleurs, les édiles municipaux ont chargé le surintendant de la voirie municipale d'étudier la question d'égoût à ce domicile qui appartient à la municipalité depuis le 18 décembre dernier. Il appert, en outre, que l'entrée d'aqueduc subit actuellement un gel temporaire que la ville envisage de réparer.

**R. CHATILLON**  
OPTOMETRISTE  
EXAMEN DE LA VUE  
LUNETTES  
Tous les jours de 9 hres a.m. - 5 hres p.m. excepté le samedi après-midi.  
Le soir: sur rendez-vous.  
72, Brassard - Nicolet  
Tél.: 253-4952

**Joffre Gagnon**  
Comptable public enregistré  
Place 21 Mars  
Nicolet, Qué.  
Tél.: 293-5896  
111, rue Georges  
Sorel, Qué.  
Tél.: 743-7903

## Un adolescent de Ste-Eulalie est gravement blessé dans un accident de circulation

STE-EULALIE (J.L.C.) — Un adolescent de 14 ans a été violemment heurté par une automobile, à 8h10 p.m., lundi, au village de Ste-Eulalie. La victime, Michel Veilleux, fils de M. et Mme H. Veilleux, a été frappée par le véhicule de M. André Lupien, lui-même de Ste-Eulalie.

Le blessé a été conduit à l'hôpital Ste-Croix de Drummondville par l'ambulance de la Maison Lauzière et Fils, de St-Léonard. C'est le Dr Raymond Thibodeau, de Daveluyville, qui lui a prodigué les premiers soins. Le jeune Veilleux souffre de contusions abdominales et d'un mal de tête interne qui nécessitent des soins d'urgence. Il repose dans un état satisfaisant, aux dernières nouvelles. C'est la Su-

reté provinciale de Nicolet qui a fait les constatations d'usage.

**A St-Grégoire**

Une collision est survenue, vers sept heures trente, samedi soir, à l'entrée du village de St-Grégoire, sur la route 3. Un véhicule, conduit par M. Jean-Guy Noël, de Montreal, est entré en collision avec un camion stationné, propriété de M. Armand Paradis, de Béancour. Le camion de M. Paradis était en panne, quand l'auto de M. Noël est entrée sous la boîte du camion.

La passagère de M. Noël, Mme Camille Noël, de Lotbinière, comté de Lotbinière, a été

blessée dans l'impact. Les employés de la Maison Rousseau et Frère l'ont conduite à l'hôpital du Christ-Roi où elle souffre de contusions à un

**Odanak**

D'autre part, au début de la fin de semaine, soit vendredi après-midi, un sexagénaire qui voyageait dans son auto à travers le village indien d'Odanak, a "rencontré" brusquement un poteau, M. Donat Beaubien, âgé de 63 ans et demeurant à Notre-Dame de Pierreville. Il a été blessé dans l'impact, mais a été libéré après avoir reçu les premiers soins du Dr Roch Ebacher, de Pierreville.

## POUR MIEUX VOUS SERVIR

Votre succursale de la Banque Provinciale du Canada s'est maintenant installée dans des nouveaux locaux au : 285, rue St-Laurent, Louiseville.



M. ROBERT HUARD, gérant

## INVITATION

Vous êtes cordialement invité à l'inauguration qui aura lieu jeudi, le 20 janvier, de 7 hres à 9 hres du soir. Vous pourrez alors visiter nos installations modernes et accueillantes qui offrent ce qu'il y a de mieux en services bancaires.

Le gérant, M. Robert Huard, ainsi que le personnel dévoué et compétent qui le seconde, sont à votre entière disposition du lundi au vendredi, de 10 hres du matin à 3 hres de l'après-midi et aussi, le vendredi soir de 7 hres à 8 hres.

- Bureaux modernes accueillants
- Comptabilité mécanisée
- Coffrets de sûreté
- Service de dépôts à toute heure



# LA BANQUE PROVINCIALE DU CANADA

votre partenaire

**BON SUCCES**  
à la Banque Provinciale de Louiseville.  
Félicitations aux responsables de la nouvelle construction.  
**A-DENIS PAQUET**  
Entrepreneur électricien. Installation résidentielle, commerciale et industrielle.  
345, STE-MARIE LOUISEVILLE TEL. CA 8-2738

Tous nos vœux de succès à la Banque Provinciale de Louiseville.  
**JULES VALLIERES**  
Entrepreneur en brique et pierre.  
540, STE-MARIE LOUISEVILLE. TEL.: 223-4162

Nous sommes heureux d'avoir contribué à l'érection du nouvel édifice de la Banque Provinciale de Louiseville.  
**De Blois CONSTRUCTION LTEE**  
ENTREPRENEUR GENERAL  
110A, DES FORGES TROIS-RIVIERES TEL.: 378-2080  
Aussi bureau à Louiseville.

**Félicitations**  
aux responsables de la Banque Provinciale de Louiseville.

**R. Duchesne & Fils Ltée**  
Manufacturier de tôles gaufrées, de portes et de châssis.  
Distributeur de matériaux de construction et de ferronnerie  
YAMACHICHE TEL.: 296-3737

Epargnez 9¢ <b>KETCHUP AUX TOMATES</b> MARQUE HEINZ	Bout. 11 on.	<b>2/49<sup>c</sup></b>
Epargnez 21¢ <b>MACEDOINE DE LEGUMES</b> DE CHOIX - RAYMOND	Bte 20 on.	<b>4/49<sup>c</sup></b>
Epargnez 3¢ <b>ALIMENTS TAMISES</b> TOUTES SAVEURS - GERBER	Pot 4 3/4 on.	<b>4/49<sup>c</sup></b>
Epargnez 13¢ <b>PAPIER DE TOILETTE</b> DELSEY, BLANC OU COULEURS	Roul.	<b>4/49<sup>c</sup></b>
Epargnez 6¢ <b>COCKTAIL DE FRUITS</b> DEL MONTE	Bte 28 on.	<b>49<sup>c</sup></b>
Epargnez 8¢ <b>FEVES BRUN FONCE</b> MARQUE LIBBY	Bte 20 on.	<b>2/49<sup>c</sup></b>
Epargnez 4¢ <b>TOMATES DE CHOIX</b> MARQUE UTOPIA ou OAK LEAF	Bte 20 on.	<b>2/49<sup>c</sup></b>
Epargnez 8¢ <b>MELANGES A GATEAUX</b> ASSORTIS, ROBIN HOOD	Pqt 18 on.	<b>35<sup>c</sup></b>
Epargnez 4¢ <b>Pouding Instantané Jell-O</b> SAVEURS ASSORTIES	Pqt 4 on.	<b>3/49<sup>c</sup></b>
Epargnez 12¢ <b>SACS DE THE</b> SALADA, ORANGE PEKOE	Pqt 60s	<b>75<sup>c</sup></b>

# CORN FLAKES

de KELLOGG  
Paquet de 12 onces.

avec un achat de \$5.00 et plus  
et le coupon ci-dessous.

Ce coupon vous permet d'acheter  
un paquet 12 onces de  
**Corn Flakes Kellogg**  
au bas prix spécial de

Lorsque vous achetez  
pour \$5.00 et plus

(coupon valide du 19  
au 22 janvier 1966)

# 15<sup>c</sup>

**MELASSE GRANDMA**  
qualité surchoix  
carton 40 on.  
Vous épargnez 6¢

# 31<sup>c</sup>

**BISCUITS CHOCOLAT**  
TI-COQ de LIDO  
paquet de 21s  
Vous épargnez 36¢

# 3/99<sup>c</sup>

**ORANGES** **99<sup>c</sup>** 

SUNKIST - NAVEL  
Sucrées et juteuses. — Importées de  
Californie. — Grosseur: no. 163.  
3 DOUZ.

**PAMPLEMOUSES**  
frais, MARSH, sans noyau,  
importés de Floride  
grosseur No 96 **10 pour 79<sup>c</sup>**

**CELERI PASCAL**  
frais et croustillant — importé de Floride  
Catégorie Canada No 1 Gros **29<sup>c</sup>**  
grosseur No 24 pied

**CHOUX VERTS**  
frais et tendres  
importés du Texas  
catégorie Canada No 1 **La livre 10<sup>c</sup>**

**OIGNONS JAUNES**  
POUR BOUILLIR  
culture de l'Ontario  
catégorie Canada No 1 **Sac maillé 5 livres 35<sup>c</sup>**

LES PRIX DES FRUITS ET LEGUMES FRAIS SONT SUJETS A FLUCTUER.

# TIMBRES EN DOUBLE

## GOLD STAMPS

**JEUDI - VENDREDI - SAMEDI**  
avec l'achat de

**DETERSIF JET BLEU**  
RABAIS DE 10¢

PAQUET 5 LIVRES **\$1.31**

**BEIGNES AU CHOCOLAT**  
Suprême  
boîte de 12s **49<sup>c</sup>**

**MACARONS**  
Wonder  
boîte de 12s **29<sup>c</sup>**



# POULETS

## A GRILLER

frais, de catégorie "A"  
vidés, nettoyés,  
prêts-à-cuire  
poids moyen de  
2 1/2 à 3 1/2 lbs  
**LA LIVRE**

# 33<sup>c</sup>

**MORCEAUX DE POULET** **39<sup>c</sup>**  
EN PANIER - DEPECES - PRETS A CUIRE  
**LA LIVRE**

**GUISSES DE POULET**  
fraîches, viande brune. **LB 59<sup>c</sup>**

**POITRINES DE POULET**  
Fraîches, viandées, viande blanche **LB 69<sup>c</sup>**

**BIFTECK ATTENDRI**  
tendre, juteux, pas de perte. **LB 99<sup>c</sup>**

**BIFTECK DE PALETTE**  
boeuf, tendre, juteux, de marque **LB 69<sup>c</sup>**  
Rouge ou Bleu.

Prix en vigueur les 19, 20, 21 et 22 Janvier '66

# CASSEROLES

## FIRE-KING

Allant au four. — Garanties contre le bris dû à la chaleur.



casserole ronde d'une  
capacité de 1 1/2 pinte,  
de couleur pêche,  
couvercle à poignée.

Chacune :

# 99<sup>c</sup>



casserole ronde d'une  
capacité de 1 1/2 pinte,  
avec couvercle pouvant  
servir d'assiette à tarte.  
Couleur : pêche.

Chacune :

# 99<sup>c</sup>



casserole ovale, d'une  
capacité de 1 1/2 pinte,  
avec couvercle,  
casserole de  
couleur pêche.

Chacune :

# 99<sup>c</sup>

## Eclatante victoire de 6-5 des Reds sur les Alouettes de St-Jérôme hier

ST-JEROME — Les Reds de Trois-Rivières continuent toujours leur ascension vers la deuxième position du classement. Hier soir, à St-Jérôme, ils ont disposé des Alouettes au compte de 6 à 5, pour ainsi diminuer l'avance de Thetford-Mines, au 2e rang, à 10 points.

Jean-Marie Nicol et André Parke ont mené l'attaque des

Reds avec deux buts chacun pendant que René Robert et Claude Thibault enfilèrent les autres buts.

Claude Gauthier a marqué deux buts pour St-Jérôme. Normand Lanier, Richard Petit et Gérard Paquette furent les autres compteurs jérômien.

Les Reds menèrent par 4-3 à la fin de la première période et par 6-3 à la fin du second engagement. Après que

les Alouettes eurent réduit l'avance des Reds à un but seulement, le pilote Yves Nadon retira son gardien de buts, Luc St-Jean, en faveur d'un sixième joueur d'avant, mais la tentative s'avéra vaine.

La rencontre en fut une de toute beauté. Si St-Jean a été quelque peu faible dans les buts des Alouettes, Gilbert a affiché une autre tenue superbe dans la cage des Reds.

## Les Eperviers de Sorel se réinstallent en quatrième position du classement

SOREL (D.N.C.) — Les Eperviers de Sorel se sont réinstallés en quatrième position du classement de la ligue Junior "A" du Québec hier soir. Ils ont alors triomphé des As de Thetford-Mines au compte de 8 à 3, alors que Roland Sawyer et Richard Lafrance ont marqué deux buts chacun.

Réal Boisvert, Jimmy Lang, et René Roy ont été les autres compteurs de Sorel. Les Eperviers ont également compté pour Sorel, Marcel Joyal a réussi deux des trois buts du Thetford-Mines. Jacques Paquin étant l'autre compteur.

Marcel Goudreau s'est signalé pour Sorel en fournissant trois assistances, pendant que Jacques Lepage en obtenait deux.

Les Eperviers menèrent par 4-0 à la fin de la première période et par 6-2 à la fin du second engagement.

Une foule de 1200 spectateurs fut témoin de la rencontre. John Choise, éclaircur des Eperviers de Chicago dans le Québec, était derrière le banc des Eperviers de Sorel. On sait que le pilote Réal Duclac a remis sa démission en fin de semaine.

La grande inspiration des jeunes Eperviers hier soir, fut le cerbère Michel Mongeau, qui aurait affiché sa meilleure

tenue de la saison. Il a fait 35 arrêts comparativement à 34 pour Rogalins Vachon.

Ce soir, les Eperviers auront la visite des Alouettes de St-Jérôme.

PREMIERE PERIODE  
1. Sorel: Sawyer 3:29  
2. Sorel: Lafrance 5:46  
(Lang)  
3. Sorel: Boisvert 14:10  
(Goudreau, Bordeau)  
4. Sorel: Lang 18:12  
(Paré, Larouche)  
Punitions: A. Courvoisier (mal) 2:08, Paquin (mal) 2:08, Gagné 2:13, Boisvert 4:01, Pelletier 8:44, Duquette 14:04, Goudreau 19:35.

DEUXIEME PERIODE  
5. Sorel: Joyal 4:49  
(Paquin, Gagné)  
6. Sorel: Joyal 11:22  
(Pelletier)  
7. Sorel: Roy 13:14  
(Goudreau)  
8. Sorel: Lafrance 15:08  
(Lepage)  
Punitions: Boisvert 10:02, Pelletier 14:15, Goudreau 14:15, Sutherland 18:47, Larouche 18:47.

TROISIEME PERIODE  
9. Sorel: Sawyer 9:57  
(Choise)  
10. Sorel: Paquin 11:33  
(Duquette)  
11. Sorel: Choise 14:55  
Punitions: Boisvert 3:54, Pelletier 4:25, Brochu 17:04 et Boisvert 17:35.



Il fallait s'y attendre. Les Flyers de Niagara Falls, de la ligue Junior "A" de l'Ontario, ont livré un match hors-concours aux Bruins de Shawinigan, meneurs de la ligue Junior "A" du Québec, lundi soir, à l'aréna de Shawinigan.

Si les succès ont été éclatants aux guichets, alors que près de 4,000 spectateurs ont envahi l'amphithéâtre de la rue Broadway pour voir les deux équipes aux prises, les succès ne furent pas les mêmes sur la glace.

Non que nous voulons parler de la défaite des Bruins mais bien de la piètre performance que les visiteurs ont donnée devant des amateurs qui s'attendaient à beaucoup mieux. Il est compréhensible que les Flyers n'étaient pas venus ici pour démantibuler les Bruins, d'autant que ces deux équipes-fermes des Bruins de Boston jouaient dans une partie hors-concours, mais s'ils avaient quand même mis un peu plus d'énergie dans leurs efforts, si efforts il y a eu, et s'ils avaient patiné avec la même vigueur que leurs adversaires, les amateurs présents seraient certes repartis de l'aréna fort plus satisfaits.

Nous sommes d'accord avec ceux qui se sont entendus avant la partie, pour que la mise en échec soit évitée. Après tout, si la moyenne de pesanture des Bruins est de 155 livres environ, celle des Flyers doit être de 175 à 180. Nous avons toujours été d'accord que la ligue Junior "A" d'Ontario présente du vrai bon hockey Junior "A" et qu'elle est doublement supérieure à la nôtre, mais nous croyons que les protégés de Bill Long auraient pu faire mieux et présenter un meilleur spectacle.

Les Bruins, qui seront en notre ville, ce soir, ont fourni une belle performance, une performance qui justifiait les applaudissements qui leur étaient accordés. Philippe Myre a affiché une belle tenue dans les buts; les Beaulé, Marcotte et Clayton, à la ligne bleue, se sont fort bien comportés et les Tremblay, Michel, Pépin et Sarra-Bournet ont fort bien tiré leur épingle du jeu. Le capitaine Dave Woodley, Rosaire Poimont, Derek Sanderson, Karl Haggarty et André La Jeunesse sont ceux qui ont le mieux travaillé pour les visiteurs mais leurs poussées ne venaient que par-ci par-là.

Quand nous voyons, par exemple, un pilote, tel Bill Long, assis sur le second banc et bâiller aux cornes, là nous croyons que c'est quand même rir de l'amateur, qui a dû fouiller dans sa poche avant de pouvoir assister à la rencontre.

Il y a longtemps que nous n'avions pas assisté à un match de hockey à l'aréna de Shawinigan et l'un des choses que nous avons remarquées est la grande propreté de l'amphithéâtre et les dirigeants ont droit à nos félicitations pour leur diligence. Nous nous en voudrions de ne pas remercier le pilote Claude Dolbec et le gérant général Jacques Marcotte, des Bruins, pour leur amabilité à notre égard.

Pour revenir à la rencontre, disons qu'il y a eu quelques moments éblouissants, moments éblouissants plutôt fournis par les Bruins, mais il faut dire que les moments ternes ont été plus nombreux. Il était facile de constater que les Bruins étaient plutôt nerveux au début de la rencontre. Ils ont toutefois joué avec plus d'aplomb et d'assurance dans les deux derniers engagements.

Nous savons, par ailleurs, que Tremblay a fortement impressionné le pilote Bill Long. Il en fut ainsi d'Alain Beaulé qui a joué une autre belle rencontre.

Si les Flyers ont la réputation d'être l'une des équipes les plus rapides du circuit ontarien, ils ne l'ont certes pas démentie à Shawinigan, lundi soir, et que ce soit dans une rencontre régulière ou hors-concours, les Bruins ont prouvé, une fois de plus, qu'ils pouvaient fournir une belle performance.

Gaston PEPIN

### HOCKEY COLISEE


Ligue Junior "A"

Ce soir à 8 hres

**LES BRUINS** de Shawinigan  
vs  
**LES REDS** de Trois-Rivières

ADMISSION:

SIEUR	\$1.25
GENERAL	\$1.00
ENFANTS	50c



René Robert

## De leur tournée européenne

# Les Castors de Sherbrooke de retour

MONTREAL (PC) — Les Castors de Sherbrooke sont revenus hier d'Europe en démentant avoir été réprimandés par l'ambassadeur du Canada à Moscou pour rudesse et manque d'humeur sportive dans les trois joutes qu'ils ont jouées en URSS.

Le président de l'équipe, M. Raymond Bergeron, a affirmé qu'il n'avait absolument pas été question de cela lors d'une rencontre vendredi avec l'ambassadeur Robert Ford.



GEORGES ROY accueilli à l'aéroport de Sherbrooke de leur tournée européenne.

"Le voyage en Europe a été bon", a-t-il dit. "Nous avons été bien accueillis à Stockholm, Prague et Berlin-Est... mais à Moscou, bien que nous ayons joué du bon hockey, l'atmosphère n'était pas la même".

Les Castors, qui ont remporté la coupe Aherne en Suède le mois dernier, ont fait une tournée d'exhibition en Allemagne de l'Est, en Tchécoslovaquie et en URSS, après les matches de la coupe mondiale.

"L'ambassadeur canadien n'a absolument pas fait mention de rudesse devant nous lors de notre visite de vendredi, après la joute de Kalinin", a soutenu Bergeron.

Les Castors ont joué jeudi soir à Kalinin, à 100 milles au nord de Moscou, perdant par 15-4 contre l'équipe de l'armée soviétique, dans une joute rude, marquée par plusieurs accrochages qui ont soulevé la colère des spectateurs soviétiques.

Georges Roy, joueur - instructeur et étoile défensive des Castors, a reconnu que l'équipe avait joué rude contre l'armée soviétique à Kalinin, mais que l'adversaire n'avait pas été moins rude et que les arbitres ne connaissaient pas le hockey.

Roy a convenu avec Bergeron que les Castors avaient été accueillis plus froidement en URSS que dans les autres villes européennes.

Tous deux faisaient partie du groupe qui a visité l'ambassadeur Ford, de même que

Henri Crochetière, président de l'Association de hockey amateur du Québec, Lloyd Pollock de Windsor, Ont., vice-président de l'Association canadienne de hockey amateur, et Len O'Donnell, président de la ligue senior du Québec.

On ne nous a jamais signifié de jouer plus courtoisement sous peine de voir notre tournée raccourcie, a dit Crochetière, qui a précisé qu'il avait été question de la joute mais que l'ambassadeur n'avait pas demandé de précisions sur la joute de la veille à Kalinin.

La visite à l'ambassade canadienne a été des plus amicales, a dit Crochetière, ajoutant que la discussion avait tourné autour du handicap dont souffrait l'équipe canadienne, après un voyage de cinq heures en autobus, dans une joute disputée à ciel ouvert par un froid de 21 à 30 sous zéro.

Selon Roy, ce sont les Soviétiques qui "ont commencé", et cela dès la première minute de jeu, lorsqu'un joueur communiste a joué du coude contre le gardien de buts Serge Aubry qui était sorti pour faire un arrêt. "A compter de ce moment, le jeu a été simplement rude", a dit Roy.

Il a encore ajouté que dans les trois premiers pays visités par l'équipe, chaque joute était suivie de fraternelles agapes, alors qu'en URSS c'était seulement "bonjour, bonjour".

Selon le journal "Sport soviétique" Les Soviétiques indignés du comportement des Castors

MONTREAL (PC) — Le journal à grand tirage "Sport soviétique" affirme que le comportement des Castors de Sherbrooke, champions du hockey Senior canadien, lors d'une joute d'exhibition disputée dimanche à Moscou, a provoqué la "juste et profonde indignation des spectateurs".

Ce commentaire illustre le problème avec lequel les équipes canadiennes de hockey sont aux prises lorsqu'elles jouent en URSS.

La joute de dimanche, que les Castors ont perdue par 6-5 aux mains des Spartak de Moscou, n'a pas été rude si on la juge selon les critères canadiens. Mais les champions de la coupe Allan n'ont cessé d'être hués par les 10,000 spectateurs pour leur conduite considérée comme peu sportive.

Les tactiques de jeu des équipes canadiennes, même si elles passeraient à peu près inaperçues au Canada, font l'objet de critiques les plus sévères qui présentent le

Canada sous un mauvais jour. On a vu, vendredi dernier, que cet aspect du problème ne laissait pas indifférents les représentants diplomatiques du Canada à Moscou alors que l'ambassadeur canadien Robert Ford a demandé, vendredi dernier, aux Castors. Cet appel faisait suite à une joute disputée la veille, à Kalinin, que les Castors avaient perdue par 15-4.

On a fait savoir, mardi, à Ottawa, que l'ambassadeur d'instruction spéciale à M. Ford avait agi dans les limites de ses fonctions en priant l'équipe canadienne de faire montre d'une attitude plus sportive. Le ministre des Affaires étrangères a précisé qu'il n'avait pas fait parvenir d'instruction spéciale à M. Ford à ce sujet.

## HOCKEY

HIER

LIGUE AMERICAINE  
Buffalo 3 Québec 7  
Seattle 3 Baltimore 9

LIGUE JUNIOR "A"  
Thetford-Mines 3 Sorel 8  
Trois-Rivières 4 St-Jérôme 3

LIGUE JUVENILE  
Bridport 4 Normandville 1  
Ste-Cécile 6 STR 5

Sept Carabins ont démissionné

MONTREAL (PC) — Le chef instructeur Claude Chapeau des Carabins de l'université de Montréal aura beaucoup à faire lorsque l'équipe rencontrera vendredi l'université McMaster affaiblie de sept joueurs.

Les sept ont démissionné de l'équipe dimanche pour protester contre le renvoi vendredi de l'instructeur Yvan Dion, qui, selon l'université, a été congédié pour avoir frappé un arbitre dans une joute disputée au collège de Boston pendant les vacances de Fêtes.

Chapeau a dit qu'il trouverait des remplaçants.

Les démissions sont: les démissions de J.J. Grantier et Dennis Tresidder et les démissions de Ghislain Delage, Jacques Ruelland, Jacques Carpentier, Noël Lidette et J.-P. Simard.

Un slalom est organisé par le Club Auto Sport, dimanche

VICTORIAVILLE (R.L.) — C'est dimanche prochain que sera présenté à Victoriaville le grand slalom sur glace, organisé par le club Auto Sport Cobra de Victoriaville, dans le cadre des Fêtes du Bon Temps.

Ce genre de compétition automobile qui sera présenté pour la première fois à Victoriaville promet d'être l'une des activités les plus spectaculaires des Fêtes du Bon Temps.

A l'échelle provinciale Des invitations ont été adressées à tous les coureurs de la province se spécialisant dans ce genre de compétition et nul doute que la population de la région sera en mesure de voir un spectacle vraiment intéressant et tout à fait gratuit.

Un slalom automobile est une épreuve d'habileté et de vitesse au volant.

Pour le slalom de dimanche prochain, une piste glacée a été aménagée sur le terrain de baseball, situé sur le boulevard Juras-Ouest.

Les participants à cette compétition auront à parcourir le

tracé du slalom dans le temps le plus court possible. Dans un slalom, il n'y a qu'une voiture à la fois sur le parcours.

Des mesures de sécurité ont été prises, afin de protéger les spectateurs et les participants.

On demande à cet effet à tous les gens qui se rendront sur le boulevard Juras, dimanche prochain, de bien vouloir demeurer dans les endroits qui leur seront assignés.

Le spectacle sera meilleur en autant que les spectateurs ne gêneront pas les participants.

Les pratiques se feront dimanche avant-midi et la compétition débutera vers 1 heure l'après-midi. Ceux qui voudraient participer à cette compétition peuvent s'adresser au club Auto Sport Cobra, 12 rue Beauchemin à Victoriaville.

Cette attraction s'adresse aux jeunes comme aux moins jeunes et plusieurs milliers de spectateurs sont attendus à cet événement.

Des bourses, des prix et des trophées seront à l'enjeu pour les meilleurs participants des différentes classes.

SOYEZ DANS LE VENT... PROFITEZ DE NOTRE

## VENTE ANNUELLE

QUI CONTINUE

**SPECIAL DE VENTE PALETOTS DE GRANDE QUALITE**

1er LOT  
Valeur \$75.00 pour  
**\$39.95**

2e LOT  
Valeur \$99.50 POUR  
**\$54.95**

3e LOT  
Valeur \$105.00 pour  
**\$69.95**

**GRAND SPECIAL "CAR COATS" PALETOTS** de printemps et d'hiver  
Valeur de \$34. à \$69. pour  
**\$14.95**

**"JACKETS" DE SKI**  
Rég. \$24.95 à \$29.95  
**SPECIAL \$14.95**

**HABITS SUR MESURES**  
Rég. \$125  
**POUR \$85.00**

**POUR \$75.00**  
Rég. \$105

**André Arseneault Inc.**  
111, Des Forges  
Trois-Rivières  
FR. 4-7065

Il mène dans six départements

# Tremblay continue à faire la pluie et le beau temps

par Gaston PEPIN

Clément Tremblay est, sans contredit, la grande étoile de la ligue Junior "A" du Québec. Du moins, pour l'heure présente. En plus d'être installé en tête des compteurs, avec une confortable avance de huit points, le bolide de Chandler, en Gaspésie, mène dans cinq autres départements, et c'est ce qui en fait la vedette de l'heure.

Le prolifique ailier droit des Bruins de Shawinigan mène tout d'abord pour les buts avec 51 et ses 36 assistances lui permettent de plus d'être le meneur chez les compteurs avec 87 points.

Les quatre autres domaines, où Tremblay détient de plus les devants, sont le 5 buts dans une partie; Tremblay partage cet honneur avec son coéquipier Normand Pépín, un brillant ailier gauche, d'avoir compté à cinq reprises cette saison dans une partie chacun. Tremblay a de plus la dis-

menant entr'acte pour les assistances avec 47. Deux autres joueurs du Shawinigan suivent dans le peloton: Jacques Michel, en 3e place avec 71 points et Normand Sarra-Bournet, au 4e échelon, avec 58 points.

Six joueurs des Reds de Trois-Rivières se retrouvent parmi les dix-sept premiers échelons des compteurs. Michel Cormier est au 5e rang avec 57 points, (33-24); Jean-Marie Nicol, au 7e, avec 50 points (20-30); André Parke, au 8e avec 42 points (14-28); Louis Deveau, au 13e, avec 34 points (14-20); René Robert, au 16e, avec 29 points (9-20); et François Mongrain, au 17e, avec 28 points (13-15).

Richard Sarrazin, en neuvième position, est le meilleur compteur des Alouettes de St-Jérôme, avec 39 points. Pierre Gagné, au 10e rang, est le meilleur compteur des As de Thetford-Mines, avec 38 points pendant que Jacques Lepage domine pour les Eperriers de Sorel, au 12e rang, avec 36 points.

Rogatien Vachon, des As de Thetford-Mines, détient toujours les devants chez les cerbères. Sa moyenne actuelle est de 2.53 n'ayant alloué que 94 buts en 32 parties. Philippe Myre, des Bruins de Shawinigan, suit avec une moyenne de 3.12. Durant ce temps, Roger Pelletier, du Thetford-Mines également, est le vilain garnement de la ligue avec 208 minutes au pénitencier.

Trois-Rivières a la distinction d'être l'équipe la moins punie du circuit avec 522 minutes pendant que Thetford-Mines est l'équipe la plus punie avec 797 minutes.

Sans inclure les parties d'hier soir, Shawinigan, au premier rang, détient une confortable avance de 18 points et les Bruins sont sur la bonne voie pour décrocher le championnat de saison régulière et, du même coup, s'assureront de finir la saison en première place. Durant ce temps, Trois-Rivières, au 3e rang, est à 12 points du Thetford-Mines, tout en devançant St-Jérôme et Sorel de sept et de huit points respectivement.

Shawinigan est l'équipe à avoir réussi le plus grand nombre de buts, 209; pendant que

Les Reds bien déterminés à l'emporter

## Shawinigan ici contre les Reds

La seule rencontre au programme de la saison régulière, de la ligue Junior "A" Provinciale de hockey, pour ce soir aura lieu sur la glace du Colisée local. Les Reds de Trois-Rivières seront alors les hôtes des Bruins de Shawinigan, les meneurs du circuit LaRoche.

Les protégés de Claude Dolbec et de Jacques Marcotte s'embarqueront ce soir, sur la glace locale, avec une forte avance de 18 points en tête du classement, à condition, naturellement, que les As de Thetford-Mines aient subi la défaite à Sorel, hier soir.

Dolbec, Marcotte, Mercier et

Cie possèdent une puissante "machine". En 33 parties jusqu'ici cette saison, les Bruins n'ont subi que quatre défaites et fait match nul dans une partie. Ils ont de plus réussi 209 buts pour une moyenne de plus de six buts par partie et Trois-Rivières, la deuxième équipe à avoir réussi le plus de buts cette saison, après Shawinigan, n'en a réussi que 137, soit 72 buts de moins que les visiteurs de ce soir.

Par contre, il est bon de remarquer que l'une des quatre défaites que les Bruins ont subies l'a été aux mains des Reds, en notre ville, leur première

défaite de la saison. Les Bruins n'ont jamais digéré cette défaite mais par contre, les Reds ont prouvé qu'ils pouvaient vaincre Shawinigan et qu'ils pourraient bien le faire de nouveau ce soir.

Pour vaincre la troupe Shawiniganais toutefois, il faut patiner et ne jamais cesser de travailler. Les Bruins possèdent un jeu de passes parfait, un beau jeu d'ensemble, une solide défensive et l'un des meilleurs gardiens de buts de la ligue.

Par contre, les Reds, à leur meilleur, sont difficiles à vaincre. Si Ronald Gilbert, le meilleur

leur cerbère du circuit, affiche sa tenue des beaux jours; si André Dupont et Robert Griffin continuent à jouer avec le même brio à la ligne bleue et si les Cormier, Nicol, Parke, Mongrain, Deveau et Robert

si que Farnham et Sarra-Bournet qui complètent cette dangereuse attaque des Bruins. Ces derniers alignant trois solides joueurs d'arrière-garde en Alain Beaulé, Jean-Claude Marcotte et Barry Clayton et l'un



Clément Tremblay



Rogatien Vachon



Normand Pépín



Roger Pelletier

Du moins pour cette année

## Les As de Québec essuient un refus du circuit Jr 'A' ontarien

TORONTO (PC) — Le Conseil Junior "A" de l'Association de Hockey d'Ontario a refusé, lundi, aux As de Québec, la permission de posséder une équipe dans la ligue.

Le conseil, constitué de représentants des neuf équipes de la ligue Junior "A" de l'AHO, a décidé d'informer la direction des As de Québec que l'offre ne l'intéresse pas cette année, mais qu'il est possible que la demande soit prise en considération l'an prochain.

ferme des Maple Leafs dans la ligue Junior. "Mais dans nos projets d'expansion, il nous faut d'abord penser à des villes comme Kingston, Sarnia et Windsor."

Warren Blair, représentant les Generals d'Oshawa, a fait remarquer que les neuf équipes juniors sont présentement affiliées aux équipes de la ligue Nationale de hockey.

"Si la LNH porte ses effectifs à 12 équipes, nous devrions porter les nôtres à 12 équipes séparées en deux sections", a-t-il déclaré. "Nous possédons assez de joueurs pour opérer notre ligue sans avoir à accepter la ville de Québec."

N. Sarra-Bournet, Sh	15	43	58	15
M. Cormier, T-R	33	24	57	18
D. DeCastro, Shaw	22	33	55	36
J.-M. Nicol, T-R	20	30	50	33
A. Parke, T-R	14	28	42	32
R. Sarrazin, St-Jér	19	20	39	35
P. Gagné, Thet-M	17	21	38	67
G. Farnham, Shaw	12	26	38	38
A. Beaulé, Shaw	12	25	37	109
J. Lepage, Sorel	22	14	36	5
Y. Bergeron, Thet-M	13	23	36	16
S. Sutherland, Thet	15	19	34	73
L. Deveau, T-R	14	24	38	5
P. Pelletier, St-Jér	13	21	34	50
C. Gauthier, St-Jér	18	15	33	44
M. Gaudette, Thet	8	25	33	36
A. Gaudette, Thet	7	23	30	4
J.-P. Lauzon, St-Jér	17	12	29	24
R. Robert, T-R	9	20	29	5
M. Fortin, St-Jér	7	22	29	28
F. Mongrain, T-R	13	15	28	15
J. Piquin, Thet	9	19	28	26
Jim Meier, St-Jér	9	19	28	117

Au cours de l'année 1966

## Herman Franks croit que son équipe sera plus puissante

SAN FRANCISCO (PA) — Herman Franks, gérant des Giants de San Francisco, croit que son équipe sera plus puissante en 1966 qu'en 1965 alors qu'elle a terminé au deuxième rang, à deux parties des champions Dodgers de Los Angeles dans la ligue Nationale.

qui demeurera au Japon en 1966.

Willie McCovey a connu une de ses meilleures saisons comme remplaçant de Cepeda au premier but, ce qui a poussé les journalistes à demander où évoluerait Cepeda.

Sans préciser où ses Giants termineraient dans le classement, Franks a dit: "Nous avons de bonnes chances de triompher."

Parlant lors de la conférence de presse annuelle des Giants en hiver, Franks a prétendu que l'acquisition des lanceurs Joe Gibbon et Lindy McDaniel ainsi que la possibilité du retour au jeu d'Orlando Cepeda étaient les raisons d'une puissance accrue.

"Pour le moment, on devra attendre pour constater si Cepeda pourra se mériter un poste", a répliqué Franks.

On sait que Cepeda est demeuré sur la liste des blessés pendant la plus grande partie de la saison dernière à la suite d'une intervention chirurgicale au genou en décembre 1965. Après avoir dominé l'équipe avec une moyenne de .304 en 1964, Cepeda n'est allé au bâton que 34 fois en 1965 et a présenté une fiche de .176.

Le gérant a révélé que la tenue de Gibbon à l'entraînement déterminerait s'il sera un lanceur débutant ou de relève.

"J'aimerais l'utiliser comme débutant, mais nous avons besoin d'aide en relève", faisant allusion au départ du Japonais Masanori Murakami,

Au champ intérieur, le receveur Tom Haller, le deuxième but Hal Lanier et le troisième but Jim Hart sont assurés de leur poste tandis que le vétéran Dick Schofield et Tito Fuentes se disputent le poste d'arrêt-court.

Dans les jeux de puissance

## Quand le pilote Toe Blake a besoin d'un but, il envoie Yvan Cournoyer dans la mêlée

MONTREAL (PC) — Lorsque les instructeurs des équipes de football professionnelles veulent des points d'assurance dans un match très serré, ils font appel à un spécialiste des bottés de placement. Quand l'instructeur Toe Blake, des Canadiens de Montréal, veut profiter de ce que son équipe jouit de la supériorité numérique pour ajouter un autre but, il fait appel à Yvan Cournoyer.

Ce brillant athlète âgé de 22 ans à peine, qui évolue à l'aile droite en dépit du fait qu'il joue du côté gauche, est en train d'acquiescer une grande réputation comme franc-tireur redoutable quand son équipe jouit d'un avantage numérique.

Il a participé à 33 des 35 matchs des Canadiens cette saison et il n'a effectué que 39 lancers en direction des buts,

quand il fonce sur vous; il est constamment devant les filets, bourdonnant d'activité", a avoué Hall récemment alors qu'il était de passage à Montréal.

Contrairement à la plupart des jeunes qui aboutissent dans la LNH après avoir grimpé les échelons des clubs fermes, Yvan Cournoyer n'ambitionne pas d'imiter Maurice Richard en dépit du fait que les deux jouent à l'aile droite et qu'ils lancent du côté gauche.

"J'étais trop jeune pour réellement apprécier le Rocket alors qu'il était au pinacle de sa gloire", d'avouer Yvan. "Mais j'ai su l'apprécier grâce à des films tournés il y a plusieurs années."

"Parfois, lorsque vous essayez d'imiter quelqu'un, ça ne paye pas."



Yvan Cournoyer

mais il a néanmoins compté 13 buts et récolté quatre assistances pour une moyenne de 29.7 pour cent, soit la meilleure moyenne de la LNH. Onze de ces 13 buts ont été comptés au cours de jeux de puissance comme ce fut le cas d'ailleurs pour les quatre assistances.

L'an dernier, alors qu'il en était à sa première saison dans la LNH, il a obtenu une fiche de sept buts et 10 assistances en 55 parties. Il a également, en cette première année, compté trois buts et récolté une assistance dans les 12 joutes disputées dans les éliminatoires alors que le Tricolore avait éliminé les Maple Leafs pour ensuite enlever la coupe Stanley aux Black Hawks.

Un quelqu'un qui reconnaît les talents de Cournoyer comme franc-tireur c'est le vétéran gardien de buts Glenn Hall, des Black Hawks de Chicago. "Il a toujours l'air menaçant

Le principal reproche qu'on fait à Cournoyer c'est son manque d'agressivité dans la mise en échec. Il faut dire qu'il ne mesure que 5'7" et qu'il pèse 165 livres.

"Durant les exercices du club, je m'applique à améliorer la mise en échec. J'ai appris beaucoup de choses, notamment comment jouer sa position dans la zone."

PHILADELPHIE (PA) — Richie Allen, qui avait fait la grève au cours de l'entraînement le printemps dernier, a accepté les conditions des Phillies de Philadelphie hier. On ignore son salaire, mais Allen aurait reçu \$25,000 la saison dernière alors qu'il a affiché une moyenne de .302 et a été choisi au troisième but de l'équipe d'Étoiles de la ligue Nationale. De même, le lanceur Jim Bunning, avec un record de 19-9 en 1965, a signé son contrat 1966.

## Allen accepte les conditions des Phillies

PHILADELPHIE (PA) — Richie Allen, qui avait fait la grève au cours de l'entraînement le printemps dernier, a accepté les conditions des Phillies de Philadelphie hier. On ignore son salaire, mais Allen aurait reçu \$25,000 la saison dernière alors qu'il a affiché une moyenne de .302 et a été choisi au troisième but de l'équipe d'Étoiles de la ligue Nationale. De même, le lanceur Jim Bunning, avec un record de 19-9 en 1965, a signé son contrat 1966.

L'expérience  
"Ce n'est pas facile de s'assurer un poste régulier à l'aile droite avec cette équipe", d'avouer Cournoyer qui note que les Canadiens comptent cinq al-



(Téléphoto PA) DU BASEBALL au football pour Willie Mays. — Mais ce n'est que pour le photographe toutefois. L'étoile des Giants de San Francisco était l'invité d'honneur au dîner annuel du Washington Touch-down club où se fait la présentation des

# EXPO - VENTE SIROIS

## à la BATISSE INDUSTRIELLE

### AUTOS D'OCCASION

**POUR TOUS LES GOÛTS ET TOUS LES BUDGETS**

**GARANTIE GOODWILL**  
7 jours d'essai 100%

Facilités de paiements.  
1er paiement en mars.  
Plan de réserve pour le printemps.

### 50 VOITURES A L'INTERIEUR

<p style="text-align: center;">4-1234</p> <p style="text-align: center;"><b>1963 PONTIAC</b> "LAURENTIAN" "Coach", 2 portes, 6 cylindres, transmission automatique, radio. Prix de vente \$1,899.</p> <p style="text-align: center;"><b>PRIX EXPO \$1549</b></p>	<p style="text-align: center;">6-37A</p> <p style="text-align: center;"><b>1964 BUICK</b> "WILDCAT" Sedan, 4 portes, transmission aut., servo-direction, servo-freins, radio. Prix de vente \$2,995.</p> <p style="text-align: center;"><b>PRIX EXPO \$2447</b></p>
<p style="text-align: center;">5-459A</p> <p style="text-align: center;"><b>1964 FORD</b> "GALAXIE" Décapotable, 2 portes, transmission automatique, servo-direction, servo-freins, radio. Prix de vente \$2,659.</p> <p style="text-align: center;"><b>PRIX EXPO \$2399</b></p>	<p style="text-align: center;">5-437B</p> <p style="text-align: center;"><b>1964 VAUXHALL</b> "SUPER" Sedan 4 portes, 4 cylindres. Prix de vente \$1,599.</p> <p style="text-align: center;"><b>PRIX EXPO \$1199</b></p>
<p style="text-align: center;">5-215A</p> <p style="text-align: center;"><b>1964 BUICK</b> "SKYLARK" Sedan 4 portes, transmission automatique, servo-direction, servo-freins, radio. Prix de vente \$2,599.</p> <p style="text-align: center;"><b>PRIX EXPO \$2299</b></p>	<p style="text-align: center;">6-75A</p> <p style="text-align: center;"><b>1965 PONTIAC</b> "LAURENTIAN" "Coach", 2 portes, 6 cylindres, transmission automatique, radio. Prix de vente \$2,699.</p> <p style="text-align: center;"><b>PRIX EXPO \$2397</b></p>

**CAFE GRATUIT A NOS VISITEURS**

**L'IMMENSE SALLE DE MONTRE CHAUFFEE ET DECOREE A LA BATISSE INDUSTRIELLE**

**SERA OUVERTE DE 9 HRES A.M. A 10 HRES P.M. DURANT L'EXPO-VENTE SIROIS**

**Sirois automobiles Itée**  
**BATISSE INDUSTRIELLE** TEL: FR 4-3565

CONVOICATIONS

Mercredi, le 19 janvier 1968

TROIS-RIVIERES

7 h. 30 à 10 h. Bibliothèque des Arts, exposition du dessin français de Clouet à Daumier.

ST-LOUIS DE FRANCE

8 h. 30. Ecole Jacques-Boutet, réunion de l'U.C.F.R. Conférenciers: Mme Jacqueline Hébert-Argeron, M. J. Gauthier.

YAMACHICHE

8 h. 30. Sous-sol de l'église, réunion régulière mensuelle de l'U.C.F.R.

CHAMPLAIN

8 h. 30. Ecole des Filles, ouverture officielle de la bibliothèque municipale.

DRUMMONDVILLE

8 h. 30. Salle des Chevaliers de Colomb, dîner-causette mensuel des Chevaliers. Conférencier: M. Jacques Bouchard.

NICOLET

8 h. 30. Théâtre Gaîté, 44e assemblée annuelle de la Casse populaire.

SHAWINIGAN

4 h. 45. Hôtel des Chutes, dîner du club de la grande industrie. Conférencier: M. Pierre Bianjoni.

CAP-DE-LA-MADELEINE

Le personnel de l'unité sanitaire procède à des examens dans les écoles.

LA TUQUE

7 h. 30. Sous-sol de la salle paroissiale, réunion de l'Association des jeunes Travailleurs.

LOUISEVILLE

5 h. 30. Saignerie de Grand Pré, 1er concert de l'Association des Femmes libérales du comté de Kamiskouie.

BATISCAN

2 h. 30. Hôtel Gervais, assemblée des pêcheurs commerciaux de petits poissons des chenaux.

Les cancellations et les corrections seront acceptées jusqu'à 4 heures p.m. le mardi, mercredi, jeudi et vendredi et 11 heures a.m. le samedi.

Les arrués seront promptement vérifiés. On doit cependant les signaler avant la seconde insertion. Autrement nous ne saurions accorder de remise ni une nouvelle insertion gratuite. Au cas d'erreurs ou d'omissions, notre responsabilité ne peut excéder le montant déboursé pour l'annonce.

Annonces classées

PROPRIETES A VENDRE

COTTAGE, finition moderne, 220 pi. carrés, bois franc, cave cimentée, poêle encastré, avec ventilateur. Grand terrain paysagé. Prix pour vente immédiate. FR. 4-2483. E 4 T 63-67

PROPRIETES A VENDRE

SECTEUR ST-JEAN BAPTISTE, face nouvelle école Jacques Boutet, bungalow 51 pi. carrés, très grand terrain clair et paysagé. Pour informations, appeler: 375-8324. E 4 T 63-67

TRUST GENERAL DU CANADA

Courtier en immobilier Rue Marie Le Neuf COTTAGE 1/2 ÉTAGE & PIECES DONT 3 CHAMBRES A COUCHER, SALON, CUISINE, SALLE A DINER, BATH, SÉCHIER, PISCINE, POÊLE, BRÛLEUR PLATRE, EXTÉRIEUR BRÛLEUR, CHAUFFAGE AIR CHAUD.

PROPRIETES A VENDRE

SECTEUR ST-JEAN BAPTISTE, face nouvelle école Jacques Boutet, bungalow 51 pi. carrés, très grand terrain clair et paysagé. Pour informations, appeler: 375-8324. E 4 T 63-67

PROPRIETES A VENDRE

COTTAGE 1/2 ÉTAGE & PIECES DONT 3 CHAMBRES A COUCHER, SALON, CUISINE, SALLE A DINER, BATH, SÉCHIER, PISCINE, POÊLE, BRÛLEUR PLATRE, EXTÉRIEUR BRÛLEUR, CHAUFFAGE AIR CHAUD.

PROPRIETES A VENDRE

SECTEUR ST-JEAN BAPTISTE, face nouvelle école Jacques Boutet, bungalow 51 pi. carrés, très grand terrain clair et paysagé. Pour informations, appeler: 375-8324. E 4 T 63-67

PROPRIETES A VENDRE

COTTAGE 1/2 ÉTAGE & PIECES DONT 3 CHAMBRES A COUCHER, SALON, CUISINE, SALLE A DINER, BATH, SÉCHIER, PISCINE, POÊLE, BRÛLEUR PLATRE, EXTÉRIEUR BRÛLEUR, CHAUFFAGE AIR CHAUD.

PROPRIETES A VENDRE

SECTEUR ST-JEAN BAPTISTE, face nouvelle école Jacques Boutet, bungalow 51 pi. carrés, très grand terrain clair et paysagé. Pour informations, appeler: 375-8324. E 4 T 63-67

PROPRIETES A VENDRE

COTTAGE 1/2 ÉTAGE & PIECES DONT 3 CHAMBRES A COUCHER, SALON, CUISINE, SALLE A DINER, BATH, SÉCHIER, PISCINE, POÊLE, BRÛLEUR PLATRE, EXTÉRIEUR BRÛLEUR, CHAUFFAGE AIR CHAUD.

PROPRIETES A VENDRE

SECTEUR ST-JEAN BAPTISTE, face nouvelle école Jacques Boutet, bungalow 51 pi. carrés, très grand terrain clair et paysagé. Pour informations, appeler: 375-8324. E 4 T 63-67

PROPRIETES A VENDRE

COTTAGE 1/2 ÉTAGE & PIECES DONT 3 CHAMBRES A COUCHER, SALON, CUISINE, SALLE A DINER, BATH, SÉCHIER, PISCINE, POÊLE, BRÛLEUR PLATRE, EXTÉRIEUR BRÛLEUR, CHAUFFAGE AIR CHAUD.

PROPRIETES A VENDRE

SECTEUR ST-JEAN BAPTISTE, face nouvelle école Jacques Boutet, bungalow 51 pi. carrés, très grand terrain clair et paysagé. Pour informations, appeler: 375-8324. E 4 T 63-67

PROPRIETES A VENDRE

COTTAGE 1/2 ÉTAGE & PIECES DONT 3 CHAMBRES A COUCHER, SALON, CUISINE, SALLE A DINER, BATH, SÉCHIER, PISCINE, POÊLE, BRÛLEUR PLATRE, EXTÉRIEUR BRÛLEUR, CHAUFFAGE AIR CHAUD.

PROPRIETES A VENDRE

SECTEUR ST-JEAN BAPTISTE, face nouvelle école Jacques Boutet, bungalow 51 pi. carrés, très grand terrain clair et paysagé. Pour informations, appeler: 375-8324. E 4 T 63-67

COMMERCES A VENDRE

A VENDRE, 6 pièces de petites quincailleries, en très bon état, situées dans un quartier très fréquenté. S'adresser à 470, Des Écoles, Drummondville, Tél. 472-2119. 7 D 61-66

MEUBLES NEUFS

SPECIAL à ne pas MANQUER Surplus avant inventaire

- T.V. MARCONI 23 pouces, circuit filé à la main. Valeur \$299.00. Seulement \$195.00.
Autres modèles cabinets. Valeur \$359.00. Seulement \$200.00.
REFRIGERATEURS Royaux, Bâtelier de luxe, 12 pi. cu. \$299.00. Seulement \$195.00.
Autres modèles 1963, 2 portes. Valeur \$399.00. Seulement \$279.00.
POELES ELECTRIQUES 30 pouces, automatiques, 24 pouces et 30 pouces. À compter de \$159.00.
POELES de 30 pouces avec "Bar-B-Q" Valeur \$379.00. Seulement \$195.00.
MOBILIER DE CHAMBRE 3 morceaux. Valeur \$159.00. Seulement \$ 99.00.
SOMMIER-CAISSE matelas, ensemble \$ 39.00.
LITS CONTINENTAL grands: 30 pouces - 36 pouces - 39 pouces. À compter de \$ 44.00.



SOCIÉTÉ D'ADMINISTRATION ET DE FIDUCIE

courtier en immeubles 378-4567 F 7 T 64

RESTAURANT SNACK-BAR à vendre, situé Pointe du Lac. Comptant minimum. Paiements faciles.

Jerry St-Arnauld immeubles J.-P. Roberge, agent TEL: 376-2448

Elzéar St-Arnauld, agent TEL: 374-1669 B 7 T 66

Taverne

Située centre populaire de Trois-Rivières, se classant dans les gros critères d'affaires. Prix de \$14,000.00. Annuellement, immeuble à vendre en plus si désiré. Pour visite, Tel: 375-1601

J.B. LANGLOIS inc. COURTIER EN IMMEUBLES 304, DES FORGES TROIS-RIVIERES F 7 T 65-67

Bien situé

A SHAWINIGAN, TAVERNE A VENDRE A PRIX RAISONNABLE. CONDITIONS FACILES. ÉCRIRE CASIER 3006, LE NOUVELLISTE, SHAWINIGAN. 7 5 66-68

MAGASINS A LOUER

PLAZA FUSEY, MAGASIN situé 25, rue Foy, libre immédiatement. Aussi chambres à louer. Pour renseignements, appeler: 375-2797 ou FR 4-6743. Cap-de-la-Madeleine. E 8 11 T 62-68

GARAGES

ATTENTION DEBOISEUR, Garage à louer, équipé pour peinture et débouillage, système de chauffage, chambre à peinture, trois portes. Libre immédiatement. S'adresser: Maurice Charbonneau, 4-276, Trois-Rivières. C 13 T 64-73

LOCAUX A LOUER

LOCAL ou PETIT MAGASIN à louer, rue Temple, arriéré de Windsor. M. P. Girard, 6-2761, Shawinigan. 14 5 64-69

A LOUER

SHAWINIGAN, AU CENTRE de la ville, bureau, chambre, cuisine, salle à manger, deux pièces, chauffage central, accès à la rue. S'adresser: 375-8324. E 4 T 63-67

TERRAINS A VENDRE

TERRAIN A VENDRE, de 8,000 pi. carrés. À prix modique, situé sur la rue Pinfal, Cap-de-la-Madeleine. Pour renseignements, appeler: C 17 T 61-67

TERRES DEMANDEES

ACHETERAIS terre à bois ou coupe de bois. Pour plus amples renseignements, s'adresser: 375-8324, Cap-de-la-Madeleine. E 19 T 62-73

LOGEMENTS A LOUER

LOGEMENT 3 1/2 pièces chauffé, prix: \$42 par mois, libre immédiatement. Pour renseignements, appeler: FR 4-6664. Cap-de-la-Madeleine. B 23 T 54-80

LOGEMENTS A LOUER

CAP-DE-LA-MADELEINE, logement neuf, 5 pièces, chauffé, tout confort. Toutes commodités, eau chaude, frigo, lave-vaisselle, etc. \$100, 200, 300, 400, 500, 600, 700, 800, 900, 1000. Libre à partir de \$100. D 23 T 54-80

LOGEMENTS A LOUER

CAP-DE-LA-MADELEINE, logement neuf, 5 pièces, chauffé, tout confort. Toutes commodités, eau chaude, frigo, lave-vaisselle, etc. \$100, 200, 300, 400, 500, 600, 700, 800, 900, 1000. Libre à partir de \$100. D 23 T 54-80

LOGEMENTS A LOUER

CAP-DE-LA-MADELEINE, logement neuf, 5 pièces, chauffé, tout confort. Toutes commodités, eau chaude, frigo, lave-vaisselle, etc. \$100, 200, 300, 400, 500, 600, 700, 800, 900, 1000. Libre à partir de \$100. D 23 T 54-80

LOGEMENTS A LOUER

CAP-DE-LA-MADELEINE, logement neuf, 5 pièces, chauffé, tout confort. Toutes commodités, eau chaude, frigo, lave-vaisselle, etc. \$100, 200, 300, 400, 500, 600, 700, 800, 900, 1000. Libre à partir de \$100. D 23 T 54-80

LOGEMENTS A LOUER

CAP-DE-LA-MADELEINE, logement neuf, 5 pièces, chauffé, tout confort. Toutes commodités, eau chaude, frigo, lave-vaisselle, etc. \$100, 200, 300, 400, 500, 600, 700, 800, 900, 1000. Libre à partir de \$100. D 23 T 54-80

LOGEMENTS A LOUER

CAP-DE-LA-MADELEINE, logement neuf, 5 pièces, chauffé, tout confort. Toutes commodités, eau chaude, frigo, lave-vaisselle, etc. \$100, 200, 300, 400, 500, 600, 700, 800, 900, 1000. Libre à partir de \$100. D 23 T 54-80

LOGEMENTS A LOUER

CAP-DE-LA-MADELEINE, logement neuf, 5 pièces, chauffé, tout confort. Toutes commodités, eau chaude, frigo, lave-vaisselle, etc. \$100, 200, 300, 400, 500, 600, 700, 800, 900, 1000. Libre à partir de \$100. D 23 T 54-80

LOGEMENTS A LOUER

CAP-DE-LA-MADELEINE, logement neuf, 5 pièces, chauffé, tout confort. Toutes commodités, eau chaude, frigo, lave-vaisselle, etc. \$100, 200, 300, 400, 500, 600, 700, 800, 900, 1000. Libre à partir de \$100. D 23 T 54-80

LOGEMENTS A LOUER

CAP-DE-LA-MADELEINE, logement neuf, 5 pièces, chauffé, tout confort. Toutes commodités, eau chaude, frigo, lave-vaisselle, etc. \$100, 200, 300, 400, 500, 600, 700, 800, 900, 1000. Libre à partir de \$100. D 23 T 54-80

LOGEMENTS A LOUER

CAP-DE-LA-MADELEINE, logement neuf, 5 pièces, chauffé, tout confort. Toutes commodités, eau chaude, frigo, lave-vaisselle, etc. \$100, 200, 300, 400, 500, 600, 700, 800, 900, 1000. Libre à partir de \$100. D 23 T 54-80

LOGEMENTS A LOUER

CAP-DE-LA-MADELEINE, logement neuf, 5 pièces, chauffé, tout confort. Toutes commodités, eau chaude, frigo, lave-vaisselle, etc. \$100, 200, 300, 400, 500, 600, 700, 800, 900, 1000. Libre à partir de \$100. D 23 T 54-80

LOGEMENTS A LOUER

CAP-DE-LA-MADELEINE, logement neuf, 5 pièces, chauffé, tout confort. Toutes commodités, eau chaude, frigo, lave-vaisselle, etc. \$100, 200, 300, 400, 500, 600, 700, 800, 900, 1000. Libre à partir de \$100. D 23 T 54-80

LOGEMENTS A LOUER

CAP-DE-LA-MADELEINE, logement neuf, 5 pièces, chauffé, tout confort. Toutes commodités, eau chaude, frigo, lave-vaisselle, etc. \$100, 200, 300, 400, 500, 600, 700, 800, 900, 1000. Libre à partir de \$100. D 23 T 54-80

Futurs Mariés

à vous de profiter de ces aubaines extraordinaires pour votre ameublement. Valeur: \$1,150.00 - Seulement \$699.00. Autres ensembles: \$1,699.00. Seulement \$999.99

— PLAN MISE DE COTE — ENTREPOSAGE GRATUIT —

Santerre & Fils

833, STE-CECILE - FR 4-9575 - TROIS-RIVIERES B 35 T 66

MEUBLES NEUFS

GRAND SPECIAL

1 mobilier de chambre - Rég. \$199.00
1 mobilier de cuisine - Rég. \$189.00
1 poêle "Roy" ou "Balancier" 30", autom., avec vitre - Rég. \$289.00
1 congélateur, 2 portes, 12" cubes, "Roy" ou "Balancier" - Rég. \$319.00
1 lessiveuse avec pompe "Roy" ou "Ingis" - Rég. \$179.00

Tout ceci d'une valeur régulière de: \$1,374.00

Pour le prix sensationnel de \$894

• Entreposage gratuit
• Termes faciles de crédit.

BEAU - BON - PAS CHER chez Clément Boisvert 1636, Royale Trois-Rivières FR 4-9444 X A 35 T 66

MEUBLES NEUFS

MEUBLES NEUFS

CHAMBRE avec eau chaude, système chauffage, entrée privée, Stationnement, 2 pièces, meubles, chauffe-eau, tout confort, plus de renseignements, 275-0427. E 25 T 66-69

RECHERCHE appartement meublé, avec salle de bain, 1 ou 2 chambres, entrée privée, 1611, FR 5-075. G 26 T 66-67

CHAMBRES A LOUER

CHAMBRE avec eau chaude, système chauffage, entrée privée, Stationnement, 2 pièces, meubles, chauffe-eau, tout confort, plus de renseignements, 275-0427. E 25 T 66-69

CHAMBRES A LOUER

CHAMBRE et pension, lavabo dans la chambre, téléphone sur l'étage, cuisine sans enfants. Appeler: 378-5235, 1897, rue Notre-Dame. E 20 T 63-68

BUREAU A LOUER

CHAMBRE et pension, lavabo dans la chambre, téléphone sur l'étage, cuisine sans enfants. Appeler: 378-5235, 1897, rue Notre-Dame. E 20 T 63-68

BUREAU A LOUER

CHAMBRE et pension, lavabo dans la chambre, téléphone sur l'étage, cuisine sans enfants. Appeler: 378-5235, 1897, rue Notre-Dame. E 20 T 63-68

BUREAU A LOUER

CHAMBRE et pension, lavabo dans la chambre, téléphone sur l'étage, cuisine sans enfants. Appeler: 378-5235, 1897, rue Notre-Dame. E 20 T 63-68

BUREAU A LOUER

CHAMBRE et pension, lavabo dans la chambre, téléphone sur l'étage, cuisine sans enfants. Appeler: 378-5235, 1897, rue Notre-Dame. E 20 T 63-68

BUREAU A LOUER

CHAMBRE et pension, lavabo dans la chambre, téléphone sur l'étage, cuisine sans enfants. Appeler: 378-5235, 1897, rue Notre-Dame. E 20 T 63-68

BUREAU A LOUER

CHAMBRE et pension, lavabo dans la chambre, téléphone sur l'étage, cuisine sans enfants. Appeler: 378-5235, 1897, rue Notre-Dame. E 20 T 63-68

BUREAU A LOUER

CHAMBRE et pension, lavabo dans la chambre, téléphone sur l'étage, cuisine sans enfants. Appeler: 378-5235, 1897, rue Notre-Dame. E 20 T 63-68

BUREAU A LOUER

CHAMBRE et pension, lavabo dans la chambre, téléphone sur l'étage, cuisine sans enfants. Appeler: 378-5235, 1897, rue Notre-Dame. E 20 T 63-68

DIVERS

Coffre-fort

A vendre à l'épreuve du feu, usagé. Office 24 x 24 de 2 appartements avec fourniture. S'adresser: Jean Gravel 875 Lavolette Trois-Rivières B 98 T 65-67

POISSONS

POISSONS DES CHENAUX A VENDRE EN GROS ET DÉTAIL. TELEPHONEUR A 15 2, ST-GREGOIRE, RANG GRANDE-RIVIERE. G 98 T 65-66

VETEMENTS pour dames, 1 manteau d'hiver, 1 ensemble de ski, grandeur 19-22 ans. Tél.: 4-3053. G 98 T 66-67

COMPTOIR lunch, à vendre, 27 pi. long, en très bon condition. Appeler: 3-9568 ou 375-1046. Cap-de-la-Madeleine. E 98 T 66-68

T.V. R.C.A. Victor, \$40.50, 1 laveuse \$35.00, pour laver de la vaisselle. S'adresser: Jean-Paul Bédard, 124, Royale, Trois-Rivières. Tél.: 376-4084. D 99 T 66-72

BOTTINES de ski, Tyrol Champion, peinture 9, comme neuve. Valeur \$45.00 pour \$25.00. Marie Le Neuf, Trois-Rivières. G 98 T 66-67

JOINTS de "GYPROC" invisibles et pas de sablage. S'adresser: Julien Jacques, 1221, 9e Avenue, Grand-Mère. G 98 T 66-67

PRETS

A 7 1/2%, sans autres frais, nous prêtons sur titre et de hypothèque, sans obligation de votre part. Consultez "Le Prêt Laurentien Ent.", 282 Royale, Trois-Rivières. Tél.: 4-7384. D 99 T 63-92

ARGENT à prêter sur titre et de hypothèque. S'adresser: Jean-Paul Bédard, 124, Royale, Trois-Rivières. Tél.: 376-4084. D 99 T 66-72

FEMMES DEMANDEES

COMMIS caissière demandée. Temps partiel ou permanent. Instruction, 86, du Sanctuaire, Cap-de-la-Madeleine. D 110 T 61-67

JEUNE FILLE demandée de 18 à 22 ans, pour laver de la vaisselle. S'adresser en personne au Corona Cigar Store, 1286, Notre-Dame, Trois-Rivières. E 110 T 65-68

Secrétaire demandée

• DEVRA CONNAÎTRE DACTYLO. • ÊTRE BILINGUE. • BONNE PRÉSENTATION. • BONNE POSITION. • ASSURANCE-GROUPE.

Ecrire Casier 9727 F 110 T 66-67

Voici des faits

LES REPRESENTANTES AVON GAGNÉ DE 12.50 à 63.00 DE L'HEURE. DES TERRITOIRES ACTUELLEMENT DISPONIBLES. CELA NE VOUS CÔÛTE RIEN DE VOUS RECONNAITRE ET LE SEUL DÉPENSE INITIAL EST DE 50.00. ÉCRIRE À MME JEANNE FOIVY, Coordonnatrice Avon, C.P. 392, STATION VOUEVE, LE MONTREAL. 110 5 66-68

HOMMES DEMANDES

CARRIERE

• Homme sérieux
• Travailleur
• Belle présentation
• Intéressante carrière
• Pour compagnie internationale
• Inscrire votre no. de téléphone

ECRIRE A C. P. 9724 LE NOUVELLISTE TROIS-RIVIERES E 111 T 63-68

PRODUIT NOUVEAU: Distributeur pour vendre appareil start-off. Aucun prix de franchise. Capital requis \$225. — Pour plus amples renseignements, appeler: Théodore-Minès, 335-9333, Montréal. 725-1819. C 111 T 63-69

PRESSIER OFFSET, pour une imprimerie

125- AUTOS - CAMIONS A VENDRE

Garantie 100%

1965 BARRACUDA, 4 vitesses, transmission au plancher, tout équipé... 1964 FORD Galaxie... 1964 CHEVROLET hard top, 4 portes... 1964 FORD Station wagon... 1963 OLDSMOBILE Starfire... 1962 CHEVROLET Impala... 1961 PONTIAC tout équipé... 1961 PONTIAC V6... 1961 DODGE V6... 1961 DODGE V8... 1959 PONTIAC V8, aut... 1962 PARIENNE Station, V8... 1956 FORD Pick-Up V8... Aussi plusieurs autres modèles

Boisclair Autos

860, Lavenderdyne FR 8-2354 B 135 T 66-68 A VENDRE: Volkswagen 42. Très bonne condition. Prix raisonnable. S'ad: LE 4-2745, Shawinigan. 125 55 63-64 STATION-WAGON Rambler 1962, selon de luxe, 34.000 miles, très propre. Valeur \$1.200.00 pour \$950.00, termes faciles. 1150, 1156 Rue. Shawinigan-Sud. 125 55 66-65

L'annonce classée est le plus grand marché de services et d'articles de toutes sortes.

AUDIO VOCALE

Enfin au Coeur du Québec

Un cours de conversation anglaise donné à l'aide d'un équipement électronique.

RESULTAT garanti par écrit

Le laboratoire est situé au centre de la ville, rue Des Forges.

Pour renseignements écrire à Casier postal: 9723

Le Nouvelliste Trois-Rivières

L'auto de Churchill dans un musée aux EU

LONDRES (AFP) — L'automobile dont s'est servi Winston Churchill pendant les neuf dernières années de sa vie va être envoyée aux Etats-Unis pour y être exposée dans un musée.

Encan public

Dans l'affaire de la faillite de: MARCEL JEAN-LEON, CHARLES-AUGUSTE et LOMER TROTTIER, Trois-Rivières, Qué.

Avec la permission de la Banque Canadienne Nationale, les immeubles ci-après décrits seront vendus par encan public samedi, le 22 janvier 1966, à 11:30 heures de l'avant-midi, au bureau de Me Jean Perron, 402 rue Laviolette, Trois-Rivières, P.Q.

L'offre du plus haut enchérisseur sera toutefois soumise à l'approbation des inspecteurs à ladite faillite et un dépôt par chèque visé d'au moins \$2.000,00 sera exigible au moment de l'adjudication.

Le syndic s'engagera par les présentes, sur acceptation des inspecteurs, à livrer les immeubles clairs et nets de toute charge, hypothèque, résidu de taxes municipales et scolaires ou de répartition d'Église, etc.

LA MISE A PRIX SERA DE \$15.000,00 et la balance sur acceptation, sera payable lors de la signature de l'acte de vente.

Ces terrains sont très bien situés et les services municipaux sont disponibles pour la majeure partie de ces terrains. Le zonage de cette zone est résidentiel permettant la construction de résidences bi-familiales.

DESCRIPTION DES IMMEUBLES Les terrains sont désignés comme comprenant les lots 1, 2, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 11, 12, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 35 et 74 de la subdivision du lot originaire No 423 de même que le lot 1 de la subdivision du lot originaire No 188C du cadastre officiel pour la Paroisse (maintenant Cité) du Cap-de-la-Madeleine, division d'enregistrement de Champlain.

Pour de plus amples renseignements prière de s'adresser au bureau du syndic soussigné ou au bureau de Me Jean Perron.

DATE DE MONTREAL, ce 12ème jour de janvier 1966.

BUREAU DE: H. B. SAVAGE, C.A. 491 Carré Victoria, ch. 400 Montréal, Qué. TEL.: 866-7921

BUREAU DE: Me JEAN PERRON 402 rue Laviolette, Trois-Rivières, Qué. TEL.: 376-6210

H. B. SAVAGE, C.A., Syndic. Encan T 66

Le gouvernement canadien proteste auprès des E.-U.

OTTAWA (PC) — Le gouvernement canadien a protesté auprès du gouvernement américain à semaine dernière au sujet de décisions récentes sur les valeurs mobilières mais les termes exacts de la protestation ne seront pas divulgués maintenant.

Un porte-parole du ministère des Affaires extérieures a fait savoir lundi que la lettre remise au département d'Etat par l'ambassade canadienne à Washington sera sans doute déposée aux Communes dans les mois à venir.

Le ministre des Finances ou des Affaires extérieures publiera sans doute une déclaration sur la question mais entre temps le texte de la note remise au gouvernement américain ne sera pas rendu public.

La protestation a porté sur les nouveaux règlements proposés en novembre par la Commission américaine sur le change et les valeurs mobilières obligeant les compagnies à s'inscrire auprès de cette commission si elles ont des avoirs de plus de \$1.000.000 et plus de 300 actionnaires américains faisant commerce de titres hors liste.

Les renseignements ainsi exigés proviendraient de niveaux de l'administration des compagnies qui demeurent hors de portée des lois canadiennes sur le marché des valeurs mobilières.

La Commission américaine avait demandé aux compagnies de lui faire part de leurs vues et avait fixé la journée d'hier lundi comme date ultime pour ce faire. Un porte-parole du ministère des Finances a déclaré que la protestation canadienne a été présentée à temps et que le gouvernement canadien s'attend à ce que sa note fasse l'objet de discussions officielles à Washington avant que la décision finale soit prise.

La grande difficulté vient du fait que plusieurs compagnies incorporées au Canada et dont les actions sont négociées sur les marchés canadiens, ne désirent pas enregistrer leurs actions dans les bourses américaines ou voir leurs actions vendues dans les guichets américains.

GERARD DUFRESNE, notaire. Procureur du Requéant. F A T 66

Judith en première le 20 à New York

La "Judith" de la Paramount — dont les vedettes sont Sophia Loren, Peter Finch et Jack Hawkins dans un drame romantique, basé sur le roman de l'auteur célèbre Lawrence Durrell — va être présentée en première le vingt janvier, au Radio City Music Hall de New York.

Dans le rôle titre de "Judith", Mlle Loren personnifie une femme amère, qui cherche vengeance et qui est passée illégalement en contrebande en Palestine à la recherche de son mari, un ex-Nazi, et trouve dans cette recherche de revanche le désir de vivre et d'aimer.

Durrell, qui a gravé son nom sur l'idée du drame au Moyen-Orient, est le créateur des héroïnes les plus fascinantes de la littérature moderne. Ses femmes dominent le "Qualor d'Alexandrie", "Justinien", "Montaigne" et "Cleopâtre", considérées par plusieurs comme des étapes importantes de la littérature d'aujourd'hui.

Daniel Mann, dont la direction d'Anna Magnani dans "The Rose Tattoo" et de Shirley Booth dans "Come back, little Sheba" a valu à ces actrices le trophée Academy, a dirigé "Judith". Kurt Unger a produit le film de la Paramount, qui a été filmé sur les lieux au Moyen-Orient, en technicolor et parovision, et dont le dialogue a été écrit par John-Michael Hayes.

Catherine Spaak et Nino Manfredi dans "Un ami pour ma femme"

ROME (PA) — Un film dont la production a commencé récemment à Rome et qui devait avoir pour titre "Adultère dans le style italien" portera un autre titre qui est: "Un ami pour ma femme". Les vedettes en sont la comédienne belge Catherine Spaak et l'acteur italien Nino Manfredi.

La BBC filmera une pièce sur Oswald

LONDRES (PA) — La BBC a annoncé jeudi qu'elle avait l'intention de filmer une pièce intitulée "Oswald, l'assassin" dans laquelle l'acteur Tony Bill, d'Hollywood, tiendra le rôle de l'assassin du président Kennedy.

Dore Reiser, une actrice bulgare, tiendra le rôle de Marina Oswald.

NECROLOGIE

FR. 6-2501 — APRÈS 7 HEURES P.M. — FR. 6-2508

BELLEMARE — Au Cap-de-la-Madeleine, le 17 janvier 1966 est décédé accidentellement à l'âge de 15 ans, Mlle Lisa Bellemare, demeurant à 254, Brossard, Cap.

La défunte laisse dans le deuil son père et sa mère, M. et Mme Henri-Jacques Bellemare, née Simone Toussaint, ses frères: Clément, Yvon et Roger, ainsi que plusieurs oncles et tantes, cousins et cousines.

Les funérailles auront lieu jeudi le 20 courant. Le convoi funéraire partira du salon J.D. Gagné, rue Ste-Marie, à 9 h. 45, pour se rendre à l'église Ste-Famille où le service funéraire sera célébré à 10 h. Les inhumations auront lieu au cimetière Ste-Madeleine, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister. F ns T 45-46

COISSETTE — A St-Jacques-des-Piles, le 16 janvier 1966, est décédé subitement, à l'âge de 48 ans et 8 mois, Mme Odilon Cossette, née Corine Baril, demeurant à St-Jacques-des-Piles.

La défunte laisse dans le deuil, outre son époux, ses enfants: Rév. Soeur Marie-Ange Lucia, Monique, Mme Oscar Cossette, Rita, M. Louis-Georges Thiffault, Marie-Ange, M. François Cossette, marié à Judith Vallette, Mlle Rosemary Latendresse, Mme Jean-Marc Marinneau, Clélie, M. Richard Cossette, marié à Clémence Massicotte, Mme Georges Gervais, Irène, M. Antoine Cossette, marié à Mariette Wynobradsky, M. Augustin Cossette, de Charlotte Doucet, Mme Dennis Britten, Denise, Mme Y. Doucet, Marie-Jeanne, ses frères: MM. Armand et Arthur Baril, de Contracur, Valée, Bois-Idoux, ses belles-sœurs: Mmes Donat et Frédéric Baril, de St-Jacques-des-Piles.

Les funérailles auront lieu samedi le 22 courant. Le convoi funéraire partira du salon Roland Hivon de Ste-Anne de St-Jacques des Piles, pour se rendre à l'église paroissiale où le service funéraire sera chanté à 2 h. 30 p.m. et de là au cimetière du même endroit, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister. F ns T 66

PILLON — A Ste-Anne de la Pêraie, le 18 janvier 1966 est décédé Mme Louis Pilon, né Arthur Baril, de Ste-Anne de la Pêraie.

La défunte laisse dans le deuil, outre son époux, ses enfants: Pierre, infirmier licencié, 1 soueur: Mme Irma Germain-Leboeuf, 1 belle-sœur: Mme Aphonse Fortin de Laurance, Mass., ainsi que plusieurs neveux et nièces, cousins et cousines.

Les funérailles auront lieu samedi le 22 courant. Le convoi funéraire partira du salon Roland Hivon de Ste-Anne de la Pêraie, pour se rendre à l'église paroissiale où le service funéraire sera chanté à 2 h. 30 p.m. et de là au cimetière du même endroit, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister. F ns T 66

LAROSE — A Joliette, le 16 janvier 1966 est décédé à l'âge de 78 ans et 1 mois, M. Walter Larose époux de feu Eveline Larose, demeurant à St-Emile, Cap-de-la-Madeleine.

La défunte laisse dans le deuil ses enfants: Gisèle mariée à Louis McDuff de Trois-Rivières, André marié à Thérèse Lavoye de La Tuque, René, lieutenant du 22 Régiment cantonné en Allemagne, Marcel et Raymond, ses filles: Mme Raymond Larouche Thériault de Cap-de-la-Madeleine, Mme Roger Latour (Pauline) de Campbell River, B.C., Mme Marcel Gauvin (Jeanne) de Campbell River, B.C., Mme Jérôme St-Louis (Lise) de Cap-de-la-Madeleine, Mme Joseph Bergon (Denise) de Trois-Rivières-Québec, une soeur: Mme Yvonne Noël Morinville de Trois-Rivières, ses beaux-frères: Félix Mavet de Trois-Rivières, M. Camille Dubreuil de Montréal, M. Théodore Goudreau de Montréal, ses belles-sœurs: Sr Noël de Jésus, Sr du Saint-Nom de Marie de Montréal, Sr Pauline Imelda et Sr Joseph Aubert des Srs de la Providence de Montréal, Mme Thérèse Goudreau, Mme Yvonne Joseph Dubreuil, Mme Camille Dubreuil, toutes de Montréal, ainsi que plusieurs petits-enfants, neveux et cousins.

La dépouille mortelle est exposée au salon Gagné, rue Ste-Cécile.

Les funérailles auront lieu mercredi le 20 courant, à 3 heures p.m. en l'église Ste-Cécile et de là au cimetière. F ns T 66

MONTREAL (PC) — Voici les prévisions de la météo: Régions de Montréal, d'Ottawa, des Laurentides, des Cantons de l'Est, de Québec, du Lac-St-Jean et du St-Maurice: généralement nuageux avec quelques chutes de neige légère; faible possibilité de verglas; doux fixe; vents du nord-ouest de 15 miles. Minimum et maximum à Montréal et Ottawa 18 et 26; Ste-Aspasie et Sherbrooke 15 et 25; Québec et La Tuque 26 et 32; Chicoutimi 25 et 32.

Aperçu pour jeudi: généralement nuageux et doux.

LES MAREES 19 janvier 1966 à Grandines: basse, 3h 35 à m.; haute, 7h 52 à m.; basse 3h 14 p.m.; haute, 7h 57, p.m.; à Trois-Rivières: basse, 6h 14 a.m.; haute, 10h 38 a.m.; basse, 5h 53 p.m.; haute, 10h 03 p.m. F Avis T 66

AVIS Régie des Alcools du Québec Avis est par la présente donné que les personnes ci-après mentionnées ont fait une demande de permis à la Régie des alcools du Québec: NOM ADRESSE CATEGORIE COMTE DE TROIS-RIVIERES TSAKANAKIS, Peter BAR 338-340, Des Forges, Trois-Rivières BELLEMARE, Roger EPICERIE 2100, Royale, Trois-Rivières

Quiconque désire formuler des objections à l'émission de ces permis doit le faire par écrit, dans les quinze jours de la publication du présent avis.

L'écrit contenant les raisons de l'objection à l'octroi d'un permis doit être signé et envoyé dans le délai ci-dessus, par poste recommandée à: Régie des Alcools du Québec BUREAU DU GREFFIER Case Postale 2027 Québec 2 F Avis T 66

METEO MONTREAL (PC) — Voici les prévisions de la météo: Régions de Montréal, d'Ottawa, des Laurentides, des Cantons de l'Est, de Québec, du Lac-St-Jean et du St-Maurice: généralement nuageux avec quelques chutes de neige légère; faible possibilité de verglas; doux fixe; vents du nord-ouest de 15 miles. Minimum et maximum à Montréal et Ottawa 18 et 26; Ste-Aspasie et Sherbrooke 15 et 25; Québec et La Tuque 26 et 32; Chicoutimi 25 et 32.

Remerciements M. et Mme Zoé Vallancourt et leurs enfants remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de Mlle Ida Vallancourt, par des offrandes de messe, bouquets spirituels, tributs floraux, visites ou assistance aux funérailles. F ns T 66

METEO MONTREAL (PC) — Voici les prévisions de la météo: Régions de Montréal, d'Ottawa, des Laurentides, des Cantons de l'Est, de Québec, du Lac-St-Jean et du St-Maurice: généralement nuageux avec quelques chutes de neige légère; faible possibilité de verglas; doux fixe; vents du nord-ouest de 15 miles. Minimum et maximum à Montréal et Ottawa 18 et 26; Ste-Aspasie et Sherbrooke 15 et 25; Québec et La Tuque 26 et 32; Chicoutimi 25 et 32.

Remerciements Madame Ludger Bourdeau remercie bien sincèrement tous les parents et amis qui lui ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de son époux, M. Ludger Bourdeau, décédé le 11 décembre 1965, soit par des offrandes de messe, bouquets spirituels, tributs floraux, visites ou assistance aux funérailles ou télégrammes. F ns T 66

NECROLOGIE FR 6-2501 après 7 hrs : FR 6-2508 Décès : ..... \$12.50 Funérailles : ..... 6¢ le mot Remerciements : ..... \$5.00 Service anniversaire: \$5.00 Appelez le Service des Annonces Classées de votre localité ou FR 6-2501

Henri, Blondinette, Gigi, Mandrake, Le Fantôme, Julie. A series of comic strips with dialogue bubbles and illustrations.

528 missionnaires canadiens au Japon

OTTAWA (PC) — Un relévé de la Commission des missions à la Conférence religieuse canadienne indique que l'on compte actuellement 528 missionnaires canadiens, soit 240 religieux et 288 prêtres ou frères, parmi les 2,346 missionnaires canadiens au Japon.

On comptait en 1958 410 missionnaires canadiens dans ce pays.

Ces missionnaires représentent 14 communautés de femmes et 10 d'hommes.



AVIS Régie des Alcools du Québec

Avis est par la présente donné que les personnes ci-après mentionnées ont fait une demande de permis à la Régie des alcools du Québec: NOM ADRESSE CATEGORIE COMTE DE TROIS-RIVIERES TSAKANAKIS, Peter BAR 338-340, Des Forges, Trois-Rivières BELLEMARE, Roger EPICERIE 2100, Royale, Trois-Rivières

Quiconque désire formuler des objections à l'émission de ces permis doit le faire par écrit, dans les quinze jours de la publication du présent avis.

L'écrit contenant les raisons de l'objection à l'octroi d'un permis doit être signé et envoyé dans le délai ci-dessus, par poste recommandée à: Régie des Alcools du Québec BUREAU DU GREFFIER Case Postale 2027 Québec 2 F Avis T 66

AVIS Régie des Alcools du Québec Avis est par la présente donné que les personnes ci-après mentionnées ont fait une demande de permis à la Régie des alcools du Québec: NOM ADRESSE CATEGORIE COMTE DE TROIS-RIVIERES TSAKANAKIS, Peter BAR 338-340, Des Forges, Trois-Rivières BELLEMARE, Roger EPICERIE 2100, Royale, Trois-Rivières

Quiconque désire formuler des objections à l'émission de ces permis doit le faire par écrit, dans les quinze jours de la publication du présent avis.

L'écrit contenant les raisons de l'objection à l'octroi d'un permis doit être signé et envoyé dans le délai ci-dessus, par poste recommandée à: Régie des Alcools du Québec BUREAU DU GREFFIER Case Postale 2027 Québec 2 F Avis T 66

METEO MONTREAL (PC) — Voici les prévisions de la météo: Régions de Montréal, d'Ottawa, des Laurentides, des Cantons de l'Est, de Québec, du Lac-St-Jean et du St-Maurice: généralement nuageux avec quelques chutes de neige légère; faible possibilité de verglas; doux fixe; vents du nord-ouest de 15 miles. Minimum et maximum à Montréal et Ottawa 18 et 26; Ste-Aspasie et Sherbrooke 15 et 25; Québec et La Tuque 26 et 32; Chicoutimi 25 et 32.

Remerciements M. et Mme Zoé Vallancourt et leurs enfants remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de Mlle Ida Vallancourt, par des offrandes de messe, bouquets spirituels, tributs floraux, visites ou assistance aux funérailles. F ns T 66

METEO MONTREAL (PC) — Voici les prévisions de la météo: Régions de Montréal, d'Ottawa, des Laurentides, des Cantons de l'Est, de Québec, du Lac-St-Jean et du St-Maurice: généralement nuageux avec quelques chutes de neige légère; faible possibilité de verglas; doux fixe; vents du nord-ouest de 15 miles. Minimum et maximum à Montréal et Ottawa 18 et 26; Ste-Aspasie et Sherbrooke 15 et 25; Québec et La Tuque 26 et 32; Chicoutimi 25 et 32.

Remerciements Madame Ludger Bourdeau remercie bien sincèrement tous les parents et amis qui lui ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de son époux, M. Ludger Bourdeau, décédé le 11 décembre 1965, soit par des offrandes de messe, bouquets spirituels, tributs floraux, visites ou assistance aux funérailles ou télégrammes. F ns T 66

NECROLOGIE FR 6-2501 après 7 hrs : FR 6-2508 Décès : ..... \$12.50 Funérailles : ..... 6¢ le mot Remerciements : ..... \$5.00 Service anniversaire: \$5.00 Appelez le Service des Annonces Classées de votre localité ou FR 6-2501



PROULX — A l'hôpital Cooke, le 17 janvier 1966 est décédé à l'âge de 88 ans et 3 mois, M. Adolphe Proulx époux en 1ères noces de feu Eva Bégin, en 2es noces de Eva Martel, veuve de feu Aviva Chagnon, demeurant à 4275, Chemin Ste-Marguerite, T.R.-Québec.

La défunte laisse dans le deuil ses fils: Edmond (Bernardine Fréchette), Maurice (Cécile Desautels), Fernand (Antonette Proulx), Julien (Éloïse Bourassa), Laurent (Yvonne Cossette), Paul (Rolande Crête), Albert (Aline Rouette), ses filles: Jeanne (Mme Jules Dupré), Sr Sainte-Marguerite, a.s.v. (Laurence) de Nicolet, Lucille (Mme Eugène Dupont), Thérèse (Mme Paul Bourbeau) de Charlebourg, Québec, une soeur: Mme Georges Genpron (Juliette), ses beaux-frères: M. Georges Genpron, M. Wilfrid Camiré de La Balle, Jean-Baptiste Janine de La Balle, ses belles-sœurs: Mme Antonio Trépo, Sr Trépo, Mme Wilfrid Camiré de La Balle, Sr St-Paul, a.s.v. de Daverlyville, ainsi que 46 petits-enfants et arrière-petits-enfants.

Les funérailles auront lieu jeudi le 20 courant. Le convoi funéraire partira du salon Rousseau et Fière, rue Des-Épines, à 9 h. 45, pour se rendre à l'église paroissiale de St-Narcisse, où le service funéraire sera chanté à 10 heures et de là au cimetière St-Michel, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister. F ns T 65-66

THÉROUX — A Pierreville, le 17 janvier 1966 est décédé à l'âge de 41 ans, Donatien Théroux, demeurant à Pierreville.

La défunte laisse dans le deuil, outre son épouse, Simone Pontbriand, et ses enfants: Mlle Adèle Pontbriand, ses sœurs et beaux-frères: M. et Mme Albert Thibault (Léon) de St-Guilhem, M. et Mme Victor Théroux (Éveline) de St-Guilhem, ses frères et belles-sœurs: M. et Mme Théroux de Montréal, M. et Mme Louis Théroux de St-Guilhem, M. Georges Théroux de St-Guilhem, M. et Mme Edgar Théroux de St-François de Lac, ses belles-sœurs et beaux-frères: M. et Mme Oscar Fauriol de Montréal, M. et Mme Robert Carrier de St-Guilhem, M. et Mme Édouard Lachance de Drummondville, M. et Mme André Pontbriand de St-Thérèse, M. et Mme Émile Pontbriand de St-Jovite, M. et Mme Georges-Henri Pontbriand de Gentilly et plusieurs neveux et nièces.

Les funérailles auront lieu jeudi le 20 courant. Le convoi funéraire partira des salons Funéraires Deschamps de Pierreville à 10 h. 30, pour se rendre à l'église paroissiale de Pierreville où le service funéraire sera chanté à 11 heures et de là au cimetière de l'endroit, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister. ns T 66

## L'ouverture de la session en images



(Téléphoto PC)  
LE NOUVEL ORATEUR de la Chambre des Communes, M. Lucien Lamoureux, député libéral de Stormont, est escorté à son fauteuil présidentiel par le premier ministre, M. Pearson et le président du Conseil privé, M. Guy Favreau.



(Téléphoto PC)  
LE SENATEUR Cyrille Vaillancourt, leader adjoint du parti libéral au Sénat, accueille le gouverneur-général Vanier et son épouse à leur arrivée au Parlement. On reconnaît également le premier ministre Pearson et Mme Pearson.



(Téléphoto PC)  
MME GEORGES-P. VANIER, épouse du gouverneur général du Canada, cause avec un des aides de camp de son mari à son arrivée au Parlement pour l'inauguration de la session.



(Téléphoto PC)  
LE CHEF DE L'OPPOSITION, M. Diefenbaker discute de stratégie avec les anciens ministres Michael Starr, au centre et Gordon Churchill, à droite.

### Mongrain et Allard siégeront du côté du gouvernement

OTTAWA (PC) — Le nouveau ministre du Commerce, M. Robert Winters, est le seul nouveau ministre à siéger sur les banquettes avant de la Chambre des Communes. Tous les autres se sont vu assigner un siège dans la deuxième rangée.

MM. Maurice Allard et J.-A. Mongrain, les deux seuls députés indépendants des Communes, siégeront du côté ministériel, à l'extrémité de la première rangée, à droite du premier ministre.

C'est le cas pour MM. Jean Marchand, Jean-Pierre Côté, Joe Greene et John Turner, ainsi que M. Pierre-Elliott Trudeau, secrétaire parlementaire du premier ministre.

Comme dans le dernier Parlement, M. Paul Martin occupe la place d'honneur à la même banquettes que le premier ministre. A gauche de M. Pearson, dans l'ordre suivant, siègent MM. Favreau, Pickersgill, McIlraith, Winters, Robichaud et Nicholson. A droite, MM. Martin, Belliveau, Sharr, Lang, Mlle LaMarsh, MM. Teillet et Sauvé. Les anciens ministres Tremblay, Lamontagne et Gordon, occupent aussi une place sur la première rangée.

La banquettes du chef de l'opposition est partagée par M. Michael Starr, M. Théogène Ricard siège à la banquettes voisine, à la droite de M. Diefenbaker.



## TENTEZ LA CHANCE DE DOUBLER

VOS Allocations familiales...



EN ECHANGEANT VOTRE CHEQUE A NOTRE MAGASIN

**3 JOURS CHANCEUX!**

Jeudi - Vendredi - Samedi

Venez échanger votre chèque d'allocation à la caisse spéciale du comptoir des bébés. Une formule chanceuse vous sera remise.

Samedi à 5 hres, 6 noms seront tirés au sort... Les mamans chanceuses recevront en argent le même montant qu'indiquera leur chèque d'allocations.

**VOYEZ!**

DANS CE JOURNAL, DEMAIN, LE PLUS FANTASTIQUE

**SOLDE**

DE ROBES ET MANTEAUX DE DAMES JAMAIS OFFERT JUSQU'A PRESENT.

## EXCLUSIF à FORTIN!

Un meuble console bien élégant, de style scandinave

(Modèle illustré ci-dessous)



- 23 pouces d'écran
- 4 haut-parleurs
- Fonctionnement de 26 lampes
- Ebénisterie éclatante

EN BEAU NOYER NATUREL

CE MEUBLE S'ADAPTE FACILEMENT A TOUT INTERIEUR

Val. rég. de ..... \$399  
Moins échange de ..... 140

AUCUN COMPTANT EXIGE... FACILITES DU CREDIT FORTIN.

(Appareils électriques — 2e étage)

**\$259.**

### NOS 10 HEUREUX GAGNANTS DE \$100 CHACUN (SAMEDI DERNIER)

Réginald Paquette, 2404, Duvernay, Trois-Rivières.	Mme Arthur Lapointe, 164, Rocheleau, Cap.	Armand Gauthier, St-Grégoire, Cité Nicolet.
Diane Brière, 2097, Palletier, Trois-Rivières.	Paul Lepage, 154, Ste-Cécile, Trois-Rivières.	Nicole Bournival, 1834, Notre-Dame, Trois-Rivières.
Mme Leblanc, 1065, Père Marquette, Trois-Rivières.	Rosaire Lambert, 1837, boul. Normand, Trois-Rivières.	Mme Jose Statos, 2889, De Franchille, Trois-Rivières.
		B. Marchand, 303, Maisonneuve, Trois-Rivières-Ouest.

VOYEZ LES REDUCTIONS D'INVENTAIRE PAR TOUT LE MAGASIN ET FAITES-EN VOTRE PROFIT!

